

Jaume DE PUIG I OLIVER, Josep PERARNAU ESPELT,
Gemma AVENOZA (†), Lourdes SORIANO, Carme CLAUSELL NÀCHER,
Pilar GISPERT SAÜCH, David GUIXERAS, Eva IZQUIERDO MOLINAS,
Sadurní MARTÍ, Xavier RENEDO, Raquel ROJAS FERNÁNDEZ

CATÀLEG DELS MANUSCRITS
DE LES OBRES DE FRANCESC EIXIMENIS, OFM,
CONSERVATS EN BIBLIOTEQUES PÚBLIQUES

VOLUM II: ADDENDA I TAULES



Institut d'Estudis Catalans
Ateneu Universitari Sant Pacià

Barcelona 2023

Corpus
Scriptorum Cataloniae

Corpus Scriptorum Cataloniae

Curantibus: Jaume DE PUIG et Jaume MENSA

Series D: SUBSIDIA /4

Jaume DE PUIG i OLIVER, Josep PERARNAU ESPELT,
Gemma AVENOZA (†), Lourdes SORIANO, Carme CLAUSELL NÀCHER,
Pilar GISPERT SAÜCH, David GUIXERAS, Eva IZQUIERDO MOLINAS,
Sadurní MARTÍ, Xavier RENEDO, Raquel ROJAS FERNÁNDEZ

CATÀLEG DELS MANUSCRITS
DE LES OBRES DE FRANCESC EIXIMENIS, OFM,
CONSERVATS EN BIBLIOTEQUES PÚBLIQUES

VOLUM II

Jaume DE PUIG I OLIVER, Josep PERARNAU ESPELT,
Gemma AVENOZA (†), Lourdes SORIANO, Carme CLAUSELL NÀCHER,
Pilar GISPERT SAÜCH, David GUIXERAS, Eva IZQUIERDO MOLINAS,
Sadurní MARTÍ, Xavier RENEDO, Raquel ROJAS FERNÁNDEZ

CATÀLEG DELS MANUSCRITS
DE LES OBRES DE FRANCESC EIXIMENIS, OFM,
CONSERVATS EN BIBLIOTEQUES PÚBLIQUES

VOLUM II: ADDENDA I TAULES



Institut d'Estudis Catalans
Ateneu Universitari Sant Pacià

Barcelona 2023

Biblioteca de Catalunya. Dades CIP

Catàleg dels manuscrits de les obres de Francesc Eiximenis, OFM, conservats en biblioteques públiques. — (Corpus scriptorum Cataloniae. Series D, Subsidia ; 2, 4) Bibliografia. -- Conté: vol. 1. Descripció dels manuscrits -- vol. 2. Addenda i taules ISBN 9788499650760 (o.c. : IEC). — ISBN 9788493862084 (o.c. : FTC) I. Puig i Oliver, Jaume de, 1944- II. Institut d'Estudis Catalans III. Facultat de Teologia de Catalunya IV. Col·lecció: Corpus scriptorum Cataloniae. Series D, Subsidia ; 2, 4 1. Eiximenis, Francesc, 1327?-1409 — Manuscrits — Catàlegs 2. Manuscrits catalans (Català antic) — Catàlegs 3. Manuscrits llatins medievals i moderns — Catàlegs 091Eiximenis, Francesc

© 2023 Jaume de Puig i Oliver, Josep Perarnau Espelt, Gemma Avenoza (†), Lourdes Soriano, Carme Clausell Nàcher, Pilar Gispert Saüch, David Guixeras, Eva Izquierdo Molinas, Sadurní Martí, Xavier Renedo, Raquel Rojas Fernández
© 2023 Institut d'Estudis Catalans i Ateneu Universitari Sant Pacià, per a aquesta edició

Primera edició: maig del 2023

Compost per Jordi Ardèvol

Impress a Prodigtalk, SL

ISBN obra completa (IEC): 978-84-9965-076-0

ISBN obra completa (AUSP): 978-84-938620-8-4

ISBN volum segon (IEC): 978-84-9965-714-1

ISBN volum segon (AUSP): 978-84-126898-4-6

Dipòsit Legal: B 10820-2023

DOI: 10.2436/10.3000.08.1



Aquesta obra és d'ús lliure, però està sotmesa a les condicions de la llicència pública de *Creative Commons*. Es pot reproduir, distribuir i comunicar l'obra sempre que se'n reconegui l'autoria i l'entitat que la publica i no se'n faci un ús comercial ni cap obra derivada. Es pot trobar una còpia completa dels temes d'aquesta llicència a l'adreça:
<http://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0/es/legalcode.ca>.

*A la memòria de Jaume Massó i Torrents,
el primer que es posà a la feina.*

Primera part: ADDENDA

1. Quan ja es tancava el volum primer d'aquest catàleg, la senyora Anna Gudayol, cap del gabinet de manuscrits de la BC, ens va fer conèixer el fragment Alós, ms. 9300/1 de la BC, que conté els capitols 285-286 i 295-296, tots fragmentaris, del *Llibre de les dones* de Francesc Eiximenis. Aparegut el volum amb aquesta notícia d'última hora, el text del fragment Alós fou editat més endavant en la miscel·lània dedicada al professor Josep-Maria Terricabras.

A la mateixa miscel·lània s'hi va incloure la descripció i la transcripció del text del manuscrit fragmentari nº 16 de Arxiu Capitular de Girona, que conté, del mateix *Llibre de les dones*, els cc. 315-318 i 335-338 (incomplet el 315 i del darrer només la rúbrica).¹ Començava així un procés de troballes recentíssimes de fragments eiximenisians que per ara no sembla pas haver assolit cap límit.

2. Darrerament s'han descobert uns fragments de la *Vida de Crist*, conservats a la Biblioteca dels Franciscans de Catalunya, fragments salvats de les guardes de llibres antics, *disiecta membra* per sort llegibles, per dissot molt curts. Pertanyen, segons creiem, a tres manuscrits eiximenisians que testimoniien un estat del text de la *Vida de Crist* possiblement paral·lel al dels mss. 459 i 460 de la BC. La troballa és tan recent que els mss. de la biblioteca del carrer de Santaló encara no han rebut un número d'ordre definitu dins l'establiment. La sigla que van rebre en la descripció i edició d'aquells textos eiximenisians, publicada fa ben poc,² assenyalant-los amb les tres primeres lletres de l'alfabet grec, s'ha de considerar, doncs, provisional.

La troballa d'aquests fragments de la *Vida de Crist* eiximenisiana ha rebut un reforç no pas petit des que s'ha pogut verificar la situació actual de l'exemplar manuscrit sencer de la mateixa obra que, segons es deia en el volum anterior,³ posseeixen els hereus de J. S. Fàbregas i Domingo, de Tarragona. Per bé que en mans privades, cal esperar que el manuscrit podrà ésser estudiat i utilitzat pels estudiosos. Aquí i avui cal limitar-se a donar aquesta notícia venturosa, bo i esperant que un dia no llunyà el nou manuscrit serà descrit i valorat adequadament dins la tradició eiximenisiana.

1. Cf. Jaume DE PUIG, *Nous fragments del Llibre de les dones de Francesc Eiximenis*, dins «Cogitare aude. Miscel·lània d'homenatge a Josep-Maria Terricabras», Girona, Documenta Universitaria 2016, 87-104.

2. Cf. Lourdes SORIANO ROBLES – Irene CAPDEVILA ARRIZABALAGA – Jaume DE PUIG OLIVER, *Quinze fragments nous de la Vida de Jesucrist de Francesc Eiximenis: Arxiu-Biblioteca dels Franciscans de Catalunya, fragments, carpeta 1, mss. 01, 02, 03*, dins «ATCA», 32 (2017-2019), 501-543.

3. Cf. Vol. I, 12, nota 23.

3. Encara que no es tracta d'una obra autèntica del menoret gironí, per bé que conté alguns capítols del *Llibre de les dones*, cal assenyalar la identificació d'un altre manuscrit del *Cercapou*, el ms. 1-960-T-5297 de l'Arxiu Nacional de Catalunya; el responsable de la identificació fou el malaguanyat Jaume Riera i Sans. Es dona el cas excepcional que aquest manuscrit formava part de la col·lecció dels antics manuscrits del Palau (reial menor), descrits el seu dia pel P. Ignasi Casanovas i dispersats el 1936. Del mateix *Cercapou*, Jaume Riera n'ha identificat un fragment de traducció en aragonès a les guardes del ms. 53 de la BC.⁴

4. Dos manuscrits miscel·lanis, datables entre el final del segle XVIII i els primers anys del segle XIX, conservats a la BUB, contenen un fragment del capítol 140 del *Dotzè* en català i dos fragments en castellà: el mateix cap. 140 del *Dotzè* i el cap. 38 del llibre V del *Llibre dels Àngels*. Barrejats amb textos profètics i de polèmica contra les idees i els protagonistes de la Revolució Francesa, són un testimoni de la persistència del record d'Eiximenis en temps moderns de crisi. S'inclouen en aquesta *addenda*, car per ventura no seran els únics retalls eiximenians escampats d'ací d'allà: encara falta molt per a tenir ben explorats i detectats tots els textos antics, fragmentaris o no, fins els d'aquells autors que es poden considerar clàssics, amagats en volums miscel·lanis moderns, generalment poc atractius per a l'investigador, car són feixucs d'estudiar i avars en resultats.

Donem tot d'una la descripció d'aquests set manuscrits:⁵ els tres de la Biblioteca Franciscana, el 1-960-T-5297 de l'ANC, el de les guardes del ms. 53 de la BC i els de les dues miscel·lànies modernes de la BUB.

I. DESCRIPCIÓ DELS MANUSCRITS

A) Biblioteca dels Franciscans de Catalunya

1. Ms. α

I. ENQUADERNACIÓ inexistent.

II. COS DEL VOLUM

1. Composició material: Manuscrit homogeni.
2. Matèria: Paper.

4. Jaume RIERA I SANS, *Un nou manuscrit i una versió aragonesa del «Cercapou»*, dins «*Studia Mediaevalia Curt Wittlin dicata. Mediaeval Studies in honour Curt Wittlin. Estudis Medievals en homenatge A Curt Wittlin (Symposia Philologica, 25)*», edició a cura de Lola Badia, Emili Casanova i Albert Hauf, Alacant, Institut Interuniversitari de Filologia Valenciana 2015, 323-332.

5. Seguim l'esquema de descripció exposat dins «ATCA», 17 (1998), 296-298.

4. Folis: a) Fragment rectangular de paper.
- b) F. XVIrv, molt malmenat i pràcticament perduda la meitat del text en una diagonal que parteix del marge superior esquerre i arriba fins al marge inferior dret. És foli final de plec, perquè duu reclam.
5. Dimensions: a) 41 × 250. b) 197 × 284.
6. Plecs: Es probable que els dos folis hagin pertangut al mateix plec.
8. Foliació en xifres romanes i en tinta sèpia a l'angle superior dret del recto dels folis.
10. Filigrana del carro, parcialment visible.
12. Sistema de ratllat en tinta. Primera línia escrita.

III. CONTINGUT LITERARI

- 1a. Fragment, recto, *inc.*: «... -[dol]orat e deshonrat ...».
Verso, *exp.*: «... - axi^h Nostre [...]»
- 2a. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre I, tractat I, restes fragmentàries de la segona meitat del cap. XVI* (BC, ms. 459 f. 25rab), i *restes fragmentàries dels cap. XVII i XVIII* (BC, ms. 459 f. 25va-26rb).
- 1b. F. XVIr, *inc.*: «... (*initio mutilus*) la haura [encar]a per los [seguints a hauer lo Regna de Deu E diu que daçò fonch figura la entrada] ».
- F. XVIv: «... tan gran excellencia apres quan hac practicat ab aquells que li consentiren ... (*fine mutilus*)».
- 2b. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Jesucrist, llibre II, tractat II, final del capítol primer – inici del capítol tercer* (BC, ms. 460, f. 114va-115vb).
- 3b. Altres manuscrits: Vol. I, n. 78, p. 420-421.
- 4b. Catàlegs i bibliografia: Vol. I, n. 79, p. 424-425.
- 5b. Edicions: Vol. I, n. 79, p. 425; «ATCA», 32 (2017-2019), 518-521.

IV. ESCRIPTURA

1. Caixa d'escriptura del f. XVI: 133 × 212, a columna tirada, de 33 línies.
2. Tipus de ratllat: Una línia horitzonal al marge superior per a definir la caixa d'escriptura, en tinta sèpia molt esvaïda.
3. Tipus de lletra i mans: Gòtica cursiva catalana del pas del segle XIV al XV.
4. Reclams: Possible lletra final de reclam al fragment de paper. Reclam horitzontal al f. XVI, a partir de mitja pàgina cap a la dreta.
5. Decoració: Inicials de capítol en blau i vermell de tres línies de gruix. Rúbriques. El número dels capítols és posat en xifres romanes i rúbrica al marge esquerre del foli.

9. Copistes: Dos. El primer escriu el primer foli. El segon escriu l'altre.
11. Signatura antiga: 1670/18-19 i 1671/13-14.
12. Notícies històriques: Extrets dels folis de guarda del *Dictionarium Aelii Antonij Nebrissensis per eundem re/cognitum ... Impressum M. d. xxxiii. Struxit Antonius diruentibus cal/chographis instaurauit Molina.*

V. CONCLUSIÓ

1. Estat de conservació molt precari.
2. Datació: Segle XIV-XV.
3. Origen català.
4. Propietaris i procedència: Arxiu i biblioteca dels franciscans de Catalunya.

2. Ms. β

I. ENQUADERNACIÓ inexistent.

II. COS DEL VOLUM

1. Composició material: Homogeni.
2. Matèria: Paper.
4. Cinc f.: (a) f. LXXX, b) f. LXXXI, c) f. [], d) f. CCL, e) f. CCLI.
5. Dimensions: a) 218 × 290; b) 220 × 289; c) 199 × 279; d) 203 × 276; e) 220 × 278.
8. Foliació en xifres romanes i tinta sèpia a l'angle superior dret del recto dels folis.
9. Numeració de plecs no observada
10. Filigranes: Al f. CCL, filigrana de la creu que acaba dins un cercle format per dues rodes concèntriques separades per 4 mm, semblant a BRUNET 3129 (que no porta creu dins les rodes concèntriques), documentada a Perpinyà el 1381.
11. Forats: Dos al marge dret per a definir la justificació horitzontal.
12. Sistema de ratllat en tinta.

III. CONTINGUT LITERARI

1a. F. LXXX-LXXXI. F. LXXX, *inc.*: «(*initio mutilus*) ... dix lo saluador per que cogitats mal en vostres coratges e reprenent ma per que e dit que sian lexats los peccats ...».

F. LXXXIV, *exp.*: «... Car con dix lo Saluador aquel temps en lo qual eren ab ell era de sobiran goig a ells pen[sant] ... (*fine mutilus*)».

2a. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre VIII, cap. XXVI, XXVII i dinou línies del cap. XXVIII.*

1c. F. [?]r, *inc.*: «... (*initio mutilus*) ihesu xrist. lo segon punt es quello saluador ha elegit monsenyer sent P. axi com a cap della sua asgleya, e apres si mateix la fet cap dels seus sants apostols, per tal li dix axi com dit es dessus quant li dona les claus dela asgleya».

F. [?]v, *exp.*: «... Lo vi punt es que axis guardan dret vera remicio de peccats en la terra ab (*fine mutilus*)».

2c. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre VIII, cap. LXIXº-LXX, ambdós incomplets*.

1d. F. CCL-CCLI. F. CCLr, *inc.*: «... colp mori e anna axi mateix feni legament sos dies ab daltres enemichs del Saluador qui impugnauan la sua santa rassuraccio (*rúbrica*) com lo nostre Saluador aproua axi mateix la dita rassuraccio apparent a diuerses personnes (*fi de rúbrica*) ...».

F. CCLIv, *exp.*: «... (*rúbrica*) Com lo Saluador acap de VIII dies apparach als apostols ensembs e perla ab sent Thomas (*fi de rúbrica*). Apres les dites coses e apparacions apparach la vuytaua de pasqua als dexebles en sems ajustats present sent Thomas al qual mena que mases les mans en los senyals que ... (*fine mutilus*)».

2d. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre X, tractat X, dues ratlles finals del capítol IX, capitols X-XI i tres ratlles del capítol XII*.

3a-d. Altres manuscrits: Vol. I, n. 78, p. 420-421.

4a-d. Catàlegs i bibliografia: Vol. I, n. 79, p. 424-425.

5a-d. Edicions: Vol. I, n. 79, p. 425; «ATCA», 32 (2017-2019), 535-540.

IV. ESCRIPTURA

1. Caixa d'escriptura: a) F. LXXX: 149/150 × 195 ; b) f. LXXXI: 150 × 195/198; f. { }: 145 × 198; f. CCL: 145 × 185; f. CCLI: 146 × 197; tot a columna tirada, de 26-28 línies constatades. Impaginació del f. CCL: 35 + 145 + 31 × 38 + 185 + 61. UR = 7, 11.

2. Tipus de ratllat: Dues línies de justificació verticals i dues d'horizontals.

3. Tipus de lletra i mans: Cursiva gòtic-bastarda del segle XV.

4. Reclam horitzontal, a partir de mitja pàgina cap a la dreta del f. LXXXV: «pobres so que haujan», amb decoració simple als costats en vermell.

5. Decoració: Inicial de capítol de tres línies de gruix en vermelló simple, amb lletra guia en vermell al marge; rúbriques en vermell, lletres caudades. A l'interior de la caixa d'escriptura majúscules amb toc de vermell. La paraula «jhu xst» rallada en vermell.

9. Copista únic.

11. Antigues signatures: Al f. CCL: «1383»; al f. CCLI: «1378», sempre al marge inferior esquerre, dins sengles etiquetes rectangulars de paper blanc.

12. Notícies històriques: Extret dels f. de guarda del *Dictionarium Aelii Antonij Nebrissensis per eundem re/cognitum ... Impressum M. d. xxxiii. Struxit Antonius diruentibus call/chographis instaurauit Molina*. A la pàgina de pròleg del

volum hi ha un timbre ovalat escrit en tinta morada: «PP. FRANCISCANOS | ALCALA DE CHIVERT». A la contratapa I, teixell de paper amb ex-libris: «Arc-hivm | Catalavniae | Franciscalivm».

V. CONCLUSIÓ

1. Estat de conservació: Al f. LXXX estrips petits, amb pèrdua de text. Al f. LXXXI, estrip als marges superior, dret i esquerre, sense pèrdua de text. El f. [c] és enganxat a una contratapa de pergamí d'un volum desconeugut. Els f. CCL i CCLI presenten forats petits a la caixa d'escriptura amb petites pèrdues de text.
2. Datació: Segle XVin.
3. Origen català.
4. Propietaris i procedència: Arxiu Biblioteca dels Franciscans de Catalunya.

3. Ms. γ

I. ENQUADERNACIÓ inexistent.

II. COS DEL VOLUM

1. Composició material: Manuscrit homogeni.
2. Matèria: Paper.
4. Folis: 16.
5. Dimensions: 218 × 270.
6. Plecs: Són folis solters. El f. 94 és final de plec, car porta reclam.
8. Foliació en tinta sèpia i xifres aràbigues a l'angle superior dret del recto dels f.. Són els f. [], 23-26, 81-[82], 89, 92-[96], 156, 195 i 201.
10. Filigranes del carro de dues rodes, del tipus BRIQUET 3542, documentat a Perpinyà el 1398.
11. Forats rodons (dos) a banda i banda del marge superior per a definir la caixa d'escriptura.
12. Sistema de ratllat en tinta sèpia esvaïda: ><. Primera línia escrita.

III. CONTINGUT LITERARI

- 1a. F. [1]rv. F. [1]r, inc.: «... (*initio mutilus*) Capitol V. Qui posa per que nostre senyor ab senyal destela volgue apellar los gentils ...».
F. [1]v, exp.: «... Capitol XXXVIIIº qui continuant la dita materia de la ... (*fine mutilus*)».
- 2a. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Taula de la Vida de Crist, llibre II, tractat IV, tercera part, capítols 5-39*.
- 5a. Edició: «ATCA», 32 (2017-2019), 512-513.

1b. F. 23-26. F. 23ra, *inc.*: «... saluats poria tolre lur gloria e vida e persona. donchs si vols hauer fiança que sies predestinat ...».

F. 26va, *exp.*: «... E que apres sia en lo desert per lonch dejuni macerat el dimoni temptador seu sia stat per ell gloriosament vençut, e sobrat. E apres que per ell sia stat ... (*fine mutilus*)».

2b. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre I, tractat principal, final del cap. IX, cap. X-XVI, el darrer incomplet*.

5b. «ATCA», 32 (2017-2019), 513-518.

1c. F. [2r-3v] (*olim f. 81-82*). F. [2]ra, *inc.*: «... deu esser presada cascuna e posa si mateix abaix ...».

F. [3]vb, *exp.*: «... E vol dir que façam vots al senyor».

2c. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre II, tractat III, cap. LI fragmentari, LII, LIII i LIV, fragmentari*.

5c. «ATCA», 32 (2017-2019), 522-524.

1d. F. [4]rv (*olim f. 89*). F. [4]ra, *inc.*: «... de Josep diu aquest era en los sperituals e corporals solaços que ell reebe portant Ihesu Christ en sos bracos^a e guardant lo fermament».

F. [4]vb, *exp.*: «... miraculosament maridada e sposada. [rúbrica] Capitol LXII qui posa la XII^a dignitat de la gloriosa que es de la incarnacio de Ihesu Christ ...».

2d. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre II, tractat III, cap. LXI-LXII, el primer mutilat del principi, del segon només la rúbrica*.

5d. «ATCA», 32 (2017-2019), 524-525.

1e. F. [5-8]rv (*olim f. 92-95*). F. [5]ra, *inc.*: «... humenal e mostras ab la cara tota resplendent e fort alegra e tot merauellos ...».

F. [95]vb, *exp.*: «... fonch aiustat ab entencio de james esser corrumpuda ni toca- ...».

2e. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre II, tractat III, cap. LXIV-LXVIII, ambdós incomplets*.

5e. «ATCA», 32 (2017-2019), 525-530.

1f. F. [?]ra, *inc.*: «... (rúbrica) co es com fon dotat de gran santedat (*fi de rúbrica*). Lo dotzen priuilegi de sent Johan es que ...».

F. [?]vb, *exp.*: «... special aduocat segons que lo flos sanctorum ... (*fine mutilus*)».

2f. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre II, tractat III, cap. CCXXII-CXXII, el darrer incomplet*.

5f. «ATCA», 32 (2017-2019), 530-531.

1g. F. 156rv. F. [156]ra, *inc.*: «... -cio de deu, e ala fi cregueren lan eli demanaren perdo deles injuries que fetes li hauien e ell los perdona ...».

F. [156]vb, *exp.*: «... (Capitol ... qui posa com per la nativitat de Jhesu crist la superbia del diable es aterrada) ... diable segons [que axi matex] tracte Max[imus en un sermo de] nadal. C[ar diu que lo demoni ara ha] vists a[legrar los sants pares e]n infern ...».

2g. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre II, tractat IV, primera part, cap. XI-XIII, el primer incomplet, del darrer només 12 línies molt fragmentàries*, amb la particularitat que el rubricador ha posat la rúbrica del capítol XII al XIII i a l'inrevés.

5g. «ATCA», 32 (2017-2019), 531-533.

1h. F. 195rv. F. 195ra, inc.: «.... coses que li pots sacrificiar e a qui est e has li pots e li deus sacrificiar, car tot es seu e de ell ho has tot hagut. Per raho dasso ... ».

F. 195vb, exp.: «... E e continent agenollas en terra dauant tothom e adoral ab gran reuerencia estenen les ...».

2h. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre II, tractat IV, tercera part, cap. XXIII-XXV, el primer i el darrer fragmentaris*.

5h. «ATCA», 32 (2017-2019), 533-534.

1i. F. 201rv. F. 201ra, inc.: «... peccat original per lur martiri. Quintament noten que Erodes fonch lo primer corn de la bestia que sent Johan viu apocalipsi en quant ell qui fonch cruel bestia ...».

F. 201vb, exp.: «... ni dar loch a ira ni volen dissimular ni cobrir ni sofferir neguna offensa qui los sie feta. No attens los grans ...»

2i. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Vida de Crist, llibre II, tractat IV, tercera part, cap. XXXV-XXXVI, ambdós incomplets*.

3a-i. Altres manuscrits: Vol. I, n. 78, p. 420-421.

4a-i. Catàlegs i bibliografia: Vol. I, n. 79, p. 424-425.

5a-i. Edicions: Vol. I, n. 79, p. 425; «ATCA», 32 (2017-2019), 534-535.

IV. ESCRIPTURA

1. Caixa d'escriptura: 142 × 180, a dos corondells, de 31/33 línies constatades a columna plena. Impaginació del f. 24r: 28 + 60+ 15 + 60 + 47 × 40 + 180 + 68.

2. Tipus de ratllat: Quatre línies verticals i dues d'horizontals per a definir la caixa d'escriptura. UR = 5, 45.

3. Tipus de lletra i mans: Lletra cursiva gòtico-bastarda del final del segle XIV i principis del XV.

4. Reclam al f. 94v, horitzontal i centrat.

5. Decoració: Inicials de capítol vermelles i blaves de tres línies de gruix, amb decoració simple de filigrana i antenes de contrast. Rúbriques i calderons en vermell. Citacions llatines subratllades en vermell.

6. Notes als f. 23v, 24rv, 156r. Manícules que són *probationes pennae* al f. 81r.

9. Copista únic.

11. Antigues signatures: Al f. 195v, etiqueta de paper, blanca, quadrada, amb signatura: «1381». Al f. 201r: «1382».

12. Notícies històriques: Procedeixen de les guardes de dos volums: a) *Tercera parte de la Historia Pontifical y Catholica ... compuesta por el P. Illescas, abad de Sant Frontes y beneficiado de Dueñas. Impreso en Barcelona en casa de (La segunda*

parte impresa por Sebastián Cormellas en 1602) Esta 3^a parte falta el trozo de hoja en que consta el año.

b) Segunda parte de la *Historia Pontifical y Catholica ... compuesta y ordenada por el Dr. Gonçalo de Illescas, abad de Sant Frontes y beneficiado de Dueñas. Impreso en Barcelona en casa de Sebastian de Cormellas al Call, Año MDLXXXXXII*. Aquest volum té dues notes de propietat escrites en lletra moderna: Al marge superior: «Sr. Didacus Castells». Al marge inferior: «De la llibreria d'Escornalbou».

c) Els f. 195 i 201 provenen de les guardes del llibre de Tomas Walden, provincial dels Carmelites a Anglaterra, *Doctrinalis Antiquitatum Ecclesiae IESU Christi Liber Quintus ac Tomus secundus de Sacramentis, editus in Witlessistas ..., París, J. B. Ascensius 1521*.

V. CONCLUSIÓ

1. Estat de conservació precari.
2. Datació: Segle XIV-XV.
3. Origen català.
4. Propietaris i procedència: Un tal Dídac Castells, Convent franciscà d'Escornalbou, Franciscans de Barcelona.

B) Arxiu Nacional de Catalunya

4. Ms. 1-960-T-5297 (*olim* Arxiu del Palau Requesens, ms. IX)

I. ENQUADERNACIÓ

1. Cobertes

- a) Mides de superfície i gruix: 222 × 308.
- b) Material: Ànima de post, recoberta de pell de color vermell, molt esvaït.
- c) Indicacions escrites: Tapa I, al marge inferior, centrada, etiqueta rectangular de paper blanc, amb la cota actual del ms.: «|1-960 | UC 1218 |Anc 2014/17».

La contratapa I porta enganxat un foli de pergamí amb la part inferior esgalabrade; és escrit en tinta negra i amb rúbriques, a dos corondells, en gòtica librària del segle XIV. *Inc.*: «In propria venit et sui eum non receperunt. Quotquot autem receperunt eum». *Exp.*: «... Beati immaculati in uia qui ambulant in lege domini. [rúbrica] Ps [fi de rúbrica] Gloria [rúbrica] Oracio [fi de rúbrica]». Es tracta d'un full de missal, amb l'evangeli de la missa del dia de Nadal i l'inici de la missa del dia de sant Esteve, com indica la rúbrica del segon corondell.

Al marge superior del foli hi ha dues notes en lletra humanística. La primera, al marge esquerre, és incompleta: «Si debitor nequam | non uult tibi

solute-|-re quidquam». La segona, sobre el primer corondell, sembla sincera: «Quitquid hagas | prudenter hagas | respice finem | Quitquid agant | homines inten-|-cio Judicat illos». Entremig de les dues notes n'hi ha una altra de molt esvaïda, que no s'ha pogut llegir ni tan sols amb llum ultraviolada; comença amb els mots «dirigit [augustinus?] ...».

La contratapa II és recoberta per un full de paper enganxat a un foli de pergamí, enganxat al seu torn a la post. Una part del f. de paper s'ha després del f. de pergamí, i això permet observar que és com el de la contratapa I i havia format part segurament del mateix missal. Al marge inferior del f. de paper, en tinta i en escriptura del segle XVIII o del principi del XIX, nota de possessió: «El conde de Sobradiel».

2. Llom gairebé desaparegut; es conserva la part superior, gràcies a l'etiqueta rectangular de paper blanc amb orla de color blau impresa que hom hi va enganxar; dins l'etiqueta, teixell de paper amb la lletra «B» escrita en tinta.

a) Tipus, tècnica i nombre de relligadures: Els plecs són cosits al llom i directament a les tapes mitjançant dos nervis dobles interns, de cordill.

3. Altres elements:

a) Folis de protecció i de guarda: III al principi, del mateix paper que la resta del manuscrit. Els dos primers folis de guarda són un bifoli amb filigrana del cap de cervo, semblant, no igual, al tipus BRIQUET 15557, documentada a principis del segle XV (1403-1421). F. de guarda inicial Ir, dalt de tot, a la dreta, etiqueta rectangular de paper enganxada: «MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL | Servicio de Defensa del Patrimonio Artístico Nacional | DEPOSITO DE | N° Fecha de entrada [en llapis] 15 – 3 – 39 [fi de llapis] | Procedencia [en llapis] Diagonal – 415 – | (Comisaría del Sector) [fi de llapis] | Descripción | [en llapis] «Taula de la Fe Catoli-|-ca». Manuscrito del siglo XV [fi de llapis] | Dimensiones | Observaciones | [en llapis] Muy deteriorado | por la humedad. | Sin foliar. Encuader-|-nado en madera y gamuza [fi de llapis] | Propiedad de [en llapis] Conde Sobradiel». Al costat dret de l'etiqueta, en llapis, cota del manuscrit donada pel P. Ignasi Casanovas: «IX». Sota l'etiqueta, nota de possessió dels anys 1940: «Propiedad de la Compañía | de Jesús. Residencia del | Palau. Recuperado». Al marge inferior dret, timbre rodó amb les barres catalanes al centre i inscripció en tinta morada al voltant: «ARXIU DEL PALAU – BARCELONA –», segurament d'abans de la guerra.

Folis inicials de guarda Iv-IIv buits.

El f. inicial de guarda III, considerat així pel P. Ignasi Casanovas, té tot l'aire d'haver format bifoli amb un foli que ara és perdut. Aquest f. de guarda inicial III és escrit a les dues cares i a dos corondells i conté la taula *De la fe catolica*.

c) Cobertes (folres): Cf. *supra*, I, 1, c).

d) Talls sense particularitat.

e) Capçalera i capçada desaparegudes.

g) Llavis malmesos.

4. Conclusió. Data: Segle XV.

II. COS DEL VOLUM

1. Composició material: Manuscrit homogeni.
2. Matèria: Paper.
4. Folis: III + LXXVII.
5. Dimensions: 222 × 297
6. Plecs: 1) Plec de 4 × 2, f. {1}-[8], sense reclam.
- 2) Plec de 6 × 2, f. [9]-[20].
- 3) Plec de 6 × 2, f. [21]-[32].
- 4) Plec de 6 × 2, f. [33]-[44].
- 5) Plec de 6 × 2, f. [45]-[56].
- 6) Plec de 6 × 2, f. [57]-[68].
- 7) Plec de 2 × 2, f. [69]-[72].
- 8) Plec coix, de 3/2, f. [73]-[77]
10. Filigranes: a) F. 1-8 (plec 1), de l'anell (altura 92, amplada 30, amb verjura central), del tipus BRIQUET 685, documentada a Milà el 1447.
b) F. 9-20 (plec 2), de les muntanyes somades de creu, del tipus BRIQUET 11678, documentada el 1373/1385.
c) F. 21-32 (plec 3), de les balances, del tipus BRIQUET 2375, documentada a Venècia el 1476.
d) F. 33-56 (plecs 4 i 5), de l'àncora, semblant, no igual al tipus BRIQUET 439, documentada els anys 1442-1443.
e) F. 57-68 (plec 6), de les muntanyes encerclades i somades de creu, del tipus BRIQUET 11854, documentada entre 1388 i 1392.
f) F. 69-72, del cap de cervo semblant, no igual, al tipus BRIQUET 15557, documentada a principis del segle XV (1403-1421).
g) F. 73-77, de l'enclusa, del tipus BRIQUET 5955, documentada el 1418-1451.
11. Forats rodons per a indicar la caixa d'escriptura, dos a dalt i dos a baix.
12. Sistema de ratllat a punta seca: ><. Primera línia trepitjada.

III. CONTINGUT LITERARI

I

1. F. de guarda inicial IIIrv. F. de g. inic. IIIra, *inc.*: «Aquesta es la taula de la fe catholica E comença en les VII virtuts principals III theologals e IIII cardinals...».

F. de g. inic. IIIvb, *exp.*: «Miserere nostri domine miserere nostri quia multum repleti sumus et despectione [*al man*] Vet assí tots quants vesos (*sic*) (*ratllat*: qui comen) son en lo saltiri qui comensen per miserere inia e son VIII^o e signifiquen VIII^o miseries que son en lom ço es {III} en la anima e III en lo cors e III en la vida del hom dit de mestre Vicenç».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Taula de la fe catolica*.

6. Contingut:

F. de g. inic. IIIra: VII virtuts principals, III tehologals e IIII cardinals.

F. de g. inic. IIIa: VII peccats mortals.

F. de g. inic. IIIra: VII vituts contraries.

F. de g. inic. IIIra: VII obres de misericordia quis pertanyen a la anima.

F. de g. inic. IIIrb: VII obres de misericorida pertanyents al cors humanal.

F. de g. inic. IIIrb: VII sagraments de la sancta sglesia catholica.

F. de g. inic. IIIrb: VII dons del sant sperit.

F. de g. inic. IIIrb: VII dons del hom glorificat los III de la anima los IIII del cors.

F. de g. inic. IIIrb: VII edats del hom.

F. de g. inic. IIIva: VI edats del mon.

F. de g. inic. IIIva: V senys del cors.

F. de g. inic. IIIva: X manaments de la ley

F. de g. inic. IIIvb: Les proprietats del seny.

F. de g. inic. IIIva: [Els nou salms que comencen *Miserere*].

II

1a. F. I-XXXVII. F. Ir, *inc. del tractat*: «Primerament se deu gordar de fer contra lo primer manament lo qual es No hauras deus stranys ...».

F. XXXVIIr, *exp.*: «... Item que souen regonegues com vius e que fas e ab lo memorial dela doctrina dessus scrita quet arredonesques souen per via de confessio o almenys poses en memoria tos peccats ab intencio que al temps ordonat per sancta mare sgleya ten confessaras».

2a. Identificació de l'autor i obra: Pseudo-EIXIMENIS, *Cercapou*.

3a. Altres manuscrits: Vol. I, n. 45-49, p. 279-311, i n. 213-217, p. 1056-1057.

4a. Catàlegs i bibliografia: Ignasi CASANOVAS, S. J., *Codecs de l'Arxiu del Palau*, dins «Revista de Bibliografia Catalana», 9 (1906), 22-24. Cf. també vol. I, n. 45, p. 279-280.

5a. Edicions: Cf. I, n. 45, p. 280.

1b. F. XXIIv-XXVIIv. F. XXIIv, *inc.*: «Les sanctes scriptures nos ensenyen que tots temps hajam memoria de la mort e del juhi sacret de deu. Car aqui es lo jutge fort agut qui totes coses veu e es fort rigoros e inquisitiu fort. Car demanans del cors e de nostres membres com nauem vsat. E dela anima e de

totes ses potencies Axi com dela raho e dela memoria e dela voluntat e del franch arbitre e dela nostra consiencia e del temps que hauem viscut ...».

F. XXVII, *exp.*: «... en esta vida ne en laltre. A tu donchs sia tots temps gloria honor lahor benediccio e gracies qui vius eternalment ab deu lo pare he ab nostre nostre (*sic*) senyor deu lo sant sperit en vnitat de vera e simple essentia e estaras e regnaras de qui auant ver deu in seculorum Amen».

2b. Identificació de l'autor i obra: EIXIMENIS, *Llibre de les dones*, cc. 384-395.

3a. Altres manuscrits: Cf. *Cat.*, vol. I, n. 45, p. 280; n. 46, p. 285; n. 47, p. 291; n. 48, p. 296-297; n. 49, p. 310.

4a. Catàlegs i bibliografia: Cf. *Cat.*, vol. I, n. 45, p. 279; n. 46, p. 285; n. 47, p. 291; n. 48, p. 297.

III

1. F. XXXVIII-XLVIII. F. XXXVIIIr, *inc.*: «(*Mitja rúbrica*) Isti sunt versus super totam bibliam et fere quelibet dictio comprehendit vnum capitulum. | I S [*fi de mitja rúbrica*] ex opera dierum II prohibet ...».

F. XLVIIr, *exp.*: «... Fflebunt XVIIIº ad cenam XX surgunt XXI sponsam XXII nemo jam | [*mitja rúbrica*] Explicit»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Versus super totam Bibliam*.

IV

1a. F. XLIX-LIX. F. XLIXr, *inc.*: «[*Mitja rúbrica*] Incipit tabula super euangelium beati Mathei [*fi de mitja rúbrica*] Mt I, II A generat B magos uocat egipsum petit exit ...».

F. LIIIr, *exp.*: «... Et sic finitur reliquo dominus sepelitur».

2a. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Tabula super evangelium beati Matthaei*.

1b. F. LIII-LVI. F. LIIIr, *inc.*: «[*Mitja rúbrica*] Incipit tabula super euangelium beati Marchi [*fi de mitja rúbrica*] A Christum babitzat[ns] predicat ante Johannes ...».

F. LVIr, *exp.*: «... Et sic finitur reliquo dominus sepelitur. Et cum transisset marchi pars ultima facti».

2a. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Tabula super evangelium beati Marchi*.

1c. F. LVI-LX. F. LVIr, *inc.*: «[*Rúbrica*] Incipit tabula super euangelium beati Luçe [*fi de rúbrica*]. A Zacharie gabriel uenit inde Marie ...».

F. LXv, *exp.*: «... Et valde diluculo pro summa parte teneto».

2c. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Tabula super evangelium beati Luciae*.

1d. F. LX-LXVI. F. LXv, *inc.*: «[Rúbrica] Incipit tabula super euangelium beati Johannis [fi de rúbrica]. A de principio testis bábtista prodat ...».

F. LXVIr, *exp. de la taula*: «... Agnos comittit in se librum Johannis finit | Explicit».

F. LXVIv, *exp. de l'obra*: «Anni novem nonaginta | centum quinque milia. | Tempus erat quando | uenit qui creauit omnia. | Pater. Occidit pueros herodes ascalonita. | Filius. Antiphas herodes bábtistam decapitauit. Nepos. Agrippa Jacobum clausit in carcere petrum».

2d. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Tabula super euangelium beati Johannis*

3ad. Altres manuscrits: Universitat de Leipzig, ms. 107, f. 43-45; Berlin, Staatsbibliothek, ms. Theol. F. 7, f. 258v-264r; París, BNF, ms. lat. 15256; Oxford, Bodleian Library, ms. Rawlinson A 384, f. 3-5.

4. Catàlegs i bibliografia: Ignasi CASANOVAS, S. J., *Codecs de l'Arxiu del Palau*, dins «Revista de Bibliografia Catalana», 9 (1906), 22-24; RB 9565, 10159.

F. LXVII-LXXIIR buits. Al f. LXXIIV, *probationes pennae*.

V

1. F. LXXIII-LXXVII. F. LXXIIIr, *inc.*: «In eius virtute et nomine qui ab arce superna in mundum descendit humanum tunc genus ...».

F. LXXVIIr, *exp.*: «... Ffidelibus nostris consulibus et probis hominibus ville Cauquiliberi»

2. Identificació de l'autor i obra: *El rei Martí I convoca les Corts de Perpinyà (1406)*.

3. Altres manuscrits: AHMB, *Processos de Cort del Braç popular 1405-1410*, f. 21-26.

4. Catàlegs i bibliografia: Ignasi CASANOVAS, S. J., *Codecs de l'Arxiu del Palau*, dins «Revista de Bibliografia Catalana», 9 (1906), 22-24.

5. Edicions: *Cortes de los antiguos reinos de Aragón y de Valencia y Principado de Cataluña, publicadas por la Real Academia de la Historia*, tomo V, *Cortes de Cataluña V*, Madrid 1901, 1-9.

IV. ESCRIPTURA

1. Caixa d'escriptura: F. de guarda inicial III, a dos corondells, de 41 línies constatades. Impaginació: 40 + 60 + 15 + 60 + 48 + 40 + 200 + 50.

b) Resta de folis, a columna tirada, de 25 línies a pàgina plena. Impaginació del f. 1r: 45 + 127 + 45 × 50 + 190 + 60.

2. Tipus de ratllat: a) UR = 4, 8. b) UR = 7, 6.

3. Tipus de lletra i mans: a) F. inicial de guarda III – f. XXXVII, lletra cursiva humanística del segle XV. b) F. XXXIX-LXVI, escriptura gòtica

librària de mòdul petit del segle XV. c) F. LXXIII-LXXVII, cursiva bastarda de mòdul petit.

5. Decoració: Rúbriques i mitges rúbriques, calderons en vermelló, alguna majúscula en vermelló. a la primera meitat del *Cercapou* «titulus currens» en la mateixa tinta de la caixa: Primer, segon, tercer punt.

6. Notes: Al f. de guarda inicial IIIv, marge inferior esquerre, hi ha afegida la lletra de l'himne *Ave Regina celorum*. Hom troba notes marginals molt netes i gairebé sempre de la mateixa mà que escriu el text, *passim*.

7. Segells i timbres: Al f. inicial de guarda Ir i IIIr, als f. Ir, XXXIIr, XXX-VIIIr, XLIVr, LXVIr, LXXIIIr i LXXVIIr, sovint al marge inferior dret, timbre rodó amb les barres catalanes al centre i inscripció en tinta morada al voltant: «ARXIU DEL PALAU – BARCELONA –», segurament d'abans de la guerra.

8. Fragments: Entre el primer i el segon plec, fragment de paper irregular, de 160 × 150, escrit per una sola cara amb *probationes pennae*: a) proves de beceroles; b) assaig de lletra: «Senyor la present sera solls per avisar la V. S. | que vulla fer que aquell negoci que vos he yo avem | tractat que vinga ...»; c) repetició de l'assaig anterior.

9. Copistes: Tres.

10. Revisions i correccions escassíssimes.

11. Antigues signatures: Arxiu del Palau, IX.

12. Notícies històriques: El ms. formava part de l'Axiu del Palau Requesens i es guardava amb els altres mss. de la col·lecció al Palau Reial Menor de Barcelona, residència de la família Requesens des dels temps de Joan II. El 1856, quan es va enderrocar el Palau, tot l'arxiu va anar a parar al número 3 del carrer del Palau, al costat de la capella dita encara avui del Palau, antiga capella de l'orde del Temple. El 1921 els jesuïtes de Barcelona es van fer càrec de la capella i de l'arxiu, a causa de la donació de José Ignacio Cavero y Alcibar, comte de Sobradiel. Expulsats arran de la proclamació de la II República, l'arxiu Requesens fou salvat pel Servei d'Arxius de la Generalitat de Catalunya, no sense que s'hi produïssin minves. Retornats l'arxiu i la capella al jesuïtes després de la guerra civil, aquests en van tenir cura. El 1976 els jesuïtes van traslladar tot l'arxiu del Palau al Centre Borja de Sant Cugat del Vallès. El P. Antoni Borràs i Feliu hi va treballar de valent i va redactar una guia del fons dins la col·lecció de guies d'arxius històrics del Departament de Cultura. El juny del 2011 el fons fou traslladat a l'Arxiu Nacional de Catalunya en règim de comodat.

V. CONCLUSIÓ

1. Estat de conservació molt millorable.
2. Datació: Segle XV.
3. Origen català.
4. Propietaris i procedència: Els Requesens (s. XV), els comtes de Sobradiel, els PP. Jesuïtes (1921), recuperat després de la guerra civil (1940), ANC (2011).

C) Biblioteca de Catalunya

5. Ms. 53, guardes.

I. ENQUADERNACIÓ

No estudiem ací la totalitat del manuscrit,⁶ ans únicament els dos folis de guarda de pergamí que hi ha al final del volum.

II. COS DEL VOLUM

1. Composició material: Manuscrit homogeni.

2. Matèria: Pergamí.

4. Folis: Bifoli.

5. Dimensions: 105 × 145.

6. Plecs: És el penúltim full (dos folis) d'un antic plec, tal com demostra el hiat textual que hi ha entre els dos folis. El full fou retallat per baix i pel marge per tal d'inserir-lo al ms. 53 com a doble foli de guarda final i, a més, hi fou inserit de forma capgirada. En la nostra anàlisi recapgirem els dos folis.

A l'angle superior dret del recto del f. A, etiqueta amb la cota del ms. 53 de la BC: «Institut | d'Estudis Catalans | Biblioteca | Núm. 53 | Armari 1 | Prestatge I».

8. Foliació no conservada. Es manté ací la numeració alfàbètica (A-B) que donà als dos folis Jaume Riera i Sans.

11. Forats: No se'n veuen.

12. Sistema de ratllat en tinta molt esvaïda.

III. CONTINGUT LITERARI

1. F. A-B. F. Ar, inc.: «(*initio mutilus i les tretze primeres línies il·legibles*) contra [...] uso o acto [...] carnal [...] con [...]o no con [...] [hom]-|-bre e no con hom[bre] [...] orde[na]-|-dos por [...] [...] el uso [...] contra [...] a saber [...] | otra cosa [...] [...] no ha ordenado natura ...».

F. Bv, exp.: «... es vedado al christiano | toda copdicia de possessions officios benefi-|-[cios] artes dignidades o otros bienes móbiles ... (*fine mutilus*)».

6. Hom en pot veure la descripció i el contingut dins Jaume MASSÓ I TORRENTS i Jordi RUBIÓ I BALAGUER, *Catàleg dels manuscrits de la Biblioteca de Catalunya*, vol. I, Barcelona 1989, 132-135.

2. Identificació de l'autor i obra: Pseudo-EIXIMENIS, *Cercapou en versió aragonesa; fragment a) final del capítol sisè i començament del capítol setè; fragment b) final del capítol setè fins al començament del capítol «novè e dè».*

3. Altres manuscrits desconeguts.

4. Catàlegs i bibliografia: Jaume MASSÓ I TORRENTS (†) i Jordi RUBIÓ I BALAGUER (†), *Catàleg dels manuscrits de la Biblioteca de Catalunya. Vol. I MSS. 1-154*, a cura de Jaume DE PUIG I OLIVER, Barcelona 1989, 132-135, que van identificar la peça com uns «fragments d'un text religiós en castellà». Cf. també *Cat.*, vol. I, n. 45, p. 279-280.

5. Edició: Jaume RIERA I SANS, *Un nou manuscrit i una versió aragonesa del «Cercapou»*, o. c., 330-331. En l'edició de l'original català de Giuseppe SANSONE, *Francesc Eiximenis. Cercapou*. Vol. I, Barcelona, Editorial Barcino 1957, els dos fragments corresponen a) el primer des de la p. 39, línia 25, a la p. 41, línia 10; b) el segon des de la p. 45, línia 16, a la p. 48, línia 4.

IV. ESCRIPTURA

1. Caixa d'escriptura: 75 × 115, a columna tirada, de 21/23 línies a pàgina plena. Impaginació del f. Br: 20 + 75 + 10 × 30 + 115 + 5.

2. Tipus de ratllat: Dues línies verticals per a definir la caixa d'escriptura. UR = 5, 5 / 5.

3. Tipus de lletra i mans: Escriptura gòtica amb trets de bastarda, de la mateixa mà, del pas del segle XIV al XV.

5. Decoració indiscernible.

9. Copista únic.

10. Revisions i correccions: No se'n veuen.

12. Notícies històriques: El ms. 53 de la BC sembla datable el segle XV. Com el lector comprovarà pel seu compte, conté dues obres del canceller de la Universitat de París, Jean Gerson: el *Tractatus de monte contemplationis* (f. 1r-54v) i el *Tractatus de subtilibus temptationibus et fraudulentis demonum* (f. 54v-75r), compost originalment en francès i traduït «per quendam» en llatí. Als f. 94v-116v hi ha l'anònim *Libre ordenat a informacio de tot xpisitia per que sapia com se deu preparar e souint exercitar, si es preuere en dir missa e si es lech en souint comunicar ab deguda e deuota reuerencia*. Als f. 117-123v s'hi transmet la *Molt devota contemplacio del precios cors de ibesu xrist*, de mestre Felip de Malla. Tots els altres són textos menors, d'un o dos folis. Hi ha oracions indulgenciades per diversos papes, fragments de Cassiodor, d'Ubertino da Casale, d'Hug de Sant Víctor i tres fragments de les revelacions de santa Brígida. És un llibre devot i, segons una nota del f. 1 («Hic liber est domus Porte coeli»), pertangué a la cartoixa valenciana de Porta Coeli. Sembla compost cap al darrer terç del segle XV.

El bifoli de la versió aragonesa del *Cercapou*, que s'ha salvat meravellosament com a dos folis de guarda finals del ms. 53 de la BC, és de pergamí. Això significa que el comitent de la còpia de la traducció aragonesa era

més aviat persona acabalada, algú de posició social alta. Per l'escriptura, cal acostar el text de la versió aragonesa al moment de la redacció de l'original català.

Aquests fets han empès Jaume Riera i Sans a presentar la hipòtesi que el comitent i primer propietari del ms. de la versió aragonesa fos Francesc d'Aranda, cortesà de Joan I i amic del rei Martí, que el 1398 va ingressar a la cartoixa de Porta Coeli com a donat. Des del 1402 fou conseller de Benet XIII, per influència del qual esdevingué un dels nou electors del rei Ferran I a Casp. Va llegar els seus llibres a la cartoixa valenciana, on morí el 1438. Seria, doncs, coherent pensar que cap al darrer terç o al final del segle XV el manuscrit d'Aranda fou desballastat i utilitzat com a material complementari de la relligadura de l'actual ms. 53 de la BC, quan era a la biblioteca de la Cartoixa valenciana.

V. CONCLUSIÓ

1. Estat de conservació defectuós. En el moment d'ésser incorporat al ms. actual, el bifoli sofri l'atac del relligador, que va intentar dissoldre l'escriptura amb un líquid corrosiu. Se'n sortí només en part; després va retallar el bifoli a la mida del nou volum, per a fer-lo servir de foli de guarda.

2. Datació: Segle XIV-XV.

3. Origen aragonès, català o valencià.

4. Propietaris i procedència: [Francesc d'Aranda, *ante* 1438], Cartoixa de Porta Coeli fins al 1835, Marià Aguiló (funcionari de la biblioteca Universitària de València entre 1858 i 1861). El ms., comprès el bifoli de guarda, fou comprat amb tota la col·lecció Aguiló l'any 1908 per l'Institut d'Estudis Catalans.

D) Manuscrits de la BUB

6. BUB, ms. 859

I. ENQUADERNACIÓ

1. Cobertes

- a) Mides de superfície i gruix: 200 × 303 × 20

- b) Material: pergamí esgrogueït i malmès.

- c) Indicacions escrites: Tapa Ir, diverses signatures en tinta negra i marron: «5-12 / 4-18 / 8 / 72 [?]»; «4º-33»; «Xn-9-62» {els números ratllats}; «4-19». A l'angle inferior esquerre, etiqueta amb la signatura actual escrita en tinta blava: «Ms. 859». Contratapa 1, angle superior esquerre, etiqueta amb la signatura actual escrita en tinta; «Ms. 859». Al costat, en llapis vermell, signatura antiga; «16-2-31». Tapa II, recto i verso, alguns números escrits en tinta.

2. Llom del mateix pergamí, ras.

- a) Tipus, tècnica i nombre de relligadures: Enquadernació arxivística. Tècnica de relligadura amb teler, els plecs directament cosits a les tapes mitjançant quatre nervis interns, que no formen seccions exteriors.
- b) Descripció de les seccions: 1) dalt de tot, en tinta marron; «Misce | lanea»; 2) brida; 3) en tinta marron, signatura antiga; «8/2/80»; 4) brida; 5) teixell de paper amb signatura antiga escrita en caràcters gruixuts: «X- | 4- | [1]9».

3. Altres elements:

- a) Foli de guarda inicial Irv, *probationes pennae*. És interessant la del verso: «Tinch donades 7 Pasetas al pare corador | y daltra part 6 lliures a bon comta».
 - b) Tancadors de cinta de pergamí: en resta un fragment a la coberta inicial.
 - f) Queix del mateix pergamí.
 - g) Llavis del mateix pergamí.
4. Conclusió: És l'original. Data: segle XVIII.

II. COS DEL VOLUM

1. Composició material: Ms. miscel.lani.
 2. Matèria: Paper
 4. Folis: I + 110 f.
 5. Dimensions: 200 × 298 × 13.
 6. Plecs: 1) Plec coix, de 9/10, f. de guarda I-18, amb taló entre els f. 1 i 2, sense reclam.
 - 2) Plec coix, de 10/9, f. 19-37, amb taló entre els f. 31-32, sense reclam.
 - 3) Plec de 10 × 2, f. 38-57, sense reclam.
 - 4) Plec de 10 × 2, f. 58-77, sense reclam.
 - 5) Plec coix de 9/10, f. 78-96, sense reclam
 - 6) Plec coix de 9/5, f. 97-110, amb taló entre els f. 107-108, i 108-109.
- Entre els plecs 3) i 4) hi ha un full solt no numerat. El f. 58 és dimidiat, faltant-li la part inferior. En el plec 4), entre els f. 71 i 72, hi ha un altre full solt no numerat. En el plec 5), el f. 92 és després. En el darrer plec, també són despresos els f. 99 i 100.
7. Fragments:
 - a) Entre els f. 57 i 58 hi ha una carta solta, que amida 150 × 121 mm., escrita en tinta de dalt a baix de la segona meitat vertical del recto i de la primera meitat vertical del verso, «al R^{ndo} P. Thomas de la Virgen del Carmen ex Provincial de Agostinos Descalzos o racoletos» per «Francisco Dimas i Viñals», datada a Barcelona el 23 d'abril del 1808.
 - b) Entre els f. 71 i 72, hi ha un full solter, de 155 × 213 mm., escrit només al recto en tinta marron; és el rebut que fa «Jauma Cassellas» a Francesc Dimas i Viñals d'alguns treballs de fadrí i manobra dut a terme

entre el 27 d'agost i el 1 de setembre del 1807, amb subscripció del mateix F. Dimas.

8. Foliació del segle XX, completada el segle XXI pel qui signa aquestes ratlles, a llapis i en xifres aràbigues a l'angle superior dret del recto dels folis.

10. Filigrana dels tres cercles tangents i superposats, somats amb creu; el primer cercle és un creixent; el segon conté una àncora; el tercer un cor; desota dels cercles una «M». Filigrana no repertoriada, italiana, probablement del cantó de Gènova, del segle XVIII.

III. CONTINGUT LITERARI

1) 1. F. 1rv. F. 1r, *inc.*: «Llibre del Blat que me entregan los Srs. Administradors de la Ciutat de Barcelona per raho del pastim comensant vuy als 23 de janer de 1717. Pastims als 23 de janer 93 quarteras blanch ...».

F. 1v, *exp.*: «... Dit Dia blat murenu del Magatzem de Don Joseph Mora dos centas y sinquanta quarteras dich 250 qras.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Llibre del Blat, a. 1717*.

2) 1. F. 2r, *inc.*: «Dic 28 de Agost de 1762 portaren los miñons la campana anomenada la Norata desde Jonqueras fins a la Seu ...».

Ib., *exp.*: «... Baxaren dita campana per novaler res lo dia 29 de Abril de 1763 y tot sagit se lan portada los Miñons a la fondassió.»

2. Identificació: *Nota sobre trasllat, bateig, col·locació i retirada de la campana Norata, de la Seu, 28 agost 1762-29 abril 1763*.

3) 1. F. 2r, *inc.*: «Quartetas de la toma del Javeque Gamvo de porte de 36 cañones de 12 y 260 hombres de tripulación. Con el viento a poniente ...».

F. 2v, *exp.*: «... O marineros desgraciados | por la poca disciplina | gran batalla haveis ganado | por comer tantas gallinas.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Cuartetas de la toma del javeque Gamvo*.

4) 1 F. 3r, *inc.*: «Con Motivo de elogiar Anfriso a los Dos Mayores hombres del Siglo 18, Dirigió a la Fortuna el siguiente soneto. Vn Heroe tiene Francia Acreditado | ...».

Ib., *exp.*: «... Pues el uno hace felices a montones | Quando el otro monto-nes de infelises.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANFRISO,⁷ {*Sonet en elogi de Napoleó i blasme de Godoy*}.

7. El pseudònim Amfriso de Nadie és condemnat a l'*Index librorum prohibitorum ad expurgandorum novissimus pro universis Hispaniarum regnis*, vol. I, Madrid 1747, p. 86, i vol. II, p. 976, com autor d'una *Relacion de Nuestra Señora de la Poza*, peça descrita s. l., s. a., «quaderno manuscripto de hasta nueve hojas, en quarto».

F. 3v buit.

5) 1 F. 4r-5v. F. 4r, *inc.*: «Dialogo entre un Pàgès de las Corts de Sarrià nomenat Saldoni, y Mestre Crespí sabaté de Barcelona sobre lo desdevingut en la presa de las Fragatas den Cabaña. Saldoni. Deu vos Guart Mestre Crespí ...».

F. 5v, *exp.*: «... No que ls' nostres aguardaren | que fosen fora de tret | y tenian la resposta | ab lo vll del cul ben estret.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Diàleg entre un pagès de les Corts de Sarrià, anomenat Saldoni, i mestre Crespí, sabater de Barcelona, sobre la presa de les fragates d'en Cabanya.*

6) 1 F. 5v, *inc.*: «Apresament de las dos Fragatas españolas anomenadas Pas y Esmeralda. Vn dia divendres | no quel era dijous | los de Barcelona | se tocan als ous ...».

Ib., *exp.*: «... Pobres Orlandesos | en feu pietat | y sens gust y culpa | vos an ben bofat.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Presa de les fragates espanyoles Paz i Esmeralda.*

7) 1 F. 6r, *inc.*: «A la muerte del Señor Doctor Don José Solà y de Benet, Abogado Acaecida a los 11 de Diciembre de 1800. Dirigida a los falsos filosofos del Dia. Decima. No es estraño acaecimiento | el que oy ha sucedido ...».

Ib., *exp.*: «... no podeis confitar vos | con nueva Filosofia.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Dècima a la mort de Josep Solà i de Benet, advocat i filòsof del dia.*

8) 1 F. 6r-7r. F. 6r, *inc.*: «Por una enfermedad sin pensarla acometido | viendome y a la luz de la razón que ofuscada | entre delirios y errores he tenido | hasta aquí, reparando en mi nada ...».

F. 7r, *exp.*: «... con confesar que en vos creo, espero y amo | misericordia mi Dios os pido y clamo.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Profesió de fe de Josep Solà i de Benet, en vers.*

9) F. 7r-8r. F. 7r, *inc.*: «Decimas. Así dicen que murio | el filósofo moderno ...».

F. 8v, *exp.*: «... y no haviendo de esta nada | os morís impenitentes.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Quatre dècimes arran de la mort de Josep Solà i de Benet, contra els filòsos incrèduls.*

10) F. 8r, *inc.*: «A la Muerte de Munsieur Degober General en Gefe del Exercito del Rosellón, en los Pirineos, acaecida en el Jueves Santo. Decima. Mientras el Grande Union | en el mas sagrado dia | ...».

Ib., *exp.*: «... que antes de pelear Jossué | Moyses orando ha triunfado.»

2. Identificació: ANÒNIM. *Dècima en la mort del general Dagobert, cap de l'exèrcit francès del Roselló.*

11) 1 F. 8v, *inc.*: «Soneto. En punto a Vuestra Excelencia o alteza | la pública opinión se ha fijado ...».

Ib., *exp.*: «... si iran a Portugal los castellanos | o vendran portugueses a Castilla.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Sonet contra Godoy.*

12) 1 F. 9r-12r. F. 9r, *inc.*: «Tomulto que susedio en Valencia lo dia 16 y 17 de Agosto de 1801 para voler acer Malicias. Carta. Primeramente el sabado ala tarde comparecieron muchos labradores con mantas al cuello ...»

F. 12r, *exp.*: «... a los capitanes no los han muertos, porque no los han hallados, que es todo lo que ha susedido hasta el dia de oy; no se alo que Parara esto que va de mala data..»

2. Identificació: ANÒNIM, *Carta sobre avalots esdevinguts a València els 16 i 17 d'Agost de 1801, a causa de crida a milícia.*

13) 1 F. 12v, *inc.*: «Santencias ques feren antes de la Binguda de Nostres Monarcas en Barcelona los Dias 18 y 21 del Mes de Agost del Añy 1802 ...»

Ib., *exp.*: «... agafaren quatre homes y una dona que feyan moneda falsa ab sos ancunys y los Portaren ala Preso del Rey lo endema negafaren mes.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Execucions dels dies 18 i 21 d'agost del 1802 i detenció de falsificadors de moneda.*

14) 1 F. 13r-13v. F. 13r, *inc.*: «Llista dels senyors Dotce Comisionats ab sos Noms y Apellidos y Ofici que esferen en la Casa y Sala de Cent de esta Ciutat de Barcelona lo Dia 25 de Juyn de 1802 alas sinch de la tarda ...»

F. 13v, *exp.*: «... Estos 12 comisionats se cuidaren de las Festes de la Binguda dels Nostrs Reis (que Dios Guarda) Carlos Quart y su Esposa Doña Maria Luisa y la Demás familia Gastan de la comuna de tots los comunes de Barcelona.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Llista de la Comissió per a les festes de la visita reial de 1802 a Barcelona.*

15) 1. F. 13v-14r. F. 13v, *inc.*: «Ytenerario del Viage de sus M.M. y Altezas desde madrid a esta Ciudad. Meses, Dias de ellos. Ydem de la Semana. Pueblos de transito. Leguas. ...».

F. 14r, *exp.*: «... Total de Dias hasta esta Ciudad con el de Llegada 31, transito 17, Leguas 100. Rubricado por el Excmo. Sr. Dn. Jose Antonio Caballero. Aranjuez, 28 de junio 1802.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Itinerario de SS. MM. y Altezas desde Madrid a Barcelona (1802)*.

16) 1. F. 14rv. F.14r, *inc.*: «Noticia que llegó por el Correo del Martes dia 24 de Agosto del Año de 1802. Liesta de los consejeros jubilados en todos los Concejos con todo el sueldo...».

F. 14v, *exp.*: «... Alcaldes de Corte. Marques de Llanos de Alguazas. Perez de Rozas.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Lista de los Consejeros jubilados en todos los concejos, con todo el sueldo.*

17) 1. F. 15r-24v. F. 15r. *inc.*: «Entrada de nostros Monarcas en la ciutat de Barcelona lo dia 11 de Setembre del any 1802, a las 6 de la tarda del disapte dia ya sitat por el Portal anomenat de Castilla o Portal de Sant Antoni. Llegaron sus M.M. y A.A. a tres quartos por las seis ...».

F. 24v, *exp.*: «... hasta los cielos estando sarenos se pusieron tristes porque ala salida de la Puerta de Castilla al tomar SS. MM. y la comativa la carretera se Puso Allober. Dios les de un buen camino Amen..»

2. Identificació: ANÒNIM, *Entrada de nostros Monarcas en la ciutat de Barcelona lo dia 11 de setembre el any 1802.*

18) 1. F. 24v-25r. F. 24v, *inc.*: «Ytenerario del Viaje que SS. MM. han resuelto hacer desde Barcelona a Valencia saliendo el dia 8 de Noviembre del corriente año de 1802. Pasando Primeramente a visitar Nuestra Señora de Montserrat ...».

F. 25v, *exp.*: «... Estuvieron SS. MM. y AA. y los demas de su familia Fuera de Madrid o de los sitios desde al dia 12 de Agosto de 1802 asta lo Dia 8 de Enero de 1803 que son 5 Meses menos 4 Dias aribaren sin Novedad SS. MM. y AA. en Aranjuez..»

2. Identificació: ANÒNIM, *Itinerario del Viaje de SS. MM. de Barcelona a Valencia, Cartagena y Aranjuez.*

19) 1. F. 26r, *inc.*: «Soneto Belingue, castellano y catalan a un tiempo, A la partida de SS. MM. Se ausenta de Borbon la prole hermosa ...».

Ib., *exp.*: «... Igual, dirá, la pena es en tal dia | Al anterior contento y alegría.»

2. Identificació: ANÒNIM, *Soneto bilingüe, castellano y catalán, a la partida de SS. MM.*

20) 1. F. 26-28 i 31-32. F. 26r, *inc.*: «Despues que SS. MM. estuvieron en sus descansos nos anbiaron las gracias de parte del Excmo. Señor Dr. Miguel Gaitano de Soler, Primer Ministro de Vivienda ...».

F. 32v, *exp.*: «... 11. Bartholome Suñol. Sastre. 58 | 12 Jaime Mas. Serrajero. 45..»

2. Identificació: ANÒNIM, *Nomenament de Diputat per part dels gremis*.

21) 1. F. 28r-37v. a) F. 28r, *inc.*: «Compte del blat y farina que me ha entregat y tinch rebut del sr. Anton Vinyas. Primo vuy als 28 de janer de 1717 ...».

b) F. 28v, *inc.*: «Compte de la farina blanca que sen porta al sr. Anton Vinyes ...».

c) F. 29r, *inc.*: «Nota dels diners tinch rebuts de Julià Caixanes per lo pa, que se li entrega per compte dels Arrendadors del Monastir de St. Cugat del Vallès quiscura semmana comensant al 9 de Abril de 1721 ...».

d) F. 33r, *inc.*: «Compte del Pa, o lliuras tenen rebut los srs. Monges de Sant Cugat comensant als 9 de abril 1721 formantne compte al cumpliment de quiscura semmana ...».

F. 35r, *exp.*: «... den francisco montane 7 lrs.»

2. Identificació de l'auto i obra: ANÒNIM, *Comptes del pa*.

22) 1. F. 35v, *inc.*: «Nota de los sujetos que se dice han salido desterrados de Madrid por los ultimos de Agosto y primeros de setiembre del año del Señor de mil ocho cientos cinco ...».

Ib., *exp.*: «... Pero el motivo se ignora. Dado en Barcelona a 10 setiembre de 1805.»

Ib., *inc.*: «Publicasion de la Guerra Declarada del Norte el año 1805 ...».

Ib., *exp.*: «... En Barcelona se ha dicho el dia 24 del mes setiembre.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Dues notícies, del 10 i del 24 de setembre del 1805*.

23) 1. F. 36r-37v. F. 36r, *inc.*: «Comta de lo que se a taxat y desraudat Magí Dimas en casa de Francisco Dimas son germa lareu ...».

F. 37v, *exp.*: «... lo jnport del total plata y mans 13 11 9 sous.

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Compte del que s'ha taxat del frau de Magí Dimas a Francesc Dimas, son germà*.

24) 1. F. 37v-49v. a) F. 37v, *inc.*: «A la muerte de D^a Pepa Michéla acaecida en 10 de Julio de 1802. Quartilla. Tu残酷 injusta muerte ...».

b) *Ib.*, *inc.*: «Glosa en décimas. 1^a Dichas Glorias y alegrías ...».

c) F. 38r, *inc.*: «Epitafio castellano. Aquí yace una beldad ...».

Ib., *inc.*: «Epitafio català. Aquí es lo cos sepultat ...».

Ib., *inc.*: «Otro Epitafio, Soneto. Si ciego, amor, para tu mal no fueres ...».

d) F. 38v, *inc.*: «Octava. Es por su natural la muger vana ...».

Ib., *inc.*: «Glosa en octavas. 1^a Sobre los hombres tiene la belleza ...».

F. 40r, *exp.*: «... Es infeliz el que en muger confia.»

e) F. 38v, *inc.*: «Decima que dejo escrita en la hora del partir el Ec^{mo} Sr. Conde de Altimira. Adios hermosa Ciudad ...».

Ib., inc.: «Decima que en la noche del dia 1 de Noviembre hiso delante del Serenissimo S^r Principe de Asturias el S^r Dr. Domingo Rodriguez de Arellano ayuda de Camara de S. M^d. Si el amor ê Ingenio estan ...».

F. 41r, *inc.:* «Decima. Un estrepito escuché ...».

Ib., exp.: «... O el Príncipe de la Paz.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Poesies diverses*.

f) 1. F. 41r, *inc.:* «Molts Ynllustres Sors. Obrers los Gegants de la Parroquia de Sta. Maria del Mar suplican a v. s.

Señors Ynllustres Obrers...»

F. 42r, *exp.:* «... fins lo obré de verguonans».

F. 42r, *inc.:* «Resposta dels Yllustres Srs. Obrers de dita Parroquia de Santa Maria del Mar.

1. Querits fills Gegants Amats ...»

F. 42v, *exp.:* «... ja totom envejara. Barcelona als 11 de Juyn de 1803».

F. 42v, *inc.:* «Relacio que fan los Gegants de la Parroquial Iglesia de Santa Maria del Mar de la Molt Illustr Obra. Despues de vistos y regoneguts del Publich lo Any 1804.

Los Gegants señors obres...».

F. 44r, *exp.:* «... Gegants nous, las haja dadas. Surtidas lo dia 4 de juny de 1804 en Barcelona.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Poesies sobre els gegants de Santa Maria del Mar.*

g) 1. F. 44r, *inc.:* «Con Motivo de la Escases de Agua en Madrid, sele pregunto á un Eclesiastico la causa y Respondio con la siguiente Decima y Glosa. Decima.

El mundo está caducant ...»

F. 46r, *exp.:* «... He aquí porque no llueve. Lo Any 1804.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Dècima sobre l'escassetat d'aigua a Madrid el 1804.*

h) F. 46r, *inc.:* «Noticia relacionada que lo Andado de la Obra de Santa Maria dona als sors. Obrers delas disputas que se mogueren entre los Gegants de sa Parroquia y los de Pi junt ab la resposta de Gegantesa de Casa la Ciutat.

Señors Illustrs Obrers ...».

F. 47v, *exp.:* «... tota la Barracaria. Tretas en Barcelona lo dia 14 de Juny de 1804.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Notícia sobre les disputes entre els gegants del Pi i els de Santa Maria del Mar.*

i) F. 47v, *inc.:* «Al S^r Andres Prieto primer Barba de la Compañía Española de Barcelona Repecto de haver desempeñado con la comedia traducida del

Ytaliano, Yintitulada la Ynes la dedica un aficionado aunque desconocido suyo el siguiente Soneto.

Un Anciano demente representas....».

Ib., exp.: «... Es la prueba mayor de tu cordura.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Sonet*.

j) 1. F. 48r, *inc.*: «Acusacio criminal que lo Capitol de la Seu de Barcelona fa contra los Nous Gegants de la Parroquial Yglesia de Santa Maria del Mar de la Mateixa Ciutat. Decimas.

Exelentíssim Señor

lo capitol de la Seu....».

F. 48v, *exp.*: «... no'ns burlian mes ab sas tretas.»

Ib., inc.: «Suplement a la acusació Criminal que feu lo Capítol de la Seu de Barcelona contra los nous Gegants de Santa Maria del Mar. Decimas.

Lo capitol ressentit....».

F. 49v, *exp.*: «... del capítol de la Seu. Estas Decimas surtidas lo dia 19 de Juny del any 1804 en Barcelona.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Acusació criminal que el capítol de la Seu de Barcelona fa contra els gegants nous de Santa Maria del Mar i Suplement a l'acusació*.

25) 1. F. 50v, *inc.*: «Carta del Ex^{mo} S^{or} Principe de la Paz A la diputacion del Señorio de Viscaya. No es facil interpretar las providencias del Rey nuestro Señor».

F. 50v. *exp.*: «... 4 de Setiembre de 1804. El Principe de la Paz a la Diputación del Señorio de Viscaya».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Lletra de Godoy a la Diputació de Biscaia*.

26) 1. F. 50v-52v. a) F. 50v, *inc.*: «Lista de los que han fallecido en la Ciudad de Malaga de Resultas de la Epidemia del Año 1804».

F. 51r, *exp.*: «... Malaga 10 de Octubre de 1804. De Oficio.»

b) F. 51r, *inc.*: «Descripcion de las Epidemias de Granada de 1804. Decimas. Las ideas generales».

F. 52v, *exp.*: «... y si con la enfermedad. Fin.»

c) F. 52v, *inc.*: «Mando el Dr. Salazar | por un decreto apropiado».

Ib., exp.: «... por necesidad o por vicio | sello de oficio».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Lista de los fallecidos en Málaga de resultas de la epidemia del año 1804.*

27) 1. F. 53-57. a) F. 53r, *inc.*: «Receta para hacer franceses.

En alambique echaras | á Lutero y á Calvin...».

Ib., exp.: «... un francés el mas humano.»

b) F. 53r, *inc.*: «Calamidades de francia Pronosticadas por el Dr. Dn. Diego de Torres. Glosa de una dècima ...».

F. 56r, *exp.*: «... tu mayor Gloria primera.»

c) F. 56r, *inc.*: «Octava Real. Fieles vasallos que el noble ingenio ...»

Ib. exp.: «... que Troya, que Cartago, que Numancia.»

d) F. 56r, *inc.*: «Ecos.

Quien prendio a tu rey Monsieu? Tu

Quien clamo contra Luýs? Paris ...».

F. 57r, *exp.*: «... en Ceniza, Escoria, y Nada.»

e) F. 57r, *inc.*: «Preguntas y Respuestas. Pregunto. Como esta Francia que fue el Reyno sabio y fecundo. Respondo. Echa el oprobio del Mundo ...».

F. 57v, *exp.*: «... En total Destrucción. Estas Preguntas y Respuestas se sefaron (*sic*) en Barcelona el año 1800.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Poesies en castellà contra els francesos*.

28) 1. a) F. 58r, *inc.*: «Compte del Blat que va al muli del Clot ...».

Ib., exp.: «... lo que importan las 95 quarteras de farina.»

b) F. 58v, *inc.*: «Compte del Blat de la vltima repartició del dia 25 de juny 1717 que Joan Llorens porta al moli ab la sua carreta comensant vuy dia 4 de juliol de 1717.» {manca}

c) *Ib., inc.*: «Senan tret los Capitols de Mariana Boxo y Francesch Coll de casa lo sor. Anton Grasas notari lo dia 15 de 8truba de 1762 ...»

Ib., exp.: «... per fer una concordia de part de Coll ý Bori y no volgeren firmar que ja [?] donauan tot lo prentensiö.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Comptes del blat*.

29) F. 59-60. F. 59r, *inc.*: «Dia 27 de maig de 1761 anarem a dipositar los diners de las deixas dels dorts dels fills de Domingo ý Dimas an casa de Nostre SS^{ta} de Asparansa o Casa del Monte de la Piedad ...».

F. 60v, *exp.*: «... ý las volgeren treu ra sensa volerme ami ý fou forsos que meageren de anbia un agosil ý alandema fou anat en casa don Ramon Luc ... [fine multilus].

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Notes d'un dipòsit de diners per a dorts*.

30) 1. F. 61rv. a) F. 61r, *inc.*: «Festes que feren per lo venerable Dr. Joseph Oriol Capalla de la Parroquial Yglesia de Nostra Senyora del Pi, comensant lo dia 17 del Mes de Mars de 1806 ...»

Ib., exp.: «... En Santa Maria predica lo R. D^r Ebret Chatradatico del Colegit del Bisbe. En S^r Just y s^r Pasto no ni ague. de las foncions sen porta la Palma S^ta Maria del Mar.

F. 61v, *inc.*: «Real Decreto dirigido al Governador del Consejo. Dios que vela sobre las criatures ...»

Ib., exp.: «... Lo traslado de St. Lorenzo 30 de 8^{re} de 1807».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Festes per sant Josep Oriol*.

31) 1. F. 62-63. a) F. 62r, *inc.:* «Comte del blat que va al mulí del Clot, del sr. Caussa en compte del sr. Francisco Roca ...»

F. 63r, *exp.:* «... pagat 30 corteras antisipart».

b) F. 63r, *inc.:* «Compta de 32 caxons, candelas y Balenis ...»

Ib., exp.: «... A pagat lo dit Gran Nogueras. Francisco Dimas y Vinyals.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Comptes del blat*.

32) 1. F. 64r, *inc.:* «Declaracion del sr. Príncipe Dn. Fernando a su Padre. La voz de la naturaleza ...».

F. 64v, *exp.:* «... supo convertirse en Gato.»

2. Identificació de l'autor y obra: *Declaración del sr. Príncipe Dn. Fernando a su Padre, Al Príncipe a su Madre, El Rey, Papel del Emperador Napoleon Bona-Parte al sr. Príncipe de Asturias (1807), Décima*.

33) 1. F. 65-66. F. 65r, *inc.:* «Compte de la farina que ve del muli del Clot del sr. Caussa en compte del sr. Francisco Roca ...».

F. 66v, *exp.:* «... Dia 26 de dit, blanch, 12 quarteras.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Comptes de la farina*.

34) 1. F. 66v-68r. a) F. 66v, *inc.:* «El dia 24 de Enero de 1808 a las tres y media de la tarde ...».

Ib., exp.: «... calle del Carmen y Puerta de St. Anton, en dretxura en Madrid.»

2. Identificació de l'autor i obra: *Entrada i sortida de Barcelona de la Reina d'Etrúria, infanta d'Espanya, 24 gener – 3 febrer 1808*.

b) F. 66v, *inc.:* «El dia 13 de febrero de 1808 a las tres de la tarde ...».

F. 68r, *exp.:* «... al Fresco y los S^{res} Franceses en los aposentos (cosa del Amo Criado).»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Sobre l'entrada dels francesos a Barcelona el 13 de febrer de 1808*.

35) 1. F. 67v-68r.

F. 67v, *inc.:* «Soneto Dedicat als Señors Impresaris del Turin tret lo dia 13 de Agost de 1804.

Truans, Estafadors, Gent embustera...».

F. 68r, *exp.:* «... Estos toreros son de las Diez Corridas que se isieron en los Meses de Julio y Agosto de 1804. Son la tercera tramesa.»

2. Identificació de l'autor i obra: *Sonet i cartell de la corrida del dia 5 de juliol del 1804, amb motiu de l'estada de Carles IV a Barcelona*.

F. 68v, buit.

36) 1. F. 69r-72r. F. 69r, *inc.*: «Estado de la Escuadra convinada por lo que se sabe hasta el dia 26 de 8^{bre} de coñones (*sic*), Navios Franceses, año 1805. Noticias de Cadiz ...».

F. 72r, *exp.*: «... Y segun algunas cartas de Cadiz, que se refieren alo que dicen los Oficiales Yngleses, han perdido en ella de 7 a 8 mil hombres; perdida que con gran dificultad podrá reparar la Ynglaterra. Navios 34 lo total. Cañones 2774 lo total..»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Relació de navilis francesos, espanyols i anglesos enfonsats a la batalla de Trafalgar*.

F. 72v buit.

37) F. 73r-74v. a) f. 73r, *inc.*: «Profecía de San Vicente Ferrer fundada en hun sermon, el tema *Timete Deum* que predico en la ciudad de Barcelona. Está lo señal en una piedra al Palacio de los Reyes sobre la Fuente a 13 de 7^{bre} de 1405. Bendra un tiempo que ninguno lo hebra visto hasta ahora ...».

F. 74r, *exp.*: «... recele y ande con cuidado, tus ojos siempre a Dios, y no dudas te librera de tus Enemigos..»

Identificació de l'autor i obra: Sant Vicent FERRER, *Profecia fundada en un sermó predicat a la plaça del Rei de Barcelona el 13 de setembre del 1405*.

b) F. 74r, *inc.*: «Vaticinio que el R.P.L. Fray Francisco Ximenes Religioso Franciscano Dr en Sagrada teología y Patriarca de Alexandria, refiere en el capitulo 140 del libro que compuso intitulado el Christiano, impreso en Valencia el año 1484 en Lengua Lemosina que vertido finalmente al Castellano Dice. Que malo es falsear o mudar las monedas y tambien confundir al Príncipe con el Pueblo ...».

F. 74r, *exp.*: «... antes se tendran mil mudanzas y por ellos mismos será su tierra maldita y desemparada hasta mas no Poder».

Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Lo Chrestià, llibre Dotzè*, cap. 140, en traducció castellana del segle XVIII.

c) F. 74v, *inc.*: «La Profecia de San Cesareo obispo de Arles, Natural de aquellos Pahisses y de consiguiente bien enterado de las costumbres de los habitadores ...».

Ib., *exp.*: «... se cobraria en Fin la Corona de lis y destruhiria los hijos de Bruto..»

Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Profecia de St. Cesari d'Arles*, en castellà.

38) 1. F. 75r-77. F. 75r, *inc.*: «Llista de las Contribucions que à Pagat Francisco Dimas y Viñals per los Franceses en Casa la Ciutat comensan lo Dia 13 de Junio del año 1808 ...».

Ib., *exp.*: «... De aqui andaban se Paga lo Catastro Doble y lo Personal comensan lo Prime del any 1810..».

F. 75v-77r buits.

F. 77v, *inc.*: «2 parells de recadas unes de asmaraldas y diamans y les altres de asmaraldas ...».

Ib., exp.: «12 papers de p | 1 paper suelto.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Llista de les contribucions pagades per Francesc Dimas i Vinyals per als francesos*.

39) 1. F. 78r-83v. F. 78r, *inc.*: «Compte de la farina que ve del Muli del Clot Primo als 30 de Janer de 1717 ...».

a) F. 79r, *exp.*: «... lo camí antasadent.»

b) F. 80r, *inc.*: «Comta de lo que te gastat Francisco Dimas del plet que porta contra Mariana Boria ý Francisca Coll que as comensa lo dia 22 junio de lan 1764 ...».

F. 80v, *exp.*: «... Mes per los gastos de la Primera Audiencia 21 ll. 5 d. Mes per treura una apua 1 ll. 2 d.»

F. 81-82, buits.

c) F. 83r, *inc.*: «Compte del blat i Farina que porta del Muli Geroni Carter en compte del S^r Francisco Roca a raho de 1 ll. 4 per quartera ...».

Ib., exp.: «... la qual farina se feu en lo mes de febrer prop passat» [1717].

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Comptes de la farina i del blat*.

40) 1. F. 84r-97v. F. 84r, *inc.*: «El Rey Nuestro Señor (que Dios Guarde) se ha servido señalar el Jueves dia Diez y Seis de Setiembre del Año de 1802; (si el tiempo lo Permitiere) que lo Permitio la primera corrida de toros ...».

F. 97v, *exp.*: «... Fin de las corridas de toros que se han etcho el año 1803 que son seis».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Permís del rei per a corrida de toros el 16 de setembre del 1802*.

41) 1. F. 98r-105r. F. 98r, *inc.*: «Llista dels Sentenciats a Forca. Dia 9 de Abril de 1753 ...».

F. 105r, *exp.*: «... Deu Nostre Senyor y Maria Santissima nos guardia de caure a les mans de dits Francesos. Ament».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Llista de condemnats a mort des del 1753 al 1809*.

F. 105v buit.

42) F. 106-110v. F. 106r, *inc.*: «Jo Madrona Nauaro confeso ý boler pagar ...».

Ib., exp.: «... espera uns costos de llogats a prendre 20 lo aÿn.»

F. 106v-109r buits.

F. 109v, *inc.*: «Sant Joan de Juin 1762 ...».

F. 110v, *exp.*: «... N° 10 3 papers de plata ... 225 Son 1255. Pagat».

3. Catàlegs: MIQUEL ROSELL II, 401-404.

IV. ESCRIPTURA

1. Caixa d'escriptura, impaginació, columnes i línies variables.
3. Tipus de lletra i mans: diverses mans del segle XVIII i principis del XIX.
7. Segells i timbres: Foli de guarda inicial I recto, 32v, 75r, 110v.
8. Fragments: veure p. 2 verso.
9. Copistes: Diversos.
11. Antigues signatures: cfr. I, 1, c; I, 2, b.
12. Notícies històriques. El volum és en el seu inici (gener 1717) un llibre de comptes privat, al qual s'han anat afegint notícies sobre fets d'actualitat religiosa, militar —marítima— i política, peces humorístiques en vers, sàtires polítiques. Abunden relativament les notícies sobre l'ocupació francesa de Barcelona en temps de Napoleó, fins al 1809. Com s'ha vist, alguns opuscles havien merescut l'atenció dels inquisidors. Un dels que aquí s'ha identificat és descrit en l'*Índex* de 1747 com un manuscrit. És una prova més que existia la literatura clandestina que corria de mà en mà. Era abundant? Això ho hauria de fer saber una recerca exhaustiva en miscel·làries modernes i en fons d'arxiu.

V. CONCLUSIÓ

1. Estat de conservació: La coberta necessita ésser restaurada urgentment. Despresos els f. 92, 99 i 100.
2. Datació: El manuscrit ha estat escrit entre 1717 i 1809.
3. Origen barceloní.
4. Propietaris i procedència incerta.

7. BUB, ms. 1319

I. Enquadernació

1. Cobertes
 - a) Mides de superfície i gruix: 106 × 157 × 20.
 - b) Material: ànima de cartró recoberta de pergamí esgrogueït.
 - c) Indicacions escrites: Tapa Ir, escrit en tinta negra: «Debo de 77780
â 77829 | de 85832 â 85881 | de 467037 â 4770861 | de 420957 â
4203(taca) | de 421025 â 425056 | de 427947 â 427996 | de 130265 â
130314 | de 137755 â 133804 de 133859 â 173814 | de 138878 â 133914.
16». En tinta marron i tatxat: «Libro de varios». Més avall, signatura: «J.

12.131.» Contratapa Iv, angle superior esquerre, etiqueta: «Ms. 1319», escrita en tinta blava.

2. Llom ras, de la mateixa pell.

a) Tipus, tècnica i nombre de relligadures: Enquadernació arxivística. Tècnica de relligadura amb telar, els plecs directament cosits a les tapes mitjançant quatre nervis interns que no formen seccions exteriors.

b) Descripció: De dalt a baix, el llom porta el títol del volum escrit en tinta negra molt esvaïda i en majúscules: «PRO[FECIAS]». La part suplerta d'aquest títol queda sota una etiqueta de paper amb la cota actual del ms. {«Ms. 1319»} i sota el primer de tres teixells de pell amb la cota antiga: «J | 12 | 131».

3. Altres elements

b) Tancadors de tires de pergamí: només en queden les dues sortides de coberta i contracoberta.

c) Cobertes (folres) del mateix paper del ms.

e) Capçalera a dalt i a baix.

f) Queix del mateix pergamí.

g) Llavis del mateix pergamí.

4. Conclusió: Data: segle XIX

II. COS DEL VOLUM

1. Composició material: Ms. miscel·lani.

2. Matèria: Paper

4. F. {I} + 119.

5. Dimensions: 100 × 152 × 15.

6. Plecs:

1) Plec coix de 7/8, f. {I}-14 [pp. I-28], sense reclam.

2) Plec de 8 × 2, f. 15-30 [pp. 29-60], sense reclam.

3) Plec de 8 × 2, f. 31-46 [pp. 61-92], sense reclam.

4) Plec de 4 × 2, fo. 47-54 [pp. 93-107], sense reclam.

5) Plec de 8 × 2, f. 55-70 [pp. 108-139], sense reclam.

6) Plec de 8 × 2, f. 71-86 [pp. 140-171], sense reclam.

7) Plec coix de 8/7, f. 87-101 [pp. 172-201], amb reclam: «ene».

8) Plec de 9 × 2, f. 102-119 [pp. 202-(236)].

El plec quart seria originàriament un plec de 8 × 2, ja que subsisteixen les restes dels quatre f. que falten a la part central del plec, en forma de talons. El text no ha sofert pèrdua.

8. Primitivament el manuscrit era paginat en tinta i xifres aràbigues a l'angle superior dret (recto) o esquerre (verso) dels folis, amb una escriptura contemporània de l'última escriptura del manuscrit. En aquesta paginació només hi ha un petit error: manca el núm. 106 i en canvi el 107 és iterat.

Foliació posterior, del segle XIX o XX, en llapis i xifres aràbigues, no contínua.

9. Numeració de plecs: No se'n veu rastre.

10. Filigranes. A l'angle superior esquerre dels f. 12 [p. 23], 80 [p. 158] i 96 [p. 190] es veu clar com un acabament de corona i les inicials «RA...». En d'altres folis sembla que s'aprecia la mateixa filigrana. Podria tractar-se d'una filigrana de Ramon Antiga, més aviat del tipus VALLS I SUBIRÀ 45, datada a Barcelona entre 1771 i 1800.

11. Forats: No se'n veuen.

12. Sistema de ratllat: No n'hi ha.

III. CONTINGUT LITERARI

a) 1. F. [I]r. *inc.*: «Llibreta De Profesias de barios santos y de personas espirituales, y algun sueño de una alma [tatxat]: inocente y] sensilla. Son copias fieles y verídicas las segundas ...».

Ib., exp.: «Y se advierte que la Profecia de San Vicente Ferrer, que empiesa: Vendrá un tiempo etc. Ya la tenia yo en mi poder, el año 1793. Las demás é adquirido despues; y muchas de ellas, desdel año 1803 y las demás estando ya los Franceses en España.»

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, [*Títol del ms.*] F. [I]v buit.

b) 1. F. 1-12 [pp. 1-24]. F. 1r, *inc.*: «Vicion en una noche en un sueño que tuvo una Alma, en Palma de Mallorca, antes de la presente guerra (que en peso en el año de 1808), y quando España estava en la Paz con la Francia, y Guerra con Inglaterra. Estando una noche (dize el Alma) en lo mas profundo del sueño ...»

F. 12r, *exp.*: «... Estos sueños los remito, a tu discreción amigo. El uno me sucedio hantes de entrar los falsos Franceses en España, que seria el año 1808 y el otro cuando ya abían entrado, y tomado posesion de algunas plazas de la España, que era el año 1809».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Visión en una noche en un sueño que tuvo un alma, en Palma de Mallorca*.

F. 12v [p. 23] buit.

c) 1. F. 13r [p. 25], *inc.*: «Entre los anuncios del P. Ignacio Fiol de la Compañía de Jesus, que murio predicando la ley Evangelica en el Xapon, se á sacado estos proféticos versos ...».

Ib., exp.: «... Florecerá en estirpe con todos los siglos con formidable fortuna, imperando sobre todos sus enemigos de la Europa, Asia y América».

2. Identificació de l'autor i obra: IGNASI Fiol S. J., *Profecias*.

4. Catàlegs i bibliografia: J. M. BOVER DE ROSELLÓ, *Memoria biogràfica de Mallorquines*, Palma 1842, 114; *Biblioteca de Escritores Baleares*, I, Palma 1868,

n. 446, p. 296; C. SOMMEROVOGEL, *Bibliothèque de la Compagnie de Jésus*, III, Bruxelles – Paris 1892, 747-748.

5. Edició: *Prophesias del P. Ignacio Fiol de la Compañía de Jesus mallorquin*, {Palma de} Mallorca, s. a., dos fulls.⁸

d) 1. F. 13v-15v [pp. 27-30]. F. 13v, inc.: «Profecia de San Cesareo Obispo de Arles; sacada de la misma Francia. Antes del siglo 18. La mas noble, y famosa ciudad por sus pillages ...»

F. 15v, exp.: «... Entonces el Pontífice por su santidad, reformará la Iglesia, y mundo entero, y obligará, y precisará á los Eclesiásticos a vivir segun las costumbres de la primitiva Iglesia, y de este modo, no habrá sino una fe, una ley, y un vivir. Entonces los Franceses mutuamente se amaran por muchos años».

2. Identificació de l'autor i obra: PSEUDO-SAN CESARI D'ARLES, *Profecias*.

e) 1. F. 16r-18r [pp. 31-35]. F. 16r, inc.: «Profecia de Sant Vicente Ferrer, fundada en un Sermon que predicó en el Palacio de los Reyes, en la Ciudad de Barcelona, el dia 13 de setiembre del año 1405. La señal de dicho Sermon esta esculpida en una lapida sobre de la fuente que allí avia, con el dia y año dicho; y el tema de dicho Sermon decia Timete Deum. Vendrá un tiempo que ninguno lo habra visto hasta aquella hora ...».

F. 18r, exp.: «... tu eres poderosa, reselate, y anda con cuidado, y tus ojos siempre en Dios, y no dudes te librará de todos tus enemigos. Esta Profecia yo la tenia en mi poder, el año 1793».

2. Identificació de l'autor i obra: ST. VICENT FERRER, *Sermó predicat a Barcelona el 13 de setembre del 1405*, en castellà.

f) 1. F. 18r-23 [pp. 35-45]. F. 18r, inc.: «Sermon Primero de los tres que escrivio y predicó el B.P.S. Vicente Ferrer sobre la venida del Antichristo, impreso en Valencia el año 1508 que tracta del Antichristo mixto: Su tema *Ecce hic positus est in ruinam Luc c. 2*. Quien leyere entienda, porque brevemente ...».

F. 23, exp.: «... Empero quien tiene oidos para oir oiga y concidere que aquel Antichristo mixto, nacera en la manera que yo tengo de declarado, y mas aun ser demostrado á uno en Espiritu».

2. Identificació de l'autor i obra: SANT VICENT FERRER, *Sermó sobre l'Anticrist mixte*, en castellà, o *Tratado del Anticristo*, segons BRETTLE i CÀTEDRA.

3. Altres manuscrits: Madrid, Real Academia Española, ms. 294, f. 186v-200v.

8. Les profecies van de l'any 1668 al 1720 i se centren en la pugna entre Àustries i Borbons per la successió al tron i el domini d'Espanya. El 24 de juliol del 1706 la inquisició de Mallorca va prohibir l'opuscle i el va fer retirar sota pena d'excomunió. Apareix a l'*Index librorum prohibitorum ad expurgandorum novissimus pro universis Hispaniarum regnis*, Madrid 1747, p. 957, amb el nom equivocat de Gilliol. Amb aquest nom ja no apareix en les edicions posteriors de l'*Índex*.

4. Catàlegs i bibliografia: Sigismund BRETTLE, *San Vicente Ferrer und seine literarischer Nachlass*, Münster in Westf. 1924, p. 157-195; E. DELARUELLE, *L'Antéchrist chez S. Vincent Ferrier, S. Bernardin de Sienne et autor de Jeanne d'Arc*, dins «L'attesa dell'età nuova nella spiritualità della fine del medioevo. Atti del III Convegno internazionale indetto dall'Accademia Tudertina (Todi, ottobre 1960)», Todi 1962, 39-64 [reeditat dins *La piété populaire au Moyen Age*, Torí 1975, 329-354]; Pedro M. CÀTEDRA, *La predicación castellana de san Vicente Ferrer*, dins «Boletín de la Real Academia de Buenas Letras de Barcelona», 38 (1983-1984), 262-63.

5) Edició: *Sermones de sant Vicente Ferrer, en los cuales avisa contra los engaños de los dos Antechristos y amonesta a todos los fieles cristianos que esten aparejados para el juicio final*, Toledo, Migel Ferrer 1561; Pedro M. CÀTEDRA GARCÍA, *Sermón, Sociedad y literatura en la Edad Media. San Vicente Ferrer en Castilla (1411-1412). Estudio bibliográfico, literario y edición de los textos inéditos*, [Salamanca], Junta de Castilla y León – Consejería de Cultura y Turismo 1994, 635-660.

g) 1. F. 23v-24r [pp. 46-47]. F. 23v, inc.: «Profecía de Santa Lutgardis, que la refierex lo P. Mestre, Francisco Ximenes, Patriarca Alexandrino, del Orde de P. S. Francesch en lo llibre 12 anomenat Cristiá, impreñ en Valencia en lo any 1484. Recondit en la llibraria del Convent de Sant Joseph de Barcelona, en lo Capitol 14 (*sic!*) de dit llibre diu lo seguent. Recontan las Historias Thuitonicas que con Lutgardis famosa Sibilla fos devant lo Emperador de Roma...»

F. 24r, exp.: «... Aixi mateix per los seus matexos, será avilada, é renegada, é maleïda, é desemparada quant menester li será».

2. Identificació de l'autor i obra: FRANCESC EIXIMENIS, *Dotzè del Crestià*, c. 140.

5. Edicions: València, Lambert Palmart 1484, folio i.r; Francesc EIXIMENIS, *Dotzè Llibre del Crestià. Primera part*, a cura de Xavier RENEDO i Sadurní MARTÍ, Girona 2005, p. 305-306.

h) 1. F. 24v-25r [pp. 48-49]. F. 24v, inc.: «Profecia de Sant Cesario Obispo de Arles, que murió en el año 1542. Este Santo Obispo en su obra intitulada Liber Mirabilis, en letra Gótica dice así. Los Administradores de este Reyno serán de tal modo ciegos que lo dexaran sin defensa...»

F. 25r, exp.: «... Se cobrará en fin la corona de Luis, y destruirá a los hijos de Bruto».

2. Identificació de l'autor i obra: CESARI DE HEISTERBACH, *Libri VIII Miraculorum, fragment.*

4. Catàlegs i bibliografia: H. HURTER, *Nomenclator litterarius Theologiae Catholicae*, II, 276-277; BROUETTE-DIMIER-MANNING, *Dictionnaire des auteurs Cisterciens*, Rochefort – Belgique 1975, 170-172

5. Edició: J. STRANGE, *Dialogus miraculorum*, Colònia-Brusel·les 1851; A. MEISTER, *Die Fragmente Libri VIII Miraculorum des Caesarius von Heisterbach*, Roma 1901.

i) 1. F. 25r-26r [pp. 49-51]. F. 25r, *inc.*: «Profecia que hizo el glorioso Obispo, y Martir Santo Thomas Cantuariense, la qual consta de diez capitulos, o diez puntos. 1º El Lirio en la mejor parte quedará en la tierra del Leon...»

F. 26r, *exp.*: «... 10. El Hijo del hombre recibirá una señal admirable, y pasará a la tierra de promisión».

2. Identificació de l'autor i obra: PSEUDO SANT TOMÁS DE CANTERBURY, *Profecia*.⁹

j) 1. F. 26rv. F. 26r, *inc.*: «Profecias. En un Monasterio de San Bernardo del Reyno de Napoles, murió un monje de santa vida, años antes de 1646...»

F. 26v, *exp.*: «... Anno 1900. Estinguentur luminaria; et erit unus Pastor et unum ovile. Hallase en un peculio de letra de mano antiquissima intitulado: Tubae judicij etc.

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM CISTERCENC NAPOLITÀ, *Profecies*.

k) 1. F. 27r-28r [pp. 53-55]. F. 27r, *inc.*: «En la Minerva de Roma se halla una obra muy rara que escrivio el Venerable siervo de Dios Hoiz Boiser, sacerdote secular, titulada *Commentarium in Apocalipsim Sancti Joannis*: Bamberg 1784, y entre muchas cosas que dicen de Roma ...»

F. 28r, *exp.*: «... Murio este Venerable hombre a ultimos del siglo pasado del año 1660».

2. Identificació de l'autor i obra: HOIZ BOISER, *Commentarium in Apocalipsim Sancti Johannis*.

l) 1. F. 28v, [p. 56] *inc.*: «Juan de Vitiguerio en el tratado de profecias y revelaciones, capitulo 7 dize, lo siguiente: Casi la mayor parte del Occidente será destruída por los ereges ...»

Ib., *exp.*: «... y la ira de Dios será contra de ellos en su furor, y contra todos los mayores, y poderosos de aquel Reyno de Francia».

2. Identificació de l'autor i obra: JUAN DE VITIGUERIO, *Tratado de profecías y revelaciones*, cap. 7.

m) 1. F. 29r [p. 57], *inc.*: «Don Juan Diaz Rengifo, en el año de 1644. compuso en orden a la Francia este Soneto. Misera Francia, que sustentas gentes ...».

Ib., *exp.*: «... quales fines de gente insana esperas?»

2. Identificació de l'autor i obra: Juan DÍAZ RENGIFO, *Arte poética española*, Madrid, Juan de la Cuesta M DC VI, p. 57-58; reedic. facs. a Madrid 1977, Publicaciones del Ministerio de Educación y Ciencia, Colección Primeras Ediciones, 7.

9. Inmediatament després de les *Prophecias* d'Ignasi Fiol, *l. c.*, es condemnen aquestes altres.

n) 1. F. 29v-30v [pp. 58-60]. F. 29r, *inc.*: «En la villa de Toros del Obispado de Malaga, murió un Abogado de vida muy exemplar, y entre sus libros se hallaron los siguientes versos. En la era del Señor ...»

F. 30v [p. 60], *exp.*: «... asi el malo pagará | y el justo purificado».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Versos*.

o) 1. F. 30v [p. 60], *inc.*: «El mismo Abogado en otro de sus papeles. Paris año de 1723. Barcelona es el principal objeto de toda la Europa ...»

Ib., *exp.*: «... Las esquadras marítimas delante de Barcelona, descubriran el grande secreto».

2. Identificació de l'autor i l'obra: ANÒNIM, *Sobre Barcelona (1723)*.

p) 1. F. 31r [p. 61], *inc.*: «Las mismas Profecias que hasta aquí se han verificado, traducidas en Español. Año 1693. La tercera parte de Sicilia quedara arroinada por un terremoto ...»

Ib., *exp.*: «... Año 1900. Se apagaran las Luces y habra un Pastor y un Rebaño».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Profecies*.

És j) traduït al castellà.

q) 1. F. 31v-32v [pp. 62-64]. F. 31v, *inc.*: «Glosillas y quartillas profeticas, hechas por el estrolago Piscator de Torres, segun la presente epoca. Por la era de ochientos ...»

F. 32v, *exp.*: «... quando fuere quarto el Rey | y quattro los malhechores. Fin».

2. Identificació de l'autor i obra: PISCATOR DE TORRES, *Glosillas y quartillas proféticas*.

r) 1. F. 32r-43r [pp. 65-85]. F. 33r, *inc.*: «De Sibyllarum oraculis. Sibille generaliter omnes Femine dicuntur profherantes (*sic*), que ob divinam voluntatem omnibus interpretari ...».

F. 43r, *exp.* : «... Habiendo la Sybila proferido todas estas cosas. y muchas mas, a los Romanos; tambien los vaticino las señales con que ha de venir el Señor para juzgar al mundo».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *De Sibyllarum oraculis*.

F. 43v [p. 86] buit.

s) 1. F. 44r-55r [pp. 87-108]. F. 44r, *inc.*: «BREBE RESUMEN o sea recopilacion de varias Profecias, que en diversos tiempos y por diferentes Santos, y hombres sabios han pronosticado ...»

F. 55r, *exp.*: «... conforme le parecia para salir con la suya, prometia y acia su entojo, seduciendo y engañando a todo el mundo».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Profecies*.

t) F. 55v-57v [pp. 109-113]. F. 55v, *inc.*: «Vaticinium repertum Parisiis in Ecclesia Fratum (*sic*) Cisterciensium, sub Altare majori, cuius Author fuise

dicitur quidem (*sic*) Abbas Divi Bernardi Discipulus. Milleno, bistercento tumbis quadrigeno ...».

F. 57v, *exp.*: «... y así concluyo con dar á Cristo gloria infinita. Fin».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Vaticinium i Explicacion de dicha Profecia en Decimas Castellanas*.

F. 58r [p. 114] buit.

u) F. 58v [p. 115], *inc.*: «Carmina Venerabilis Bede. Lib. 3º De Vaticiniis. Post mille exactos á partu Virginis annos...»

Ib., exp.: «... Ymperia et fletus undique grandis erit».

2. PSEUDO-BEDA, *Carmina*.

v) 1. F. 59r-65r [pp. 116-128]. F. 59r, *inc.*: «Autoridades que pruevan que el Conquistador de Jerusalen y ultimo Rey y Señor unico del mundo ha de ser el Rey de Espana, y este de la antigua casa de los Francos, y hoy de Austria sus descendientes. En un tratado de AntiCristo 23 que se halla en el tomo 9 de las obras de San Agustin f.o 454 impresos en Paris el año 1614, que algunos dicen ser de Rabano Arzobispo de Maguncia ...»

F. 65r, *exp.*: «... confirma la Profecia, la Autoridad de S. Tomas Cantuariense f. 4.»

2. Identificació de l'autor i obra: PSEUDO-RABAN MAUR, *Profecies*.

F. 65v [p. 123] buit.

x) 1. F. 66r-75r [pp. 130-148]. F. 66r, *inc.*: «Relacion de las maravillas que sucedan (*sic*) en la Ciudad de Gubio, del ducado de Vrbino, y que traxo a Bolonia su Patria Mr. Angeleli Obispo de Gubio que pasa a Venecia a bezar el pie a Pio VII. Esto se escrivio el primero de Mayo de 1800. Los prodigios estupendos e inauditas marabillas ...»

F. 75r, *exp.*: «... Como seria nunca acabar el querer decirlo todo, concluyo este, remitiéndome en lo demás al Libro que se va a estampar».

2. Identificació de l'autor i obra: Octavio ANGELELI, *Maravillas que suceden en la ciudad de Gubbio*.

4. Catàlegs i bibliografia: EUBEL, VI, 211.

y) 1. F. 75v [p. 149], *inc.*: «En el Diario del año 1816 á 6 del mes de Febrero, lleva lo siguiente. Paises Bajos Vnidos. Aquisgran 30 de Diciembre. Vn capuchino que murió en Fleurí antes de la revolucion francesa, entregó al prior del Convento un papel cerrado ...»

Ib., exp.: «... y ocho años despues de la guerra ingusta dirigida contra el reino catolico (la Espana), perecerá no con fuego ni espada, sino con un castigo de Dios, y llenará de terror al mundo».

2. Identificació de l'autor i obra: *Diario de Barcelona*, 6 febrer 1816, n. 37, p. 165.

- z) 1. F. 76r-87 [pp. 150-172]. F. 76r, *inc.*: «El Apocalipsis comunicado y revelado al Apostolo S. Juan. 1. La revelacion de Jesu Cristo, que le dio Dios para manifestar a sus siervos las cosas que conviene sean hechas luego ...»
 F. 87r, *exp.*: «... Y fue lanzado fuera aquel grande dragon».
 2. Identificació de l'autor i obra: *Apoc* 1, 1-20; 4, 1-11; 5, 1-14; 6, 1-2; 8, 2-7; 15, 1-8; 16, 1-2; 12, 1-9.
 F. 87v [p. 173] buit.

- aa) 1. F. 88r-90r [pp. 174-178]. F. 88r, *inc.*: «Eximenis, libro de Angelis. Lib 5. Cap. 38. qui posa revelacionis de S. Miqueli. De algunos Reynos de Christianos. Cuenta aquel mismo libro de milagros del Arcangel S. Miquel, que a 6 millas de la Ciudad nombrada Abtenesis en Francia ...»
 F. 90r, *exp.*: «... Despues de pasada tanta desgracia y destrucción, se elegirá un nuevo Pontífice, porque no le habrá, y este gobernará santamente, y lo reformará todo gloriosamente».
 2. Identificació de l'autor i obra: Francesc EIXIMENIS, *Libre dels Angels*, V, cap. 38, en traducció castellana.

- bb) 1. F. 90v-91v [pp. 179-181]. F. 90v, *inc.*: «Narracion Profetica. Dⁿ Diego Sarvedra (*sic*) Faxardo, en la empresa setenta y cinco, de las ciento mas apreciables, en la historia que dedico al S^{or} Dⁿ Felipe quarto de España, en el año 1640, que dice Siempre media etc. dice así. En todas partes se ohieron sus relinchos y se vió Marta armada, polvorosa, y sangrienta ...»
 F. 91v, *exp.*: «... Ynvento Perillo el toro de bronce para ejercicio de tirania y el fue el primero que abrasado bramó. etc. Fortunam.
 2. Identificació de l'autor i obra: DIEGO DE SAAVEDRA FAJARDO, *Idea de un príncipe cristiano. Representada en cien empresas. Dedicada al Príncipe de las Españas*.
 4. Catàlegs i bibliografia: J. A. PRAAG, *Apuntes bibliográficos sobre Saavedra Fajardo*, dins «BRAE», XVI (1929), 652-657; A. MUÑOZ ALONSO, *Revisión bibliográfica de Saavedra Fajardo*, dins «Revista de Estudios Políticos», LXIII (1958), 236-245.
 5. Edicions: Münster [1640]; Monaco [Munich] 1640; Milà 1642 [1643]; Madrid, Clásicos Castellanos 1027-1930, 4 vols., a cura de V. García de Diego; Salamanca, Anaya 1972, [selecció, introducció i notes] a cura de M. Fraga Iribarne; Madrid, Editora Nacional 1976, 2 vols., a cura de Q. Aldea.

- cc) 1. F. 92r-93v [pp. 182-185]. F. 92r, *inc.*: «Pronostico Astrolítico, Hecho por el S^{or} Mateo Cuestier, profesor en Paris, el qual pronosticó el dia de su muerte, y del Conde de Sanpol, el qual fue hallado en el Bolsillo del dicho Autor, despues de su muerte ...»

F. 93v, *exp.*: «... De esta división nacerá la Pax, y los que se tendrán por grandes Señores, se hallarán burlados.

2. Identificació de l'autor i obra: M. CUESTIER, *Pronóstico astrolítico*.

dd) 1. F. 94r-95r [pp. 186-188]. F. 94r, *inc.*: «Bolando dia 22 de Febrero, en la Vida de Santa Margarita de Cortona, pagina 345 § 2. Dixo una vez Dios Nuestro S^{or} á la bendita Santa Margarita de Cortona, estando una noche en Oracion ...»

F. 95r, *exp.*: «... hará odiosos a los ministros Sagrados, de tal manera, que no se podrá predicar con libertad la palabra de Dios».

F. 95v-98r {p. 189-194} buits.

ee) 1. F. 98v-99r [pp. 195-196]. F. 98, *inc.*: «Profecía de Meca :: S. Ficaro, y S. Sinoda, Anacuretas de Egipto, celebrados por su Santidad en Etiopia: segun dice Luvio Sanuto Libro 10. de su Georgravia, i Alvares :: Los Moros tienen una opinion muy creyda ...»

F. 99r, *exp.*: «... Lo mismo escrivio S. Pio 5. y otros Sumos Pontifices Romanos, y se enteraron de dicha Profecía, y son testigos de las informaciones».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIMO, *Profecía de Meca*.

ff) 1. F. 99v-100r [pp. 197-198]. F. 99v, *inc.*: «Exordio de lo aqui dicho, y se hace memoria de otras cosas. Tenga V.M. precente lo dicho y por consiguiente haga memoria de la revelacion que tuvo en Mallorca, el V^e Padre Alonso Rodrigas, f. 127 de este mismo libro ...».

F. 100r. *exp.*: «...que en la media noche de la vigilia de Pasqua será un juicio, y S. Pablo, Cum dierint pax et securitas veniet repentines interitus. Jaime Morey».

2. Identificació de l'autor i obra incerta.

4. Catàlegs i bibliografia sobre Alonso Rodríguez: BACKER, *Bibliothèque des écrivains de la Compagnie de Jésus*, V, 629; J. M. BOVER, *Biblioteca de Escritores Baleares*, II, n. 1073, p. 284-285.

F. 100v {p. 199} buit.

gg) 1. F. 101r-102 [pp. 200-202]. F. 101r, *inc.*: «En donde se trata de escritos Devotos y Religiosos, Dezimas y otras barias cosas á este tenor. Carta impresa, y presentada á cada uno de los vocales, de las Cortes convocadas en España, en la Ciudad de Cadiz, en el año 1812. Por una Religiosa que no se de que Religion, mas segun parece, de los Siervos de Maria aun que no lo dize. Sr Diputado. Habiendome mandado N. SS. P. Pio VII venir a España con su bendición á manifestar los medios, que Dios N. Señor quiere se tomen para la entera destrucción del impio Napoleon ...»

F. 102r, *exp.*: «... A cargo de V. está no querer exponerse al cargo que Dios nuestro señor podra hacerle si humitiere tomar las medidas conducentes para

poner en ejecucion la Divina voluntad; de que le avisa la Sierva de las Siervas del Señor la M. Rosa María de Jesus».

2. Identificació de l'autor i obra: SOR M. ROSA DE JESÚS, *Carta als diputats de Càdiz sobre la destrucció de Napoleó*.

hh) 1. F. 102v-105v [pp. 203-209]. F. 102v, *inc.*: «Vna carta que escribió el B. Miguel de los Santos, á instancias de un devoto Religioso, muy íntimo del B. P. en la qual esplica el elevadísimo estado de la tranquilidad de alma, y es la siguiente. Carísimo Padre. dificultoso es lo que se me manda, y excede mi capacidad ...»

F. 105v, *exp.*: «... Basta esto por ahora. si nuestro Señor dipusiere nos veamos, entonces se podrá tratar mas largamente del punto: que solo tratar de el consuela».

2. Identificació de l'autor i obra: SANT MIQUEL DELS SANTS, *Carta sobre la tranquil·litat de l'ànima*.

ii) 1. F. 106r-108r [pp. 210-216]. F. 106r, *inc.*: «Decimas que cada linea hay otra, las quales tocan algo de lo pasado y por venir. Todos hablan sin saber ...»

F. 108r, *exp.*: «... bueno si fuere bien dado | intentelo quien lo intente».

F. 108v-113v [p. 215-225] buits.

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Décimas*.

jj) 1. F. 114r-115v [pp. 226-229]. F. 114r, *inc.*: «Breve cosideracion para practicar la Oracion de Padre nuestro. En los Devocionarios franceses se lee que paseandose un S^r Illustrisimo o Obispo, encontro a una Hortelana ...»

F. 115v, *exp.*: «... que mejor hiciere Oracion, ni así supiere juntar la Mental, y la Vocal, con tanta perfeccion. Barcelona. En la Imprenta de los Herederos de Bartolomé Giralt, calle de s. Cayetano».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Breve consideración para practicar la Oración del Padre Nuestro*.

kk) 1. F. 116rv. [pp. 230-231]. F. 116r, *inc.*: «Copia de lo que llevava el Diario del dia 6 de Agosto de 1820.¹⁰ | Literatura. Manuscrito que envió al senado de Roma Publio Léntulo Presidente de Judea en el reynado de Tiberi (*sic*) César. Este precioso documento se halla ahora en poder del caballero de Massareen, noble de Irlanda, uu traducció en castellano dice asi. Ha aparecido en nuestros dies un hombre de gran virtud llamado Jesucristo, el qual vive aun entre nosotros ...

F. 116v, *exp.*: «... que excede á todos los hijos de los Hombres». Si ese documento no es apócrifo, debe considerarse como uno de los mas preciosos para

10. La referència al «diario» és incerta. Hem comprovat que el *Diario de Barcelona*, a 6 d'agost del 1820, no reporta res del que diu el ms.

la historia eclesiástica y para la de nuestra santa religion, la cual sin embargo para nada necesita esta nueva prueba. En Inglaterra se ha publicado en varias memorias como un documento muy curioso é importante».

2. Identificació de l'autor i obra: Pseudo-PUBLI LÈNTUL, *Carta de Publio Léntulo al senado sobre Jesucristo*.

3. Altres manuscrits coneguts per nosaltres: BUB, ms. 1148, f. 49v; ms. 1152, f. 269v-271r; BNM, ms. 3488, f. 134-138; ms. 9175, f. 3r; ms. 10212, f. 56v-57v; ms. 10712, f. 283r-284r.

4-5. Cf. *Cat. I*, 96.

ll) 1. F. 117r [pp. 232]. F. 117r, *inc.*: «Decimas xerezanas que saldrán con algunas mas en otro Papel. Primera. Es asunto escandaloso | que en España quieren ver ...»

Ib., exp.: «... Y que en vez de limpio trigo | Estan sembrando zizaña».

mm) 1. F. 117v-118v [pp. 233-235]. F. 117v, *inc.*: «Copia de la Profecia que indispesablemente ha de suseder en el año 1819. Que le halló en un Bufete el Cardenal de Burbon sin saber como ni de donde vino. Apareceran al principio del año unos animales que se perseguiran unos a otros ...»

F. 118v, *exp.*: «... Finalmente sucederan muchas muertes repentinas en Galicia, Capadocia, y Pavia; y con esto se dará fin a la escena. Dios sobre todo.

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Copia de la Profecia que indispesablemente ha de suseder en el año 1819*.

nn) F. 118v, *inc.*: «Toda esta Profecia | aparenta monstruosidad | pero exposa en verdad | lo cierto, y todo es follía.

Y así atiende el que lo lea | que todos los años pasa | y así todo es una frase | pues digalo quien lo vea.

Ib., exp.: «Atencion que todo es nada | ninguno se aterrorisa | pues veran que es una risa | discurrida y bien pensada».

2. Identificació de l'autor i obra: ANÒNIM, *Dues quartetes*.

nn) 1. F. 119rv. F. 119 r, *inc.*: «Tabla profética. Sueño hantes de entrar lo (*sic*) franceses en España f. 1 ...».

F. 119v, *exp.*: «... Bolando dia 22 Feb. F. 186».

2. Identificació de l'autor i obra: *Taula del volum fins al f. 94 (p. 186)*.

4. Catàlegs: MIQUEL ROSELL, III, 405-407.

IV. ESCRIPTURA

1. Caixa d'escriptura irregular, d'uns 85 × 135, a columna tirada, d'un màxim de 25 línies.

- Impaginació: 10 × 85 × 12 + 10 × 135 × 12.
2. Tipus de ratllat: no n'hi ha.
 3. tipus de lletra i mans: Cursiva clara, regular, pulcra, d'una mateixa mà, escrita en diversos anys de principis del segle XIX.
 4. Reclams de pàgina a pàgina, horizontals, des del f. 1 [p. 1] al 11v [p. 22], 16v-27v [p. 31-55], 30-54r [p. 59-106], 59r [p. 116], 101-105r [p. 200-208].
 5. Decoració nul·la.
 9. Copistes: Jaime Morey (?) [f. 100r, p. 198].
 11. Antigües signatures: J-12-131.
 12. Notícies històriques: Com l'anterior.

V. CONCLUSIÓ

1. Estat de conservació: Correcta en general. Algunes pàgines són oxidades.
2. Datació: Primer quart del segle XIX.
3. Origen barceloní.
4. Propietaris i procedència incerts.

APÈNDIX

L'aparició d'un altre ms. sencer del *Cercapou*, la troballa dels fragments del *Dotzè del Crestià*, del *Llibre de les Dones* i de la *Vida de Crist* en català, de les traduccions fragmentàries en castellà del *Dotzè* i del *Llibre dels Àngels*, i en aragonès del *Cercapou* eiximenisans, per una banda, i les notícies donades més amunt sobre altres fragments i assenyaladament sobre el ms. de la *Vida de Jesucrist* actualment en possessió dels hereus de J. S. Fàbregas i Domingo, de Tarragona, convida a actualitzar l'inventari de manuscrits i edicions antigues de les obres originals d'Eiximenis, de llurs refoses i traduccions i de les obres atribuïdes.

INVENTARI ACTUALITZAT DELS MANUSCRITS
I EDICIONS ANTIGUES DE FRANCESC EIXIMENIS.¹¹

PRIMERA PART. OBRES ORIGINALS EN CATALÀ

TRACTAT D'USURA (*c.a.* 1380)

1

BARCELONA, ACA, fons Sant Cugat, ms. 42, a. 1425-1452
Cat., I, 29-34.

PRIMER DEL CRESTIÀ (a. 1381)

a) Text complet

2

1. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. T. I. 11,
 s. XIV-XV
Cat., I, 34-41.

3

2. BARCELONA, BC, ms. 456, any 1455 maig 30
Cat., I, 41-44.

4

3. MADRID, BN, ms. 1790, mitjan segle XV
Cat., I, 44-48.

5

4. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 40, finals del segle XV
Cat., I, 48-53.

11. Les lletres en majúscula i entre claudàtors que acompanyen alguns manuscrits els han estat donades pels estudiosos del stemma d'aquelles obres eiximenianes, en funció del valor crític de cada còdex dins el stemma. Sota cada entrada de l'inventari fem constar les pàgines on cada manuscrit és descrit més particularment, en el vol. I i en aquest.

b) *Fragment*

6

5. SARAGOSSA, Biblioteca Capitular, ms. 15-49, f. 244v-245r, fragment
que transmet la primera part del c. 369, primera meitat del segle XV
Cat., I, 53-63.

SEGON DEL CRESTIÀ (a. 1382)

7

a) *Text complet*

1. MADRID, BN, ms. 2215, principis del segle XV
Cat., I, 63-67.

8

2. MADRID, BN, 1791, principis del segle XV
Cat., I, 68-72.

9

3. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 41, darrer quart del segle XV
Cat., I, 72-76.

b) *Fragment*

10

4. BARCELONA, BC, ms. 480, f. 104v
Cat., I, 76-107.

TERÇ DEL CRESTIÀ (a. 1383-1384)

11

a) Text complet

1. BARCELONA, BUB, ms. 91, any 1389 juny 16
Cat., I, 107-115.

12

2. MADRID, BN, ms. 1792, cc. 1-523, segle XIV-XV
Cat., I, 115-122.

13

3. MADRID, BN, ms. 1793, cc. 524-803, segle XIV-XV
Cat., I, 122-126.

14

4. MADRID, BN, ms. 1794, cc. 804-1060, segle XIV-XV
Cat., I, 126-132.

15

5. BARCELONA, BC, ms. 457, cc. 1-523, ca. 1450
Cat., I, 132-135.

16

6. BARCELONA, BC, ms. 458, cc. 524-1060, any 1450 desembre 18
Cat., I, 135-138.

17

7. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 42, cc. 1-523, any 1474 agost 10
Cat., I, 138-142

18

8. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 43, cc. 524-1060, any 1484
 desembre 1
Cat., I, 142-146.

b) Fragments consistents

19

9. BARCELONA, Arxiu de la Catedral, ms. 47, cc. 1-509, el darrer interromput al principi, segona meitat del segle XV
Cat., I, 147-151.

20

10. MADRID, Biblioteca del Palacio Real, ms. II/1978, cc. 410-792, mitjan segle XVI
Cat., I, 151-154.

DOTZÈ DEL CRESTIÀ (a. 1383-1386)

a) Primera part

21

1. BARCELONA, ACA, fons Sant Cugat, ms. 10, parts I-IV, primera meitat del segle XV
Cat., I, 155-165.

22

2. VIC, Arxiu i Biblioteca Episcopal, ms. 188, cc. 1-454, mancant el final d'aquest capítol i els cc. 455-458 anunciats a la taula, segona meitat del segle XV
Cat., I, 165-169.

23

3. PARÍS, BNF, ms. esp. 9, I cc. 1-68, II cc. 69-356, III cc. 357-395, IV cc. 396-466, segona meitat del segle XV
Cat., I, 169-173.

b) Segona part

24

4. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 167, *Regiment de Prínceps*, II, cc. 468-907, any 1453 maig 16
Cat., I, 174-178.

c) Fragments

25

5. PARÍS, BNF, ms. esp. 13, f. 82rv, fragments dels cc. 23, 23 i 24, mitjan segle XV
Cat., I, 179-188.

26

6. BARCELONA, IMHC, ms. A-50, *Regiment de prínceps*, I, cc. 1-41, any 1883 juny
Cat., I, 188-191.

27

7. BARCELONA, BUB, ms. 1319, f. 23v-24v, c. 14, s. XIX
Cat., II, 41

ANTOLOGIA DELS QUATRE LLIBRES DEL CRESTIÀ

28

SEVILLA, Biblioteca Capitular y Colombina, ms. 7-5-9, segona meitat del segle XV
Cat., I, 191-216.

LLIBRE DE LES DONES (*ca.* 1388)*a) Text complet*

29

1. CHANTILLY, Bibliothèque de l'Institut, Musée Condé, Cabinet des Livres, ms. 142, primer terç del segle XV [A]
Cat., I, 216-224.

30

2. BARCELONA, BUB, ms. 79, any 1435 [B]
Cat., I, 224-228.

31

3. PARÍS, BNF, ms. esp. 57, any 1438 desembre 21 [C]
Cat., I, 228-240.

32

4. MADRID, BN, ms. 1797, primera meitat del segle XV [H]
Cat., I, 240-244.

33

5. BARCELONA, BC, ms. 461, mitjan segle XV [G]
Cat., I, 244-249.

34

6. MADRID, BN, ms. 1984, any 1478 febrer 6 [F]
Cat., I, 250-253.

35

7. SANT CUGAT, Bibl. Centre Borja, ms. 260, principis del XV [J]
Cat., I, 254-258.

b) *Fragments*

36

8. MADRID, BN, ms. 4030, f. CCXXVI-CCXLI, cc. 378-395.
Cat., I, 311-318.

37

9. BARCELONA, ACA, Canc., Pergamins, Fragments, nº 420, cc. 215-217
 (part inicial), 239 (part final) – 242 (part inicial), primer quart del segle XV
Cat., I, 259-261.

38

10. BARCELONA, ADB, fragment 99 [Carpeta de Tapes de manuscrits, nº 1], fragments dels cc. 164 i 165, segona meitat del segle XV
Cat., I, 261-262.

39

11. VIC, Biblioteca Episcopal, ms. 235, f. 141r, fragments dels cc. 134, 220, 271, entre 1470 i 1475
Cat., I, 263-269.

40

12. BARCELONA, BUB, ms. 80, f. 88ra-100v, cc. 322-329, segona meitat del segle XV
Cat., I, 269-274.

41

13. COLLBATÓ, Fragment Rogent, cc. 261 i 272, primera meitat del segle XV
Cat., I, 274.

42

14. BARCELONA, BC, ms. 9300/1, cc. 285-296 i 295-296, tots fragmentaris, segle XV
Cat., I, 275-277, i Jaume DE PUIG, *Nous fragments del Llibre de les dones de Francesc Eiximenis*, dins «Cogitare aude. Miscel·lània d'homenatge a Josep-Maria Terricabras», Girona, Documenta Universitaria 2016, 87-91.

43

15. GIRONA, ACG, ms. frag. 16, cc. 315-318, 335-338, fragmentaris els cc. 315-318 i 335-338 (fragmentari el 315 i del darrer només la rúbrica).

Cf. Jaume de PUIG, *Nous fragments del Llibre de les dones de Francesc Eiximenis*, dins «Cogitare aude. Miscel·lània d'homenatge a Josep-Maria Terricabras», Girona, Documenta Universitaria 2016, 91-104.

c) *Fragments integrats al Tractat de Contemplació o Scala Dei*

44

16. BARCELONA, BUB, ms. 88, f. XXXVIIv-LXXXIIIr, LXXVr-CIIIr

Aquest ms. i els dos que segueixen contenen els capítols 319-340 i 354-380 del *Llibre de les Dones*, primera meitat del segle XV

Cat., I, 553-558.

45

17. MADRID, BN, ms. 92, f., any 1444 agost 5

Cat., I, 559-563.

46

18. BARCELONA, BC, ms. 1804, f. 87rb-117va, 119ra-144va, mitjan segle XV

Cat., I, 282-289.

d) *Fragments integrats en el Cercapou*

47

19. BARCELONA, BUB, ms. 2, f. 36r-49v, mitjan segle XV

Aquest ms. i els tres que segueixen contenen els capítols 384-395 del *Llibre de les dones*.

Cat., I, 277-282.

48

20. BARCELONA, BC, ms. 1804, f. 49ra-55va

Cat., I, 285.

49

21. BARCELONA, BC, ms. 1720, f. 45v-59v, primer terç del segle XV
Cat., I, 289-293.

50

22. BARCELONA, BUB, ms. 148, f. 35v-47v, segle XVI post 1572
Cat., I, 294-304.

51

23. BARCELONA, *olim* Arxiu de Santa Maria del Mar, ara BC, Arxiu fotogràfic Miquel i Planas, capsa 23, fotogrames 153a-161b (*olim* f. 153v-161r).
Cat., I, 305-311.

52

24. SANT CUGAT DEL VALLÈS, Arxiu Nacional de Catalunya, ms. 1-960-T-5297 (*olim* Arxiu del Palau Requesens, ms. IX), f. XXIIv-XXVIIv.
Cat., II, 18-19

LLIBRE DELS ÀNGELS (a. 1392)

- a) *Text complet*

53

1. MADRID, BN, ms. 4030, f. I-CCXXV, any 1398 [A]
Cat., I, 311-315.

54

2. MADRID, BN, ms. 17651, any 1404 novembre 13
Cat., I, 318-322.

55

3. BARCELONA, BC ms. 267, any 1406 novembre 22 [B]
Cat., I, 322-325.

56

4. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. h.II.16, any 1409 maig 7
Cat., I, 325-331.

57

5. BARCELONA, BC, ms. 342, any 1418 desembre 9 [G]
Cat., I, 331-335.

58

6. BARCELONA, Biblioteca de l'Ateneu Barcelonès, ms. IV, anys 1418-1429 [T]
Cat., I, 335-338.

59

7. ROMA, Biblioteca Casanatense, ms. 394, any 1429 juliol 21
Cat., I, 339-344.

60

8. MADRID, BN, ms. 73, any 1431 març 27 [H]
Cat., I, 344-348.

61

9. BARCELONA, Arxiu Capitular de Barcelona, ms. 30, primer terç del s. XV [M]
Cat., I, 348-352.

62

10. BARCELONA, BC ms. 462, primer terç del segle XV [N]
Cat., I, 353-356.

63

11. BARCELONA, BUB, ms. 86, any 1445 juny 2 [J]
Cat., I, 357-360.

64

12. MADRID, BN, ms. 62, primera meitat del segle XV [O]
Cat., I, 360-368.

65

13. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. h.II.13,
 mitjan segle XV [Q]
Cat., I, 368-373.

66

14. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. h.III.21,
 segona meitat del segle XV [R]
Cat., I, 373-376.

67

15. BARCELONA, Biblioteca Pública Episcopal del Seminari, ms. 400, any
 1486 febrer 22 [L]
Cat., I, 376-382.

68

16. PARÍS, BNF, ms. espag. 38, segle XV [S]
Cat., I, 383-386.

69

17. CAMBRIDGE, Trinity College, ms. 350, segle XV
Cat., I, 386-391.

70

18. GIRONA, Arxiu de la Catedral, ms. 55, primer terç del segle XV
Cat., I, 391-395.

71

19. BARCELONA, IMHB, ms. B-71, segona meitat del segle XV
Cat., I, 395-399.

b) Fragments

72

20. COPENHAGUE, Kongelige Bibliotek, Ny kgl. S., ms. 2921,4º, f. [XCVI-XCVII], tractat V, cap. 38, segles XIV-XV
Cat., I, 399-404.

73

21. BARCELONA, ACA, Fragments de còdexs mss., carpeta 8, nº 216, tractat IV, cc. 13-16 (inici), primers anys del segle XV.
Cat., I, 404-407.

74

22. BARCELONA, BC, ms. 4539, pròleg, taula de tractats i capítols, primera meitat del segle XV.
Cat., I, 408-410.

75

23. BARCELONA, Arxiu del Monestir de Sant Pere de les Puel·les, Fragments de còdexs, carpeta 131, tractat IV, cc. 49-50, ambdós mutilats, principis del segle XV.
Cat., I, 410-413.

76

24. SARAGOSSA, Biblioteca Capitular, ms. 15-49, f. 250v, tractat IV, c. 44 (fragment), primera meitat del segle XV.
Cat., I, 61-62.

c) Fragments integrats en el «Cercapou»

77

25. BARCELONA, BUB, ms. 148, f. 36v-38v
Cat., I, 297.

26. VIC, BE, ms. 235, f. 140r.
Cat., I, 266.

LLETRES

1. BARCELONA, ACA, Autògrafs, II-A.8 (2), any 1392 juliol 15
Cat., I, 414-415.

2. BARCELONA, ACA, Autògrafs, II-A.8 (1), any 1396 març 12
Cat., I, 416-417.

VIDA DE JESUCRIST (*ca.* 1397)

- a) *Text complet*

1. BARCELONA, BC, ms. 459, llibres I-VI, c. 11, primer terç del segle XV
{S}
Cat., I, 417-422.

2. BARCELONA, BC, ms. 460, llibre VI, c. 12-X, primer terç del segle XV
{T}
Cat., I, 422-428.

3. BARCELONA, Arxiu de la Catedral, ms. 49, primera meitat del segle XV
{J}
Cat., I, 428-434.

84

4. BARCELONA, Arxiu Capitular de Barcelona, ms. 21, percut l'inici el pròleg, anys 1430-1450 [H]
Cat., I, 434-439.

85

5. BARCELONA, BC, ms. 268, mitjan segle XV [G]
Cat., I, 439-444.

86

6. VALÈNCIA, BUV, ms. 209, segona meitat del segle XV [D]
Cat., I, 444-448.

87

7. TARRAGONA, Hereus de J. S. Fàbregas i Domingo.

b) Text gairebé complet

88

8. BARCELONA, BUB, ms. 1160, llibres I-X, tractat vi, c. 7, primera meitat del segle XV [K]
Cat., I, 449-453.

89

9. VIC, Arxiu Episcopal, ms. 172, llibre I, c. 3-X, tractat vii, c. 3, segona meitat del segle XV [R]
Cat., I, 453-456.

c) Fragments consistents

90

10. MADRID, BN, ms. 4187, llibres VIII-X, segle XV [O]
Cat., I, 457-461.

91

11. VALÈNCIA, BUV, ms. 214, llibres I-VII, principis del segle XV [E]
Cat., I, 461-466.

92

12. PALMA DE MALLORCA, Biblioteca March, ms. B-106-V2-3, llibres I-VII segona meitat del segle XV.
Cat., I, 466-472.

93

13. MADRID, Biblioteca del Palacio Real, ms. II/552, pròleg, cc. 3-6; tractat I, c. 1-18 (enter); tractat II, c. 1-4 (en falten 4); tractat III, c. 30-32, 59-123 (falten 33-58); tractat IV, c. 1-96 (enter); tractat V, c. 1-22 (enter); tractat VI, c. 1-16 (enter); tractat VII, c. 1-83 (enter); tractat VIII, c. 1-125 (enter); tractat IX, c. 1-16 (falten cc. 17-133 i tot el tractat X). Falta també l'acabament de la taula, principis del segle XV [P]
Cat., I, 473-477.

94

14. PARÍS, BNF, ms. esp. 6, tractats o llibres I-VII. Pròleg o preàmbul: f. IIra-IIvb, capitols I-V. Tractat primer: f. IIvb-VIIIVb, capitols I-XVIII. Segon tractat: f. VIIIVb-Xvb, capitols I-VIII. Tercer tractat: f. XIra-LXIIra, capitols I-CXXIII. Quart tractat: f. LXIIra-XCIIIrb, capitols I-XCVI. Cinquè tractat: f. XCIIIrb-CIIvb, capitols I-XXII. Sisè tractat: f. CIIra-CIXra, capitols I-XVI. Setè tractat: f. CIXrb-CXXXVrb, capitols I-LXXXI, amb la llacuna esmentada, any 1428 febrer 14 [L]
Cat., I, 477-481.

95

15. BARCELONA, BC, ms. 299, llibres I-VI, primer terç del segle XV [U]
Cat., I, 481-485.

96

16. MADRID, BN, ms. 2801, llibres VI-X, mitjan segle XV [N]
Cat., I, 485-490.

97

17. VIC, Biblioteca Episcopal, ms. 234, llibres I-V, c. 21, mitjan segle XV
 [Q]
Cat., I, 490-495.

98

18. VALÈNCIA, BUV, ms. 576, VII, c. 3-X; els capítols 3, 4 i 6 del llibre VII són fragmentaris, i del capítol 10 hom passa al 17. Al f. 79vb, on acaba el llibre VII, hom escomet el VIII numerant-lo VII, mantenint l'equivocació fins al final, mitjan segle XV [F]

Cat., I, 496-499.

99

19. VALÈNCIA, Convent de Predicadors, ms. 42, I-V, mitjan segle XV.
Cat., I, 500-504.

100

20. CIUTAT DE MALLORCA, Biblioteca Pública, ms. 795, VII, I - X, tractat v, capítol LIII {«*De la letge mort de anticrist e de la conuersio dels jubeus*»}. Falten, doncs, els dos darrers capítols del tractat cinquè, i els tractats sisè i setè [capítols LV-LXVII] del llibre X, darrer terç del segle XV

Cat., I, 504-509.

101

21. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 222, I-VI, primera meitat del segle XV [A]
Cat., I, 509-513.

d) *Fragments menors*

102

22. BARCELONA, BUB, ms. 1925, f. 1rv, 2r-28v, III, cc. 18-20, aquests dos fragmentaris, primer terç del segle XV
Cat., I, 513-517.

103

23. CARPENTRAS, Bibliothèque Inghimbertine, ms. 336, f. 156r-183v,
llibre X, tractat VII, segle XV-XVI
Cat., I, 517-527.

104

24. BARCELONA Reial Acadèmia de Bones Lletres, ms. 3-III-7, llibre III, c.
22-IV, c. 52, fins a la meitat del capítol, primer anys del segle XV
Cat., I, 527-530.

105

25. BARCELONA, BUB, ms. 148, f. 130v-132r, llibre X, cinquè tractat,
capítol XXIII (segons la numeració del ms. BUB 1160), post 1752.
Cat., I, 301.

106

26. BARCELONA, Reial Acadèmia Catalana de Belles Arts de Sant Jordi,
ms. sense sign., f. 43r-44v, IX, c. 23; VII ; IX, c. 62, 64, 94, 95, anys 1475-
1482
Cat., I, 530-536.

107

27. SEVILLA, Arxiu Medinaceli, ms. λ G.II.3
Cat., I, 536-539.

108

28. CIUTAT DE MALLORCA, Arxiu Capitular, 15533, f. 37v-38v
Cat., I, 539-541.

109

29. BARCELONA, BC, ms. 451, f. 66v-67v.
Cat., I, 541-551.

110

30. BARCELONA, Arxiu Biblioteca dels Franciscans de Catalunya, ms. α.
Cat., II, 8-10

111

31. BARCELONA, Arxiu Biblioteca dels Franciscans de Catalunya, ms. β .
Cat., II, 10-12

112

32. BARCELONA, Arxiu Biblioteca dels Franciscans de Catalunya, ms. γ .
Cat., II, 12-15

SEGONA PART.

REFOSES D'OBRES CATALANES DE FRANCESC EIXIMENIS

a) Del mateix Francesc Eiximenis

I. SCALA DEI O TRACTAT DE CONTEMPLACIÓ (a. 1396)

113

1. BARCELONA, BUB, ms. 88, primera meitat del segle XV [C]
Cat., I, 553-558.

114

2. MADRID, BN, ms. 92, any 1444 agost 5 [B]
Cat., I, 559-563.

115

3. BARCELONA, BC, ms. 1804, mitjan segle XV [D]
Cat., I, 286-287.

b) De Jacquet de Marville

II. DEL LLIBRE DELS ÀNGELS I DEL LLIBRE DE LES DONES

116

4. TARRAGONA, Bib. Púb. ms. 46, segon terç del segle X
Cat., I, 563-573.

TERCERA PART. OBRES ORIGINALS EN LLATÍ

I. PASTORALE (entre 1398 i 1409)

117

1. BARCELONA, BC, ms. 463, any 1443 [B]
Cat., I, 575-578.

118

2. MUNIC, Clm 11010, any 1455 abril 4
Cat., I, 578-581.

119

3. TOULOUSE, Bibliothèque d'Étude et du Patrimoine, ms. 393, any 1457,
març 19
Cat., I, 581-585.

120

4. ROMA, BAV, Ross. 213, segle XV
Cat., I, 585-590.

121

5. MADRID, BN, ms. 444, any 1460 [C]
Cat., I, 590-595.

122

6. MILÀ, Biblioteca Ambrosiana, ms. H. 83 sup., segle XV [A]
Cat., I, 595-599.

123

7. PARÍS, BNF, ms. lat. 3188, segona meitat del segle XV [D]
Cat., I, 600-602.

124

8. LONDRES, BL, ms. Additions 17365
Cat., I, 603-606.

125

9. TORÍ, Biblioteca Reial, ms. Varia 261
Cat., I, 606-611.

126

10. MONTserrat, Biblioteca de l'Abadia, ms. 864, any 1473.
Cat., I, 611-619.

127

11. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 221
Cat., I, 619-623.

II. PSALTERIUM LAUDATORIUM (1404-1405)

128

1. BARCELONA, BC, ms. 464, primer terç del segle XV [A]
Cat., I, 623-627.

129

2. SARAGOSSA, Arxiu Capitular, ms. 15-49, f. 245v-250r
Cat., I, 61.

130

3. VALÈNCIA, Arxiu de la Catedral, ms. 302, principis del segle XV [C]
Cat., I, 628-633.

131

4. VALÈNCIA, Biblioteca de la Universitat, ms. 726, anys 1442-1443
Cat., I, 633-637.

III. ARS PRAEDICANDI

132

1. ROMA, BAV, ms. Ottob. 396, f. 29v-44r, finals del XIV – segle XVI
Cat., I, 638-645.

133

2. CRACAU, Bibl. Univers. Jagellon., ms. 471, f. 235v-246r, any 1445
Cat., I, 645-651.

134

3. BUDAPEST, Bibl. Universitària, ms. 73
Cat., I, 651-661.

IV. ALLEGATIONES UTRUM ECCLESIA CHRISTI
 SIUE PRELATI EIUSDEM HABEANT
 DE IURE TEMPORALEM IURISDICTIONEM

135

- SALAMANCA, Biblioteca de la Universidad, ms. 1861/6
Cat., I, 662-678.

V. SERMONES

136

- ROMA, BAV, ms. Ross. 3, ff. 44r-45r
Cat., I, 678-684.

QUARTA PART. TRADUCCIONS

A. AL CATALÀ

PSALTIRI, TRADUÏT DEL LLATÍ PER GUILLEM FONTANA (a. 1416)

a) Text complet

137

1. MADRID, BN, ms. 4286, primera meitat del segle XV [A]
Cat., I, 685-689.

138

2. PARÍS, BNF, ms. esp. 45, f. 1ra-67va, any 1456 [B]
Cat., I, 689-694.

139

3. BARCELONA, Biblioteca de la Reial Acadèmia de Bones Lletres, ms. 3-II-20, f. 1¹-281¹ darrer terç del segle XV [D]
Cat., I, 694-699.

140

4. BARCELONA, BC, ms. 300, darrer terç del segle XV [C]
Cat., I, 699-703.

b) Fragment

141

5. TARRAGONA, Biblioteca Pública de l'Estat, ms. 46 (Santes Creus, ms. 46), f. 433v-434v.
Cat., I, 568-569.

B. AL CASTELLÀ

I. DOTZÈ DEL CRESTIÀ

142

1. BARCELONA, BC, ms. 1598, f. 21r. *Dotzè del Crstià, cap. 321, en traducció castellana del segle XVI.*
Cat., I, 703-708.

143

2. BARCELONA, BU, ms. 859, f. 74r. *Dotzè del Crestià, fragment inicial del c. 140, en traducció castellana del segle XVIII.*
Cat., II, 35

II. LIBRO DE LAS DONAS

a) *Text complet*

144

1. MADRID, Biblioteca del Noviciado [Palau del marquès de Valdecilla] de la Universidad Complutense, ms. 153, principis del segle XV [L]
Cat., I, 708-713.

145

2. MADRID, BN, ms. 10156, any 1473
Cat., I, 713-717.

146

3. MADRID, BN, ms. 6228, darreries del segle XV [B]
Cat., I, 717-721.

b) *Text amb llacunes*

147

4. MADRID, BN, ms. 12731, darrer terç del segle XV [A]
Cat., I, 721-724.

148

5. OVIEDO, Biblioteca Universitària, ms. M-498, segle XV
Cat., I, 724-727.

149

6. SANT LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. h.III.14,
 darrer quart del segle XV [D]
Cat., I, 728-731.

150

7. SALAMANCA, Biblioteca Universitària, ms. 386
Cat., I, 732-737.

c) *Fragments menors*

151

8. SANT LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. h.III.20,
 ca. any 1448 [J]
Cat., I, 738-742.

152

9. MADRID, BN, ms. 5626, segona meitat del segle XV
Cat., I, 743-747.

153

10. VALLADOLID, Biblioteca de Santa Cruz, ms. 383, f. 144-152
Cat., I, 748-754.

III. DE NATURA ANGÉLICA

a) *Traducció de Miguel de Cuenca i Gonzalo de Ocaña*

154

1. MADRID, BN, ms. 9244, any 1450 abril 29 [E]
Cat., I, 754-759.

155

2. MADRID, BN, ms. 9243, anys 1434-1455 [A]
Cat., I, 759-764.

156

3. MADRID, BN, ms. 10118, anys 1427-1458 [D]
Cat., I, 764-768.

157

4. MADRID, BN, ms. 10253, any 1468 agost 26
Cat., I, 768-772.

158

5. BARCELONA, BC, ms. 1225, any 1492
Cat., I, 773-776.

159

6. SALAMANCA, BU, ms. 346
Cat., I, 776-781.

b) *Traducció de Jeroni Serra*

160

7. MADRID, Convento de las Descalzas Reales, ms. F 18
Cat., I, 781-785.

c) *Fragment en aragonès*

161

8. COPENHAGUE, Kongelige Bibliothek, Ny kgl. S., ms. 2921, 4º, f. XCI-[XCV], tractat IV cc. 43 (final) i 44.
Cat., I, 402-403.

c) *Fragment en castellà*

162

BUB, ms. 1319, f. 88r-90r, *Libre dels Angels*, V, cap. 38, en traducció castellana.

Cat., II, 45

IV. VIDA DE JESUCRISTO

a) *Text gairebé complet*

163

1. PARÍS, Bibl. de l'Arsenal, ms. 8321, llibres I-X, tractats I-III. Falten, doncs, els tractats IV (3 capitols, sobre la missió de l'Esperit Sant), V (30 capitols, final de la vida de la Mare de Déu, temps de l'església, vinguda de l'anticrist i senyals de la fi), VI (8 capitols, judici final) i VII (3 capitols, el regne de Jesucrist i final del llibre), segona meitat del segle XV [A]

Cat., I, 786-791.

b) *Text fragmentari*

164

2. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. b. I. 7, f. I-LXIII, llibre IX, cc. 1-109, primera meitat del segle XV

Cat., I, 792-796.

165

3. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. N.II.18, VI, c. 3-VIII, segona meitat del segle XV

Cat., I, 796-800.

166

4. MADRID, BN, ms. 4236, f. 176r-183r, III, cc. 182-186, darrer quart del segle XV

Cat., I, 800-806.

167

5. MADRID, BN, ms. 5626, f. 52v-132r, 163v-171r, f. 74va-92ra, 110va-114rb, 136va-157va, 174ra-190vb, 261va-270ra, 331vb-359vb, 373ra-420va, 428vb-439vb, VII, cc. 28 (final), 29, 33, segle XV.

Cat., I, 745-746.

168

6. MADRID, Palacio de Liria, Biblioteca de la Casa d'Alba, ms. 73, VI, c. 2-VIII, c. 124, amb llacunes, darrer quart del segle XV

Cat., I, 809-810.

169

7. MADRID, BN, ms. 18772, VIII-X, segona meitat del segle XV

Cat., I, 812-816.

c) *Textos integrats en la traducció castellana del «Flos Sanctorum»*

170

8. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. h.III.22, f. 441vb-485ra, 488va-503rb, 516vb-526rb, III, cc. 130, 133-134, 136-139, 141-142, 145-148, 149-152, 154, 157-160, 162-164, 168, 189-201, segona meitat del segle XV

Cat., I, 816-823.

171

9. MADRID, BN, ms. 780, f. 52v-87r, 107v-132r, 163v-171r, III, cc. 130-201, X, tractat III, segle XV

Cat., I, 823-830.

172

10. MADRID, BN, ms. 12688, f. 74va-92ra, 110va-114rb, 136ra-147vb, 174ra-190vb, 261va-279ra, 336vb-359vb, 373ra-420va, 428vb-439vb, III, cc. 130-187, 189-201; IX, cc. 36-45, 57-133; X, tractat I, cc. 1-13; II, cc. 1-2, segle XV

Cat., I, 830- 840.

173

11. SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. h.II.18,
 f. XXVva-XXVIra, CIIvb-CVIIrb.
Cat., I, 840-845.

C. TRADUCCIONS AL FRANCÈS

I. LIVRE DES ANGES

174

1. PARÍS, BNF, ms. fr. 24773, segle XV [A]
Cat., I, 846-851.

175

2. PARÍS, BNF, ms. fr. 1777, segle XV [B]
Cat., I, 851-856.

176

3. PARÍS, BNF ms. fr. 19273, segle XV [C]
Cat., I, 856-860.

177

4. PARÍS, BNF, ms. fr. 13210, segona meitat del segle XV [D]
Cat., I, 860-863.

178

5. PARÍS, BNF, ms. fr. 186, segona meitat del segle XV [E]
Cat., I, 863-869.

179

6. PARÍS, BNP, ms. fr. 1000, any 1476 agost 3 [F]
Cat., I, 869-873.

180

7. PARÍS, BNF, ms. fr. 17087, segona meitat del segle XV [G]
Cat., I, 873-876.

181

8. PARÍS, BNF ms. fr. 13211, segona meitat del segle XV [H]
Cat., I, 876-880.

182

9. PARÍS, BNF, ms. fr. 1791, segona meitat del segle XV [J]
Cat., I, 881-884.

183

10. CHANTILLY, Bibliothèque et archives du musée Condé, ms. 143, any 1452 març 1 [K]
Cat., I, 884-889.

184

11. PARÍS, Bibl. de l'Arsenal, ms. fr. 5177, ca. 1480 [L]
Cat., I, 889-894.

185

12. PARÍS, Bibl. de l'Arsenal, ms. fr. 5213, segona meitat del segle XV [M]
Cat., I, 894-898.

186

13. LONDRES, BL, ms. Additions 18391
Cat., I, 898-902.

187

14. LIÓ, Bibliothèque Municipale, ms. 1261, segle XV
Cat., I, 902-906.

188

15. BESANÇON, Bibliothèque de la Ville, ms. 206, segona meitat del segle XV
Cat., I, 906-911.

189

16. BRUSEL·LES, Bibliothèque Royale, ms. 3691 (1723), any 1477
Cat., I, 911-917.

190

17. TORÍ, Biblioteca Reale, ms. 1647 (*olim* L. III. 5)
Cat., I, 917- 923.

191

18. NANCY, Bibliothèque Publique, ms. 45, segona meitat del segle XV
Cat., I, 924-929.

192

19. GINEBRA, Bibliothèque Publique et Universitaire, ms. fr. 5, *c.a.* 1460
Cat., I, 929-935.

193

20. LONDRES, BL, ms. Sloane 3049
Cat., I, 936-939.

II. VIE DE CHRIST

194

1. PARÍS, BNF, ms. fr. 29, anterior a 1464.
Cat., I, 940-947.

195

2. PARÍS, Bibliothèque Mazarine, ms. 927, pròleg, llibres I-V, pròleg i inici del c. 1, segle XV
Cat., I, 947-951.

D. TRADUCCIONS AL LLATÍ

I PRIMER DEL CRESTIÀ

196

BUB, ms. 728, f. 177rb-va, c. 1, segles XV-XVI
Cat., I, 951-969.

II. LLIBRE DELS ÀNGELS

197

a) Traducció completa

1. MILÀ, Biblioteca Ambrosiana, ms. C 27 infer [A]
Cat., I, 970-975.

198

1. ALBI, Médiathèque Pierre Amalric, ms. 125 (*olim* 32) [B]
Cat., I, 975-981.

b) Text amb llacunes

199

3. MARSELLA, Bibliothèque Publique, ms. 284 [C]
Cat., I, 982-987.

c) Reelaboració fragmentària

200

4. RODEZ, Bibliothèque Publique, ms. 2 [D]
Cat., I, 987-996.

d) Fragment

201

5. POITIERS, Médiathèque François Mitterrand, ms. 245, f. 39r-39v, tractat V, c. 38, segona meitat del segle XV [E]
Cat., I, 996-1003.

CINQUENA PART. OBRES ATRIBUÏDES

I. DOCTRINA COMPENDIOSA

a) Text complet

202

1. MADRID, BN, ms. 10265, f. 79r-107v, finals del segle XIV – principis del XV [E]
Cat., I, 1005-1009.

203

2. PARÍS, BNF, esp. 48, f. 1r-52v, segle XV [C]
Cat., I, 1009-1013.

204

3. BARCELONA, ACA, fons Ripoll, ms. 85, primer terç del segle XV [A]
Cat., I, 1013-1016.

205

4. BARCELONA, BC ms. 12, f. 42r-95r, primera meitat del segle XV [F]
Cat., I, 1016-1024.

206

5. BARCELONA, ACA, fons Sant Cugat, ms. 79, segle XV [B]
Cat., I, 1025-1027.

207

6. VIC, Biblioteca Episcopal, ms. 235, f. 1r-97v, [D]
Cat., I, 265.

208

7. PARÍS, BNF, ms. espag. 55, f. 44r-75r, mitjan segle XV [H]
Cat., I, 1027-1035.

209

8. GIRONA, Arxiu Capitular, ms. 57, f. 1r-38r, segle XV
Cat., I, 1035-1039.

210

9. BARCELONA, *olim* Arxiu de Santa Maria del Mar, ara BC, Arxiu fotogràfic Miquel i Planas, capsula 23, fotogrames 1b-57a (f. 1v-56v).
Cat., I, 305-306.

c) *Fragment*

211

10. TARRAGONA, Arxiu Arxidiocesà, Fragments de mss., carpeta 35, I, cc. 7-9, mitjan segle XV
Cat., I, 1040-1043.

II. TRACTAT DE LA PASSIÓ

212

- MADRID, BN, ms. 4327, primera meitat del segle XV
Cat., I, 1044-1046.

III. DE PROVIDÈNCIA SOBRE CONSELL

213

1. BARCELONA, BC, ms. 2012, f. 43r-50v.
Cat., I, 1047-1050.

214

2. BARCELONA, BUB, ms. 80
Cat., I, 271.

215

3. GIRONA, Arxiu de la Catedral, ms. 56, f. 2-5 i I-XXXXIII, segona meitat del segle XV
Cat., I, 1050-1054.

IV. ART DE BEN MORIR

216

1. BARCELONA, BUB, ms. 2, f. 70v-96v
Cat., I, 280-281.

217

2. BARCELONA, BUB, ms. 148, f. 64r-88v
Cat., I, 298.

218

3. GIRONA, ACG, ms. 56, f. XXXXVra-LXXVIvb
Cat., I, 1052-1053.

V. MEMORIAL PER CONFESSAR-SE

219

1. BARCELONA, BUB, ms. 2, f. 49v-70v
Cat., I, 280-281.

220

2. BARCELONA, BUB, ms. 148, f. 47v-64r
Cat., I, 297.

221

3. BARCELONA, BC, ms. 1720, f. 60r-82v
Cat., I, 291.

VI. CERCAPOU

a) *Text català*

222

1. BARCELONA, BUB, ms. 2, f. 1r-70v, primer terç del segle XV [A]
Cat., I, 279-280.

223

2. BARCELONA, BC, ms. 1804, f. 24v-56v, mitjan segle XV [D]
Cat., I, 284-285.

224

3. BARCELONA, BC, ms. 1720, f. 1r-82v, primer terç del segle XV [C]
Cat., I, 290.

225

4. BARCELONA, BUB, ms. 148, f. 1r-47v, post 1572 [E]
Cat., I, 296.

226

5. BARCELONA, Arxiu de Santa Maria del Mar (BC, Arxiu fotogràfic Miquel i Planas, capsula 23), fotogrames 130b-174b [f. 130r-173v]
Cat., I, 309.

227

6. SANT CUGAT DEL VALLÈS, Arxiu Nacional de Catalunya, ms. 1-960-T-5297 (*olim* Arxiu del Palau Requesens, ms. IX).

Cat., II, 18-19.

b) *Fragment en aragonès*

228

BARCELONA, BC, ms. 53, dos folis de guarda finals.

Cat., II, 22-23.

VII. ORACIÓ

229

MADRID, BN, ms. 875, f. 149v-152r, primera meitat del segle XV

Cat., I, 1057-1063.

VIII. DE TRIPLOCI STATU MUNDI

230

SAN LORENZO DEL ESCORIAL, Biblioteca del monestir, ms. H. III.24, f. 198r-206v, darrer quart del segle XV

Cat., I, 1063-1076.

EDICIONS ANTIGUES DE FRANCESC EIXIMENIS
PRIMER DEL CRESTIÀ

València, Lambert Palmart 1483

DOTZÈ DEL CRESTIÀ

València, Lambert Palmart 1484

REGIMENT DE LA COSA PÚBLICA

València, Cristòfol Cofman 1499

LLIBRE DE LES DONES

Barcelona, Joan Rosenbach 1495

LLIBRE DELS ÀNGELS

- a) Barcelona, Joan Rosenbach 1494
- b) Barcelona, Pere Miquel [Carbonell] 1494

SCALA DE CONTEMPLACIÓ

- a) Barcelona. Diego de Gumiell 1494
- b) Barcelona, Joan Luschner 1501
- c) Barcelona, Dimes Bellestar i Joan Giglo 1523

DOCTRINA COMPENDIOSA

- a) *De la temor de Déu e virtut de justicia*, Barcelona, Carles Amorós 1509

CERCAPOU

- a) València, Nicolau Spindeler 1497
- b) València, s. n., 1502
- c) Barcelona, Gabriel Pou 1507

ART DE BEN MORIR

Barcelona, Gabriel Pou 1507

QÜESTIONS SOBRE ELS NOVÍSSIMS

- a) Barcelona? Pere Posa? Girona? Un frare de Sant Francesc? 1486
- b) Tolosa, Heinrich Mayer 1486.

CONFESSİONAL

- a) València, Nicolau Spindeler 1497
- b) Barcelona, Gabriel Pou, 1507

PASTORALE

Barcelona, Pere Posa 1495

PSALTIRI

Girona, Diego de Gumiel 1495

NATURA ANGÉLICA

- a) Burgos, Fadrique de Basilea 1490
- b) Burgos, Fadrique de Basilea 1517
- c) Alcalá de Henares, Miguel de Eguía 1527
- d) Barcelona, Gabriel Nogués 1641 (cc. 28-30 i 32-34)

LIBRO DE LAS DONAS

Carro de las donas, Valladolid 1542

VIDA DE JESUCRISTO

Granada, Meinart Ungut i Joan Pegnitzer 1496, edició a cura d'Hernando de Talavera

LIVRE DES ANGES

- a) Ginebra, Adam Steinschaber 1478
- b) Lió, Guillaume le Roy 1486
- c) París, Michel Lenoir 1505
- d) París, Michel Lenoir 1518

BOECK DER INGHELEN

Brusel·les, Thomas van der Noot, 1517

TRATTATO DELLA NATURA DEGLI ANGELI

Florència, R. M. Giovanni i M. Tarsia 1576

Segona part: TAULES

I. TAULA DE MANUSCRITS, ARXIUS I BIBLIOTEQUES

ALBI	Médiathèque Pierre Amalric Ms. 125 (<i>olim</i> 32): 973, 975-981; II, 80	Arxiu de la Corona d'Aragó Canc. Pergamins. Fragments. Carpeta 19, nº 420: 219, 259-261; II, 56 Fragments. Carpeta 8, nº 216: 313, 404-407; II, 61
AUGSBURG	Staats- und Stadtbibliothek Ms. 2º Cod. 322, fol. 100va-107rb: 653 Ms. 4º Cod. 63, fol. 191r-221v: 593-594 Ms. 8º Cod. 35: 653 Ms. 8º 15, fol. 133r-145v: 1074 Ms. Fol. 405: 653 Universitätsbibliothek Ms. olim Harburg, F. B II. 1.2º 90, fol. 258r-267r: 653	Gran Priorat de Jerusalem Secció II, armari 32, lligall 12 Ms. Ripoll 85: 1007, 1013-1016; II, 81 Ms. Ripoll 159, fol. 50r: 78v: 1053 Ms. Ripoll 224, fol. 9ss: 570 Ms. Sant Cugat 10: 155-165; II, 53 Ms. Sant Cugat 41: 1038 Ms. Sant Cugat 42: 29-34; II, 50 Ms. Sant Cugat 78: 544 Ms. Sant Cugat 79: 1007, 1025-1027; II, 81 Ms. Sant Cugat 81: 1029 Ms. Sant Cugat 83: 1031 Autògrafs II-A.8 (2): 414-415; II, 62 II-A.8 (1): 416-417; II, 62
AUXERRE	Ms. 23: 617 Ms. 48: 617	Arxiu del Monestir de Sant Pere de les Puel·les Ms. sense cota: 183
BAMBERG	Ms. B 111, fol. 3: 1062	Fotocòpies d'un ms. perdut després del 1939, venut en subasta el desembre del 2000, ara col·lecció particular: 183
BARCELONA	Arxiu-Biblioteca dels Franciscans de Catalunya Ms. α: II, 8-10, 66 Ms. β: II, 10-12, 67 Ms. γ: II, 12-15, 67 Arxiu de la Catedral Ms. 21: 420, 434-439; II, 63 Ms. 26, fol. 114: 617 Ms. 30: 313, 348-352; II, 59 Ms. 47: 111, 147-151; II, 53 Ms. 49: 420, 428-434; II, 62 Ms. 168, fol. 3r-25v: 1032 Ms. 178/2: 1031	Fragments de còdexs, carpeta 131: 410-413; II, 61, 75, 84 Arxiu del Palau Ms. VIII: 1049 Ms. IX: II, 16, 21 Arxiu Diocesà de Barcelona Ms. fragment 99: 219, 261-262; II, 56

- Biblioteca de Catalunya
- Ms. 6, fol. 1r-49r: 182, 186
 - Ms. 12: 1007, 1016-1024; II, 81
 - Ms. 14: 1031
 - Ms. 41, fol. 27-39: 298
 - Ms. 42: 1031
 - Ms. 48: 1049
 - Ms. 53: II, 22-24
 - Ms. 77, fol. 43v-58v: 540, 543
 - Ms. 77, fol. 58v-68v: 544
 - Ms. 77, fol. 68v-80v: 545
 - Ms. 77, fol. 81r-91r: 545
 - Ms. 77, fol. 91r-107v: 545
 - Ms. 152: 183
 - Ms. 154: 965
 - Ms. 267: 313, 322-325; II, 58
 - Ms. 268: 420, 439-444; II, 63
 - Ms. 269: 1049
 - Ms. 271: 965
 - Ms. 299: 420, 481-485; II, 64
 - Ms. 300: 688, 699-702; II, 71
 - Ms. 342: 313, 331-335; II, 59
 - Ms. 352: 181
 - Ms. 356: 494
 - Ms. 451, fol. 1-31r: 540
 - Ms. 451, fol. 66v-67v: 420, 540, 541-551; II, 66
 - Ms. 456: 37, 41-44; II, 50
 - Ms. 457: 111, 132-135; II, 52
 - Ms. 458: 111, 135-138; II, 52
 - Ms. 459: 417-422; II, 62
 - Ms. 460: 420, 422-428; II, 62
 - Ms. 461: 219, 244-249; II, 55
 - Ms. 462: 313, 335-356; II, 59
 - Ms. 463: 575-578; II, 68
 - Ms. 464: 623-627; II, 69
 - Ms. 469: 965
 - Ms. 470: 965
 - Ms. 472: 1029, 1031
 - Ms. 480, fol. 104v: 66, 76-107; II, 51
 - Ms. 485: 182
 - Ms. 529: 704
 - Ms. 647, fol. 112v: 328
 - Ms. 732, fol. 2v-11r: 548
 - Ms. 854, fol. 122r: 1061
 - Ms. 1031: 1031
 - Ms. 1160: 449-453; II, 63
 - Ms. 1225: 756, 773-776; II, 74
 - Ms. 1504, fol. 82v-85v: 548
 - Ms. 1598: 703-708; II, 72
 - Ms. 1716, fol. 324v-330v: 1022
 - Ms. 1720, fol. 45v-59v: 219, 289-293; II, 58, 84
 - Ms. 1720, fol. 60r-82v: 297, 1056; II, 84
 - Ms. 1804, fol. 24v-56v: 284-285, 1056; II, 67, 84
 - Ms. 1804, fol. 49ra-55va: 219, 282-289, 1056; II, 57, 67, 84
 - Ms. 1804, fol. 57-145: 556, 563; II, 67
 - Ms. 1804, fol. 87rb-117va, 119ra-144va: 219, 277; II, 57
 - Ms. 2012: 1047-1050, 1052; II, 83
 - Ms. 2022, fol. 96-165: 593
 - Ms. 3078, fol. 42r-45r: 292
 - Ms. 4539: 313, 408-410; II, 61
 - Ms. 9300/1: 16, 275-277; II, 56
- Arxiu fotogràfic Miquel i Planas
- Capsa 10/16: 1031
 - Capsa 23, fotogrames 1b-57a: II, 82
 - Capsa 23, fotogrames 130b-174b: 309-310, 1057; II, 84
 - Capsa 23, fotogrames 153a-161b: 219, 305-311 1007, 1039, 1057; II, 58
- Biblioteca de l'Ateneu Barcelonès
- Ms. III: 1018
 - Ms. IV: 313, 335-338; II, 59
- Biblioteca de la Universitat de Barcelona
- Ms. 2, f. 1r-70v: 1056; II, 84
 - Ms. 2, f. 39r-49v: 277-282, 291, 1055; II, 57, 83
 - Ms. 2, f. 49v-70v: 297, 1055; II, 57, 83
 - Ms. 2, f. 70v-96v: 298
 - Ms. 17, f. 128-136: 1022
 - Ms. 75: 965
 - Ms. 79: 219, 224-228; II, 55
 - Ms. 80, f. 6ra-39vb: 1050; II, 83
 - Ms. 80, f. 52r-83v: 1053; II, 56
 - Ms. 80, f. 88ra-100v: 219, 269-274, 1049, 1050, 1052

- Ms. 86: 313, 357-360; II, 59
 Ms. 88: 553-558; II, 67
 Ms. 88, f. 37v-73r, 75r-104r:
 219, 277; II, 57
 Ms. 91: 107-115; II, 52
 Ms. 148: 294-304
 Ms. 148, f. 1r-47v: 296; II, 58,
 84
 Ms. 148, f. 35v-47v: 296-297,
 1056; II, 58, 84
 Ms. 148, f. 36v-38v: 313, 413;
 II, 61
 Ms. 148, f. 47v-64r: 297, 1055;
 II, 84
 Ms. 148, f. 64r-88v: 298, 1055;
 II, 83
 Ms. 148, f. 130v-132r: 420,
 530; II, 66
 Ms. 239: 1038
 Ms. 559, f. 24-40: 540, 543
 Ms. 728: 951-969; II, 80
 Ms. 741, f. 250v-251r: 183
 Ms. 859: II, 24-37, 72
 Ms. 1160: 420; II, 63
 Ms. 1319: II, 37-49, 75
 Ms. 1925: 420, 513-517; II, 65
 Biblioteca Pública Episcopal del
 Seminari de Barcelona
 Ms. 400: 313, 376-382; II, 60
 Intitut Municipal d'Història de Bar-
 celona
 Ms. A-50: 19, 157, 188-191;
 II, 54
 Ms. B-1, plec C: 183
 Ms. B-71: 313, 395-399; II, 60
 Ms. diversorum 6, f. 62-94:
 1032, 1033
 Ms. 35: 494
 Ms. 36: 494
 Reial Acadèmia de Belles Arts de
 Sant Jordi
 Ms. sense signatura: 420-421,
 530-536; II, 66
 Reial Acadèmia de Bones Lletres de
 Barcelona
 Ms. 3-II-20: 688, 694-699; II,
 71
 Ms. 3-III-7: 420, 527-530; II, 66
- BASEL**
 Universitätsbibliothek
 Ms. A. I. 20, fol. 116r-124v: 654
 Ms. A. VI. 3, fol. 282-291: 654
- BERLIN**
 Staatsbibliothek zu Berlin Preussi-
 scher Kulturbesitz
 Ms. Hamilton 255: 10-11
 Ms. Philipps 52, f. 1-121: 647
 Ms. Magdeb. 22, f. 114ra-129ra:
 653
 Ms. Theol. Lat. F. 312, f. 198r-
 220v: 593
 Ms. Theol. Lat. Oct. 105, f. 205r-
 214v: 653
 Ms. Theol. qu. 191, f. 13v-24v:
 653
 Ms. Theol. qu. 271, f. 117v-124r:
 6753
 Ms. Theol. qu. 337, f. 66r-79r: 653
 Ms. Theol. qu. 348, f. 265r-274r:
 653
- BERKELEY**
 Bancroft Library
 Ms. UCB 155
- BERNKASTEL-KUES**
 Hospital
 Ms. 84, f. 72r-86v: 593
- BEROMÜNSTER**
 Stiftsbibliothek
 Ms. C 26: 653
- BESANÇON**
 Bibliothèque de la Ville
 Ms. 206: 849, 906-911; II, 79
- BOLONYA**
 Biblioteca dell'Archiginnasio
 Ms. A. 275, f. 31-39: 298
- BOULOGNE**
 Bibliothèque Municipale
 Ms. 97: 655
 Ms. 98: 655

- BRESLAU**
 Biblioteca Universitària
 Ms. 102, f. 1-42: 647
 Ms. 104, f. 1-207. 647
 Ms. 280, f. 234-339: 647
- BRÜGGE**
 Bibliothèque Publique de la Ville
 Ms. 87: 647
- BRUSSEL-LES**
 Bibliothèque Royale
 Ms. 1560: 328
 Ms. 3691: 849, 911-917; II,
 79
 Ms. 4641: 655
- BUDAPEST**
 Biblioteca Univesitaria
 Ms. 73, 6: 642, 651-661; II, 70
- CAMBRAI**
 BM
 Ms. 143, f. 49v-106r: 655
 Ms. 260, f. 71: 617
 Ms. 276, f. 1-20: 655
 Ms. 343, f. 111-133r: 655
 Ms. 370, f. 171: 617
- CAMBRIDGE**
 Trinity College
 Ms. 350: 313, 386-391; II, 60
- CARPENTRAS**
 Bibliothèque Inghimbertine
 Ms. 336, f. 156r-183v: 420,
 517-527; II, 66
 Ms. 951: 966, 1038
- CHANTILLY**
 Bibliothèque de l'Institut de France,
 Musée Condé, Cabinet des Livres
 Ms. 142: 216-224; II, 55
 Ms. 143: 849, 884-889; II, 78
- CHARLEVILLE**
 BM
 Ms. 115. 647
- COLLMATÓ**
 Fragment Rogent: 219, 274; II, 56
 Ms. Joan Rogent: 298
- COLMAR**
 Bibliothèque de la Ville
 Ms. 1, fol. 144r-161v: 593
- COLÒNIA**
 Gymnasialbibliothek
 Ms. GB fº 114, fol. 8-14r: 653
 Historisches Archiv der Stadt Köln
 Ms. IX. I. 300. fol. 35ra_90b: 653
- CITTÀ DEL VATICANO**
 Biblioteca Apostolica Vaticana
 Ms. Barberini XXXI, 11: 1062
 Ms. Borghes. Lat. 148, f. 1-103:
 647
 Ms. Chighi lat. C. IV. 85: 1074
 Ms. Ottob. 396, f. 29v-44r: 638-
 645; II, 70
 Ms. Ottob. lat. 832, f. 187r-191v:
 292
 Ms. Ottob. Lat. 1278, f. 73v-76r:
 292
 Ms. Reg. Lat. 205: 965
 Ms. Reg. lat. 334, f. 1r-30v: 567
 Ms. Ross. 3, f. 44r-45r: 678-684;
 II, 70
 Ms. Ross. 213: 577, 585-590;
 II, 68
 Ms. Urb. Lat. 1506, f. 1-63: 593
 Ms. Vat. Lat. 84, f. 251r-274v:
 567
 Ms. Vat. Lat. 973: 1074
 Ms. Vat. Lat. 1054, f. 1-14: 593
 Ms. Vat. Lat. 2934, f. 100r-150r:
 594
 Ms. Vat. Lat. 4801: 1038
 Ms. Vat. Lat. 5083, f. 295r-317v:
 593
 Ms. Vat. Lat. 9344, f. 106v-109v:
 292
 Ms. Vat. Lat. 9453, f. 48-58:
 653
 Ms. Vat. Lat. 10275, f. 159rv:
 1061

COPENHAGUE

- Kongelige Bibliothek
 Ms. 2887, 4º, f. 43-91: 593
 Ms. 2921, 4º, f. 96-97: 313,
 399-404, 785; II, 61, 74
 Ms. Thott 105, 4º, f. 52r-77r:
 593
 Ms. Thott 105, 4º, f. 93r-98r:
 292

CRACAU

- Biblioteca Universitària Jagel·lònica
 Ms. 471: 642, 645-651; II, 70
 Ms. 1295: 648

DARMSTADT

- Landes- und Hochschulbibliothek
 Ms. 312, f. 1r: 566-567
 Ms. 1830, f. 31r-52v: 653

DIJON

- Bibliothèque Municipale
 Ms. 1276, f. 63 ss: 655

DONAUESCHINGEN

- Hofbibliothek
 Ms. 735, f. 39v-41r: 653

DÚN MHUIRE

- Killiney, FL.
 Ms. 84, f. 18a-20b: 292

EDINBURGH

- Advocate Library
 Ms. 31.1.9: 1019

ERFURT

- Domarchiv
 Ms. Th 24, f. 1-180: 647

FANO

- Biblioteca Comunale Federiciana
 Ms. Polidori 22 (en italià): 655

FERMO

- Biblioteca Comunale
 Ms. 14, f. 1-20: 655

FLORÈNCIA

- Biblioteca Laurenziana
 Ms. Gaddian 217, f. 21v: 1061
 Ms. Rediano 149: 540, 965-966
 Biblioteca Nazionale Centrale
 Ms. Magliabechi XXXV 273:
 654-655
 Biblioteca Ricardiana
 Ms. 337: 292
 Ms. 1001, f. 242-258r: 593

FRANKFURT AM MAIN

- Stadt. und Universitätsbibliothek
 Ms. Barth 140, f. 297-311r: 653
 Ms. Barth 147, f. 49r-60v: 653
 Ms. Praed. 28, f. 126rb-131vb:
 653
 Ms. Praed. 74, f. 254v-383v: 567
 Ms. Praed. 77, f. 258vb-264ra:
 653

FREIBURG IM BREISGAU

- Universitätsbibliothek
 Ms. 97, f. 2r-14v: 653

FRIBOURG

- Bibliothèque Cantonale et Universitaire
 Ms. L. 347, f. 3-47: 654

GDANSK

- BP
 Ms. Mar. F. 309, f. 107v-108v:
 292
 Ms. Mar. F. 309, f. 109-119: 593

GIESSEN

- Universitätsbibliothek
 Mas. 722, f. 150-181: 647

GINEBRA

- Bibliothèque Publique et Universitaire
 Ms. fr. 5: 849, 929-935; II, 79

GIRONA

- Arxiu de la Catedral
 Ms. 55: 313, 391-395; II, 60

- Ms. 56: 1049, 1050-1054, 1055;
 II, 83
 Ms. 57: 1007, 1035-1039; II, 82
 Ms. 69, f. 102r-145r: 292
 Frag. 16: II, 57
- Biblioteca Diocesana del Seminari de Girona
 Ms. 14, f. 42r: 302
 Biblioteca Pública Carles Rahola
 Ms. 97, f. 60ra-74ra: 1071
- GLASGOW**
 University Library
 Ms. 767 (Hamilton 301): 654
- GRENOBLE**
 Bibliothèque Municipale
 Ms. 75, f. 2v: 1061
 Ms. 298, f. 53-65: 654_ç
 Ms. 406, f. 314v-324: 654
- HALLE**
 Universitäts Bibliothek
 Ms. Stolb.-Wernig. Za. 3, f. 231r-268v: 594
- INNICHEN**
 San Candido
 Ms. VIII. B. 9, f. 118va-136va:
 594
 Ms. VIII. B. 13, f. 24r-25v: 292
- KARLSRUHE**
 Badische Landesbibliothek
 Reichenauer Handschriften, Papierhandschriften, ms. 90, f.
 158r-165r: 654
 Ms. 142, f. 122r-134r: 654
 Ms. St. Peter im Scharzwald 15, f.
 65v-57v, 70r-80v: 654
- KLOSTERNEUBURG**
 Stiftsbibliothek
 Ms. 426/6: 658
- LAS PALMAS**
 Seminario Conciliar
 Ms. Fray Torcaz I, f. 44rf-48r: 292
- LINCOLN**
 Cathedral Chapter Library
 Ms. 210 (B.5.8), f. 41r-47r
- LIÓ**
 Bibliothèque Municipale
 Ms. 1261: 849, 902-906; II, 78
- LISBOA**
 Biblioteca Nacional
 Ms. Alcobaça 218, f. 133-212: 647
 Ms. Alcobaça 410: 647
- LONDRES**
 British Library
 Ms. Royal 14 E II: 1019
 Ms. Additions 17365: 577, 603-606; II, 68
 Ms. Additions 18391: 849, 898-902; II, 78
 Ms. Additions 22768: 1019
 Ms. Harleian 3770, f. 147r-175r:
 593
 Ms. Harleian 6149: 1019
 Ms. Sloane 3049: 849, 936-939;
 II, 79
- LÜBLECKJ**
 Stadtbibliothek
 Ms. 1252, f. 236: 617
- LUCCA**
 Biblioteca Governativa
 Ms. 2161, f. 1-40: 567
- LÜNEBURG**
 Ratsbücherei
 Ms. Theol. 21 77, f. 35v-42v:
 654
- MADRID**
 Biblioteca del Noviciado (Universidad Complutense)
 Ms. 153: 708-713; II, 72
 Biblioteca Histórica
 Ms. 65, fol. 8v-27r: 593
 Biblioteca Lázaro Galdiano
 Ms. 419: 820

- Biblioteca Nacional
- Ms. 62: 313, 360-368; II, 60
 - Ms. 73: 313, 344-348; II, 59
 - Ms. 92: 556, 559-563; II, 57, 67
 - Ms. 92, f. 39-72r, 74-101r: 219, 277; II, 57, 67
 - Ms. 96, f. 180-197: 1074
 - Ms. 444: 547, 590-595; II, 68
 - Ms. 780: 789, 820, 823-830; II, 76
 - Ms. 875: 1057-1063; II, 85
 - Ms. 921, f. 1-30v: 308, 1031, 1038
 - Ms. 1091: 803
 - Ms. 1341, f. 66r-74r: 704, 706
 - Ms. 1474, f. 1-55: 308
 - Ms. 1790: 37, 44-48; II, 50
 - Ms. 1791: 66, 68-72, 208; II, 51
 - Ms. 1792: 111, 115-122; II, 52
 - Ms. 1793: 111, 122-126; II, 52
 - Ms. 1794: 111, 126-132; II, 52
 - Ms. 1797: 219, 240-244; II, 55
 - Ms. 1814: 183
 - Ms. 1984: 219, 250-253; II, 55
 - Ms. 2215: 63-67, 208; II, 51
 - Ms. 2801: 420, 485-490; II, 64
 - Ms. 3666, f. 22v-30v: 804
 - Ms. 4030, f. 1-225: 311-318; II, 58
 - Ms. 4030, f. 226-251: 219, 259; II, 56
 - Ms. 4187: 420, 457-461; II, 63
 - Ms. 4236: 789, 800-806; II, 75
 - Ms. 4286: 685-689; II, 71
 - Ms. 4327: 1044-1046; II, 82
 - Ms. 5548: 820
 - Ms. 5626: 711, 743-747, 789, 807; II, 73, 76
 - Ms. 6228: 711, 717-721; II, 72
 - Ms. 6376: 802
 - Ms. 6609, f. 1r-16r: 804
 - Ms. 7099, f. 12r-36v: 704, 804
 - Ms. 7099, f. 76r-89r: 804
 - Ms. 7558, f. 1r-32r: 704
 - Ms. 7587: 704
 - Ms. 8242: 494
 - Ms. 8631: 803
 - Ms. 9175: 19
 - Ms. 9243: 756, 759-764; II, 74
 - Ms. 9244: 754-759; II, 73
 - Ms. 9262, f. 36r-55r: 803
 - Ms. 9343: 19
 - Ms. 9344: 19
 - Ms. 9782, f. 2r-86v: 704
 - Ms. 9942, f. 1r-34r: 704
 - Ms. 10103, I, f. 33r: 1061
 - Ms. 10118: 756, 764-768; II, 74
 - Ms. 10156: 711, 713-717; II, 72
 - Ms. 10252: 820
 - Ms. 10253: 756, 768-772; II, 74
 - Ms. 10265: 1005-1009; II, 81
 - Ms. 11379: 803
 - Ms. 11522: 965
 - Ms. 11559, f. 137v-139r: 328, 1061
 - Ms. 12688: 789, 820, 830-840; II, 76
 - Ms. 12689: 820
 - Ms. 12701: 704, 706
 - Ms. 12731: 711, 721-724; II, 72
 - Ms. 12672: 704
 - Ms. 13127, f. 87r-107v: 804
 - Ms. 17651: 313, 318-322; II, 58
 - Ms. 17788: 802
 - Ms. 17978: 802
 - Ms. 18415: 802
 - Ms. 18579: 802
 - Ms. 18657: 803
 - Ms. 18720: 803
 - Ms. 18772: 789, 812-816; II, 76
 - Ms. 19006: 803
 - Ms. Res. 35, f. 87r-92r
 - Ms. Res. 125: 704
- Biblioteca del Palacio Real
- Ms. II/552: 420, 473-477; II, 64
 - Ms. II/1341: 704
 - Ms. II/1978: 111, 151-154; II, 53

- Ms. 1450: 803
 Ms. II-A-4: 803
- Convento de las Descalzas Reales
 Ms. F 18: 781-785; II, 74
- Palacio de Liria, Arxivo ducal de la
 Casa de Alba
 Ms. 73: 789, 807-811; II, 76
 Ms. 93: 750
- Real Academia Española
 Ms. 15: 802
 Ms. 210, f. 138r-195v: 749
 Ms. 294, f. 186v-200v: 751
- Real Academia de la Historia
 Ms. 9/1024 (Salazar y Castro, N-
 24), f. 72r-88v: 704
 Ms. 9/1029, f. 13r-14r i 14r-24r:
 804
 Ms. 9/1049, f. 105v-106v i 106v-
 112v: 804
 Ms. 9/5971, f. 69r-108v: 704
 Ms. 12-21-2: 803
 Ms. 27-3-E.78: 802
- MAINZ**
 Stadtbibliothek
 Ms. I, 81a, f. 261rb-265rb: 654
 Ms. I. 170, f. 184r-195v: 654
- MAINZ**
 Stadtbibliothek
 Ms. I, 81a, f. 261rb-265rb: 654
 Ms. I. 170, f. 184r-195v: 654
- MALINES**
 Bibliothèque Municipale
 Ms. 33, , f. 107v-112: 962
- MARSELLA**
 Bibliothèque Publique
 Ms. 284: 973, 982-987; II, 80
- METZ**
 Bibliothèque Municipale
 Ms. 152: 655
- MILÀ**
 Veneranda Biblioteca Ambrosiana
 Ms. C 8 Sup: 655
- Ms. C 27 Inf: 970-975; II, 80
 Ms. H 12 Inf, f. 2-67: 647
 Ms. H. 83 Sup.: 577, 595-599;
 II, 68
 Ms. N 259 Sup, f. 72v-73v: 292
 Ms. Y 21 Sup, II, f. 171-193v:
 593
- MONTPELLER**
BFM
 Ms. 165, f. 39, 40-46v: 593
- MONTSERRAT**
 Biblioteca de l'Abadia
 Ms. 1: 298
 Ms. 832, f. p VIII: 329
 Ms. 864: 577, 611-619; II, 69
 Ms. 1112, f. 17: 328
 Ms. 1139, 1: 617
- MUNIC**
 Bayerische Staatsbibliothek
 Clm 2764, f. 1-8: 654
 Clm 3417, f. 226-235r: 654
 Clm 3589, f. 360-366: 654
 Clm 3591, f. 85-109: 654
 Clm 3594, f. 212: 617
 Clm 4144, f. 132-141: 654
 Clm 4362, f. 1-10: 654
 Clm 4373, f. 96-106: 654
 Clm 4402, f. 93-108: 654
 Clm 4405, f. 73-86: 654
 Clm 4769, f. 155-166: 654
 Clm 5219, f. 112-122: 654
 Clm 5238, f. 30-43: 654
 Clm 5607, f. 36-42: 654
 Clm 5673, f. 100-117: 654
 Clm 5931, f. 187-195: 654
 Clm 5952, f. 145-164: 654
 Clm 6174, f. 279-290: 654
 Clm 7008, f. 236-240: 654
 Clm 7527, f. 206-212: 654
 Clm 7565, f. 363-369: 654
 Clm 7606, f. 262-271: 654
 Clm 7643, f. 150-157: 654
 Clm 7828, f. 109-142: 654
 Clm 10497, f. 127r-129r: 292
 Clm 10497, f. 175-184: 593

- NANCY**
 Bibliothèque Publique
 Ms. 45: 849, 924-929; II, 79
- Clm** 10517, f. 84v-87v: 292
Clm 10538, f. 175r-178r: 292
Clm 10594, f. 241v-246v: 292
Clm 11010: 577, 578-581; II,
 68
Clm 11403, f. 250ss: 654
Clm 14104, f. 401-411: 654
Clm 14232, f. 85-90: 654
Clm 14319, f. 271ss: 654
Clm 14595, f. 131-135: 654
Clm 14825, f. 135ss: 654
Clm 15188, f. 23-64: 654
Clm 15329, f. 54-71: 654
Clm 15963, f. 65-86: 654
Clm 17621, f. 85-95: 654
Clm 18639, f. 293-300: 654
Clm 19544, f. 197-207: 654
Clm 19839, f. 38: 654
Clm 19885, f. 146-155: 654
Clm 21107, f. 1-12: 654
Clm 23787, f. 184-194: 654
Clm 23833, f. 158-171: 654
Clm 23837, f. 27-37: 654
Clm 24510, f. 108-118: 654
Clm 24803, f. 158-170: 654
Clm 24856, f. 4-6: 654
Clm 26793, f. 216-225: 654
Clm 26820, f. 183-190: 654
Clm 26844, f. 50-74: 654
Clm 26942, f. 305-320: 654
- Universitätsbibliothek**
Ms. 2º Cod. 50, f. 186ra-192rb:
 654
Ms. 2º Cod. 78, f. 160-167: 654
Ms. 2º Cod. 103, f. 251ra-260vb:
 654
Ms. 2º Cod. 215, f. 215r-224r:
 654
Ms. 2º Cod. 678, f. 105ra-115rb:
 654
Ms. 8º Cod. 344. f. 268r-281r:
 654
Ms. 4º Cod. 804, f. 214r-227r:
 654
- NÀPOLIS**
 Biblioteca Nazionale
 Ms. XII.AA.32, f. 47v-134v: 595
- NOVA YORK**
 Columbia University
 Ms. Plimpton 282: 1019
- OTTOBEUREN**
 Abteilbibliothek
 Ms. 49, f. 103r-119r: 654
 Ms. 50, f. 73r-8t5v: 654
- OVIEDO**
 Biblioteca de la Universidad
 Ms. M-498: 711, 724-727; II,
 73
- OXFORD**
 Balliol College
 Ms. 349, f. 140: 617, 1069
 Bodleian Library
 Ms. Bodleian 465, f. 300v-417v:
 593
 Ms. Canonicians ital. 147
 Ms. Hamilton 44: 648
 Ms. Laud Miscel. 219, f. 1r-32v:
 594
 Ms. Laud 524, f. 133: 617
 Ms. Laud. Miscel. 504, f. 1-50:
 647
 Ms. D'Oville 45: 567
 Corpus Christi College
 Ms. 226: 654
 Magdalen College
 Ms. lat. 72: 654
 Ms. coll. nov. 304: 654
 Merton College
 Ms. 204: 654
- SC**
 Ms. 200, f. 1-319: 647
 Ms. 8604, f. 53-158: 647
 Saint John's College
 Ms. 102: 1018-1019
- PÀDUA**
 Biblioteca Antoniana
 Ms. 501: 647

- Biblioteca Comunale
 Ms. A.39, f. 104r-117v: 594
- Biblioteca Universitaria
 Ms. 1717, f. 31v-72r: 593
- PALMA DE MALLORCA**
- Arxiu Capitular
 Ms. 15533, f. 37v-38r: 421,
 539-541, 546; II, 66
- Arxiu diocesà
 Causa Pia lul·liana, ms. 11, f.
 186r-191r: 292
- Biblioteca de Sant Francesc
 Ms. 9: 1018
- Biblioteca March
 Ms. B 106-V2-3: 420, 466-472;
 II, 64
- Biblioteca Pública
 Ms. 795: 420, 504-509; II, 65
 Ms. 992, II, f. 145r-189v: 594
 Ms. 996, II, f. 2r-5v: 292
- Col·legi de la Sapiència
 Ms. 1070: 1018
 Ms. 1326 (esgarriat): 1018
- Societat Arqueològica Lul·liana
 Ms. 2, f. 191v-192v: 1061
- PARÍS**
- Bibliothèque de l'Arsenal
 Ms. 529, f. 210-235
 Ms. 954, f. 5-68: 655
 Ms. 5177: 849, 889-894
 Ms. 5213: 849, 894-898; II, 78
 Ms. 8321: 786-791, 894-898;
 II, 75
- Biblioteca Mazarine
 Ms. 634, f. 34-75
 Ms. 921, f. 114v-116v: 963
 Ms. 927: 944, 947-951; II, 79
 Ms. 970 (1116 A), fol. 1-29:
 655
 Ms. 3501, I, p. 249-276: 292
- Bibliothèque Nationale de France
 Ms. esp. 6: 420, 477-481; II, 64
 Ms. esp. 9: 157, 169-173; II, 53
 Ms. esp. 10: 494
 Ms. esp. 13: 157, 179-188; II, 54
- Ms. esp. 38: 313, 383-386; II, 60
 Ms. esp. 48: 1007, 1009-1013;
 II, 81
- Ms. esp. 45: 688, 689-694; II,
 71
- Ms. esp. 54: 1029
 Ms. esp. 55: 1007, 1027-1035;
 II, 82
- Ms. esp. 57: 219, 228-240; II,
 55
- Ms. esp. 233: 704
 Ms. esp. 246: 965
 Ms. esp. 486, f. 307-309
 Ms. fr. 29: 940-947; II, 79
 Ms. fr. 186: 849, 863-869; II,
 77
- Ms. fr. 1000: 849, 869-873; II,
 77
- Ms. fr. 1130: 1018
- Ms. fr. 1777: 849, 851-856; II,
 77
- Ms. fr. 1791: 849, 881-884; II,
 78
- Ms. fr. 1971: 1018
- Ms. fr. 1972: 1018
- Ms. fr. 1973: 1018
- Ms. fr. 13210: 849, 860-863;
 II, 77
- Ms. fr. 13211: 849, 863-880;
 II, 78
- Ms. fr. 17087: 849, 873-876;
 II, 78
- Ms. fr. 19273: 849, 856-860;
 II, 77
- Ms. fr. 19809: 1018
- Ms. fr. 19810: 1018
- Ms. fr. 24773: 846-851; II, 77
- Ms. lat. 588, f. 1-48: 647
- Ms. lat. 589, f. 1-72: 647
- Ms. lat. 589A, f. 1-6: 647
- Ms. lat. 599, f. 1-121: 647
- Ms. lat. 729, f. 89: 617
- Ms. lat. 754, f. 2v: 1062
- Ms. lat. 924, f. 237v: 1061
- Ms. lat. 1063, f. 270v: 1061
- Ms. lat. 1161, f. 197r: 1061
- Ms. lat. 1175, f. 137v: 1061

- Ms. lat. 1196, f. 390v-407v: 655
 Ms. lat. 1329, f. 213v: 1061
 Ms. lat. 1349, f. 244r: 1061
 Ms. lat. 1364, f. 120r: 1061
 Ms. lat. 1366, f. 134r: 1061
 Ms. lat. 1374, f. 144v: 1061
 Ms. lat. 1376, f. 64v: 1061
 Ms. lat. 1397, f. 61v: 1061
 Ms. lat. 1410, f. 98r: 1061
 Ms. lat. 1416, f. 157r: 1061
 Ms. lat. 1475, f. 244r: 1061
 Ms. lat. 2622: 674
 Ms. lat. 3125, f. 133-138v: 962
 Ms. lat. 3126, f. 110v-115v: 962
 Ms. lat. 3188: 577, 600-602;
 II, 68
 Ms. lat. 3446 A: 292
 Ms. lat. 3493, f. 72-80r: 1069
 Ms. lat. 3493, f. 80v-92r: 1066
 Ms. lat. 3592, f. 38-71: 655
 Ms. lat. 3613, f. 198-248: 655
 Ms. lat. 3761, f. 90r-107v: 567
 Ms. lat. 3771, f. 3-50v: 655
 Ms. lat. 3772, f. 1-18: 655
 Ms. lat. 3780, f. 16r-20r: 991
 Ms. lat. 3784, f. 17r-19v: 991
 Ms. lat. 3786, f. 19v-22: 991
 Ms. lat. 3804, f. 185r: 1061
 Ms. lat. 3805, f. 5v-7v: 991
 Ms. lat. 3807, f. 117v-22v: 991
 Ms. lat. 3814, f. 12v-15v: 991
 Ms. lat. 3834, f. 186r-189v
 Ms. lat. 9475, f. 65v: 1061
 Ms. lat. 19535, f. 74-80: 1062
 Ms. lat. 10711: 655
 Ms. lat. 10712: 655
 Ms. lat. 10713: 655
 Ms. lat. 10545, f. 265v: 1061
 Ms. lat. 10561, f. 80r: 1061
 Ms. lat. 11185, f. 241v-246v:
 292
 Ms. lat. 13411, f. 1-116: 647
 Ms. lat. 14905, f. 215-224: 962
 Ms. lat. 15450, f. 509-517: 593
 Ms. lat. 16111, f. 1ra-24vb: 593
 Ms. lat. 16490, f. 86r-97v: 1069
 Ms. lat. 18204, f. 191: 655
- Ms. nouv. acq. lat. 703, f. 140r:
 1061
- PERPINYÀ
 Médiathèque de la ville
 Ms. 27: 494
- POITIERS
 Médiathèque François Mitterrand
 Ms. 23, f. 1-87: 647
 Ms. 245, f. 38r-39v: 973, 996-
 1003; II, 81
- POMMERSFELDEN
 Gräflich- Schönbornsche Bibliothek
 Ms. 44, f. 1r-15v: 654
- PRAHA
 Biblioteca Universitaria
 Ms. 1463, f. 1-53
 Biblioteca Capitular
 Ms. 1533, f. 203v-207v: 962
- REIN
 Stiftsbibliothek
 Ms. 5, f. 7r-22v: 654
- RODEZ
 Bibliothèque Publique
 Ms. 2: 973, 987-996; II, 80
- ROMA
 Biblioteca Casanatense
 Ms. 394: 313, 339-344; II, 59
 Ms. 1098: 704
 Ms. 1414, f. 97r-103v: 593
 Collegio Sant Isidoro
 Ms. 1/110, f. 25r-33r: 292
- SALAMANCA
 Biblioteca Universitaria
 Ms. 81, f. 298v-318v: 803
 Ms. 346: 756, 776-781; II, 74
 Ms. 386: 711, 732-737; II, 73
 Ms. 1861, f. 40v-45r: 662-678;
 II, 70
 Ms. 2577, f. 88-101v: 593

SAN LORENZO DEL ESCORIAL

- Biblioteca del monestir
 Ms. H. III, 24, f. 198r-206v:
 1063-1076; II, 85
 Ms. L. II. 12, f. 55v-61r: 540,
 965
 Ms. L. II, 12, f. 61r-65r: 544
 Ms. L. II. 12, f. 65r-69v: 545
 Ms. L. II. 12, f. 69v-74r: 545
 Ms. L. II. 12, f. 74v-83r: 545
 Ms. N. I. 13: 706
 Ms. N. I. 16: 299, 300
 Ms. N. II. 18: 789, 796-800;
 II, 75
 Ms. R. I. 11: 494
 Ms. T. I. 11: 34-41; II, 50
 Ms. b. I. 7: 789, 792-796; II,
 75
 Ms. g. IV. 25, f. 121v-162r: 544
 Ms. h. II. 13: 313, 368-373; II,
 60
 Ms. h. II. 16: 313, 325-331; II,
 59
 Ms. h. II. 18: 16, 789, 840-845;
 II, 77
 Ms. h. II. 22, f. 127r-128v i 128v-
 136v: 804; II,
 Ms. h. II. 22, f. 137r-158v: 803
 Ms. h. III. 14: 711, 728-731;
 II, 73
 Ms. h. III. 20: 711, 738-742
 Ms. h. III. 21: 313, 373-376;
 II, 60
 Ms. h. III. 22: 789, 816-823;
 II, 76

SANT CUGAT DEL VALLÈS

- Arxiu Nacional de Catalunya
 Ms. 1-960-T-5297 (*olim* Arxiu del
 Palau Requesens, ms. IX): II,
 15-21, 58, 85
 Biblioteca del Centre Borja
 Ms. 260: 219, 254-258; II, 55

SANT PETERSBURG

- Biblioteca Imperial
 Ms. Q-1-7: 10

SANTANDER

- Biblioteca Menéndez y Pelayo
 Ms. M-17, f. 129r-172r: 750
 Ms. 77, f. 14-16r: 802
 Ms. 169 (8 i 9): 820

ST. GALLEN

- Stiftsbibliothek
 Ms. 917: 654

SARAGOSSA

- Arxiu Capitular
 Ms. 15-19, f. 244v-245r: 37, 53-
 63; II, 51
 Ms. 15-19, f. 245r-250r: 626,
 627; II, 69
 Ms. 15-49, f. 250v: 313, 413;
 II, 51, 61, 69

SEVILLA

- Arxiu Medinaceli
 Ms. λ G. II. 3, f. 116: 421, 536-
 539; II, 66
 Biblioteca Capitular y Colombina
 Ms. 7-5-9: 191-216; II, 54
 Ms. 7-5-36 (535), f. 187r-194r:
 655

SIENA

- Biblioteca Comunale
 Ms. F II 18, f. 65-80: 567

STUTTGART

- Hofbibliothek
 Cod. ascetici, ms. I 50, f. 156ra-
 165vb: 654
 Cod. ascetici, ms. I 51, f. 150ra-
 157va: 654
 Cod. ascetiti, ms. I 107, f. 343ra-
 348vb: 654
 Würtembergische Landesbibliothek
 Ms. theolog. 4º 144, f. 26v-52v:
 654

TARRAGONA

- Arxiu Històric Arxidiocesà
 Ms. 86: 965

- Fragments de mss., carpeta 35:
1007, 1040-1043; II, 82
- Biblioteca Pública de l'Estat
Ms. 46, f. 425r-434v: 563-573,
688, 703; II, 67-71
- Heresus de J. S. Fábregas i Domingo
Ms. de la *Vida de Crist* II, 7, 63
- TOLOSA DEL LLENGUADOC**
- Bibliothèque d'Étude et du Patrimoine
Ms. 393: 577, 581-585; II, 68
Ms. 830: 1019
- TORÍ**
- Archivio di Stato
Ms. J B III 19: 1019
- Biblioteca Reial Nacional
Ms. Varia 261: 577, 606-611;
II, 69
- Ms. G-VI-27, f. 1-21: 593
- Ms. L III 5: 849, 917-923; II,
79
- Ms. L III 14: 1019
- Ms. Q2 III 39: 1019
- TORTOSA**
- Biblioteca de la Catedral
Ms. 33, f. 71r-80r: 1069
Ms. 33, f. 80v-87r: 1066
- TRÈVERIS**
- Stadtbibliothek
Ms. Trev. 611/1548, f. 99r-112v:
593
- Ms. 719, f. 51-53: 963
- TROYES**
- Biblioteca Municipal
Ms. 32: 647
- Ms. 392: 647
- Ms. 539, f. 1-116: 647
- Ms. 868, f. 91-98: 647
- Ms. 1697, f. 218-330: 647
- TÜBINGEN**
- Universitätsbibliothek
Ms. Mc. 174, f. 173e-183v: 654
- Bibliothek des Wilhelmstifts
Ms. Gb 204, f. 1266r-q77v: 654
- UPPSALA**
- Biblioteca Universitaria
Ms. C 47, f. 53r-65v: 655
- Ms. C 51, f. 46v-50v: 292
- Ms. C 145, f. 36-70: 647
- VALÈNCIA**
- Arxiu de la Catedral
Ms. 40: 37, 48-53; II, 50
- Ms. 41: 66, 72-76; II, 51
- Ms. 42: 111, 138-142; II, 52
- Ms. 43: 111, 142-146; II, 52
- Ms. 167: 157, 174-178; II, 54
- Ms. 221: 577, 619-623; II, 69
- Ms. 222: 420, 509-513; II, 65
- Ms. 302: 626, 628-633; II, 69
- Convent de Predicadors
Ms. 42: 420, 500-504; II, 65
- Biblioteca Universitaria
Ms. 209: 420, 444-448; II, 63
- Ms. 212, f. 7: 183
- Ms. 214: 420, 461-466; II, 64
- Ms. 285: 494
- Ms. 549: 965
- Ms. 576: 420, 496-499; II, 65
- Ms. 726: 626, 633-637; II, 69
- VALENCIENNES**
- Biblioteca Municipal
Ms. 232, f. 86-105
- VALLADOLID**
- Biblioteca Pública Universitaria de
Santa Cruz
Ms. 291, f. 78: 803
- Ms. 383, f. 144-152: 711, 748-
754; II, 73
- VENÈCIA**
- Biblioteca Nazionale Marciana
Ms. cl. II, f. 129: 1062
- Ms. Lat. III, 16 [= 2208], fol.
73r-91v: 593
- Ms. Lat. XIV, 57 [= 4329], fol.
76v-83v: 593

VERCELLI

Biblioteca Capitolare
Ms. CCXVII: 655

VIC

Biblioteca Episcopal
Ms. 127: 298, 653
Ms. 172: 420, 453-456; II, 63
Ms. 177: 185
Ms. 187: 494
Ms. 188: 157, 165-169; II, 53
Ms. 233: 494
Ms. 234: 420, 490-495; II, 56,
65
Ms. 235, f. 140r: 219, 263-269,
413, 1007, 1027; II, 62
Ms. 225: 183
Ms. 235, f. 1r-97v: II, 82
Ms. 235, f. 140r: 413; II, 56

Višší Brod

Klášterní knihovna
Ms. 51, f. 1-26v: 654
Ms. 73, f. 277v-286v: 654
Ms. 105, f. 248v-252v: 654
Ms. 114: 654

VITRY

Biblioteca Municipal
Ms. 39, f. 1-72: 647

WILHERING

Stiftsbibliothek
Ms. 69, f. 75-91: 654

WOLFENBÜTTEL

Herzogliche Bibliothek
Ms. 83-17 Aug. 21, f. 132-149:
593
Ms. 457 (Helmst. 422), f. 142r-
148r: 654
Ms. 600 (Helmst. 552), f. 234v-
244r: 654
Ms. 904 (Helmst. 808), f. 263r-
266r: 654
Ms. 2687 (71. 8. Aug. fol), f.
157v-165v: 654
Ms. 3287 (23. 22. Aug. 4º), f.
134r-142r: 654
Ms. 3329 (29. 7. Aug. 4º), f. 86r-
95v: 654
Ms. Extravagantes 658. 1 Novi, f.
15v-25v: 654

WROCLAU

BU
Ms. I. F. 160, f. 1r-96v: 567

ZWETTL

Stiftsbibliothek
Ms. 329, f. 38-53v: 654

II. TAULA D'ÍNCIPITS

- A dissolra humors. Guoma de pressaguer dada a beure 233
- A gitar los demonios de los coerplos de los hombres vsen algunos de la asegüent art.
Primerament ells interrogan la persona endemonjada secretament, per tal que
millor e sens vergonza diga verdat 402
- A la molt alta e molt excellent senyora la senyora dona Maria per la gracia de Deu
Regina de Areng ffrare ffrancesch eximenes del orde dels frares menors de la Ciutat
de Valencia tostamps son seruidor e factura en aquell qui es Rey dels Reys Jhesu
christ saluador e amador de tota consciència pura. Senyora molt alta diuerses
veguades ma stimolat la vostra gran senyoria que per endresament de la vostra spi-
ritual vida vos degues hordonar qualche poch volumet del qual poguessets pendra
algun lum e direccio per mils guardar vos de tota offensa de deu 286
- A la molt alta e molt excellent senyora la senyora dona Maria per la gracia de Deu
regina darago ffrare ffrancesch exemeneç del orde dels frares menors totstamps son
seruidor e factura en aquell qui es Rey dels Reys Ihesu Christ saluador e amador
de tota consciencia pura. Senyora molt alta diuerses vegades ma stimulat la vostra
gran Senyoria que per andressament de la vostra spiritual vida 555
- A la molt alta e molt honorabla senyora dona sanxa comtesa de prades lo seu humil
seruidor en Ihesu Xrist senyor dels senyors frare francesch eximenç 242
- A la molt alta e molt honorable Senyora mia dona Sanxa ximeniç daranos contessa de
Prades lo seu humil seruidor en Ihesu Christ Senyor dels Senyors ffrare ffrensesch
eximeniç del orde dels frares menos 226
- A la molt alta e molt honorable senyora mia la senyora dona sancya xemeneç darenos
comtessa de prades lo seu humil seruidor en Jhesu christ senyor dels senyors frare
ffrancesch eximeneç del orde dels frares menors honor tostamps e deguda reueren-
cia en aquell meteys sobre alt e reuerent redemptor qui dona per el creada e feta
per sa gran dileccio elegi per mara. Molt alta senyora sab la uostra altea que ha
plagut a la uostra deuocio de diuerses uegades moure a mi que yo uolgues ordonar
algun deuot tractat per a la uostra salut e per endreçament de uostra uida 218
- A la molt alta e molt honorable senyora mia la senyora dona sanxa ximenes darenos
Comtessa de prades lo seu humill seruidor en Ihesu Xrist senyor dels senyors frare
franssech Eximenis dela orde dels frares menors 252
- A la molt alta e molt honorable senyora mia la senyora dona sanxa Ximeniçz darenos
comtessa de prades lo seu humil seruidor en ihesu christ senyor dels senyors ffrare
francesch eximeniçz del orde dels frares menors, honor tots temps e deguda reue-
renia en aquell mateix sobre alt e reuerent redemptor qui dona per ell creada e feta
per sa gran dignacio elegi per mare 246-247
- A la molt honorabla e molt sauia madona agnes muler quondam del molt honorable
e de gran saviea mosen ramon çaual ciutada de barcelona conseller e maestre raci-
onal del senyor rey d'Arago En Guillem fontana scriuent ab aquella major honor
e reuerencia ques pertany ni pot se recomana molt en sa gracia e santes oracions.
Moltes e diuerses uegades madona molt honorabla 686-687
- A la molt honorable e molt sauia madona agnes muler quondam del molt honorabla
e de gran sauiesa mosen Ramon saual Ciutada de Barchalona Conseller e mestre

- racionall del senyor Rey de Arago en guillem fontana scriuent ab aquella maior honor e reuerencia ques pertany ni pot se recomana molt en sa gracia e santas oracions. Moltes e diuerses uaguades madona molt honorabla ma auets prenat que us uolgues arromansar vn petit libra scrit en lati qui es feyt e compilat a manera de psaltilir 691
- A la muerte de D^a Pepa Michéla acaecida en 10 de Julio de 1802. Quartilla. Tu crudeldad injusta muerte II, 30
- A la Muerte de Munsieur Degober General en Gefe del Exercito del Rosellón, en los Pirineos, acaecida en el Jueves Santo. Decima. Mientras el Grande Union | en el mas sagrado dia II, 27
- A la muerte del Señor Doctor Don José Solà y de Benet, Abogado Acaecida a los 11 de Diciembre de 1800. Dirigida a los falsos filosofos del Dia. Decima. No es estraño acaecimiento | el que oy ha sucedido II, 27
- A la tua demanda es satisfet per lo psalmista que diu Diuerte a malo et fach bonum Inquire pacem et persequere eam Alius replicando interroget a quibus malis christianus debet diuertere vel abstinere Respondetur sibi Dich te | Primer punt | Que primerament se deu guardar contra lo primer manament de fer çò es no hauras deus estranys etc. lo qual manament presupon que lo christia deu creure vn deu esser tot sol creador etc. Senyor de tota creatura e que aquell tot sol deu creure e colre etc 309
- A lahor e honor de vos Verge regina començ aquesta salutacio qui es Aue Maria. +Ihs+. Deus te sal Maria la bonesa del fill de deu qui es gran infi nidament te saluda per çò que prengues de ta natura ab lo qual fos vna persona tant solament lo qual fill es egual en bonea granea e eternitat al para e al sant spirit e a tota la esencia 284
- A lonneur et loange de la saincte trinite De la benoiste vierge marie De la tres excellant angelique nature et de tous les sains et saintes de paradis. Cy command le traictie que frere françois dachimenis docteur en theologie de lorde monseigneur saint françois de la prouince darragon a fait et compile sur le liure de saint denis sest assauoir dangelique ecclesiastique gerarchie et mistique theologie Recitant les escriptures et exposicions deplusieurs docteurs excellans et autres saints peres approuuees par nostre mere saincte eglise ou se traicte principalment les bons anges et mauuais et de plusieurs prouffitables et merueilleuses matieres 861
- A lonneur e loenge de saincte trinite De la benoiste Vierge marie De la tres excellent angelique nature et de tous les saints et saintes du paradis. Cy command le traictee que frere francois dachimenes Docteur en theologie de lorde monseigneur saint françois de la Province darragon a fait et compile sur le liure de saint denis Cest assauoir dangelique ecclesiastique gerarchie et mistique theologie Recitant les escriptures e exposicions de plusieurs docteurs excellans et autres saints peres approuuees par notre mere saincte eglise ou se traicte principalment des bons anges et mauvais et de plusieurs prouffitables et merueilleuses matieres 854
- A lonneur et loenge de la saincte trinite de la benoiste vierge marie de la tres excellant angelique nature et de tous les saints et saintes de paradis Ci command le traictie que syre frachois dachimenis docteur en theologie de lorde monseigneur sainct françois de la prouince darragon a fait 900
- A lonneur et loenge de la sainte (*sic*) de la benoiste vierge marie de la tres excellant angelique nature et de tous les saints et saintes de paradis. Cy command le traicte que frere françois dachimenis docteur en theologie de lorde monseigneur

saint françois de la province darragon a fait et compile sur le liure de saint denis Cest assauoir dangelique ecclie siastique gerarchie et mistique theologie recitant les escriptures et exposicions de plusieurs excellants docteurs et autres sains peres aprouees par notre mere sainte eglise ou se traictie principalment des bons anges et mauuais et de plusieurs profitables et merueilleuses matieres. Lequel traictie contient en soy cinq liures. Et ou premier fait mention de lexcellante haultesse et dignite dangelique nature 848

A lonneur et louenge de la saincte trinite de la benoiste vierge marie De la tres excellant angelique nature et de tous les saints et sainctes de paradis. Cy commancement le traictie que frere françois dachimenis docteur en theologie de lorde monseigneur saint françois De la province darragon A fait et compile sur le liure de saint denis cest assauoir de angelique ecclesiastique gerarchie et mistique theologie. Recitant les escriptures et expositions de plusieurs excellans et autres sains peres approuees par notre mere sainte eglise ou se traictie principalment des bons anges et mauuais et de plusieurs prouffitables et merueilleuses matieres 857-858

A lonneur et louenge de la saincte Trinite de la benoiste vierge Marie de la tresexcellant angelique nature et de tous les saincts et sainctes de Paradis Cy commence le traictie que frere François Dachimenis docteur en theologie de l'Ordre de Monseigneur saint François de la prouince d'Arragon a fait et compile sur le liure de saint Denis cest assauoir dangelique ecclesiastique gerarchie et mistique theologie recitant les escriptures et expositions de pluseurs excellans docteurs et autres sains peres approuues par saincte mere eglise ou se traictie principalement des bons anges et mauuais et de pluseurs prouffitables et merueilleuses matieres, lequel traictie contient en soy cinq liures et ou premier fait mention de lexcellance haultesse et dignite dangelique nature. Ou second liure parle quest ordre et gerarchie et quans gerarchies a soubz soy. Ou tiers liure parle du diligent seruice que font les sains anges aux hommes. Ou quart liure parle quelle fut la creation des anges en leur commencement et aussi des mauuais. Le quint liure et derrenier parle de la haultesse de monseigneur saint michiel et pourquoy il est plus hault entre les ordres des anges. Le premier chappitre qui parle comme pluseurs docteurs deuotz et contemplatiz ausquels les sains anges son souuent apparus en visions et fait mencion ledit liure tant des bons anges comme des mauuais et de pluseurs autres belles matieres 932

A lonneur et louenge de la saincte trinite de la benoiste vierge marie de la tresexcellante angelique nature et de tous les saincts et sainctes de paradis Cy commence le traictie que frere Francois damiens docteur en theologie de lorde de monseigneur saint françois de la prouince darragon a Fait et compile sur le livre de saint Denis cestassavoir de angelique ecclesiastique iherarchie et mistique theologie recitant les escriptures et expositions de plusieurs excellents docteurs 937

A moult honorable et sage seigneur monseigneur Pierre d'Artes maistre racional de treshault et puissant prince Jehan par la grace de dieu roy darragon le sien seruiteur frere françois eximinez de lorde des freres mineurs avec toute reuerence en celuy eternel dieu qui est pere de tous les sains et beneureux esperiz en glorie. Monseigneur plaise vous sauoir que lentiere et feruente deuocion que auez de long temps aux glorieux anges de paradis si ma esmeu de compiler et escripre 896

A moult honorable et sage seigneur Monseigneur Pierre d'Artes maistre racional du treshault seigneur Jehan par la grace de dieu Roy darragon Le sien seruiteur frere

- francoyz [*cancell*: eximines | *inmargdext*: = Minime] a soy mesmes auecques toute Reuerence en celuy eternel dieu qui est pere de tous les sains et bieneureux espe-
ris en gloire Monseigneur plaise vous sauoir que entiere et feruente deuotion que
vous aues des long temps aux glorieux anges de paradis ma esmeu d'escripre et
compiler 878
- A patribus genitum tenet te christe Mattheus 660
- A sanctis doctoribus Augustino, Ambrosio, Gregorio 680
- A Sis de noembre any de la natiuitat de nostre senyor Jhesu | christ Mccccxlviiiº les
deius obres foren començades e acabades en lo dit mes per mi religios lo nom del
qual no fretura 522
- A vlceres de bocha. Seuer es calt en lo segon grau 235
- A Vos molt honorable e de mi molt cara mare a la qual per vostra gran deuocio sou
desijosa e aleuada en saber de la sagrada escriptura 522
- A[!] molt alt e poderos senyor Nanfos marques de Villena [comte] de [denia] e de
ribagorça e fill del molt alt senyor princèp e senyor monsenyor de sancta memo-
ria infant frare pere darago del orde dels frares menors fill del molt alt e poderos
senyor en jacme per la gracia de deu ça enrera rey darago de bona memoria lo seu
humil seruent frare francesch exemenis daquell matex orde si matex ab tota reue-
rencia en aquell qui es senyor [d]els senyors 156
- Ab lo nom de nostro senyor deu e de la humil verge madona santa maria Comensan
aqui les Rebliques (*sic*) o Capitols del libre apellat dels angells segons ques segue-
xen lo qual es compres en sinc tractats. Lo primer tracta dels angels en lur natura
e altesa excellent 380
- Ab lo nom de nostro senyor sia comensat lo present libre apellat dels angels qui tracta
primer lur altesa e natura excellent proceint donchs al primer tractat ab la gracia
de nostro senyor deu deuets saber que aquis tracta segons que ensenyen e mostren
les Rubriques e capitols qui son en nombre XVIII los quals comprehenen e contenen
en si lo demuntdit primer tractat. Lo primer Cº qui tracta e mostra curt e en gene-
ral la altesa dela angelical natura. Angelical natura es ten alta e ten mareuellosa e
ten excellent creada e axelsada e honrada E glorificada per nostro Senyor deu que
passa tot nostre seny E enteniment segons en lestemt que de present correm
en aquesta mortal vida E en tant que de lur altesa e dignitat no podem pensar ni
scriure Ni parlar propiament segons que es de fet ne requer lur gloriosa E magnifi-
ca Reuerencia 380
- Abbatis Ysaac I Collatio. De dominica oracione et de eo quod apostolus optat pro
fratribus anathema esse a christo cum similitudine prophete et moysi, xviiim capi-
tulum. | Hec itaque supplicationum genera sublimiore adhuc status ac precelssior
subsequitur. Qui contemplacione solius dei et caritatis ardore formatur 92
- Absculta o fili precepta magistri 680
- Absolucio 78, 134
- Acabat per gracia de deu lo primer tractat dela present obre qui es dela laor e exce-
llencia del creador Segueix se lo segon tractat qui es de la vida e excellencia del
redemptor e senyor nostre ihesu christ 696
- Acaesció vna vez que el conde Lucanor estava fablando en su poridat con patronio su
consejero e dixole 802
- Aci comença la abreuiada e compendiosa doctrina de viure a cascuna persona. En nom
de nostre senyor Deu e de la uerge nostra dona sancta Maria mare sua e de tots
los sancts e sanctes de paradis lo present tractat conte en si compendiosa ço es

abreuiada doctrina a cascun de viure justament e de regir qualsevol offici publich lealment e diligent. La qual doctrina es ordenada per I frare Religios a laor e gloria de deu e per pregaries e a informacio specialment dels deius scrits E generalment de tots altres als quals plaura la dita doctrina 1007

Aci començà la primera Rubrica daquest uolum qui posa com deus ha posat en aquest mon lom per batallar e per hauer uictoria de sos enemichs per tal que aconseguesca merit e gloria. Al primer punt principal donchs prochint ab la gracia de Deu e ab aiuda del nostre reuerent cap E patro ihesu crist Deus açi notar primerament que la subirana sauiesa 65

Aci començà la taula del libre dels angels Compost per lo reuerent pare en Christ patriacha (*sic*) maestre francesch Exemeniz del orde dels ffrares menors a requesta e supplicacio del honorable mossen Pere darples caualler e racional del molt alt senyor Rey don Johan darago lauors regnant. Capitol primer qui proposa curt hi en general la altea de la angelical natura dues cartes 346

Aci començà la taula del uolum de Vita Christi ordenat per lo molt reuerent mestre frare francesch eximeneç. Capitol primer qui mostra a qui se e (*sic*) endreça e per contemplatio de qui fon ordenat lo present libre 436-437

Aci començà lo huyte libre de la vida de Jhesu Christ qui tracta de la sua preicacio e celestial doctrina e approuada per innumerables miracles E com stech persegit ne quant dura sa preicacio. Capitol primer com lo saluador illumina altament los dexebles que sent Johan li hauiu tramesos en cartes I 459

Aci començà lo huyten libre dela vida de Jhesu christ qui tracta dela sua preicacio e celestial doctrina approuada per in[nu]merables miracles e com [stech pers]eguit e quantdura sa preicacio [Capitol] primer com lo salua[dor illu]mina altament los[dexebles] que sent Johan li ha[uia trame]sos. Lo huyten libre dela vida de Jhesu christ se seguex en lo qual hauem a tractar dela gloriosa preicacio e preciosa doctrina 459

Aci començà lo libre appellat uita cristi hordenat per lo reuerent Mestre ffrancesch eximeneç del horde dels frares menors ab la ajuda del nostre saluador e mestre Jhesu christ. Al molt honorable e discret caualler Mosen pere darples, Mestre racional del molt alt princep e senyor don Marti per la gracia de deu rey de araguo lo seu horador en en (*sic*) Jhesu christ saluador, ffrare francesch eximeneç del horde dels frares menors si mateix e tot just seruey E majorment en aquell que sia en manifestacio e honor e gloria del dit nostre Redemptor e saluador Jhesu Christ 511

Aci començà lo libre appellat lo sercha pou del Cartoxa lo qual es molt profitos segons se segueix 284

Aci començà lo libre appellat vita cristi hordenat per lo Reuerent Mestre ffrancesch eximeneç, ffrare del horde dels ffrares menors ab la ajuda de nostre senyor deu Jhesu Christ. Capitol primer prolech (fi de rúbrica). Al molt honorable e discret caualler mossen pere darples Mestre racional del molt alt princep e senyor don Marti per la gracia de deu Rey daraguo lo seu horador en Jhesu Christ seruidor ffrare ffrancesch eximeneç 442

Aci començà lo libre dels angels compost per lo reuerent pare en Christ patriarcha mestre Ffrancesch Exemeniz del orde dels frares menors A requesta e supplicacio del honorable mossen Pere darples caualler e racional del molt alt senyor rey don Johan daRago lauors regnant. Al molt honorable e molt saui caualler mossen P. darples maestre racional del molt alt princep e senyor don Johan per la gracia de deu Rey darago lo seu humil seruidor ffrare ffrancesch eximeneiz del orde dels

ffrares menors si mateix ab tota reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants angels 346-347

Aci comenca lo primer tractat del present libre de la uida de Jhesu Christ. Cappitol primer qui ensenya que es predestinacio e com Jhesu Christ en quant deu no es ne poch esser predestinat. Lo primer tractat donchs de aquest libre sia a tractar de la predestinacio eternal del nostre saluador e dels grans bens que de aqui son seguits, los quals los teolechs apellen obres de predestinacio. Per que per declaracio desta Materia que segons que posa sent aguosti en lo libre appellat de la predestinacio entenen comunament los sants doctors aytant com es tota aquesta proposicio 511-512

Aci comenca lo primer tractat del present libre de la vida de Ihesu Xrist. Capitol primer qui ensenya que es predestinacio e com ihesu xrist en quan Deu no estech ne poch esser predestinat. Lo primer tractat donchs de aquest libre sia attractar dela predestinacio eternal de nostre saluador e dels grans bens que de aqui se son seguits los quals los theolechs apellen obres de predestinacio 484

Aci comenca lo primer tractat del present libre dela gloria e molt sancta uida del nostre precios saluador Ihesu Christ, lo qual ensenya per quina manera lo nostre redemptor es dit esser predestinat eternalment. E posa alsenus grans bens qui per la dita presdestinacio son peruenuts a nosaltres. Capitol primer qui ensenya que es predestinacio. E com jehsu christ en quant deu no estech ne poch esser predestinat [3ra] Lo primer tractat donchs daquest libre si ha a tractat de la predestinacio eternal del nostre saluador 474

Aci comenca lo prolech de aquest libre qui es appellat Vita Christi 420

Aci comenca lo seten tractat e derrer daquest Xen libre qui mostre com apres tot aço jhesu christ regne sobre tots los elets specialment per amorosa e imperial e general e potent senyoria lo qual tractat conte en si III capitols 488-489

Aci comenca lo tractat de contemplacio. Contemplacio de aquella celestial gloria volent hauer açi algun sentiment conue leuar hi la pensa per alta contemplacio per que ab la ajuda del nostre redemptor tractarem açi queucom de aquesta sancta contemplacio. E deus aci notar que contemplacio es leuament de pensa fet per deu en les coses spirituals per amar nostre senyor deu purament. Segons que posa ricart en lo seu libre de contemplacio 557

Aci comenca lo tractat de contemplacio. Contemplacio de aquella celestial gloria volent hauer açi algun sentiment Conue leuar hi la pensa per alta contemplacio per que ab la ajuda del nostre redemptor tractarem açi queucom de aquesta sancta contemplacio. E deus aci notar que contemplacio es leuament de pensa fet per deu en les coses spirituals per amar nostre senyor deu purament. Segons que posa ricart en lo seu libre de contemplacio 562

Aci comenca lo Tractat de luxuria daquest libre Terç appellat cristia. E aquest es la Segona part del terç libre. Rubricha Capitol dxxiiii que es peccat de luxuria. Luxuria es lo Terç peccat mortal qui es posat apres peccat de gola et peccat de perea e de ociositat 125

Aci comenca lo tractat de penitencia. Apres los peccats mortals e offenses fetes a nostre senyor deu, Resta quens reconciliem a ell sins volem saluar e açons coue de fer per vera penitencia. Per que deus saber que penitencia es virtut macerant la carn donantli affl iccio per tal quelis sia obedient en les coses qui son anos necessaries a saluar les nostres animes 561

Aci comenca lo tractat de penitencia. Apres los peccats mortals e offenses fetes a nostre senyor deu, Resta quens reconciliem a ell sins volem saluar e açons coue de fer

per vera penitencia. Per que deus saber que penitencia es virtut macerant la carn donantli affl iccio per tal quelii sia obedient en les coses qui son anos necessaries a saluar les nostres animes 557

Aci comence lo terç tractat qui es de la ordinacio del hom miserabla e peccador. Finit e acabat per gracia de deu lo segon tractat qui era dela vide e accellencia del nostre redemptor Ihesu christi seguex se lo (*interlin*) terç (*fid'interlin*) tractat e derrer qui es de la ordinació e vide del hom miserable e peccador E aquest tractat es departit en dues parts 692

Aci comencen les Rubriques del segon volum del dotzen libre de regiment de principes appelat cristia (fi de rúbrica) segueixse lo segon volum del Regiment dels principes deles ciutats edela cosa publica en lo qual uolum se contenen la v^a ela vi^a e Vii^a e viii^a parts de aquest dotzen libre de la obra del cristia. E lorde de aquest proces veuras en les robriques segunts. Lo primer capitol quies cccclxvii qui es aquell qui pot legudament pendre regiment de animes. Lo cccclxviii con procurarse regiment sia gran oradura per diuerses raons 176

Aci comencen les rubriques del terç libre del crestia. Capitol primer que mal no es neguna essencia e de qual mal se deu aço entendre 134

Aci comensa la contemplacio o comiat de la uerge maria del dimecres sant com parlar en Jesuchrist e la uerga maria familiarment de la passio de Jesuchrist e del proces que la passio de Jesuchrist. [*inc. text*] Lo dimecres sant en la nit per prechs de la gloriosa uerge maria 539-540

Aci comensa la ystorica dels sants ignoscens los qualls moriren martirs per ihesu christ e com ne en quina manera foren conseruats fins al die de vuy e seran fins a la fi dell mont Apres la nativitat de ihesu christ vingueren los tres reys de orient en iherusalem per la qual vinguda lo rey arodes ac molt gran paor quant hoy dir que aquells tres reys stranys demanauen vn es nat lo rey dels jueus 545

Aci comensa les robriques del seten libe de uita christi (fi de rúbrica). Com lo senyor apella sos dexebles 506

Aci comensa lo primer tractat del present libre de la vida de Jhesu Christ Capitol primer qui ensenya que es predestinacio e com Jhesu Christ en quant deu no estech ne poch esser predestinat (fi de rúbrica). Lo primer tractat donchs de aquest libre si ha a tractar de la predestinacio eternal del nostre Saluador e dels grans bens qui de aqui nos son seguits los quals los Theolechs appellen obres de predestinacio. Per que per declaracio de questa materia Nota que segons que posa sant Agusti en lo libre appellat de la predestinacio dels sants per aquet nom predestinacio entenen comunament los sants doctors aytant com es tot questa proposicio So es que deus eternalment ha ordonat de dar fi nalment a la creatura que hauia proposada de crear gracia gratificant e apres perpetual gloria 469

Aci comensa lo VII libra daquest uolum qui ensenya com lo Senyor apella sos dexebles. Primer Capitoll. Aci comensa lo VII libra daquest uolum qui ensenya com lo Senyor apella sos dexebles. Primer Capitoll 506

Aci comensen les Rubriques de aquest libre de la croniqa de spanya. Com trobaretz la generacio daquells qui primerament poblaren spanya e com ffo conquesta per grechs e per los romans E com fo edificada Terraguona e com los guots reeberen la fe de Jhesuchrist E com los guots conqueriren spanya 181-182

Aci es acabat lo Ven libre de la vida de Jhesu Christ. Aci comenza lo VIe libre qui tracta primerament com sentJohan baptista batpejaua e preycaua. Acabat lo temps en lo qual lo nostro saluador jhesu christ estech al mon amagat Segueix se lo libre

- sisen de la sua sagrada vida que comença a tractar deles sues altezes e obres que comença a obrar en lo temps en lo qual ell se comença de publicar 488
- Aço devall scrit es tret del Ffl or sanctorum en Calafell. En la ystorla de sanct Johan es contengut Erodes esser ydumeu los fills del qual erodes fforen vi e los IIII ague de vna juhia 531
- Aço donchs presuposat deuets saber senyer meu que aquest libre dels sants angels en summa conte Cinch tractats. Lo primer tracta de lur altea e natura excellent. Lo segon tracta de lur orde reuerent. Lo terç tracta de lur seruey diligent. Lo quart tracta de lur victoria feruent. Lo quint tracta de lur honorable president. Açi comencen les Rubriques o capitols del primer tractat. Capitol primer qui posa curt e en general la altea de la angelical natura 393
- Acusacio criminal que lo Capitol de la Seu de Barcelona fa contra los Nous Gegants de la Parroquial Yglesia de Santa Maria del Mar de la Mateixa Ciutat. Decimas. Exelentíssim Señor | lo capitol de la Seu..." II, 32
- Ad beatam virginem humilis deprecatio (fi de rúbrica). Candor lucis eterne et speculum sine macula dei maiestatis et ymago bonitatis illius 631
- Ad doctrinam generalem om njum tabularum in compoto 402
- Ad euidenciam maiorem eorum que sequuntur pono hic tabulam titulorum questionum et expositionem omnium que sequuntur 993
- Ad instrucionem multorum, quibus deest copia librorum hic libellus edatur 401
- Ad laudem et honorem magestatis diuine, Jncipit ars breuis quedam ad faciendum sermones secundum formam sillogistica. [H]ec est ars breuis et clara ad faciendum 641
- Ad oracionem peculiarem que fi eri debet qualibet die saltem bis 89
- Ad postulandam pacienciam. Missa. Deus qui vnigeniti tui pacientia antiqui hostis contriuisti superbiam... Munera nostre oblationis quesumus domine placcatus suscipe... Sacrosancta domine sumentes mysteria amissam quesumus nobis reconcilient gratiam 1069
- Adonchs abans dela incarnacio de Nostre Senyor he Caio Jyllo Cesar primer dels romans se nana en Bretanya 185
- Adorte uera carn del cors de ihesu christ lo qual es presentat als uuls corporals sots forma de pa 1061
- Agosti hagues posades tan altes coses de la santa Trinitat e de la generacio del fill de Deu eternal 474
- Al molt alt e poderos senyor mon senyor Namfos marques de villena comte de denia e de Ribagorça fill del molt alt senyor e de sancta memoria. Jnfant frare pere darago del orde dels frares menors: fi ll del molt alt e poderos princep e senyor en jacme per la gracia de deu caenrere rey darago de bona memoria. Lo seu humil seruent frare francesch eximeneç daquell mateix orde: simateix ab tota reuerencia en aquel e per aquel qui es senyor dels senyors e general regidor e patro de tot lo mon e de totes senyories. senyor molt alt quand pens los famosos princeps e grans cauallers los passats reys darago. Dels quals vos sou deuallat per la diuinal ordinacio e clemencia: e pens lestament en que deu vos ha posat de regiment en esta vida 189
- Al molt amat per caritat euangelical 520
- Al molt glorios fill Emperador de justicia deus confirm tu en via de conexenç de veritat e de virtut e reproua en tu los desig bestials E confortifich lo teu Regne e illumini los teus enginys a son seruey e a ssa honor. Yo rehebi la tua epistola onradament axi com se conuenç Entis plenerament lo gran desig que tu has que

- la mia persona fos ab tu Tut marauelles com me push abstenir de tu e reprens
me com yo he tan pocha cura dels teus fets Per aco yo he proposat em so cuydat
de fer regla a la tua pietat la qual sera a tu libre pensant en les tues obres 308
- Al molt honorabla e molt saui Mossen Pere darpes mestre racional del molt alt principe
e Senyor don Johan per la gracia de deu Rey darago lo seu humil seruidor ffrara
francesch xamenis del horda dels frares menos si mateix ab tota reuerencia e honor,
en aquell eternal deu quies pare de tots los sants angles (*sic*) e virtuosos sperits en
gloria 362
- Al molt honorable e discret caualler Mossen Pere Dartes Mestre Racional del molt
alt Princep e senyor Don Marti per la gracia de deu Rey Darago. Lo seu orador e
en Ihesu christ seruidor Frare Francesch Eximeneç del orde dels frares menors si
mateix en tot just seruey e majorment en aquell qui sia en manifestacio e honor e
gloria del dit nostre redemptor e salvador Ihesu Christ 446
- Al molt honorable e discret feel cristia caualer Mossen Pere darpes maestre racional del
molt alt principe e senyor don Johan per la gracia de deu Rey de Arago lo seu ora-
dor en Ihesu Christ seruidor frare francesch eximenez del orde dels frares menors.
Si mateix en tot just seruir 493
- Al molt honorable e molt saui caualer mosem (*sic*) pere darpes mestre racional del
molt alt principe e senyor monsenyor en johan per la gracia de deu Rey darago lo seu
singular amich ffrare francesch eximeneç del orde dels frares menos si mateix ab
tota Reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants angells e vir-
tuosos spirits en gloria. Reuerent senyor meu diuerses vegades a plagut a la vostra
santa e feruent deuocio que hauets de temps antich ença als gloriosos angells de
paradis moure ami que sobre lur dignitat regiment ordinacio principat seruey e
altra compilas algun libre que les dites lus condicions e altres (*sic*) esplicas per
gusia (*sic*) que vos primer e los qui vindran apres poguessets vostros coratges infla-
mar a lur honor seruey amor e reuerencia 350
- [A]l molt honorable e molt saui Caualler mosen pere darpes mestre rasional del molt
alt principe e Senyor mon Senyor en Johan per la gracia de deu Rey darago lo seu
humil seruidor ffrare francesch eximeneç del orda dels frares menors Si mateix ab
gran Reuerensia en aquel eternal deu qui es pare de tots los sants angels e virtuosos
spirits (*ratllat: en gloria*) 371
- Al molt honorable e molt saui caualler mossen Pere darpes mestra racional del molt alt
principe monseyor e seyor en Johan per la gracia de deu Rey daragon 320
- Al molt honorable e molt saui caualler mossen Pere darpes maestre racional del molt
alt principe e senyor monsenyor en Johan per la gracia de deu Rey Darago lo seu
humil seruidor frare francesch eximeneç del orde dels frares menors si mateix ab
tota reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants angels e virtuo-
sos sperits en gloria. Reuerent senyer meu diuerses uegades ha plagut a la uostra
sancera e feruent deuocio que hauets de temps antich ença als gloriosos angells de
paradis moure a mi que sobre lur dignitat regiment ordinacio principat seruey
e altea compilas algun libre qui les dites lurs condicions e altees esplicas 354-
355
- Al molt honorable e molt saui caualler Mossen Pere darpes maestre racional del molt
alt principe e senyor mon senyor en Johan per la gracia de deu Rey darago lo seu
humil seruidor frare ffrancesch eximeneç del orde dels ffrares menors si mateix ab
tota reuerencia en aquell eternal deu qui es Pare de tots los sants angels e virtuo-
sos spirits en gloria. Reuerent senyor meu diuerses vegades ha plagut a la vostra

- sancera e feruent deuocio que hauets de temps antich ença als gloriosos angels de paradis moure ami que sobre lur dignitat regimen ordinacio principat seruey e altea compilas algun libre qui les dites lurs condicions e altres (sic) explicas per guisa que vos primer e los qui vindran apres pogueseu vostres coratges inflamar a lur honor seruey amor e reuerencia 358
- Al molt honorable e molt saui caualler mossen pere darpes maestre racional del molt alt princep e senyor mossenyor don Johan per la gracia dedeu Rey darago lo seu humil seruidor frare francesc eximenez del horde dels frares menors si mateix ab tota Reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants angels e virtuosos spirits en gloria 375
- Al molt honorable e molt saui caualler Mossen pere darpes Maestre racional del molt alt princep e senyor mon senyor don johan per la gracia de deu Rey darago lo seu humil seruidor frare francech (*sic*) eximeneç del horde dels frares menors si mateix ab tota reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants angels e virtuosos spirits en gloria. Reuerent senyer meu diuerses vegades ha plagut a la vostra sencerca (*sic*) e feruent deuocio que hauets de temps antich ença als gloriosos angels de paradis moure a mi que sobre llur dignitat 389
- Al molt honorable e molt saui caualler mossen pere darpes mestre racional del molt alt princep e senyor Monsenyor en johan per la gracia de deu Rey darago lo seu humil seruidor frare françesch eximeni del orde dels frares menors si mateix ab tota reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants angels e virtuosos sperits en gloria 408
- Al molt honorable e molt saui Cauller mossen Pere darpes, mestre racional del molt alt Princep e senyor mon senyor en Johan per la gracia de deu Rey Darago lo seu singular amich frare ffrancesch exemins del orde dels frares menors 393
- Al molt honorable e molt saui Caueller Mossen P. darpes Mestre racional del molt alt princep e Senyor Monsenyor en Johan per la gracia de deu Rey Darego lo seu singular amich ffrare ffrancesch Eximenç del orde dels ffrares menors si mateix ab tota Reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants Angels e virtuosos sperits en gloria 341-342
- Al molt honorable e molt saui caualler mossen pere darpes maestre racional del molt alt princep e senyor nostre senyor en Johan per la gracia de Deu Rey darago lo seu homil seruidor ffrare ffrancesch eximeneç del orde dels frares menors si mateix ab tota reuerencia en aquell eternal deu qui es pare de tots los sants angels e virtuosos spirits en gloria 327
- [A]l molt honorable mossen P. darpes mestre Racional del molt alt princep e senyor don merti per la gracia de deu Rey derago lo seu horador en Ihesu christ salvador ffrare ffrancesch exemenis del orde dels frares menors si mateix en tot iust seruey e majorment en aquell qui sia en manifestacio e honor e gloria del nostre redemptor e saluador Ihesu christ. Mossen p. diuerses uegades ha plagut a lavostra deuocio de sollicitar e moure que la vide sagrade del nostra cap ihesu christ que los Euangelistas han breument posade yo la degues pus larch posar segons çò que los sants doctors hi han dit e postillat e los grans contemplatius nan sentit e santes personas 431-432
- Al molt noble Senyor esprouat en les obres de la religio cristiana en Guyu (*sic*) de Valencia molt glorios bisbe de la Ciutat de Tripol Phelip menor dels seus clergues si mateix a fael seruey de deuocio aytant | com la luna es pus luent que les altres esteles e aytant com lo Raig del sol es pus resplendent que la luor de la luna aytant

- la claredat del vostre enginy e la pregonea de la vostra sciencia sobre e sobre puga tots los nouells clergues deça la mar en sciencia liberal aytan be aquells que hom no enten com los latins 307
- Al molt reuerent pare en Christ e senyor en guillem de la sancta església de Roma cardenal, yo frare Johan de rochatallada del orde dels frares menors, de la província dequitania, de la custodia Totuni, e del covent de Auriliati per manament uostre he scrit la tenor dels notables aveniments, a mi en lo carcer apareguts, com mils e pus vertader pore recordar 518-519
- Al mot (*sic*) honorable et discret Caualler Mossen Pere d'artes mestre racional del mot alt principe e seynor don Marti per la gracia de deu Rey darago lo seu orador e en Jhesucrist seruidor frare ffrancesch eximениç del orde dels frares menors si mateix en tot just seruey e maiormet en aquell que sia en manifestacio et honor e gloria del dit nostre redemptor e salvador Jhesucrist. Mossen Pere diuerses vegades ha plagut a la uostra deuocio de sollicitar e mourem que la vida sagrada del nostre cap Jhesucrist que los sants euangelistes han | breument posada yo degues pus larch posar segons ço que los sancts doctors hi han dit e postillat 502
- Al muy onorable e muy sabio cauallero mosen Per d'artes maestro rational del muy alto principe e señor el señor don Johan por la gracia de dios rey de Aragon El su omill seruidor frey francisco ximenes de la horden de los frayles menores eso mesmo con toda Reuerencia en aquel eternal dios que es padre de todos los santos angeles e virtuosos spiritus en la gloria 779
- Al S^r Andres Prieto primer Barba de la Compañía Espanyola de Barcelona Repecto de haver desempeñado con la comedie traducida del Ytaliano, Yintitulada la Ynes la dedica un aficionado aunque desconocido suyo el siguiente Soneto. Un Anciano demente representas II, 31
- Albertus Magnus undecimo libro methaphisice sue, capitulo X, et est digressio de opinione perypateticorum de animabus celorum. Secundum autem que dicta sunt procul dubio constat quod omnes perypatetici dixerunt orbes celorum animas habere. Sed quidam dixerunt animas has intellectu et imaginatione et desiderio siue appetitu distingui 964
- Alegaciones domini Bernardi Boni Hominis in decretis doctoris (fi de rúbrica). Quoniam ex facto oritur ius ut ff. ad legem Acquilliam si ex plagis 665
- Alia ad beatam virginem. Imperatrix omnium domina angelorum mediatrix et patrona omnium electorum que in magestate precelsa imperas et resides et regnas 632
- Alia deprecatio. Vas auri solidum ornatum omni lapide precioso Regina in celis sita a dextris filii ornata varietate omnium virtutum 632
- Aliud pulcrum miraculum virginis Marie de Abbatissa quadam de marimon. | Abbatisa semper subiectas sibi in disciplina debet regere et ad beatam Mariam uirginem deuotionem habere 1070
- Aliud pulcrum virginis Marie miraculum ex vitis patrum. ex miraculis virginis. | Puer quidam despontauit imaginem Marie virginis. Quidam pueri clericu ludum pile ante quandam ecclesiam virginis marie exercabant 1070
- Allegaciones de iure facte per lo philosoph super facto recurssus. Suppositis deinde terminis qui incipiunt Reuerendus magister etc., qui termini et thema faciunt ad factum presens 673
- Allegaciones honorabilis fratris Francisci Castilionis ordinis fratrum heremitarum beati Augustini in sacra theologia magistri (fi de rúbrica). Doctores theologi de

- potestate ecclesiastica sencidunt sequentia dicta: primum quod episcopus unctus est a Deo 668
- Allegaciones sive determinaciones facte per dominum Ianuarium Rabaça militem et legum doctorem. Utrum iusticia arma ablata a clero conjugato cum vnicā et virgine possit retinere 666
- Allegationes domini Johannis de Moya in decretis licenciati et officialis Valencie. Cum queritur an arma clericorum si capiantur per iudicem secularem sint remittenda iudici ecclesiastico 664
- Allegationes honorabilis fratris Ffrancisci Eximenez in sacra pagina magistri de ordine minorum ad probandum quod ecclesia Christi siue prelati eiusdem habeant de iure temporalem iurisdiccionem probant doctores multipliciter. Quod ecclesia Christi siue prelati eiusdem habeant de iure temporalem iurisdiccionem probant doctores multipliciter. Et primo per decisionem Bonifacii VIII in sua extravaganti que incipit Vnam sanctam ecclesiam 667
- Allegationes iuris factas per venerabilem Raymundum de area quondam iurisperitum Minorise super venditionibus violariorum que fiunt cum instrumento gracie et ad vitam duarum personarum 32
- Amal dixit. Per hom o fembra qui haia mal dexir prin ia sponge noua 237
- Ambrosius de proposito uiri iusti super psalmo cxviii^o Memor esto verbi tui. Propositus viri sancti est primum ut sit memor 104
- Amonestat per pregaries de molts frares del orde nostra e de diuerses escolans quel joch dels squachs, qui representen lo Regimen e batala humanal, del qual joch auia preycat en sermo per mi fet a personas noblas e populars, degues posar en scrit 1037-1038
- An anime ex creatione sint equales in donis naturalibus. Illud quoque non incongrue queri solet vtrum omnes anime ex creatione equales sint an alie aliis excellentiores 104
- Ancelmus de custodia cordis et correccione vite. Cum per prauas ineptasque cogitationes vaga mente discurris 90
- Angelica Natura es Tan alta e tan marauillosa e tan exçelente criada ensalçada ordenada e glorifi cada por nuestro señor dios que passa todo nuestro seso e entendimiento segunt el estado que de presente corremos en aquesta mortal vida en Tanto que de su alteza e dignidad non podemos pensar escreuir nin fablar propia mente segunt que de fecho es e Requiere su gloria e magnifica Reuerencia 771
- Angelica natura est tam (*seq* est tam *itercancell*) excelsa tam admirabilis et tam excellens creata et exaltata ordinata atque glorificata per omnipotentem deum quod excedit intellectum nostrum secundum huius vite mortalis statum in tantum quod de eius altitudine et dignitate non valemus cogitare nec loqui aut scribere quod requirit eorum magnifica reuerencia. Tamen quia loqui de eis est nobis nimium vtile et necessarium tam propter debitum quo eis astringimur quam eciam propter grandes huius vite necessitates miserias ac pericula in quibus decet nos post deum recurrere ad eorum reuerendam paternitatem et clementem diligenciam 992
- Angelic Natura | Ha honor y gloria de los santos y gloriosos angeles y en alabanza y reuerencia de nuestro dios omnipotente y de la sanctissima sacratissima virgen maria su madre, Jheronimo Serra deuoto destas sanctas y diuinias criaturas traduze la presente obra de una no usada lengua (*seq* y de pocos entendida *cancell*) (*interlinalman*) limosina agra y escura (*fininterlin*) en que estaua compuesta y fi elmente

relatada de todas o las mas sanctas y diuinias autoridades que de esta alta natura ablan 783

Angelical natura es tan alta e tan marauellosa e tan excellent creada exalcada ordenada e glorificada per nostre senyor deu que passa tot nostre seny e enteniment segons testament en que de present corem en esta mortal vida. En tant que lur altea e dignitat no podem pensar scriure ne parlar propria ment segons que es de fet ne requer lur gloria e magnifica reuerencia. Empero com dells parlar es a nos fort profitos e necessaria per lo gran deute quels hauem e per les grans necessitats e miseries en que som posats en esta present vida 389

Angelical natura es ten alta e tant maraueylosa e tant excellent creatura exalsade, ordonade e glorifficade per nostre seynor deu que passa tot nostre seyn e enteniment 320

Angelique nature est tant haulte et tant merueilleuse et tant excellentement cree exaulcee ordonee et glorifiee par nostre seigneur dieu tout puissant 937

Angelus Anima Abyssus 647

... anima la qual nom uulles desemparar. Amen 1060

Anna solet dici tres concepisse Marias 296

Anno incarnationis Domini d ccc lxxx fo presa barcelona per crestinas (*sic*) 403

Anselmus de amore in dulcissimum ihesum. Ihesu qui non amat te anathema sit 80

Anselmus, Ad sororem. A vesperis usque ad completorium spiritualibus opera datur 681

Antonius cum xii esset annorum 680

... apar en la Cort de Montso 537

Apres que Alexandre fill del Rey Phelip de Macedonia començà a Regnar lo qual ixent ab virtuos consell del seu regne se trat en Europa ab magnifich coratge per conquistar e sotsmetre a ssa Senyoria Assia e lo plus del mon ab gran poder de gent batallarosa sotsmesos seus ab Nauili de gran compte batent la mar ab Rems passa en Assia 309

Apres que nous auons dit de la vie de Jhesucrist en cinq liures Etc comme fut musse au monde sensuit le VIe traictee qui enseigne comme Il se manifesta Et premierelement comme saint Jehan baptiste prescha et baptisa In nomine patris et filii et spiritus sancti amen. Apres que finit et accompli le temps ou quel nostre seigneur a este musse et occulte ou monde Sensuit le VI liure de sa sainte vie et traicté des haultes eeures et operacions que comanca a faire ou temps que se voulut publier et demonstrar 943-944

Apresament de las dos Fragatas españolas anomenadas Pas y Esmeralda. Vn dia diven-dres | no quel era dijous | los de Barcelona | se tocan als ous II, 27

Aquest es lo dotzen libre de regiment dels princeps e de comunitats appellat Crestia. E començà la primera part que tracta perque comunitats e ciutats foren edificades ne qui primerament les edifica. Capitol primer. Qui ensenya que lo regiment o gouernacio general de deu sobre tot lo mon nos mostra que la seva saviesa es sens tot terme e que ell es tot nostre be. (fi de rúbrica) Lo regiment excellent e gouernacio passant tot enteniment dela universitat de les corporals creatures daquest mon ensenya clarament als illuminats de vera fe crestiana que lo sobiran regidor e general gouernador daquella es sauiea fontal e saber abissal e inscrutabla pelech de infinita prudencia. E axi ho posa aquell gran doctor Ciprianus en vn seu sermo 190

Aquest libre es appellat. Escala dei. lo qual libre ha ordenat Mestre ffrancesch eximen-ci dela orde dels frares menors e patriarcha de Jherusalem. A la molt alta e molt

excellent senyora la senyora dona Maria per la gracia de Deu Regina de Arago. ffrare ffrancesch eximenç del orda dels ffrares menors dela Ciutat de Valencia tos temps son seruidor e factura en aquell qui es Rey dels Reys Jhesu christ salvador e amador de tota conscientia pura. Senyora molt alta diuerses uegades ma stimolat la vostra gran senyoria que per endreçament dela vostra spiritual vida vos degues ordenar qualche poch volumet 560

Aquest libre se appella cerca pou compost per lo Reuerend pare en Christ Mestre ffrancesch eximenes del orde dels ffrares menors qui fo patriarcha de Jherusalem e Administrador del bisbat delna. Demana vn amich a altre quel informe quals coses deu fer hom per obtenir saluacio. A la tua demanda he satisfet per lo psalm que diu 279

Aquest rey faraho en lo temps del qual josep fo uenut En Egipte 181

Aquesta contemplacio deius scrita feu la molt sagrada e humil verge Maria quant tench lo sagrat cors dell seu glorios fil en la falda mort axi mal e cruelment turmentat la qual contemplacio en aquels sagrats e virginals membras axi nafrats e plagats deya les peraules saguents e tot primerament en aquel sagrat e glorios cap qui per los maluats fou despinas coronat e diu axi. | All cap | O cap sagrat principi e regidor de tota creatura 546

Aquesta es la declaracio de la proffecia feta per lo respondent frare encelm turmeda en la disputa dels animals. Sobre la primera qui començà tot ço que 526

Aquesta es la profecia feta per lasa parlant de les coses ques deuen seguir en les terres damunt dites. En nom de la essencia | Prima intelligéncia 523

Aquesta es la taula de la fe catholica E començà en les VII virtuts principals III theologals e IIII cardinals II, 17

Aquesta es la ystoria de la sancta corona de jhesu christ la qual fou posade lo diuendres sant sobre lo seu glorios cap (fi de rúbrica) [fol. 31v] Qvant jhesu christ fon pres en poder de pilat fou gran auolot de jueus a la porta cridant e dient que tal homa no deuia pus viure mas morir 544

Aquesta es la ystoria dell sant ladra appellat dimas lo quall entra en paradis lo jorn que mori e fon germa de let de ihesu christ Qvant la gloriosa verge Maria e son glorios fil ihesu christ e sent josep per reuelacio del angel fugiren en agipta per arodes lo qual mata los ignocens 544

Aquestes son les rubriques del terç libre del cristia. Capitol primer que mal no es neguna essencia e de qual mal se deu aço entendre 110

Aquesto de la nasçencia del saluador se ha de continuar con la fin del que es suso escripto que fabla desa misma materia [E] segunt dize fray francisco ximenes en el libro que fizó de la vida de nuestro señor ihesu christo complidos cinco mill e dozientos e diez y ocho años dela criacion del mundo avia tanta paz por todo el mundo que todo el mundo era sometido al señorío del emperador de rroma octauiano augusto 827

Aquests psalms que seguexen son stats trets de vn petit libre que feu aquell mateix maestra qui feu lo precedent son de gran illuminacio ala anima deuotament en aquells vol legir e contemplar. O e quant es digne de reprensio, o e quant es criminos o quant es scelerat peccador cech pobre e nuu de totes uirtuts aquell qui en aquest mon cascun dia pert temps 687

Aquests psalms quis saguxan (*sic*) son stats trets de vn petit libre que feu aquell mateix maestra qui feu lo precedent son de gran illuminatio a la anima qui deuotament aquells vol ligir e contemplar. O e quant es digne de reprencio o quan es criminos

o quan es celerat pecador cech pobre e nuu de totes uirtuts aquell qui en aquest mon cascun dia pert temps lo qual li es donat per nostre senyor deu que puxa goyar e adquirir merits 692

Aquests psalms quis seguexen son estats trets de vn petit libre que feu aquell mateix maestre qui feu lo libre precedent son de gran illuminació ala anima qui deuotament en aquells vol legir e contemplar. O e quant es digne de repressio o e quant es criminos 702

Aqui comiença el libro que es llamado natura angelica compuesto e hordenado del muy Reuerendo maestre francisco Ximenes dela horden delos freyles menores. Al muy onorable e muy sabio cauallero mosen per dertes maestro Raçional del muy alto príncipe E señor el señor don iohan por la gracia de dios Rey de aragon 774

Aqui comienza el libro de natura angelica. Capitulo primero que pone corto la alteza de la angelical natura . Angelical natura es tan alta e tan marauillosa e tan exéleto criada e enxalçada ordenada e glorificada por nuestro señor dios que passa todo nuestro seso e entendimiento segunt el estado en que de presente corre en esta mortal vida en tanto que de su alteza e dignitat non podemos pensar escreuir ni fablar propiamente 756

Aqui comienza el libro llamado de las donas compuesto e hordenado por el maestro frey francisco ximenes de la horden de los frayles menores a peticion {de la} muy alta e honrada Señora doña Sancha Ramires de Arenos condesa de Prados. Comienza el prologo. A la muy alta e honrrada Señora doña Sancha Ramires darenos condesa de prados el suo omill seruidor en jhesu christo fray francisco ximenes de la horden de los frayles meno res honrrada siempre en debida Reuerencia en aquel mismo muy alto Redentor 735

Aqui comienza el libro llamado de las donas compuesto e ordenado por el maestro francisco ximenez dela orden delos frayles menores a petición de la onrrada e alta señora doña sancha ramirez de arenos condesa de prados prologo e capitulo primero. A la muy alta e onrada señora doña sancha ramirez de arenas condesa de pradas el su humil seruidor en Jhesu Christo señor delos señores frey francisco ximenez dela orden de los frayles menores onrrada syempre e debida reuerencia en aquel mesmo muy alto e poderoso nuestro rredentor el qual escogio por madre muger por el criada e fecha por su grand dignitat. Señora muy alta sabe la uestra alteza que ha plazido a la vuestra deuucion de me mouer por muchas vezes que vos quisiese tratar vn deuoto tractado para salud de vuestra anima 710

Aqui comienza el libro llamado de las donas compuesto e ordenado por el reuerendo maestro fray francisco ximenez de la orden delos frayles menores a petición dela honrada señora doña sancha ramirez de arenos condesa de prades. Prologo (fi de rúbrica). A la muy alta e honrrada señora doña sancha ramirez de arenas condesa de prades el su humil seruidor en ihesu christo señor de los señores fray francisco ximez (sic) dela orden delos frayles menores honrra siempre e deuida reuerencia en aquel mismo muy alto e de gran reuerencia nuestro redemptor 715

Aqui comienza el libro llamado de las donas compuesto e ordenado por el Reuerendo maestro francisco ximenez de la orden de los frayles menores a peticion de la honrrada señora doña sancha Ramirez de arenos condesa de prades. Prologo. [A] la muy alta e onrrada señora doña sancha ramirez de arenas condesa de paredes (sic), el su humil seruidor en ihesu christo señor de los señores frey francisco ximenez de la orden de los frayles menores onrra siempre e deuida Reuerencia en aquel mismo e

muy alto e de gran Reuerencia nuestro redenptor el qual escogio por madre muger por el criada e fecha por su gran dignidad 719

Aqui comienza el libro llamado de las donas compuesto e ordenado del Reuerendo maestro francisco ximenes dela orden delos frayles menores A requesta dela muy alta e muy honorable señora doña sancha ramirez darenos condesa de prades. A la muy alta e muy honorable señora doña sancha ramirez de arenos condesa de pradas el su homill seruidor en ihesu christo señor de los señoreantes fray francisco ximenes de la horden de los frayles menores onor todos tiempos e deuida Reuerencia en aquel mismo soberano e Reuerendo Redentor que muger por el criada e fecha touo por bien de elegir por madre 730

Aqui comienza el libro llamado delas donas compuesto e ordenado del Reuerendo maestro françisco ximennez dela orden delos frayles menores a requesta dela muy alta e muy honorable señora doña sancha Ramirez darenos condesa de prades . A la muy alta e muy honorable señora doña sancha ramirez de Arenos Condesa de prades el su humil seruidor en Jhesu xto señor de los señoreantes frey francisco ximenez de la orden de los frayles menores honor todos tiempos e debida reuerencia en aquel mismo soberano e reuerendo redentor que muger por el criada e fecha touo por bien de elegir por madre 723

Aqui comienza el libro que es dicho del conde lucanor. Este libro fizò don juhan fyjo del muy noble infande don manuel deseando que los omes fiziesen en este mundo tales obras que fuesen a aprouechamiento de las onrras e de las faziendas e de los estados e por ello fuesen mas allegados a la carrera por la qual pudiesen saluar las almas 802

Aqui comienza el libro que es llamado De natura angelica. Capitulo primero que pone breue mente e en general (*corpro* de) la alteza de la natura angelical. La angelica natura es tan alta e tan maravillosa e tan exçelente creada ensalçada e hordenada e glorificada por nuestro señor dios que pasa todo nuestro seso e entendimiento segunt la estancia en que de presente corremos en esta mortal vida En tanto que su alteza e dignidad non podemos pensar screuir nin fablar propriamente segunt que es de fecho e requiere su gloriosa e magnifi ca Reuerencia 779-780

Aqui comienza el noueno libro de la uida de ihesu christo que es el terçero e postriemer uolumen el qual tracta dela su pasion. Capitulo primero de como le tractaron los enemigos crueles la su muerte. Pves que auemos tractado algund quanto e superficialmente del abismo e fondura de la infinita omnipotencia del nuestro salvador que fue manifestada al mundo por miraglos sin cuenta e solamente podibles a la infinita uirtud de dios segund que en el octauo libro auemos recontado conuiene agora que eneste noueno libro declaremos como los enemigos del nuestro redemptor mouidos contra el [de su] grand embidia e malicia 793-794

Aqui comienza el octauo libro de la vida de los fechos del nuestro ssalvador ihesu christo. Capitulo primero que enseña como nuestro Señor yluminaba muy alta mente a los diçipulos que sant juan le enbio. El octauo libro dela vida de nuestro señor e salvador jhesu Christo se sygue en el qual avemos de tractar de la su gloriosa predicacion preçiosa doctrina del salvador e alta ynformacion de aquella fecha por ynnumerables *[ratllat: pecados]* miraglos 814

Aqui comienza el prologo del libro llamado vita christi el qual ordeno maestro francisco ximenez de la orden de los frayres menores e enviolo a mossen de artes maestro rrazional del señor rrey de aragon. Capitulo Primero Prologo. Al muy honrrado e discreto cauallero mossen per de artes maestro rrazional del muy alto

principe e señor don martin rrey de aragon el su orador en ihesu christo nuestro saluador fray francisco ximenez de la orden de los frayres menores asy mesmo en todo iusto seruicio e mayormente en aquel que sea manifestacion e honrra e gloria del dicho señor rredentor saluador ihesu christo. Mosen pedro diuersas vezes ha plazido a la vuestra deuocion de solicitar e mouer que la vida sagrada del rredentor nuestro señor ihesu christo que los santos euangelios an breue mente tratado yo la deuiese mas larga mente poner en escripto segunt que los santos doctores han dicho y expuesto e los grandes contemplativos lo han sentido e otras santas personas 788-789

Aqui comienza el tractado dela circumcision del señor segunt lo pone fray francisco ximenes en el libro de vita christi. E segunt dize fray francisco ximenez en el libro de la vida de Jhesu christo Por que el fijo de dios auia de tomar carne humanal 821

Aqui comienza el tratado dela nascencia del saluador segunt lo pone fray francisco ximenes en el libro de la vida de Ihesu christo nuestro señor Conplidos cinco mill e dosientos e dies e ocho años dela criacion del mundo auia tanta pas por todo el mundo que todo el mundo era sometido al señorio del emperador de rroma otouiano agusto 820

Aqui comienza la estoria dela santissima trinidad. Segun dize el bien aventurado sant Anselmo la santissima trinidad es vn ser que no puede ser pensado, vna virtud sin termino, vna bondad infinita 826

Aqui comienza la istoria de la anunciaciōn dela uirgen santa maria madre del saluador. La fiesta dela anunciaciōn es celebraida por que en tal dia vino el angel sant gauriel a saludar a la virgen santa maria e ale traer mensajeria de la encarnaciōn del fijo de dios fazedor de la vida 835

Aqui comienza la istoria de sant saturnino martir Sant Saturnino fue ordenado de los apostolos obispo dela cibdat de Tolosa 819

Aqui comienza la istoria dela muerte delos ynoçentes segunt lo pone fray francisco ximenez en el libro de la vida de Jhesu christo. Despues que la santa virgen ouo complido el su alinpiamento segunt lo mandaua la ley de moyzen 821

Aqui comienza la istoria dela Resurrección del señor segund lo pone fray francisco ximenez patriarca de alixandria en el libro de la vida de ihesu christo dela Resurrección del saluador del linaje humanal e dela excelencia dela su gloria corporal. E despues quel nuestro Redenptor ouo acabado la obra de la nuestra Redenpcion por la su preçiosa muerte e pasion plogo al padre celestial de gloria galardonar por gloria de Resurrección singular 836

Aqui comienza la segunda parte del libro que es llamado flor de los santos que fizio iacobus de Voragine. Aqui comienza la ystoria de sant mamertino e de Sant mariano. Sant mamertino era gentil e commo vna vez ofresciéssesse sacrificio a los dioses perdio el vn ojo e secose le la vna mano 843

Aqui comienza la tabla de la primera parte del libro que sellama flor Santorum Capitulo primero que el tiempo de aquesta vida es de quatro maneras 819

Aqui comienza la tabla delos capitulos deste libro llamado vita christi en el qual se contienen diez libros e en cada libro ay su tabla e en cada tabla se contienen los capitulos que ay en cada libro En esta manera Primero libro XXIIIº capitulos. Capitulo Primero II de protestacion de aver catolico el su seso en todo este livro 788

Aqui comienza la ystoria de la accension del saluador capitulo. [E] segunt dize fray francisco ximenes patriarcha de alexandria enel libro que escriuio de la vida de ihesu christo [addinmarg: nuestro señor] complidos quarenta dias despues de la

- tresurrecion subio a los cielos el saluador. E acerca de questo pone san Calixto los puntos que se siguen en la epistola que enbio a seleucio 828
- Aqui comienza la ystoria del bien aventurado sant phelipe. Philippe quiere dezir boca de lanpara o boca de manos o amador de las cosas soberanas 826
- Aqui comienza la ystoria dela fiesta dela epifania segunt lo pone fray francisco ximenez en el libro de vita christi. Acerca dela fi esta de la epifania son de notar los puntos que se siguen. El primero es que segunt dize sanct Johan boca de oro sobre sanct matheo 821
- Aqui comienza los titulos del tercero tractado del libro que se llama de las mugeres el qual fizo el maestro fray francisco ximenez de la orden de los (*ratllat*: predicadores). [*En tinta negra i escriptura del XVIII:*] Menores. Capitulo primero que fabla de los diez mandamientos dados por nuestro sennor dios en el monte de sinay 740
- Aqui comienza vn tratado muy deuoto e prouechoso a todos aquellos que li bien estudiaren e a cataren bien a las cosas enel contenidas. Capitulo primero que muestra que cosas due pensar el ombre estando con otros e en que due el ombre ocupar continua mente su coraçon. El abat arsenio en las sus instrucciones e doctrinas dize assy. Quando estouieses con otros syempre guarda con ellos la benygnidat assy como con syeruos de dios 746
- Aqui comienzan (*sic*) la tabla delos capitulos del libro que fabla de la general gerarchia. Capitulo primero que propone brememente (*sic*) e general la alteza de la angelical natura 761
- Aqui comienzan algunos capitulos sacados del libro llamado delas donas mucho prouechoso para hedificacion de nuestras uidas. Capitulo primero que trata como deuemos auer el nombre de dios en grand reuerencia e mucho aborrescer e punir toda blasfemia. Por razón del cual pecado deues saber que la ley uieia da contra todo blasfemador de dios sentencia de muerte 746
- Aqui comienzan los capitulos del sexto libro de la vida de nuestro señor ihesu xto. E primero en el segundo volumen que escriujo francisco ximenez frayle de la orden de los menores. Capitulo primero de la predicacion e bautismo de sant Juan bautista 798
- Aqui comienzan los capitulos del sexto libro dela vida de nuestro señor ihesu christo e primero en el segundo volumen que escriuio maestre Francisco ximenez frayre de la orden de los menores. Capitulo primero de la predicacion e bautismo de sant Johan bautista 810
- Aqui comienzan vnos exemplos muy notables de grand edificacion especial mente a persona que aya perdido alguna cosa que mucho amaua. Cuenta un sabidor que llaman vinencio que como el rey philipo de francia ouiesse perdido un su primo e pariente que mucho amaua 744-745
- Aqui comienza la vida de santa Maria Egipciaca que traslado en latin de la lengua egipciaca el varon honrado Pablo, diacono de la iglesia de la ciudad de Napol. Segun que el angel Rafael dijo a Tobias despues de la ceguedad de sus ojos 820
- Aqui es de notar que se faze diferencia entre bandera real y bandera de qualquier de las dichas dignidades la qual diferencia es que labandera real debe ser mas larga que ancha y las otras banderas an de ser quadradas 705
- Ardua res est de qua impresciarum agitur Reuerendissimi ac Reuerendi patres egregiique ac doctissimi viri de qua proinde cum dei timore ac conscientie puritate deliberandum est 999
- Armandus in tractatu De terminis theologie 681

- Art de merexer la qual compos Seuerus en los segunts punts. Lo primer si es quelo cor del hom sia ple de gran temor de deu 83
- Asi comensa lo libre dels | angels ordenat per lo Reue-|-rent mestre francesc exim-|-enes del orde dels frares menos | mestre en sacra teo-|-logia i segeyse lo capi-|-tol primer 358
- Asia maior cum suis regionibus et alijs 401
- Assi apar tots los fils e files 302
- Assi comenza la ystoria de Valter e de Griselda composta per Bernat Metge. A la molt honorable e honesta senyora madona Isabel de guimera Bernat metge salut e reuerencia subjectiva. A mi encercant entre los libres dels philosops e poetas alcuna cosa ab la qual pogues complaure a les dones uictorioses 1022
- Assi comenza lo prolech en lo libre appellat Vida de Jhesu Chist axi com per auant hoyrets en lo present libre. Al molt honorable e discret Caualler mossen Pere Dartes maestre Racional del molt alt princep e senyor Don marti per la gracia de deu Rey de Arago lo seu orador e en Jhesu Christ seruidor frare ffrancesch (*expunct exime*) exemenis del orde dels frares menors si matex en tot just seruey e mayorment en aquell qui sia en manifestacio e honor e gloria del dit nostre Redemptor e saluador Jhesu Christ 469
- Assi comenza la Taula del present libre de la vida de ihesu crist ordonat per lo reuerent pare en crist mestre ffrancesch eximenis dela orde de frares menors lo qual conte X tractats. E primerament se posa lo prolech ab alguns preambols 451
- Assi comenza lo libre de la flor de la biblia e la flor del salteri per Argumens e per demandas. Com yo dit Religios e bisbe per la gracia de deu de la ciutat de Jaent del Regne de Castela ayxi nomenat hagues hoyt XXXta anys theologia e altres sciencies per ma uentura fui pres en poder del rey de granada 1012
- Assi comenza lo libre dels Angels e comensa lo primer capitol qui propossa curt en general la altesa de la angelical natura. Angelical natural es ten alta e ten Mareuallosa e ten excellent creada (*al marge*) e exalsade (*fi de marge*) e hordonada e glorifica cada per nostro Senyor deu que apagua tot nostro seny e enteniment segons lessentement en que de present corem en aquesta vida mortal (*seq* vida e *iter expunct*) en tant que de la lur alteza e dignitat no podem pensar ne scriura ne perlar (*seq* ne parlar *iter expunct*) propriament segons que es de fet e requer lur gloria e magnifica Reuerencia 363
- Assi comenza lo libre dels Angels e comensa lo primer capitoll qui proposa la altesa de la angelical natura en cartes II 362
- Assi comensen les Rebliques (*sic*) en lo libre appellat vida de Jhesu Christ. Començà lo prolech en lo libre appellat vida de Jhesu Christ en cartes I 469
- Asso es la assumcio della verge Madona sancta Maria. Asso es la assumcio dela verge madona santa maria. Com nostra senyor ihesu christ la sen monta al cel en cors e en anima sobre tots los angells asso hons comta la diuina scribtura que en aquell temps que nostra dona santa Maria estaua en iherusalem e pregaua 547
- Aue regina celorum aue domina angelorum 97
- Augustinus 3º de verbis domini sermone 12º quod non excusatur laicus male viuens quia mali sunt clerici. Laycus qui vult bene viuere 590
- Augustinus lib. de Ciuit c. 29. Quoniam si periculum quantum cauere poterat non caueret 587
- Autoridades que pruevan que el Conquistador de Jerusalem y ultimo Rey y Señor unico del mundo ha de ser el Rey de Espana, y este de la antigua casa de los

Francos, y hoy de Austria sus descendientes. En un tratado de AntiCristo 23 que se halla en el tomo 9 de las obras de San Agustin f.o 454 impresos en Paris el año 16114, que algunos dicen ser de Rabano Arzobispo de Maguncia II, 44
 Aviats (*seq barons expuncti*) la apistola barons | de deu lo para glorios | Laquall trames en iherusalem | Per los gran torts que nos auem | E fou en taula de pedra marbra scrita | e sagellada e be clausida | E fou en laltar desplaguada | De sent pera de Roma e recontada | Langell la aporta del cell | Sagellada ab noble sagell | Per mostrar moltes maysos 547

Barons scoltats vn patit | e dir vos tot per scrit | Grans senyalls qui deuen vanir | Anans quel mon degua ffi nir | Vindran signes molt grans | E molt esquiis e molt estramps | E molt forests etramolosos | dun les gents aurau grans paos | Perque dich a tota gent | Que creseguan deu omnipotent | Cel qui feu terra e mar 547

Beata es maria Virgo clemens et pia 364

Beati Johannis Chrysostomi De laudibus prophetae Dauid et de penitentia Omelia incipit quam e greco in latinum Theodorus grecus Thessalonicensis conuertit. Ecce fratres carissimi beatus Dauid nobis die hodierno apparuit 103

Beatus uir qui se ad gloriam conditum attente ac jugiter considerat. Et qui in presenti uia deum non neglit nec ignorat ad que stringitur dei lege 625

Beatus Ylarius Episcopus extraxit hos psalmos de psalterio pro quo debet (*sic*) pro spiritualibus negotiis dei deprecari. Qui vult sibi dominum habere propitium dicat bono corde et contrito 588

Beda de vita actiuia et contemplatiua. Actiuia enim vita est panem esurienti tribuere 106

Bolando dia 22 de Febrero, en la Vida de Santa Margarita de Cortona, pagina 345 § 2. Dixo una vez Dios Nuestro S^r á la bendita Santa Margarita de Cortona, estando una noche en Oracion II, 46

Brebe Resumen o sea recopilacion de varias Profecias, que en diversos tiempos y por diferentes Santos, y hombres sabios han pronosticado II, 43

Bretanya illa pus Excellent de totes les altres illes Es posada entre franca e ibernia En la mar occidental 184

Breve cosideracion para practicar la Oracion de Padre nuestro. En los Devocionarios franceses se lee que paseandose un S^r Illustrisimo o Obispo, encontro a una Hortelana II, 47

Calamidades de francia Pronosticadas por el Dr. Dn. Diego de Torres. Glosa de una dècima II, 33

Capitol Aci començen les Rubliques del llibre de les dones a laor de deu e dela gloriosa Verge Maria mare sua e de sent Johan babbista (fi de rúbrica). A la molt alta e molt honorable senyora la Senyora dona Santxa xemenech darenos Comptesa de pradas, lo seu humill servidor en Jhesu Christ Senyor del senyors ffrare francesch exemenis del horde dels ffrares menors honor tostems E deguda reuerensia en aquell mateix sobre alt e reuerent redemptor qui dona per ell creada e feta per sa gran dignacio elegi per mare. Molt alta senyora sab la vostra altea que ha plagut a la vostra deuoçio de diuerses vegades moue a mi que yo volgues a uos ordonar alcun deuot tractat per la vostra salut E per endresament de vostra vida per que Senyora molt alta volent satisfer al vostre bon desig offir a vos lo pressent libre qui jatsia que ell no sia com la vostra dignitat requir Empero yo he fet 255-256

- Capitol cxliiii quants mals fa auaricia. Deya sant ambros que no apparia que lauar
242
- Capitol CCXV. Aci començé lo quart tractat de la quinta part daquest libre qui tracte
dels VII peccats mortals. Ara hauem a dir dels VII peccats mortals. E deus saber
aci que lo peccat uoluntari 260
- Capitol CI qui comensa a tractar de les virtuts teologals E primerament posa quals
son los articles de la fe catholica. {C]omensant donchs al primer punt de aquesta
quinta part hauem a dir de les virtuts theologals. E aci nota primerament que
sagons que posa mossenyer sant Augusti les virtuts theologals e diuinals son tres
ço es ffe sperança e caritat 231
- Capitol CXXIII con amar massa e desordonadament sos parents empatxa molt la dreta
e pura amorque deuem hauer a deu 230
- Capitol DXXIII que posa que es peccat de luxuria (fi de rúbrica). | Lvxuria es lo terç
peccat mortal: qui es posat apres peccat de gola: e peccat de perea o de ociositat
137
- Capitol dxxiiii. Qui posa que es peccat de luxuria. Luxuria es lo terç peccat mortal qui
es posat apres peccat de gola e peccat de peresa o de ociositat. Car daquests dos
neix axi con linfant neix e proceheix naturalment de pare e de mare. Daquesta
luxuria hauem a veure Primerament que es e diu Hugo libro secundo de sacra-
mentis 145
- Capitol en quines riqueses habunden los homens comunament o en quines no (fi de
rúbrica). De aquesta contrarietat ve que en aquesta present vida los bons e los
mals no habunden en vnes mateixes riqueses. Car jatsesia que nostre Senyor dona
193
- Capitol LXX qui ensenya com se es deu preseseruat (*sic*) aci a nosaltres. Lo Terç punt
de aquest doctor si es considerar lo Terç vers del dit cantich qui es aquest Quod
parasti ante faciem omnium populorum. E uol dir segons aquest doctor que nostre
senyor deu ha posat lo seu glorios fill qui es pau nostra ens ha pacificat lo seu pare
qui era fello contra nos 447
- Capitol primer 252
- Capitol primer com Ihesu Xrist per gloria sua e exempli nostre ha fetes puiar infantes
e dones en la perfectio euangelicha. Ihesu Xrist eternal deu e incomutabile principi
de tota creatura perfet redemtor de tota humana natura per glorifi car la altea de la
sua virtut e potencia no solament ha fets pujar alsguns homens en la Euangular
perfeccio e vida, Ans encare a aquell mateix grau e a tota especia de virtut ha vol-
gudes exalçar alsunes infantes e donzelles delicades e generoses infeels 252
- Capitol primer daquest present libre qui posa com Deus ha posat lom en aquest mon
per batayllar, e per hauer uictoria de sos enemichs per tal que aconseguescha merit
e gloria. Proceent donchs al primer punt principal ab la gracia e ajuda del nostro
Reuerent cap e patro Jhesu Christ, Deus aci notar primerament que la sobirana
sauiosa 70
- Capitol primer de aquest present libre qui posa com deus ha posat lome en aquest
mon per batallar e hauer victoria des (*sic*) enemichs seus per tal que aconseguesca
merit e gloria. Procehint donques al primer punt principal ab la gracia e aiuda
del nostre Reuerent cap e patro Ihesuchrist Deus aci notar primerament que la
sobirana sauiosa 74
- Capitol primer de les temptacions e batalles que han los passats e dels remeys de
aquells. Una de les grans e pus fortes temptacions 272

Capitol primer del preambol a tot lo libre Cristia. Jhesu Christ fi ll natural de nostre senyor deu lo pare principi fontal de tota creatura com sia eternalment en si ple e ver deu 46

Capitol primer del present libre qui ensenya que lo regiment e gouernacio general de deu sobre tot lo mon nos mostra que la sua sauiesa es sens tot terme e que ell es tot nostre be e tota nostra benauyrança. Regiment excellent e gouernacio general passant tot enteniment de la uniuersitat de les corporals creatures daquest mon ensenye clarament illumi-|-nats vera fe cristiana que lo sobiran regidor de aquella es sauiesa fontal esaber abisal e inscrutabla pelech de infinita clemencia e prudencia. Eaxi ho posa aquell gran doctor Ciprianus en I seu sermo de condicione orbis 167

Capitol primer del primer libra dels Angels qui proposa cur en general latesa (*sic*) dela angelical natura. En cartes 1^a 324

Capitol primer en general la altesa de la Angelical natura. Angelical natura es ten alta i ten mareuelosa e ten excellent creada e exalçada e ordonada e glorifiquada per nostre senyor deus que passe tot nostre seny e enteniment segons testament que de present correm en aquesta mortal vida entant que de lur altesa e dignitat no podem pensar scriure ni parlar propriament segons que de fet requer lur gloria e manifiqua reuerencia 342

Capitol primer en quines riqueses habunden los homens comunament o en quines no en cartes I 193

Capitol primer proposa curt e en general la altesa dela Angelical natura segons se segueix | Jhesus Christus. Angelica natura es tant alta e tan merauellosa e tant excellent creatura exalsada e glorificada ordonada per nostro Senyor deu que passa tot nostre seyn e enteniment segons lo estament en que de present correm en esta mortal vida. En tant que delur altesa e dignitat no podem pensar scriure ne perlar propriament segons que es de fet ne requer lur gloriosa magnifica reuerencia 397-398

Capitol primer que ihesu Christ per gloria e exemple nostre ha fetes pugar infantes e dones en la perfeccio evangelical 218

Capitol primer que Ihesu Christ per gloria sua e exempli nostre ha fetes pujar infantes e donas en la perfeccio euangelical. Ihesu christ eternal deu e incomutable principi de tota creatura perfet redemptor de tota humana natura per glorifi car la altesa de la sua virtut e potencia no solament ha fets pujar alsunds homens en la euangelical perfeccio e vida ans encara a aquell mateix grau e a tota especia de virtut ha volgudes exalçar algunes infantes e donzelles delicades e generoses infeels primerament e paguanes mostrant a les esdeuenidores que daqui auant negu ne neguna nos pot escusar de viure justament e perfeta 247

Capitol primer que Ihesu Christ per gloria sua e exempli nostre ha fetes pujar Infantes e dones en la perfeccio euengelical. Ihesu christ Eternal deu e incumutable principi de tota creatura perffet redemtor de tota humane natura per gloriffi car la altea de la sua virtut e potencia no ssolament ha ffet pujar alsunds homens en la angelical perfeccio e vida ans ancara 227

Capitol primer que Ihesu Xrist per gloria sua e exempli nostre ha fetes pujar infantes e dones en la perfeccio euangelical. Iesuxrist eternal deu e incomutable principi de tota creatura perfet redemptor de tota humana natura per glorifficar la altea de la sua virtut e potencia 242

Capitol primer que Jesuchrist per gloria sua e exempli nostre ha fetes pujar infantes e donas en la perfeccio euangelical 247

Capitol primer que Jhesu christ per gloria sua e exempli nostre ha fetas pujar infantes e dones en la perfecçio euangelical. Jhesu Christ eternal deu e incomutable principi de tota creatura perfect redemptor de tota humana natura Per glorificar la altea de la sua virtut E potençia no solament ha fets pujar als uns homens en la euangelical perfecçio e vida Ans encara a Aquell mateix grau E a tota specia de virtut ha volgudes exalçar algunes Infantas E donzelles delicades e generoses infels Primerament e paguanas mostrant ales esdeuenidores que daqui auant que negun ne neguna nos pot escusar de viure justement e perfeta 256

Capitol primer que Jhesu Christ per gloria sua e exempli nostre ha fetes pugar infantes e dones en la perfeccio evangelical. Ihesu crist eternal deu e incomutable principi de tota creatura perfect redemptor de tota humana natura per glorificar la altea de la sua virtut e potencia no solament ha fets pujar als uns homes en la evangelical perfeccio e vida ans encara a aquell mateix grau e a tota specia de virtut ha volgudes exalçar als uns infantes e donzelles delicades e generoses infels primerament e paguanas mostrant a les sdeuenidores que daqui anant que negu ni neguna nos pot scusar de viure justament e perfeta 218

Capitol primer que Jhesuchrist per gloria sua e eximpli nostre ha fetes pujar infantes e dones en la perfecçio euangelical 242

Capitol primer que mal no es neguna essencia e de qual mal se deu aço entendre. Mal no es nenguna essencia ne nenguna cosa jatsia que aquest nom mal significh absencia e fretura dalgun be lla on lo dit be deu esse enquiuya que manera. Aquesta descriptio o diffinicio dada de mal ha tres parts les quals per orde hauem a declarar 110

Capitol primer que mal no es neguna essencia e de qual mal se deu entendre (fi de rúbrica). Mal parlant propriament no es neguna essencia ne neguna cosa jatsie que aquest nom mal significh absencia e fretura dalcun be lla hon lo dit be deu esser en quiuya que manera. E aquesta descripcio o diffinicio dada de mal ha tres parts les quals per orde hauem 134

Capitol primer qui ensenya la noble Reyna e virtuosa en que deu souint pensar en cartes 286

Capitol primer qui ensenya la Noble Reyna e virtuosa en que deu souint pensar +IHS+. Primerament donchs ab la ajude de nostre senyor deus hauem a tractar la Nobla Regina en que deu souint pensar. E posen aci alguns doctors los segunts punts. Lo primer si es que per tal que lo dit pensar sia ab maior afficacia e pau de cor deu aytal persona amar e ab studi procurar loch e temps en los quals puxa mils e ab maior repos pensar les coses segunts. Dien aquests que lo temps pus couinent a aço es de nit en la primera vigilia e ja mellor en la segona axi com es en lalba o abans jatsia que auegades pot esser en tal loch que altre temps hi pot esser bo e couinent 286

Capitol primer qui ensenya La noble Reyna e vretuosa (*sic*) en que deu souint pensar En cartes VI 560

Capitol primer qui posa con deus ha posat lom en aquest mon per treballar per tal que aconseguiescha sa gracia e gloria 65

Capitol primer qui posa curt e en general la altea de la angelical natura. [A]ngelical natura es tan alta e tan marauellosa e tan excellent creada e axalsada ordenada e glorifi cada per nostre Senyor deu que passa tot nostre seny e enteniment segons testament enque de present correm en sta mortal uida. E tant que de lur altea e

dignitat no podem pensar scriure ne parlar propriament segons que es de fet ne requer lur gloriosa e magnifica reuerencia 375

Capitol primer qui posa curt e en general la altea dela angelical natura. Angelical natura es tan alta e marauellosa e tant excellent creada e exalçada ordenada e glorificada per nostre senyor deu que passa tot nostre seny e enteniment segons testament en que de present correm en esta mortal uida En tant que de lur altea e dignitat no podem pensar scriure ne perlar propriament segons que es de fet ne requer lur gloriosa e magnifica reuerencia 355

Capitol primer qui posa Curt e en general la altea dela angelical natura. Angelical natura es tan alta e tan excellent e tan marauellosa creada e ealçada ordenada e glorificada per nostre Senyor deu que passa tot nostre enteniment e seny segons testament en que de present correm en esta mortal vida En tant que de lur altea e dignitat no podem pensar scriure ne parlar propriamente segons que es de fet ne requer lur gloriosa e magnifica reuerencia 359

Capitol primer qui pose curt e en general la altesa de la angelical natura. Angelical natura es tan alta etan marauellosa e tan excellent creada exalçada ordenada e glorificada per nostre senyor deus que passa tot nostre seyn e enteniment segons testament en que de present correm en aquesta mortal vida e en tant que de lur altea e dignitat no podem pensar scriure ne parlar propriamente segons que es de fet ne requer lur gloriosa e magnifica reuerencia 350

Capitol primer qui preposa curt e en general la altesa de la engelical natura en cartes I 333

Capitol primer qui proposa curt e en general la altea dela angelical natura. Angelical natura es tan alta e tan marauellosa e tan excellent creada exalcada hordonada e glorifficada per nostre senyor deu que passa tot nostre seny e enteniment segons testament en que de present correm en esta mortal vida e en tant que de lur altea e dignitat no podem pensar escriure ne perlar propriamente segons que es de fet ne requer lur gloriosa e magnifica reuerencia 313

Capitol primer qui proposa curt e en general la altea dela angelical natura. Angelical natura es tan alta e tan marauellosa e tan excellent creada, exalçada, ordonada e glorificada per nostre senyor deu que pasa tot nostre seny e enteniment Segons testament en que de present correm en aquesta mortal vida 394

Capitol primer qui proposa curt en general la altea dela angelical natura encartes I carta 385

Capitol primer qui protesta de hauer catholic seny en tot aquest libre. Primerament donchs protest açi en lo començament de aquest libre 480

Capitol quina cosa es consell. En lo primer punt direm quina cosa es consell 271

Capitol segon proua per diuerses raons lo damunt dit proposit. E que aci sia de fet com posa la primera part de la difinicio de mal 149

Capitol terc qui tracta com lo Salvador sen torna ala sua mare en natzaret preycant perles sinagogues. Apres les dites coses lo saluador sen torna en Nazareth tot sol descalç per cami de setanta quatre milles e venc en Nazaret ala sua mare 498

Capitol V. Qui posa per que nostre senyor ab senyal destela volgue apellar los gentils II, 12

Capitol XII mostre com lo Senyor vençe la primera temptacio en cartes 1^a 423

Capitol XIIe qui ensenya com lo Senyor vence la primera temptacio. Vehent donchs lo demoni la altea e perfeccio del dejuni e deles altres virtuts del saluador 424

... Capitol XXV qui ensenya per que la circuncisio se faya lo huyten dia 483

- Capitol XLIV Qui mos]tra com los gentils sacostauen aell 538
 Capitula fidei christiane. Articuli fidei catholice. Simbolum apostolorum 451
 Capitulo CCCXXI del dozeno del cristian compuesto por maestre | francisco ximenez
 en el qual trata de las batallas que se azan en campo | cerrado si se deben azer
 ono. | Despedido del tratado de las batallas que se dan contra los lugares murados
 | queda agora de ver de la tercera especia de batalla que se llama personal | es a
 saber de las batallas que se hazen en campo cerrado por algunos que se | rieptan
 de se si tales batallas se deben hazer o no, y pone | Last doctor que no en el pri-
 mero libro titulo XXVI y pruebalo por quanto dice | que esto es teptar a dios
 demandando le que desmuestre verdat sobre la duda | que es entre aquellos que
 asi batallan y traen ahun algunos | otras razones la primera es que... (*finemutilus*)
 706-707
- Capitulo de doze fructos que avran los escogidos en el madero de vida que es nuestro
 señor Ihu Christo despues de la resurrecion, los quales fructos son notados en el
 postrímero capitulo del apocalipsi. El primero fructo es que auran sanidat sin
 enfermedat alguna, segunt aprueva el propheta David diciendo: Quy sanat omnes
 ynfirmitates tuas etc 751
- Capitulo Iº que muestra como Ihesu christo por su gloria e enxemplo nuestro ha fecho
 sobir niñas e donzellias a la perfección angelical (fi de rúbrica). Ihesu christo dios
 eternal e yncomutabla primer principio de todas las criaturas acabado redeptor
 de toda la natura humanal 716
- Capitulo lxj que demuestra como las mugeres deuen guardar los bienes de casa e como
 los caualleros e mercadores han contraria manera de despender 726
 ... Capitulo LXXXIIIº que muestra como somos tenudos todos de corregir aquel que
 peca 814
- Capitulo primero Como dios dio al omne la lengua para lo alabar e enxalçar con ella. |
 Uno de los mienbros que omne a menudo suele mouer e menea, e con que a menu-
 do puede merescer o pecar es la lengua. La qual bien regida e governada aduze e
 acorea al omne la vida 750
- Capitulo primero. Commo Ihesu Christo por gloria sua e enxenplo nuestro ha fecho
 sobir niñas e donzellias a la perfección angelical. Ihesu Christo Dios eternal e
 yncomutable principio de todas las criaturas acabado Redentor de toda la natura
 vmanal por glorificar la alteza de su virtut e poderio non solamente ha fecho sobir
 algunos onbres a la perfeción angelical de uida 735-736
- Capitulo primero que demuestra como ihesu christo por gloria sua e enxemplo nues-
 tro a fecho sobir niños e mugeres en perfeccion e estado angelical. O Jhesucristo
 eternal dios e señor e incomutable principio de toda criatura perfecto Redenptor de
 toda humana natura por gloryficar el alteza dela su virtud e potencia non sola mente ha
 fecho sobir omes en la angelical perfeccion e vida antes avn aquel mismo grado e
 a toda especia de virtut ha querido ensalçar niñas e donzellias delicadas e generosas
 en parayso 730
- Capitulo primero que demuestra como iehu christo por gloria sua e enxemplo nuestro
 ha fecho subir niños e mugeres en perfección E estado angelical. [j]es]hu christo
 eternal dios e señor e jncomutable principio de toda criatura perfecto Redemtor de
 toda humana natura por gloryficar el alteza dela su virtud e potencia non solamente
 ha fecho sobir omes enla angelical perffection e vida antes avn aquel mismo grado e
 atoda especia de virtud ha queridas enxalçar njñas E donzellias delicadas e generosas
 en parayso 726

Capitulo primero que muestra commo Jesuchristo por gloria suya e exemplo nuestro ha fecho sobir niñas e donzellas en la perfeccion euangelical. [J]esuchristo dios eternal e incomutabile principio de todas las criaturas acabado redemptor de toda la natura humana por glorificar la alteza de su virtud e poderio non sola mente ha fecho sobir a algunos ombres a la perfeccion euangelical de vida ante avn a este mesmo grado e a toda especie de virtud ha querido ensalçar algunas niñas e donzellas delicadas e generosas infieles e paganas 719-720

Capitulo primero que muestra commo Jhesu christo por gloria suya a enxemplo nuestro ha fecho sobir niñas e donzellas a la perfeccion angelical marauillosamente. Jhesu christo dios eternal et incomutabile principio de todas las criaturas (*barrat*) acabado (*fidebarrat*) rredenptor de toda la natura humana por glorificar la alteza de su uirtud e poderio non solamente ha fecho sobir a algunos onbres a la perfeicion angelical de uida ante avn a este mesmo grado E a toda especie de uirtud ha querido ensalçar a algunas niñas e donzellas delicadas e generosas e fieles e paganas 711

Capitulo primero que demuestra commo jhesu christo por gloria suya e enxiemulo nuestro ha fecho subir niños e mugeres en perfeccion e estado angelical. Jhesu christo eternal dios e Señor e incommutabile principio de toda criatura perfecto redentor de toda humana natura por glorificar el alteza de la su virtud e potencia non sola mente ha fecho subir omes en la angelical perfeccion de vida Antes avn aquel mismo grado e ha toda especie de virtud ha queridas ensalçar niñas e donzellas delicadas e generosas en parayso 723

Capitulo primero que propone breue e en general la alteza de la angelical natura. Angelical natura es tan alta e tan marauillosa e tan exçelente criada e ensalçada ordenada e glorificada por nuestro señor dios 767

Capitulo primero que y pone breuemente e en general el alteza de la angelical natura. [A]ngelical natura es tan alta e tan marauillosa e tan noblemente criada e muy ensalçada e ordenada e glorificada por nuestro señor dios que traspassa todo nuestro entendimiento segunt el estamento que de presente somos en esta mortal vida, en tanto que de la su alta dignitat non podemos pensar nin escreuir nin fablar propriamente 761

Capitulo primo que pone breue e en general la alteza de la natura angelica E la angelica natura. La angelica natura es tan alta e tan maravillosa e tan exçelente creada ensalçada e hordenada e glorificada por nuestro Señor dios que pasa todo nuestro seso 775

Capitulo primo. En que propone y declara brebemente en general la alteza de la angelical natura. | Angelical natura es tan alta y tan marauillosa y en tanta excelencia criada enxalçada y ordenada y glorificada por nuestro Señor dios que pasa todo nuestro entendimiento humano sin poderla comprender y tanto que no nos atruiemos de hecho ni propia mente a dezir de su alta creacion y magnifica Reuerencia quanto sea grande y gloriosa dignidad 784

Capitulum primum qui propose curt e en general la altea dela molt alta e Reuerent natura Angelical. [A]ngelical natura es tan alte e tan mereuellosa e tan excellent creada e axelsada ordonada e glorificada per nostre Senyor deu que passa tot nostre seyn e enteniment segons lestament en que de present correm en tant que de lur alteza e dignitat no podem penssar escriura ni perlar propriament segons que es de ffet ni requer lur gloriosa e magnifi cha Reuerencia 371

... car aquell es aspadient axi com ara molt es bo que scipio que sia capita tant es ardit avist e leyal al inperi mes valra que sia ravocat dela capitania e sia consoll car mes

- ben vendra al inperi per el elegir a la cossa publica per que el manar la guerra Sia donchs rauocat car pus aspadiant necessari e profitabla es 1049
- Camentis notulas inuenit femina nostras 183
- Carmina Venerabilis Bede. Lib. 3º De Vaticiniis. Post mille exactos á partu Virginis annos II, 44
- Carta del Ex^{mo} S^r Principe de la Paz A la diputacion del Señoria de Viscaya. No es facil interpretar las providencias del Rey nuestro Señor II, 32
- Cest le (*cancell* liure) prologue de cest present liure appelle le liure des sains anges, compilé par frere franchois eximines de lorde des freres mineurs a la requeste de me sire pierre darter cheualier chambellan et maistre dostel du roy darragon. Moult saige et honnourable seigneur me sire pierre darter cheualier maistre racional de treshault et puissant prince Jehan par la grace de dieu roy darragon Le sien seruiteur frere franchois eximines de lorde des freres mineurs a soy mesmes aueuc toute reuerence. En celui eternel dieu qui est pere de tous les sains et beneurez esperis en gloire. Monseigneur plaise vous savoir que lenterre et feruente devucion que aues des long temps aux glorieux anges de paradis si ma esmeu de compiler et escripre aucunes de leurs dignitez, regime et ordinacions, principaulitez et seruices haulettes condicions et excellences 904
- Cest le premier leure (sic) de vita christi lequel a compose maistre francoys eximines de l'ordre des freres mineurs. A moult honnorable et discret cheualier messire pierre dartois maisstre des comptes de moult prince et seigneur dam (sic) martin par la grace de dieu Roy de arragon son orateur en Jhesucrist nostre sauveur frere franchois eximines de l'ordre des freres mineurs tout vostre e tout iuste seruice et principalement en celui qui est en manifestation et honneur et glorie dudit redempteur et sauveur Jhesucrist 949
- Cest le premier liure de vita christi lequel a compose Maistre francoys eximines de lorde des freres mineurs. Prologue (fi de rúbrica) A moult honorable et discret cheualier messire pierre dartois maistre des comptes du moult hault prince et seigneur domp martin par la grace de dieu Roy darragon son orateur en Jhesucrist nostre seigneur frere francoys eximines de lorde des freres mineurs tout vostre en tout Juste seruice et principalement en celuy qui est en manifestation honneur et gloire du dit Redempteur et sauveur Jhesucrist 943
- Cest le prologue de ce present liure des Angels compose par frere Francoys Eximines de lorde des freres mineurs a la requeste de messire Pierre Dartes chevalier gouuerneur jadis du Roy darragon. | A moult honorable et sage seigneur Monseigneur Pierre Dartes maistre racional de tres hault et puissant prince Jehan par la grace de dieu Roy darragon le sien serviteur frere Françoy[s] Eximenez de lorde des freres mineurs avec toute Reuerence En celuy eternel dieu qui est pere de tous les sains et beneurez esperiz en gloire. Monseigneur plaise vous scauoir que lenterre et feruente deuocion que auez de long temps aux glorieux angelz de paradis si ma esmeu de compiler vng liure et escripre aucunes de leurs dignites Regime et ordinacion principaulte 886-887
- Cest le prologue de ce present liure des angles Compile par frere franchois eximines de lorde des freres mineurs a la requeste du Roy darragon. A moult sage et honnourable seigneur messire Pierre darter cheualier chambellan de tres hault et puissant prince Jehan par la grace de dieu Roy darragon le sien seruiteur frere franchois eximines de lorde des freres mineurs a soy mesmes toute Reuerence en celui eternel dieu qui est pere de tous les sains beneures espris en gloire.

Monseigneur plaise vous scauoir que lentiere et feruente deuotion que aues de long temps aux glorieux angles de paradis sy ma esmeu de compiler et escripre 874-875

Cest le prologue de ce present liure des angles, compile par frere francois eximines de lordre des freres mineurs a la requeste de messire pierres darter cheualier jadiz gouuerneur du Roy de arragon. Moult saige et honnorable seigneur Mon seigneur Pierre darter maistre Racional de treshault et puissant prince Jehan par la grace de dieu Roy darragon, le sien seruiteur frere francois eximines de lordre des freres mineurs avec toute reuerence en celui eternel dieu qui est pere de tous les sains et beneurez esperis en gloire. Monseigneur plaise vous scauoir que lentiere et feruente deuacion que auez des long tempz aux glorieux angelz de paradis si ma esmeu de compiler et escripre aucunes de leurs dignitez Regime et ordinacion principalte seruices et haultesses condicions et excellences 926

Cest le prologue de cest present liure appelle le liure des anges compile par frere francoys eximines de lordre des freres mineurs a la requeste de messire pierre Dartes cheualier chamberllen et maistre dostel du roy darragon. A moult saige et honnourable seigneur messire pierre darter cheualier maistre rational de tres hault et puissant prince Jehan par la grace de dieu Roy darragon le sien seruiteur frere francois eximines de lordre des freres mineurs a soy mesme auuequez toute reuerence En celui eternel dieu qui est pere de tous les saints et beneurez esperis en gloire. Monseigneur plaise vous sauoir que l'entree (*sic*) et feruente deuotion que aues de long temps aux sains anges de paradis si ma eeu de compiler et escripre aucunes de leurs dignitez regime et ordinations principaultes et seruices haultesse condicions et excellences 871

Cest le prologue de cest present liure appelle Le liure des sains angeles compile par frere franchois eximines de l'ordre des freres mineurs. A la requeste de mesire pierre Darthes cheualier chambellan et maistre dostel du roy darragon. A moult saige et honnourable seigneur maistre pierre darter cheualier maistre Racional de treshault et puissant prince Jehan par la grace de dieu Roy darragon, Le sien seruiteur frere francois eximines de lordre des freres mineurs a soy mesmes avec toute Reuerence en celui eternel Dieu qui est pere de tous les sains et beneurez esperis en gloire. Monseigneur plaise vous sauoir que lentiere et feruente deuacion que auez des long temps aux glorieulx angeles de paradis sy ma esmeu de compiler et escripre aucunes de leurs dignitez Regismes et ordonnacions principaultez et seruices haultesses condicions et excellences 909

Cest le prologue de se present liure des anges compile par frere francoys eximenis de lordre des freres mineurs a la requeste de messire pierre Dartes Cheualier jadis gouverneur du roy darragon. Le premier chapitre parle de la haultesse excellant de glorieuse compaignie angelical 871

Chapitre premier, qui met la haultesse et nature de la glorieuse compaignie angelical | Angelical nature est tant haulte merueilleuse et excellent cree et exaussiee ordonnee et glorifiee par notre seigneur quil passe tout nostre entendement selon lestat que nous sommes de present en ceste mortelle vie, en tant que de leur haultesse et dignite ne pouons penser ne escripre ne parler { seq ne parler iter expunc} proprement selon que est de fait Ne selon que requiert leur glorieuse magnificence et reuerence 879

Chrysostomus super Matheum homilia xxii. Sicut enim nullus est locus vbi non appareat sol 106

- Ci commenche le liure de la montaigne de contemplation, faict par maistre Jehan de Gersons, chancellier de l'uniuersite de paris docteur en theologie la cause descripte en franchois et a gens simples de la matere de contemplation. Avlcuns se poroient donner merueille pour quoy de matiere haulte comme est parler de la vie contemplatiue Je veul escriptre en franchois plus que en latin et plus aux femmes que aux homes 893
- cils per quelque fin bona e vir[tuosa] exempli daço es aytal 262
- cio de deu, e ala fi cregueren lan eli demanaren perdo deles injuries que fetes li hauien e ell los perdona II, 13
- Circa articulum de electionibus si videretur expediens pro differenciosis inter sanctissimum dominum nostrum 1000
- Clara est et que nunquam marcescit sapientia et facile uidetur ab hiis qui diligunt eam. Inuenietur ab hiis qui querunt eam: preoccupat qui se concupiscunt: ut illis se prior ostendat 566
- ço es com fon dotat de gran santedat (*fi de rúbrica*). Lo dotzen priuilegi de sent Johan es que II, 13
- Cobles de profecies de fra encelm. O Babilon, a tu, Barcelona 526
- Collatio II abbatis Ysaac. De ins[ti]tucione oracionis perpetue Xm capitulum. Quapropter secundum illam institutionem quam parvulorum erudicioni 93
- colp mori e anna axi mateix feni legament sos dies ab daltres enamichs del Salvador qui impugnauan la sua santa rassuraccio (*rúbrica*) com lo nostro Salvador aproua axi mateix la dita rassuraccio apparent a diuerses personnes II, 11
- Com Carles magnes emperador de roma e Rey de ffranca intra en spanya contre los sarrayns. Enpero migansant la gracia de deu 183
- Com en tota aquesta present uida hom sia posat en temptacio segons que dix lo sant hom Job 315
- Com hus enseny tot quant hom sap. Fills yo son uell e ia auets oyt dir 1029
- Com Jhesu crist es predestinat en quant hom e dotat de sobirans dons diuinals. Lo primer tractat donchs de aquest libre si ha a tractar de la predestinacio eternal del nostre saluador e dels grans bens qui de aquis son seguits los quals los Theolechs appellen obres de predestinacio. Perque per declaracio desta Matèria nota que segons que posa sanct Augusti en lo libre appellat de la predestinacio dels sants per aquest nom predestinacio entenen comunament los sants doctors aytant com es aquesta proposicio tota ço es que deus ha eternalment a la creatura que hauia proposada de crear gracia gratificant e apres perpetual gloria 503
- Com la dochtrina induex cascu a esser bo per actoritats e per exemplis. Lo religios aquest estant en collacio ab alguns Ciutadans que en lo Regiment e en los officis 1030
- Com la doctrina induex caschu a esser bo per actoritats e per exemplis. Lo Religios aquest estant en collacio ab alguns ciutadans que en lo Regiment e en los officis de lur ciutat cabien souint e pregat per ells 306
- Com la doctrina induex cascun a esser bon per autoritat e per exempli. Lo Religios aquest estant en collatio ab algunos Ciutadans qui en lo Regiment e en los officis de lur Ciutat 1037
- [C]om lo beneuenturat mossen sant agosti consideras que raho justicia e ley natural ensenya que nostro senyor deu axi con a creador gouernador e continuat benefactor e senyor principal nostra deu esser continuament adorat seruit temut amat e preat per tota creatura 568

- Com los phariseus digueren als saigs perque no hauien pres Jhesus E que «atenessen que negun princèp ne phariseu ne hom de be nol seguia sino lo poble maleyt que no sabia la ley de nostre Senyor Deu» En lo XXIII c^o del libre sete (*sic!*) de Vita (*ratllat:* xsst) Christi 533
- Com ne per que dix sent iohan lo primer agnus dei e vn lo dix ne a qui ho dix e com nos deuem per son dit millorar. Primerament quant ihesuchrist e la gloriosa verge Maria e lo prom Josep vanien de la fuya de Egipte e vanint foren en les pertides vnt mossen sent johan faya penitencia e per obra della santa trinitat e per consolacio de aquells qui vaeren e de aquells qui ho hoyren 545
- Com Thedeus vench devant lo Rey Ethiocles e li dix sa Missatgeria E de la resposta que Ethiocles feu a Thedeus enbaxador dels Grechs en Cartes XL 186
- Com tots los Reys princeps e regidors de regnes e terres de christians 1032
- [C]om vng sant abbat mal deuot desigias ab molt grant desyg e uoler que ses oracions e contemplacions fossen plasens e acceptables a nostre senyor deu Et per vng gran temps ell fes tots jorns speciall oracio a nostre Senyor deu que li plagues reuelar e demostrar com n en quina guisa forma e manera ell lo podria seruir orar e contemplar que li fos plasent e acceptable 569
- Com yo dit Religios et bisbe per la gracia de deu 1012
- Comença donchs aqüi lo primer libre de la sagrada vida de Ihesu christ qui ensenya per quina manera lo nostre Redemptor es dit esser predestinat eternalment, e posa alguns grans bens qui per la dita predestinacio son per uenguts a nosaltres. Capitol primer qui mostra que es predestinacio e que Ihesu Christ en quant deu no es ne pot esser predestinal. Lo primer tractat donchs de aquest libre so ha a tractar de la predestinacio eternal o del nostre Salvador e dels grans bens qui de aquis son seguits los quals los teolechs appelen obres de predestinacio 447
- Comença donchs la dita lahor de nostre Senyor Deu en la forma seguent En aquest primer psalm es demandat que sia donada gracia al peccador migançant la qual age lo cors abil e dispost aloar nostra Senyor Deu enles excellencies deual scrites. Creador de totes coses qui es deu tot poderos uertader e virtuos 687
- Comença doncs la dita lahor de nostre Senyor deu en la forma seguent En aquest primer psalm es demandat que sia donada gracia al peccador migançant la qual hage lo cors abil e dispost en loar nostre senyor deu en les excellencies daual scrites. Creador de totes coses qui est deu tot poderos vertader 701
- Comença la primera part de laors de la mort e de sciencia de ben morir. Enfre totes les coses terribles la mort corporal es molt terrible 281
- Comença la primera part del dit libre primer, appellat christia en la qual es tractat e ensenyat que es christiana Religio donant son fonament per qui fon ordenada e don es exida Radicalment e deuallada .Capitol primer quin es lo principal fonament e principi de la santa religio christiana (fin al man) Christiana religio per fonament principal dela sua crehença si posa e creu fermament 43
- Comença la primera part del libre primer appellat christia en la qual es tractat e ensenyat que es cristiana religio donant son fonament per que fon ordenada e de hon es exida radicalment e deuallada. Capitol primer quin es lo principal fonament e primer dela sancta religio Cristiana. Cristiana religio per fonament principal dela sua crehença si posa e creu fermament e segurament confessa que es hun sol uer e natural deu qui es en si tres personnes, pare e fill e san sperit 46-47
- Comença la primera part del libre primer appellat christia En la qual es tractat e ensenyat que es cristiana religio donant son fonament per que fon ordenada E

de hon es exida radicalment e deuallada Capitol primer quin es lo principal fonament e primer de la sancta religio Cristiana (fi de rúbrica). Cristiana religio per fonament principal de la sua crehença si posa e creu fermament e segurament confessa que es un sol ver e natural deu qui es en si tres persones Pare e fill e sanct esperit 51

Comença la segona part del tercer libre del crestia del Rm. mestre francech (*sic*) eximeneç. Cap. CCCCX: qui determina que es perea: qui es lo segon peccat mortal. Perea es lo segon peccat mortal principal qui souint pren fonament de peccat de guola car comunament hom guolafre o gran beuedor es tot indispossit e pesuch e fexuc a treballar 153

Comença lo breu de la salud de la anima en altre nom lo serca pou fet e compilat per lo reuerent pare en Crist frare francesch ximenis mestre en sacra theologia del orde dels frares menos Patriacha de Hierusalem natural de la ciutat de Girona y administrador del bisbat de elna releuat de alguns uocabes (*sic*) entichs y obscuris.

Comensa la obra. Demana un amich a laltra 296

Comença lo libre qui tracta dela vida e actes de Jesucrist e de les dignitats e priuilegis de nostra dona santa Maria lo qual libre compongue mestre Eximeniç a pregauries de mosen P. dartes mestre racional de Valencia Prolech. Al molt honorable e discret caualler mossen P. dartes Maestre racional del molt alt princèp e senyor don Marti per la gracia de deu Rey darago. lo seu orador en Ihesu christ saluador Frare ffrancesch eximeniç del orde dels frares menors. si mateix en tot just seruir e majorment en aquell que sia en manifestacio e honor e gloria del dit nostre redemptor e saluador Ihesu christ. Mossen P. diuerses uegades ha plagut a la uostra deuoçio de soliçitar e mourem, que la uida sagrada del nostre cap Ihesu christ que los sants euangelistes han breument posada, yo degues pus larch posar segons çò que los sants doctors hi han dit, e postillat e los grans contemplatius nan sentit, e santes personnes 464

Comença lo preambol del present libre appellat Lo Dotze del Cristia (fi de rúbrica). Al molt alt e poderos Senyor Namfos marques de Villena compte de denia e de Ribagorça fill del molt alt princèp e senyor Mon senyor e de Sancta memoria infant ffrare pere de Arago del orde dels frares menors fill del molt alt e poderos senyor en Jachme per la gracia de deu ça enrere Rey darrago de bona memoria Lo seu humil seruent frare francesch eximenis de aquell mateix orde Si mateix ab tota reuerencia en aquell e per aquell qui es senyor dels senyors e general regidor e patro de tot lo mon e de totes senyories 171-172

Comença lo primer capitol del present libre appellat lo dotze del Cristia. Qui ensenya que lo regiment e gouernacio general de deu (anticip. expunct nos mostra) sobre tot lo mon Nos mostra que la sua sauiesa es sens tot terme. E que ell es tot nostre be e tota nostra benahuyrança. Regiment excellent e gouernacio passant tot enteniment dela vniuersitat deles corporals creatures de aquest mon ensenya clarament als illuminats de vera fe christiana que lo subiran regidor e general gouernador de aquella es sauiesa fontal e saber abisal e inscrutabla pelech de infinita prouidencia 172

Comença lo primer libre de uita Christi. Capitol primer declara que es predestinacio e com ihesu christ en quant deu no estech ne poch esser predestinat. Libre primer. Lo Primer tractat donchs de aquest libre si ha a tractar de la predestinacio eternal del nostre saluador e dels gran bens qui de aqui son seguits los quals los theolechs appellen obres de predestinacio. Per que per declaracio desta materia

nota que segons que posa sent (rúbrica) agosti en lo libre appellat de la predes-tinacio dels sants per aquest nom predestinatio entenen comunament los sants doctors 437

Començà lo prolech de la primera part del dit libre | appellat Doctrina Compendiosa fet e ordonat | per lo reuerent maestre ffrancesch Eximenez | Maestre en Theologia de la orde dels frares menors | lo qual ensenya en qual manera dega hom Regir | a si mateix e altres officis si comanats li son en guisa | que hom ne guany de çà bona fama e com sera mort la | gloria de paradis. | En nom de deu e de la verge nostra dona | sancta Maria mare sua e de tots los | sants e sanctes de Paradis Lo present | tractat conte en si (*interlin* doctrina) compendiosa ço es a-|-breuiada doctrina a caschu de viure jus-|-tament e de Regir qual se uol offici publich leyalment e | diligent. La qual doctrina es ordonada per vn ffrare re-|-ligios a llaor e gloria de deu e per pregaries e informa-|-cio especial dels deius declarats escrits E generalment de tots altres als quals plaura la dita doctrina 306

Començà lo prolech del present libra. Al molt reuerent pare en Christ e senyor lo senyor en Berenguer per la gracia de Deu bisbe de Taraçona, frare ffrancesch exime-nic del orde dels frares menors seruent seu e fill en nostre senyor Deu Jhesu Xrist si mateix recomana ab tota reuerencia laor e gloria de aquell qui es eternal e molt beneuenturant faedor de totes coses 687

Començà lo prolech del present libre dirigit per mestre ffrancesch Eximenic del orde dels frares menors al Reuerent pare en Christ lo bisbe de teraçona lo qual libre es appellat flor del psalteri e en altra manera de lahor de deu | Al molt reuerent pare en christ e senyor lo Senyor en Berenguer per la gracia de deu bisbe de Teraçona ffrare ffrancesch eximenic del orde dels frares menors seruent seu e fill en nostre Senyor deu ihesu christ si mateix recomana ab tota reuerencia laor e gloria 696

Començà lo prolech en lo libre appellat vida de ihesu crist. Al molt honorable e discret Caualler mossen P. dartes maestra racional del molt alt principe e senyor don Marti per la gracia de deu Rey darago lo seu orador en ihesu crist saluador frare ffrancesch eximenic del orde dels frares menos si matex en tot seruey e majorment en aquell qui sia en manifestacio e honor e gloria del nostre redemptor e saluador nostre ihesu crist 451

Començà lo prolech sobre lo terç libre appellat Cristia. Mal propriament parlant no es neguna essencia ne neguna cosa jatsia que aquest nom mal significh absensia e fretura de algun be lla on lo dit be deu esser en quina que manera 149

Començà lo tractat appellat doctrina compendiosa o doctrina abreuyada qui ensenye de viure justament. E de regir qualsevol ofici publich leyalment e diligent dictat compost e ordonat per lo Reuerent mestre ffrancesch exemenic del orde de sant ffrancesch e del Regne de Valencia. Primera partida del libre. E seguex se Lo pre-ambol. En nom de Deu sia 265

Començà lo tractat de art de ben morir. Com lo pensament dela mort qui es pen-sament dela miseria del present exili a molts per no saber morir no solament a lechs hoc a religiosos e deuots sia molt diffi cil e perilllos hoc mes los apparega espauentable e molt orrible per ço en lo present tractat qui es de art de ben morir ha una breu manera de exortar aquells qui son constituits en larticle de la mort 280-281

Començà lo tractat de la art de ben morir. Empero deuse auisar lo quil legira al malalt que nol lige tot ensembs. E attena be si deu començar al principi o al mig o ala derreria mes segons veura en la necessitat o disposicio del malalt 272

Començà lo tractat del Art de ben morir fet e compost per lo matex reuarent pare en Crist mestre Francesch Ximenis mestre en sacra theologia dell orde dels frares menos Patriarca de Hyerusalem administrador del bisbat Delna natural de la ciutat de Girona. Com lo pensament de la mort qui es pensament de la miseria del present exili a molts per no saber morir no solament als lechs hoc a religiosos e deuots sia molt dificil e perilos hoc mes los aparega espantable e molt orrible 298

Començà un tractat de la passio a manera de sermo. Attendite et uidete si est dolor sicut dolor meus. La esglesia santa mare nostra trobant se en tanta dolor e uiduitat per la abència e mort del seu amat espous seynor e gouernador nostra lo seu dol en totes les coses a ella possibles segons ueu 1045

Comence lo prolech del present libre dirigit per maestre ffrancesch Eximenic al molt Reuerent en Berenguer bisbe de Taracona. Al molt Reuerent pare en Christ e Senyor en Berenguer per la gracia de deu bisbe de Taraçona frare ffrancesch eximéniz del horde dels frares menors seruent seu e fill en nostre senyor deu Ihesu Christ si mateix recomana 701

Comence lo prolech que feu en Guillem Fontana quant torna lo present libre de lati en romanç (. A la molt honorable e molt sauia madona agnes muller quondam del molt honorable Ramon Caual Ciutada de Barchinona Caualler e maestre racional del senyor Rey darago en Guillem Fontane scriuin ab aquella maior honor e reuerencia ques pertany ny pot se recomane molt en sa gracia e santes oracions 701

Comencen les collacions dels sancts pares, les quals foren escrites per alguns dexebles lurs a perdurable memoria dels esdeuenidors. No es negun dupte lo mon esser soutengut per merit dels sants pares dels quals en aquest libre lurs doctrines son scrites 1007

Comencen les revelacions de senta elisabeth filla del Rey dongria e muller del duch de turingia. Car les gracies que Deus fa a algunes personnes 682

Comencen les rubriques appellant collacions dels sants pares ço es a saber los consells de sancta vida que fahien los sancts pares monges e hermites. E los bon exemplis e la bona doctrina que donauen als altres. Primerament del prolech del present libre en la primera carta. Com solitud es molt profitosa cosa specialment a la vida contemplativa 1006-1007

Comencen les rubriques del libre present appellat lo primer del cristia. Comence la primera part del primer libre. Capitol primer quin es lo principal fonament e primer dela sancta religio cristiana 46

Comencen les rubriques del present libre appellat lo primer del cristia. Començà la primera part del dit libre (fi de rúbrica). Capitol primer quin es lo principal fonament e primer dela sancta religio cristiana. Capitol segon qui proua sumariament e breu la excellencia de nostre seynor deu posada en lo dit primer capitol 51

Començen les Rubriques sobre lo Terç libre del Crestia. Lo primer capitol posa que mal no es neguna essencia e de qual mal se deu aço entendre 118

Comensa | L[o] Breu Dela Salut de lanima en [altre nom] Lo Cerça pou fet e conf[pilat per lo] Rvm pare en Crist frare francesch ximenis [mestre en] Sacra Theologia del orde d[els frares] menos Patriarca de [Jerusa]lem Natural dela Ciutat [de G]irona administrador del bisbat [d'El]na releuat de alguns vocables entichs [ob]scus 296

Comensa lo prolec del present libre. Al molt rauarent pare en christ e senyor lo senyor en Berenguer per la gracia de deu bisba de Teraçona frare fransenç eximénic del

- orde dels frares menors seruent seu e fill en nostre senyor deu Ihesu Christ si mateix recomane ab tota rauerenzia laor gloria de aquell qui es eternal ebeneuenturat fesedor de totes coses. Molt reuerent pare e senyor meu per larga experiensiā he conegut que la uostra paternitat se adelita molt en contemplar les coses spirituāls 691
- Comensa lo segon qui tracta de la vide singular e excellent del nostra redemptor Jhesuchrist. Acabat per gracia de deu lo primer tractat de la present obre qui es de la laor e accellençias del creador seguex se lo segon trecitat qui es de la uide e excellencia del redemptor esenyor nostre Jhesu christ En lo qual es feta me-[cancell: ncio]-moria dela sua molt segrade mare e molt humil uerge madona sancta maria e dels sancts angels e de algunas altres coses a ell en alguna manera pertanyents 691-692
- Comensen les rubriques del libre appellat uida de Jhesu Christ (fi de rúbrica). Capitol qui posa protestacio de hauer catholic seny en tot aquest libre etc 441
- Comensen les rubriques del present libre dit lo XIIe del chrestia qui es lo regiment de Ciutats. Al molt alt e poderos senyor Namfos merques de Villena Compte de Denia e de Ribagorsa fill del molt alt principe e senyor mossenyor e de sancta memoria infant frare Pere de Arago del orde de frares menors fill del molt alt e poderos senyor en Jacme per la gracia de deu sanrera Rey Darago 167
- Comensen les Rubriques del present libre qui es lo dotze del chrestia qui es de regiment de Ciutats 167
- Comensen les rubriques del uita cristi del primer volum hordenat per lo reuerent mestre francesch eximeneç del horde de frares menors. Cappitol primer qui demostre lo prolech del present libre de la uida de Jhesu Christ I 511
- Comensen los tractats del present libre de natura [angelical los] quals son V tots [per capitols] composts per maestr[e] francesch] Eximenis del ord[e de frares] menors. Lo primer tracta 385
- Comensen los tractats del present libre de natura angelical los quals son V tots per capitols composts per mestre ffrancesch eximenis del orde dels frares menors. Procehint al primer tractat ab la gracia de deu deuets saber que acis tracta segons que ensenyen los segunts capitols. Capitol primer qui preposa curt e en general la altesa dela angelical natura (fi de rúbrica marginal i torna al ra). Angelical natura es tan alta e tan meraueylosa e tan excellent creade exalçade ordenade e glorificada 334
- Comienza el ceremonial de principes compuesto por mosen diego de Valera al muy magnifico y inclito Senyor de Johan pacheco marques de Villena | Si aquella sentencia de Seneca es verdadera muy magnifico Senyor que dize que la cosa que es buena o bien es la sabiduria de las cosas 705
- Commemoratio beate Barbare. (rúbrica) Antifona. Ascendens barbara ad tronum glorie 97
- Compendi molt profitos a illuminacio de la anima Crestiana de tot çò que en la sancta fe Catholica deu creure e obeyr e de tot quant deu squiuar e repellir on ha molt bon e gran auisament deles coses que lo crestia es tengut seber 285
- Compta de 32 caxons, candelas y Balenis II, 34
- Compte de la farina que ve del muli del Clot del sr. Caussa en compte del sr. Francisco Roca II, 34
- Compte de la farina que ve del Muli del Clot Primo als 30 de Janer de 1717 II, 36
- Compte del Blat de la vltima repartició del dia 25 de juny 1717 que Joan Llorens porta al moli ab la sua carreta comensant vuy dia 4 de juliol de 1717 II, 33

- Compte del blat i Farina que porta del Muli Geroni Carrater en compte del S^r Francisco Roca a raho de 1 ll. 4 per quartera II, 36
- Compte del Blat que va al muli del Clot II, 33
- Compte del blat ý farina que me ha entregat y tinch rebut del sr. Anton Vinyas. Primo vuy als 28 de janer de 1717 II, 30
- Compte del Pa, o Iliuras tenen rebut los srs. Monges de Sant Cugat comensant als 9 de abril 1721 formantne compte al cumplimento de quiscuna semmana II, 30
- Comta de lo que se a taxat y desfraudat Magí Dimas en casa de Francisco Dimas son germa lareu II, 30
- Comta de lo que te gastat Francisco Dimas del plet que porta contra Mariana Boria ý Francisca Coll que as comensa lo dia 22 junio de lan 1764 II, 36
- Comte del blat que va al muli del Clot, del sr. Caussa en compte del sr. Francisco Roca II, 34
- Con cuanta alegría o muy claro varon ley uestra graciosa letra. De aquello se puede considerar que muchas causas en ella concurrieron que cada vna por sy plazer señaldo deuiese traer, pues razonable es que todas juntas le fagan ser rreforçado 804
- Con Motivo de elogiar Anfriso a los Dos Mayores hombres del Siglo 18, Dirigió a la Fortuna el siguiente soneto. Vn Heroe tiene Francia Acreditado II, 26
- Con Motivo de la Escazes de Agua en Madrid, sele pregunto á un Eclesiastico la causa y Respondio con la siguiente Decima y Glosa. Decima. El mundo está caducant II, 31
- Confessio prodest Ad peccatorum cognicionem 83
- Confessions e iustificacions molt sanctes e segures del saui peccador qui ab temps se apparella a ben viure e morir. Pater noster. Aue Maria. Domine labia. Et os meum. Deus in adiutorium. Gloria patri. Laus tibi domine Rex eterne glorie. Que enten a fer. Io senyor meu deuant la vostra sagrada maiestat 101
- Constitutiones Synodales In mediate hic infra sequentes edite sunt per Reverendum dominum Johannem Stock Slezitam arcium et medicine doctorem phizicum diui Sigismundi regis Vngariae et romanorum imperij semper augusti Marchionisque Brandenburgensis promulgatae In nobili Vrbe Leutcha metropolitana Scepusiensi In modo (*cancell*) ibidem pro tunc celebrata per eundem Reverendum dominum Johannem Stock Anno domini Millesimo Quadringentesimo 1460. Qui obijt Bude anno domini 14 655
- Consummato secundo libro Sequitur liber tertius Capitulum primum quod docet quomodo sancti angeli nobis seruunt et nos custodiunt | Expedito igitur secundo tractatu istius libri sequitur tertius qui est de obsequio diligenti et benefi ciis que faciunt nobis sancti angeli. Actende igitur quod loquendo summarie dicta beneficia sunt ista 972
- Contemplacio molt deuota sobre la salutacio angelica la qual es Aue Maria (fi de rúbrica, comencen lletres verdes). Aue maria gracia plena (fi de lletres verdes i rúbrica). A tu senyor deu meu faç aquellas gracias que pusch dela pregonea deles mies entramenes 697
- Contemplacio feta el cruxifixi de Jesuchrist comensant al cap. O cap sagrat principi regidor de tota creatura humana per la qual es tot lo mon gobernat 540
- contra [...] | uso o acto [...] carnal [...] | con [...] | no con [...] | -bre e no con hom[bre] orde[n]a]-dos por [...] | el uso [...] contra [...] a saber [...] | otra cosa [...] | no ha ordenado natura II, 22

- Contra dolor de budells (fi de rúbrica). Ffemta de ouella calent sia be picada 233
 Contra lo decorriment de la relma vella. Contra lo decorrjment dela relma vella 233
- Contra mal dasma (fi de rúbrica). Assa fetida donada al vespre 233
 Contricio quid sit. Respondeo secundum Pe. in 4, d. 17^a. Contricio a magistris sic diffi nitur. Contricio est dolor voluntarie assumptus 98
- Copia de la Profecia que indipensablemente ha de suseder en el año 1819. Que le halló en un Bufete el Cardenal de Bourbon sin saber como ni de donde vino. Apareceran al principio del año unos animales que se perseguiran unos a otros II, 48
- Copia de lo que llevava el Diario del dia 6 de Agosto de 1820.¹² | Literatura. Manuscrito que envió al senado de Roma Publio Léntulo Presidente de Judea en el reynado de Tiberi (*sic*) César. Este precioso documento se halla ahora en poder del caballero de Massareen, noble de Irlanda, uu traducció en castellano dice asi. Ha aparecido en nuestros dies un hombre de gran virtud llamado Jesucristo, el qual vive aun entre nosotros II, 47
- coses que li pots sacrificar e a qui est e has li pots e li deus sacrificar, car tot es seu e de ell ho has tot hagut. Per raho dasso II, 14
- Crisostomus | Omnis Malitia confunditur aliquando ratione veritatis, corrigitur autem nunquam 587
- Cudo me celle, cibor interius quasi melle 680
- Cum avis que perdix dicitur 680
- Cur homo miraris? Morior ne tu moriaris 80
- Cy commanda le liure des anges fait et compile sur le liure de saint denis de triplici gerarchia et sur les ditz de plurieurs deuotz et contemplatifs Ausquelz les sains anges sont souuant apparuz en visions. Et fait mention le dit liure tant des bons anges comme des mauvais. Angelique nature est tant haulte et tant merueilleuse et tant excellant cree exauccee ordonnee et glorifiee par notre Seigneur Dieu tout puissant quelle passe tout notre sens et entendement selon lestat et cours en quoy nous sommes en ceste presente vie 854
- Cy commanda le liure des anges fait et compile sur le liure de saint denis de triplici gerarchia et sur les ditz de plusieurs docteurs deuotz et contemplatifz Ausquelz les saints anges sont souuant apparuz en visions. Et fait mention le dit liure tant des bons anges comme des mauvais. | Angelique nature est tant haulte et tant merueilleus et tant excellant cree exauccee ordonnee et glorifiee par notre seigneur dieu tout puissant quelle passe tout notre sens et entendement selon lestat et cours | en quoy nous sommes en ceste presente vie en tant que de leur haultesse et dignite ne pouons penser escripre ne parler proprement selon la realite du fait ne aussi que requiert leur glorieuse magnificence et reuerence 848
- Cy commanda le liure des anges fait et compile sur le liure de saint denis de triplici gerarchia et sur les ditz de plusieurs docteurs deuotz et contemplatz Ausquelz les saints anges sont souuant apparuz en visions. Et fait mention le dit liure tant des bons anges comme des mauvais. Angelique nature est tant haulte et tant merueilleuse et tant excellant cree exauccee ordonnee et glorifiee par notre seigneur dieu

12. La referència al «diario» és incerta. Hem comprovat que el *Diario de Barcelona*, a 6 d'agost del 1820, no reporta res del que diu el ms.

tout puissant quelle passe tout notre sens et entendement selon lestat et cours en quoy nous sommes en ceste presente vie. En tant que de leur haultesse et dignite ne pouons penser, escrire ne parler proprement selon la Realite du fait ne aussi que requiert leurs glorieuse magnificence et Reuerence 858

Cy commandce le liure des anges fait et compile sur le liure de saint denis de triplici gerarchia et sur les ditz de plusieurs docteurs deuotz et contemplatifz. Ausquelz les anges sont souuant apparuz en visions. E fait ledit liure mention [ratlla: et] des bons anges et des mauvais. Angelique nature est tant haulte et tant merueilleuse et tant excellant cree exaulsee ordonnee et glorifiee par notre seigneur Dieu tout puissant quelle passe tout notre sens et entendement selon lestat et cours en quoy nous sommes en ceste presente vie 861

Cy commandce le liure des anges fait et compile sur le liure de saint denis de triplici gerarchia et sur les ditz de plusieurs docteurs deuotz et contemplatifz ausquels les saints anges se sont souuant apparuz en visions et fait mencion le dit liure tant des bons que des mauvais. Angelique nature est tant haulte et tant merueilleuse et tant excellante 900

Cy commandce le liure des anges fait et compile sur le liure de st. Denis de triplici gerarchia et sur les diz de pluseurs docteurs devoz et con-[templatis auxquels les sains anges sont sovent apparuz en visions et fait mencion ledict liure tant de bons anges comme des mauvais. | Angelique nature est tant haulte et tant merueilleuse et tant excellant cree exaucsee ordonnee et glorifi ee par notre seigneur dieu tout puissant quelle passe tout notre sens et entendement selon le stat et cours en quoy nous sommes | en ceste presente vie. En tant que de leur haultesse et dignite ne pouons penser escrire ne parler proprement selon la Realite du fait ne aussi que Requieret leur glorieuse magnificence et Reuerence 931

Cy commancent les Rebrehes du premier du second du tiers du quart et du quint liure de vita christi. Et le commencement du chapitre y sera intitulé | Les Rebrehes du premier liure. Icy commandce le premier liure de vita christi lequel a compose maistre francois exemptions de lorde des freres mineurs. Prologue. A moult honnorable. Le premier chapitre proteste 943

Cy commancent les Rebriches du VIe du VIIe du VIIIe du IXe et du Xe liure qui sappelle vita christi ou quel le commencement du chappitre y sera intitulé Premièrement comment saint Jehan baptiste prescha et baptisa 943

Cy commancent les Rebrisches du premier du second du tiers du quart et du quint liure qui sapelle vita christi par ordre ou seront alleguees pluseurs (*sic*) belles choses ou quel liure sont et en quel feuillet du liure mesmes et aussi le comencent (*sic*) du chappitre y sera intitule. Prologue. Les Rebrisches du premier liure Icy commandce le premier liure de vita christi lequel a compose maistre françois exemptions de lorde des freres meneurs (*sic*) primo f.o Prologue A moult honnorable Le premier Chappitre proteste dauoir bon sens par tout ce liure 949

Cy commence la premiere partie de ce liure des angeles dont le premier chappitre parle de la haultesse et nature de la glorieuse compaignie angelical. Angelicale nature est tant haulte merueilleuse et excellente cree et exaulsee ordonnee et glorifi ee par notre seigneur dieu quelle passe tout notre entendement selon lestat que nous sommes de present en ceste mortelle vie, en tant que de la haultesse et dignite ne pouons penser ne escrire ne parler proprement selon quest de fait ne selon que requiert leur glorieuse magnificence et Reuerence 866

Cy commence la premiere partie de ce present liure des angeles Dont ce premier chapitre parle de la haultesse et nature angelique. Nature angelicale est tant haulte merueilleuse et excellente cree et exaulcée ordonnee et glorifiee par notre seigneur dieu quelle passe tout notre entendement selon lestat que nous sommes de present en ceste mortelle vie en tant que de leur haultesse ne pouons penser ne escrire ne [...] proprement selon que elle est de fait ne selon que requiert leur glorieuse magnificence et Reuerence 920

Cy commence la premiere partie de ce present liure nomme le liure des angeles Et premiers commence le prologue. A moult sage et honnourable seigneur monseigneur Pierre darpes maistre racional de treshault et puissant prince Jehan par la grace de Dieu Roy d'arra-[gon] le sien serviteur frere françois examinez de lordre des freres mineurs a soy meismes avec toute Reuerence en celui eternel dieu qui est pere de tous les sains et beneurez esperilz en gloire. Monseigneur plaise vous scauoir que lentiere et feruente deuotion que auez des longtemps aux glorieux angeles de paradis si ma esmeu de compiler et escrire 866

Cy commence la quarte partie de ce liure des angeles dont le premier chapitre declare comment ilz furent creez 921

Cy commence la seconde partiede ce present liure des angeles qui parle de leur ordre Reuerend e ce premier chapitre met comment ilz sont ordonnes par iii ierarchies et ix ord[es] 921

Cy commence la table des Rubrices de ce present liure qui se nomme le liure des angeles lequel liure contient chincq parties. Et premier commence le prologue IX 865

Cy commence le prologue de ce present liure appelle le liure des angeles compile par frere francois examinez de lordre des freres myneurs a la requeste de messire pierre darpes chevalier chambellam (*sic*) et maistre dostel du roy darragon. | A moult sage et honnourable seigneur messire pierre darpes cheuallier et maistre racional detres-hault et puissant prince Jehan par la grace de dieu roy d'arragon le sien [seruiteur] frere francois examinez de lordre des freres mineurs a soy mesmes avec toute reuerence En celui eternel dieu qui est pere de tous les sains et beneurez esperiz | en gloire. Monseigneur plaise vous scauoir que lentiere et feruente deuotion que auez de tous temps aux glorieux angeles de paradis si ma esmeu de compiler et escrire aucunes de leurs dignitez regismes et ordinacions principaultes et seruices haultesses condicions et excellences 920

Cy commenche le liure des angeles compile par frere francois Eximines cordelier a la requeste de messire Pierre darpes chambellan de Jehan par la grace de Dieu roy darragon lan mil IIIc quatre vingts et douse. A moult sage et honnourable seigneur monseigneur Pierre darpes maistre rational de treshault et puissant prince Jehan par la grace de dieu Roy darragon le sien seruiteur frere francois eximines de lordre des freres mineurs a soy mesme Auec toute Reuerence en cellui eternel dieu qui est pere de tous les sains et bieneures esperilz en gloire. Monseigneur plaise vous scauoir que lentiere et feruente deuotion que adicts (*sic*) des longs temps aux glorieux angeles de paradis sy me esmeu de compiler et escrire aucunes de leurs dignites regime et ordination principale 892

C[y co]mance l[?] des rub... 920

Danos Señor ayuda de la tribulación. Estas palabras dize el santo propheta David alunbrado por el spiritu santo en persona de los hombres tribulados 749

- De amicicia vera. Effectum quidem amicicie integraliter 93
 De bona voluntate Gregorius Homilia quinta. Ante dei namque oculos numquam est vacua manus a munere 103
 De caritate 679
 De cogitacione. Non est arbitrii 85
 De como vino el señor a iherusalem el dia de Ramos. E segúnd dize fray francisco ximenez de la orden de los menores patriarcha de alixandria en el libro que fizo de la vida de ihesuchristo Añercandose la pascua en la qual los judios sacrificauan el cordero en memoria del su libramiento del captiuero de egipto vyno el saluador del siglo a iherusalem por complir el sacramento de la nuestra Redención 835
 De contrahentibus sponsalia sub condicione patet hic infra. Paulus hunth arcium ac decretorum doctor ad vota Evangelico viri (j) Bartolomeo predicante in Elga (j) fratri suo carissimo 657
 De contritione 679
 De convenientia fidey et intellectus in obiecto. [L]iber iste diuiditur in tres partes.
 Prima pars est de quibusdam dicendis contra illos qui dicunt quod fides non debet probari. Secunda est de probacione quorundam articulorum fidei. Tercia est de narracione damni quod sequitur ex eo quia infamia est ab infidelibus ad fideles qui dicunt quod fides sancta catholica non potest probari 291-292
 De defectiua et varia temporis qualitate primum Capitulum sub quo continentur VII temporis defectiue qualitates vel conclusiones. Prima quia tempus est instantanea modicitate breue 568
 ...[d]e deu quem digues curt qual[que] deuota contemplacio qui tots [temp]s me inflam emadolçesqua [lo cor] en deuocio quant hi uolre [pens]ar 406
 De iustificatione impii per resurreccionem latzari mistice significata. In resurreccione latzari plura facta sunt 84
 ... de Josep diu aquest era en los sperituals e corporals solaços que ell reebe portant Ihesu Christ en sos bracos e guardant lo fermament II, 13
 De judicio proximi Matei vii. Hylarius. Vix aliquis inuenitur 92
 De la fiesta de la circuncision. E segunt dize fray francisco ximenes enel libro de la vida de nuestro señor ihesu christo porque el fijo de dios havia de tomar carne humana plogo al padre celestial de escoger pueblo especial 827
 De la generacio daquells qui primerament poblaren spanya 182
 De la nature et haultece des sains angels. Nature angelicale est tant haulte merueilleuse et excelle creer et exauchiee ordonnee et glorifiee par notre seigneur dieu quelle passe tout nostre entendement seloncq lestat que nous sommes de present en ceste mortelle vie en tant que de leur haulteche et dignite ne poons penser ne escripre ne parler proprement seloncq que requiert leur glorieuse magnificence et reuerence 914
 De la propietat de la lengua boujna. Lengua bouina es calda e humida 235
 De la propietat de la regualemcia. Dregalicia es calda 236
 De la propietat de senet. Senet ha moltes virtuts e es calt e sech en lo primer grau 235
 De la propietat del Ceuer. Seuer es calt e sech con es bagut 235
 De la propietat del lignum aloes (fi de rúbrica). Lignum aloes es calt e sech 235
 De la propietat del mastech (fi de rúbrica). Mastech es calt e sech 235
 De laudibus virginis Marie et regula viuendi eiusdem Cvm autem esset in etate annorum trium virgo Maria ita maturo gressu ambulabat 104

- De les medicines que son bones de Jaure ab fembra e que multipliquen lesperme. Les medicines per acreixer l esperme son aquestas axi con gingebre 236
- De les medicines qui tollen de Jaure amb fembre son aquestes. Les medicines quj tollen de Jaure ab fembre son axi con pebre Ruda 237
- De les VII obres de misericordia spirituals. Los ignorants instruir 83
- De libero arbitrio et triplici libertate. Liberum arbitrium est facultas racionis et voluntatis 90
- De libero arbitrio. Hieronymus super ezechielem libro Iº capitulo IIº. Non enim quia ille ventura cognoscit 94
- De luxuria. Lo DXXIII capitol posa que es peccat de luxuria 144
- De miraculis Christi (fi de rúbrica). Est etiam circa miracula christi considerandum quod communiter perfectissima opera faciebat 78
- ... de nit en la primera vigilia e ja millor es la segona axi com es en lalba o abans jatsia que a vegades pot esser en tal loch que altre temps hi pot esser bo e couinent 555
- De obediencia 680
- De paciencia 679
- De passione domini nostri Jhesuchristi ex vita Christi Cartusiensis. De pascha et huius nominis accepcionibus capitulum primum 96
- De peccatis mortalibus. Triplex superbia. Prima sibimetipsi nimis placere 84
- De peccatis que sunt secundum genus mortalia et que non. Considerandum est de omnibus peccatis que sunt 99
- De penitentia Salomonis. Isidorus de viris illustribus. Salomon filius dauid editus 94
- De perseverancia. Jeronimus. Non queruntur in christianis inicia vel exordia sed finis et perseuerancia 92
- De prologo primi tractatus. Petitur ut detur laudatori corporaliter assurgere ad laudandum deum 626
- De quadruplici statu hominis. Ante peccatum primi (*sic*) parentes ad bonum nichil impediebat et ad malum nichil impellebat 91
- De quatuor temptacionibus. Multiplicem diaboli impugnacionem ostendit Bernardus loquens de illo verbo psalmi Scuto circumdabit te veritas eius 93
- De ratione agendi cuiusdam religiosi 683
- ... de recitatione horarum Sed quid de laycis qui intersunt diuinis officiis nec intelligent que leguntur. Respondeo debent esse sub silencio et rogare deum vt omnes lecciones et psalmi et cantus qui dicuntur in ecclesia prosint sibi et aliis ad salute 1041
- De reformatione ecclesie plura dudum per me scripta nunc compendiosius recolligere et sacri generalis concilii Constanciensis examinacioni et correccioni presentare decreui 569
- De revelatione secretorum vel futurorum. Reuelatio secretorum uel futurorum pluribus modis fieri videtur 91
- De sacrificio Ysaach. Abraham autem Ysaach filium suum diligebat cum esset vnigenitus eique a deo pro munere in senectute concessus 87
- De sent ancelm. Pare meu e senyor confes que he peccat deuant tu e ia no so digne de esser appellat fill teu ne de viure vn jorn sobre la terra. Empero se que est font sobirana de tota noblea e pietat 328
- De Sibillarum oraculis. Sibille generaliter omnes Femine dicuntur profherantes (*sic*), que ob divinam voluntatem omnibus interpretari II, 43

- De statu uel religione clericali. 2m. Primo enim uidendum est quid intelligi debeat nomine clerici ad quod respondet extra de prebendis, c. cum secundum apostolum ubi dicitur quod clericus a cleros dicitur quod sors uel hereditas domini nominator 589
- De statu uel religione clericali. Capitulum secundum. Primo enim uidendum est quid intelligi debeat nomine clerici. Ad quod respondet extra. de prebendis c. cum secundum apostolum ubi dicitur quod clericus a cleros dicitur quod sors uel hereditas domini nominatur 597
- De statu uel religione clericali. Primo enim uidendum est quid intelligi debeat nomine clerici. ad quod respondet extra. de prebendis, c. cum secundum apostolum vbi dicitur quod clericus a cleros dicitur, quod sors uel hereditas domini nominatur 609
- De Tenasmon | Tenasmon es vna malautia quis fa en aquell budell appellat langeon o budell cular e es molt aguda malautia la sua diffinicio es quel malaut es semblant que vulla molt exir e no ix res e poch 232
- De tribulacionibus dicit dominus. Amen amen dico vobis quia plorabitis 82
- De vita et actibus sancti ieronimi presbiteri ex gestis suis. Ieronimus eusebii filius rome (pii?) baptizatus literis grecis, latinis et hebraicis plenissime eruditus monachorum uitam et habitum diu tenuit et ipse uirgo permanens et puritate mentis et abstinenzia corporis 992
- De vocacione Pauli. Habebat enim apostolus zelum dei 95
- De voluntate dei et providentia. De voluntate dei hec tenenda sunt quod ipsa sic est recta vt nullo modo possit obliquari 91
- Decima que dejo escrita en la hora del partir el Ec^{mo} Sr. Conde de Altimira. Adios hermosa Ciudad II, 30
- Decima que en la noche del dia 1 de Noviembre hiso delante del Serenisimo S^{or} Principe de Asturias el S^{or} Dr. Domingo Rodriguez de Arellano ayuda de Camara de S. M^d. Si el amor è Ingenio estan II, 31
- Decima. Un estrepito escuché II, 31
- Decimas. Así dicen que murio | el filósofo moderno II, 27
- Decimas que cada linea hay otra, las cuales tocan algo de lo pasado y por venir. Todos hablan sin saber II, 47
- Decimas xerezanas que saldrán con algunas mas en otro Papel. Primera. Es asunto escandaloso | que en España quieren ver II, 48
- Decimo nono superlative in presenti agitur de vita activa per Mariam Martham designata. Que quidem vita precipue consistit in operibus corporalibus misericordie et curis humane necessitatis sui et proximi, sicut et contemplativa in operibus spiritualibus misericordie et curis humane salutis sui et proximi 639
- Declaracio de misericordia. E com no es contraria en res a justicia XXVIII 265
- Declaracion del sr. Príncipe Dn. Fernando a su Padre. La voz de la naturaleza II, 34
- Del començament de cauaylaria. Defalli caritat leyaltat iusticia en lo mon 1018
- Del primer manement. Molt car amich molt amat en Ihesu christ gran dolor e congoxa port per tu en les mies entramenes que con te veig axi enpetxat en la tua anima que no vas gens per lo cami de peradis 285
- Del primer nom damor tuy en demanda | e deman lo e nol pux atrobar 293
- Del prolech de vn maestre a lahor e honor de Aristotil | Del prolech de Phelip que translada aquest libre | Dels Reys e de lurs maneres envers larguesa e escassedad

- | De larguesa e escassedat e de les altres virtuts | De la doctrina de Aristotil en virtuts e en vicis 308
- Del prolech del libre. Com entre les altres partides e prouincies del mon spanya sia loada specialment de gran noblesa de riqueses e daltres bens e açò fa testimoni vn philosof lucha qui aquella loha per sos uersos dient 182
- Del segon libre del crestia De Temptacio. Capitulo XXº. Deus saber quelo proces dela temptacio es aquest Primerament lenemich mou lom 100
- Dela generacio daquells qui primerament poblaren spanya ço foren los fills de jafet. Devem saber primerament que anans del diluui lumanal liyatge 182
- Dela propietat de les violes. Violes son fredes en lo prjmer grau 236
- Dels vii peccats mortals e de les dues branques. Superbia 83
- Dels X manaments. Amaras deu sobre totes coses 83
- Demanat mauets, molt car frare meu 520
- Desempatxet de tots negosis temporals sosten tota paraula dura ab goig per amor de nostre senyor. Pren poques familiaritats. Vulles mes estar ab deu e ab tu matex 300
- Descripcion de las Epidemias de Granada de 1804. Décimas. Las ideas generales II, 32
- Despues del nasçimiento del saluador estouo la virgen bien aventurada treynta e nueue o quarenta dias en la cibdad de belleem E despues fuese con el niño Jhesu Christo ala cibdad de Jerusalem per complir lo que mandaua el señor en la ley 822
- Despues que SS. MM. estuvieron en sus descansos nos anbiaron las gracias de parte del Excmo. Señor Dr. Miguel Gaitano de Soler, Primer Ministro de Vivienda II, 29
- deu esser presada cascuna e posa si mateix abixa II, 13
- Deu honrat glorios qui sots complement de tots bens ab gracia e ab benedicció vostra comença aquest libre qui es de cauayleria. Incipit prologus Mestre Ramon Lull Per significança de les VII planetes qui son corsos celestials e gouernen e ordenen los corsos celestials Departim aquest libre de cauayleria en VII parts a demostrar que los cauaylers han honor 1017-1018
- Deu tot poderos guart lo Rey nostre qui es gloria dels crehents e conferm lo seu Regne a Reebre la lum e deffendre la sua lig diuina e a ell faça durar e exalçar la honor e la lahor dels bens. Yo son seruent he fet lo manament que a mi era estat fet en axi que yo he percaçat de hauer lo libre de les bones custumes en Regiment de la sua senyoria lo qual libre es appellat secret dels secrets lo qual feu lo principe dels philosofs Aris totil fill de Nicomach de Macedonia al dexeble seu Alexandre Emperador fill de Philip rey dels grechs lo qual Alexandre en la prophecia es dit que deuia trencar dos corns del molto 306-307
- Deus ad te cognoscendum et amandum incipimus istum librum de natura. Cum natura sit valde generale quid et sine ipsa ea que sunt valere nequirit iccirco noticiam habere de ipsa est necessarium et vtile. Nam cognita natura et suis secretis humanus intellectus investigando rerum naturalium veritates inveniendo quiescit ac delectatur 961
- Deus cum tua virtute et benedictione Jncipit liber qui est de ente simpliciter absolu-to. [E]ns simpliciter absolutum oportet quod habeat 643
- Deus gloriose, qui omnium eorum que sunt, potens es, pro te diligere, agnoscere et memorari, cum tuo fauore benedictionis Jncipit hec ars abreuata, que est ars predicationis. [C]um maior ars predicationis que sic intitulata est 642
- Deus qui ex maxima misericordia tui per gabrielem archangelum Incarnationem filii tui nunciare dignatus es 771

- Deus qui filium tuum ymaginem bonitatis tue esperccitis (*sic*) et consputibus iudeorum tradidisti 329
- Deus qui nobis signatis lumine vultuus (*sic*) tui memoriale tuum ad instar sancte veronice ymaginem tuam sudario impressam relinquere voluisti 329
- Deus, qui te desiderantibus et in te fideliter confidentibus, te ipsum manifestas, ad laudem tuam, Jncipit tractatus quidam de IIII sensibus sacre scripture 640
- Dia 27 de maig de 1761 anarem a dipositar los diners de las deixas dels dots dels fills de Domingo y Dimas an casa de Nostre SS^{ra} de Asparansa o Casa del Monte de la Piedad II, 33
- Dialogo entre un Pagès de las Corts de Sarrià nomenat Saldoni, y Mestre Crespí sabaté de Barcelona sobre lo desdevingut en la presa de las Fragatas den Cabaña. Saldoni. Deu vos Guart Mestre Crespí II, 27
- Dicta egregia Xisti phylosophi. Anno domini tercio Xistus pythagoricus philosophus agnoscitur 105
- Die 28 de Agost de 1762 portaren los miñons la campana anomenada la Norata desde Jonqueras fins a la Seu II, 26
- Die XXVII^a nouembris anno CCCCIº | dictus Raymundus fusterii substituit procuratorem suum | dominicum [*espai en blanc*] porterium dicti domini Regis ad | [*una línia més avall*] testes Jhoannes crepolli et | Johannes Dasseriū scriptores scribanie 486
- Distinctiones huius libri. Prima de circumcitione folio I 58
- Diu mestre Ffrancesch Eximenis en lo capitol LXXXV de dit noue libre que llegit ha que com condapnaren a mort Jesuchrist hi havia CLXXX^a personnes que tots cridaven que fos crucificat e que sil soltauen que ells e la llurs cases perrien e que mes valia que ell moris 534
- Diu mossen sent gregori que lo diabla fa tres temptacions a la anima 546
- Diuiditur autem hoc opusculum per tres partes. Prima agit de laude creatoris. Secunda de altitudine et excellentia redemptoris. Tertia de bona ordinatione hominis uiatoris. Prima pars que est de laude creatoris continet rubricas sequentes. Primus psalmus in quo petitur ut detur laudatori cordialiter as-|surgere ad laudandum deum 630 dix lo saluador per que cogitats mal en vostres coratges e reprenten ma per que e dit que sian lexats los peccats II, 10
- Doctrina moral cullida de diuerses actes, la qual per vn hom laych de Mallorques appellat en Pachs a pregaries de sos fills es stada complida en lo present libre continuada. Fills homens hi ha qui son bons per natura e altres per doctrina. E virtuts son apreses per gran treball les quals desige ministre 1029
- [dol]orat e deshonrat II, 9
- Domine Jhesu (*ratllat*: christe) fi liy (*sic*) dey viui qui manus tuas venerabiles in cruçe posuisti et tuo sancto sanguine 328
- Domine Jhesu christe qui pulcherrima facie tua cunta (*sic*) despicias 330
- Domine Jhesu Christe Rex Altissime fi lii (*sic*) summi Patris fac me saciari inter viros beatos qui in lege tua meditantur die ac nocte et dignum esse cum omnibus qui confidunt in te 567
- Domini Bonaventura (*sic*). Sunt ergo frater carissime he virtutes quedam probate in iuuibus et scale salubres gradus per quos sine dubio ad perfectionis virtutem et culmen glorie potes ascendere 93
- Don Juan Diaz Rengifo, en el año de 1644. compuso en orden a la Francia este Soneto. Misera Francia, que sustentas gentes II, 42

... dos manaments son justs e sants e vosaltres obseruants aquells fets e farets actes de pura justicia ara mostremo. Primerament en lo primer manament deman vos qual es lo major e pus sobira be que esser puxe en lo sell e en la terra ells respongueren deu. Gran veritat dehits dix lo ffrare Donchs com deu sia lo major e pus sobira be 1041

Duci wwlts sursum 660

Dun temps ença tinch gran spant 522

Duo sunt viro religioso observanda: lingue custodia, temporis occupatio 683

E comiençase el sesto libro de la vida del dicho nuestro señor e saluador E primero del segundo volumen en que escriuió fray francisco ximenez de la orden de los menores Capitulo Primero de la predicacion e baptismo de sant iohan baptista Acabado el tiempo en que el nuestro saluador ihesu christo estou en el mundo comienza el sesto libro en que tracta de su santa vida e de las grandes obras que comenzó a obrar quando comenzó a predicar 789

E diu lo doctor del present libre en lo tractat dels angells aserca del comiat que dona langel custodi a la anima condemnada a perpetua pena diu axi. Origenes empero apar que vulle dir que los infells an perduta la dita custodia adlegend la paraula que digueren los santsangells segons que diu la glosa sobre aquela paraula 297 ... E lo quarto dio testimonio publico que era cordero de dios que venia a ser sacrefyado por los pecados del mundo e a losuitar e a linpiar por la su santa muerte e sangre preciosa que auia a derramar 809

E per tant com aquest mon los merits de la sagrada passio e sanch preciosa del reuerent mestre e senyor nostre Jhesu christ 522

E segund dize fray francisco ximenez patriarcha de alexandria en el libro que escriuió de la vida de ihesu christo: Complidos los quarenta dias despues de la resurrecccion subio a los cielos el saluador. E açerca de aquesto pone sant calixto los puntos que se syguen en la epistola que enbio a seleuço e dize 843-844

E Segund dize fray ximenez en el libro de la vida de ihesu christo despues del naşcimiento del saluador estou la virgen bien auenturada treynta e nueve o quarenta dias en la çibdat de bethlem. E despues fue se conel niño ihesu christo e con su esposo Josep a la çibdat de iherusalem por cunplir lo que mandaua el señor en la ley 835

E seyendo ya tarde fizó muchas gracias al señor de la posada e partiose dende con sus apostoles e fuese al huerto de gethsemani que estaua fuera de la çibdat de iherusalem al pie del monte oliuete açerca del arroyo que es llamado çedron 836

E si dius que cascú se pot sens vergonya procurar son prou dic te que uer es si lo prou es be de honor e de regiment no es sens gran confusio com aytal be procurat a si mateix sia uoler senyorejar als altres e presomir si mateix esser ne digne la qual cosa presomir es sobiranora oradura e per consequent ia maior follia es lo pendre con aytals honors sien solament degudes a personnes senyalades e dotades de gran seny e de gran consciencia e de gran amor a lacosa publica e de gran consell les quals coeses presomir de si mateix es gran oradura 176-177

Ecos. Quien prendio a tu rey Monsieu? Tu | Quien clamó contra Lujs? Paris II, 33 E]nel tiempo de los godos fue en la çibdat de Toledo vn varon noble que auia nonbre esteuan et auia vna muger que auia nonbre 822

Eiusdem Josephi libro xvº capitulu ixº. Fuit autem hisdem temporibus ihesus sapiens vir 87

- El Apocalipsis comunicado y revelado al Apostolo S. Juan. 1. La revelacion de Jesu Cristo, que le dio Dios para manifestar a sus siervos las cosas que conviene sean hechas luego II, 45
- El dia 13 de febrero de 1808 a las tres de la tarde II, 34
- El dia 24 de Enero de 1808 a las tres y media de la tarde II, 34
- El mismo Abogado en otro de sus papeles. Paris año de 1723. Barcelona es el principal objeto de toda la Europa II, 43
- El oro significa nobleza puedese comparar | al fuego | al sol | a la estopacia | a la madre-selva | a la tenpranca 706
- El que trasladare este libro pare mientes con diligencia a esta tabla e escriuan la por la orden que ella lieua e non por la orden que esta escripto enel libro e fallara las ystorias a los cuentos de las fojas que estan escriptas en ella. En la primera parte. De quattro maneras de tiempo foja primera 825
- El reno (*sic*) de Dios e gloria segunt que dize san Gregorio non es lengua que lo podie dezir ni exclar (*sic*) Ca es sobre todo nuestro entendemiento segunt los bienes que alli se muestran. Ca dize Boeçio que aquell es un estado de ynumerables bienes 752
- El Rey Nuestro Señor (que Dios Guarde) se ha servido señalar el Jueves dia Diez y Seis de Setiembre del Año de 1802; (si el tiempo lo Permitiere) que lo Permitio la primera corrida de toros II, 36
- ... el solo delante el altar. E como rezase deuota mente las oras de santa maria madre de dios e dixese aquella antifona fermosa eres e bella fija de iherusalem apareçiole a desora 833
- En aquest psalm es demanat que sia donada gracia al peccador migensant la qual haia lo cors habil e dispost en loar nostre senyor en les sues excellencies e magnificencias. Creador de totes coses que es deu vertader e virtuos, pura sanctedad 696
- En aqueste libro cuentase \trata/ como se dueu omne regir en su lengua fablando algunas cossas e çessando otras. E son estos los capitulos. Capitulo primero que trata como dios dio al ome la lengua para lo alabar e ensalçar con ella 750
- En axo matex. Ruda bullida en Oli 233
- En axo matex. R. ensens mascle ia onza 232
- En axo matex. R. agarich onza I^a 234
- En axo matex. Soffomigacio feta de Angelot 232
- En axo matex. Asso es sert speriment sobre tots sia fumentat lo langueon 232
- En axo matex. Policaria emplastrada 232
- En axo matex. Aygua en la qual sia cuyta menta 234
- En axo matex. Si vntat lo melich ab Oli 234
- En donde se trata de escritos Devotos y Religiosos, Dezimas y otras barias cosas á este tenor. Carta impresa, y presentada á cada uno de los vocales, de las Cortes convocadas en España, en la Ciudad de Cadiz, en el año 1812. Por una Religiosa que no se de que Religion, mas segun parece, de los Siervos de Maria aun que no lo dize. Sr Diputado. Habiendome mandado N. SS. P. Pio VII venir a España con su bendicion á manifestar los medios, que Dios N. Señor quiere se tomen para la entera destrucción del impio Napoleon II, 46
- En el Diario del año 1816 á 6 del mes de Febrero, lleva lo siguiente. Paises Bajos Vnidos. Aquisgran 30 de Diciembre. Vn capuchino que murió en Fleuri antes de la revolucion francesa, entregó al prior del Convento un papel cerrado II, 44

- En el nombre de ihesu christo e de la gloriosa virgen madre sua comienza el terçero tractado del libro que se llama de las mugeres el qual fizò maestro francisco ximeñez e fabla de los diez mandamientos dados por nuestro señor Dios en el monte de Sinay. [P]or gracia de ihesu christo acabado el segundo tractado desta quinta parte deste libro el qual ha determinado de las virtudes cardinales pertenes çientes a mugeres religiosas 740-741
- En el nombre dela santa tremidat padre e fijo e spiritu santo aqui comienza el libro que es llamado flor delos santos que conpuso el onrrado varon don diego de veragine | Capitulo primo que el tiempo de aquesta vida es de quatro maneras. Todo el tiempo de la vida presente es partido en quattro maneras 819
- En el nonbre de la santissima trinidad padre e fijo e spiritu santo. Aqui comienza el libro que es llamado flor de los santos que conpuso el honorable varon don diego de Voragine. Capitulo primero que el tiempo de aquesta vida es de quattro maneras Todo el tiempo de la vida presente es partido en quattro maneras conuiene saber: en tiempo de apartamiento 842
- En la Minerva de Roma se halla una obra muy rara que escrivio el Venerable siervo de Dios Hoiz Boiser, sacerdote secular, titulada *Comentarium in Apocalipsim Sancti Joannis*: Bamberga 1784, y entre muchas cosas que dicen de Roma II, 42
- En Italia es una prouincia ornada de molts nobles casteyls e uiles 1022
- En la villa de Toros del Obispado de Malaga, murió un Abogado de vida muy exemplar, y entre sus libros se hallaron los siguientes versos. En la era del Señor II, 43
- En lany de la natiuitat de nostre senyor Deu jesucrist MCCCCXXVIII a dos de febrer dia de la Verge maria de [Candelera] entre les VIII y les nou hores fong un terratremol per tota Catalunya 300
- En lany de Mccc fo pascha en la primera casa e la casa de la A. es pascha en Abril e en la casa de la M. es pascha en lo mes de Març e axi pots anar tro al cap darrer per orde car axi se seguira e com sera tot passat torna de cap primer e james no ho poras herrar seguint axi com esta . A xviii 243
- En lany de nostre senyor MCCCXXXX-VII feyta fou aquesta visio en un loch qui sapella Tripol 521
- En lo libre VIIIÈ de Vita Christi capitol LXXXIXIII diu lactor que ha ffet lo dit libre que ha legit que a hun sanct monge fonch reuellat que fonch acotat Jhesus de VI^m CLX VI assots e asso per secret tractament de la legio dels diables que lo beneyt Senyor gita del cors de hun home els mes en hun ramat de porchs qui era daquell matex nombre 535
- En lo temps que los moros tenien lo principat de Catalunya o la mes part de aquella e la maior despanya entra en aquesta terra vn gran capita venint de fransa lo qual hauia nom Otger Cathalo ab lo qual vengueren en sa Compenya VIII^o barons los quals feyen Compenya de III^s en III^s e son aquests quis seguexen Muntcades, Pinos e mataplanes Cerueres Seruellons e alamanys, Anglasoles, Ribelles e Arills 186
- En nom de Jhesus. Aci comenza la taula o les rubriques del libre de la sagrada uida del nostre saluador e redemptor Ihesu Christ fet e ordenat per lo reuerent Mestre francesch eximeneç del orde dels frares menors E primerament posa alguns preambols directius al dit libre. Capitol qui posa lo prolech qui endreça lo present libre a Mossen en Pere dartes 475
- En nom de la sancta trinitat pare e fill e sant sperit Comença lo libre appellat vida de Ihesu Christ ordenat per lo molt reuerent pare mestre (*cancell:* ffr) ffrancesch

eximenez patriarcha de iherusalem del orde de frares menors de la ciutat de valencia en sacra theologia, en lo qual libre o volum ha set tractats. Et primera-ment posa lo prolech ab alguns preambols. Al molt honorable e discret caualler mossen p. darter maestre racional del molt alt princep e senyor don marti per la gracia de Deu rey darago lo seu orador e en ihesu christ seruidor frare francesch eximenez del orde dels frares menors si mateix en tot just seruey E maiorment en aquell que sia en manifestacio e honor e gloria del dit nostre redemptor e saluador ihesu christ. Mossen pere diuerses vegades ha plagut a la uostra deuocio de sollicitar e mourem que la vida sagrada del nostre cap ihesu christ que los sants euangelistes han breument posada yo degues pus larch posar segons çò que los sancts doctors hi han dit e postillat e los grans contemplatius ne han sentit e sanctes personnes 479

En nom de nostre saluador Jhesucrit comencen les rubriques sobre lo prolech en lo libre appellat christia lo qual prolech conte V capitols continents çò que ensenyen les seguentis Robriques 42

En nom de nostre Senyor e de nostra dona sancta maria aquest libre qui parla de la croniqa despanya 182

[En no]m de nostre Senyo[r] ... [...]ll de la [...]la senta Maria [...]al es [... ho]nrat en Berthomeu Rodri[gues...] quall [...] fonch comensat en Valencia lo [pri]mer de julioll any 1468 531

En nom del nostro Salvador Ihesu Christ Començ a lo prolech en lo libre appellat Cres-tia lo qual prolech conten V capitols segons que appar en les rubriques seguentis (fi de rúbrica). Lo primer capitol conte lo preambol a tot lo libre demunt dit 36

En nom del saluador nostre ihesu christ Comencen les rubriques sobre lo prolech en lo libre appellat lo primer del Cristia, lo qual prolech conte v capitols contenent çò que ensenyen les seguentis rubriques (fi de rúbrica). Lo primer capitol conte lo preambol a tot lo libre Cristia. Lo segon capitol conte les causes principals de aquest volum 50

En nom del saluador nostre Ihesu Christ comencen les rubriques sobre lo prolech en lo libre appellat lo primer del christia lo qual prolech conte V capitols contenent çò que ensenyen les seguentis rubriques. Lo primer capitol conte lo preambol a tot lo libre Cristia 46

Enasi comensa lo primer trachtat del primer Libra dels Angels, e comensa lo primer capitol qui proposa curt en general latenza dela angelical natura e comensil descriura dijous a XV de joliol lany MCCCC sis. Angelical netura es ten alta e ten merauelosa e ten excellent creada eaxelsade eordonade e glorificade per nostro senyor deu que pase tot nostre seny e enteniment segons testament en que de prasent corem en esta mortal uida entant que de lur altesa e dignitat no podem pensar ne escriura ne perlar propriament segons que es da fet ne requer lur gloria emagnifica reuerencia 324

Entrada de nostros Monarcas en la ciutat de Barcelona lo dia 11 de Setembre del any 1802, a las 6 de la tarda del disapte dia ya sitat por el Portal anomenat de Castilla o Portal de Sant Antoni. Llegaron sus M.M. y A.A. a tres quartos por las seis II, 29

Entre los anuncios del P. Ignacio Fiol de la Compañía de Jesus, que murió predicando la ley Evangelica en el Xapon, se á sacado estos proféticos versos II, 39

Enumeratio peccatorum. Et primo de peccatis cordis. Peccata cordis sunt hec. Cogitacio. Delectacio. Consensus. Desiderium mali 99

- Epistola de molta doctrina. Per ço car nosaltres frares molt cars som en la via desta fugent vida e los dies nostres transpassen axi com ha hombra es donch molt necessari recordar se molt souint ab gran cor e soberana cura 298
- Epistola hieronimi ad Paulinum presbiterum (fi n) Obsecro te pauline carissime ut multitudinem hominum 657
- Epitafio castellano. Aqui yace una beldad II, 30
- Epitafio català. Aqui es lo cos sepultat II, 30
- Esta es la tabla de los titulos del libro de las donas compuesto e fecho por frey francisco ximenez de la horden de los menores en que ay çinco tratados segunt que adelante dira. E primeramente esta el prologo del dicho libro en el qual el avtor enderesa su obra a vna condesa e faze diuision de las cosas que en cada vno de los dichos tratados entiende dezir. Capitulo primero como ihesu christo por gloria sua y enxenplo nuestro ha fecho sobir niñas e donzelllas a la perfecion angelical 735
- Estado de la Escuadra convinada por lo que se sabe hasta el dia 26 de 8^{bre} de coñones, (sic) Navios Franceses, año 1805. Noticias de Cadiz II, 35
- Estas son las fi estas que estan enesta segunda parte del flor sanctorum las cuales son las que se syguen. Primera mente la ystoria del bien aventurado sant phelipe ----CCXCI^o 826
- Este es un libro que fi zo Sant Bernaldo de los pensamientos que omne deue auer consigo mesmo para se conoscer e para venir en conocimiento de dios. (rúbrica) Capitulo primero como reprehende sant Bernaldo (sic) a muchos omnes de vanidat... (inc. text) Muchos omnes son este mundo que saben muchas sabidurias e conocen muchas cosas e non saben nin conocen a si mismo e miran las faziendas de los otros e dexan las suyas 750
- Esto presupuesto deves saber señor mio que aqueste libro de los sanctos angeles contiene en suma çinco tratados. El primero trata de su alteza o natura excelente. El segundo trata de su horden Reuerente. El terçero fable de su seruicio diligente. El quarto fable de su uida firuiente. La quinta fable de su onorable presidente. Capitulo primo que pone e cuenta en general la alteza de la angelical natura 779 ... et diuinissimam animam illam articulis conspersti mentalibus nunc spiritu frentem nunc pauentem nunc tendentem nunc agonizantem 1073
- Et incipiunt themata dominicalia ad predicandum et populum dei edocendum atque uerbo dei educandum. Dominica prima aduentus. Abiciamus opera tenebrarum et induamur arma lucis Roma. XIII^o 1068
- Et segunt dize fray francisco ximenes en el libro de la vida de ihesu christo (fi de rúbrica) acerca de la fiesta dela epifania son de notar los puntos que se siguen 827
- Ex Cartusiensi in capitulo Pentecostes. Sciendum autem quod plura sunt necessaria homini volenti proficere et in vita spirituali deo seruire 89
- Ex expositione Claudii super euangelio Et ecce offerebant ei paraliticum in lecto jacente Mathei ix. Quinque siquidem sunt differentie causarum 81
- Ex libro Moralium Job beati Gregorii capitula notabiliora. Primus liber (fi de rúbrica). Que res immensi preconii sit inter malos laudabiliter conuersari 89
- Ex quibus signis cognoscimus Spiritum Sanctum alicui adesse vel inesse 681
- Ex sermone 1º Ob gesta officii plena omnem humanam sapientiam superexcedunt 588
- Ex tratatu super omnis utriusque sexus. Omnis utriusque etc. Hoc signum omnis ponitur hic distinctiue non collectiue 658

- Ex vita beati dominici patris ordinis predictorum compilata per vincencium istorialem. Tanta vero vir iste beatus Dominicus morum honestate pollebat 680
- Ex vita Christi Cartusiensis in titulo de dominica oratione capitulum xxxviiim. Pater noster excelsus in creatione 92
- Excerpta a libro iiº domini Bonaventura De reformatione mentis. Quatuor sunt in quibus noui et insipientes cauti debent esse si volunt proficere 83
- Excerpta a summa confessionum Bartholomei. Peccatum Iº communiter. Vtrum voluntas et opus exterius sint vnum peccatum 101
- Excerpta ex dictis aliquorum sanctorum. Ambrosius in libro de virginitate 86
- Excerpta ex homeliis Crisostomi super Matheum numero quadraginta. Leuior enim culpa est veritatem non apprehendere quam contempnere apprehensam 85
- Excerptiones quedam sive notabilia quedam sumpta ex libris Aristotilis cum commentis Alberti Magni ex libro primo Phisicorum. Textus. Quoniam autem intelligere et scire contigit circa omnes scientias quarum sunt principia aut cause aut elementa ex eorum cognitione 963-964
- Eximenis, libro de Angelis. Lib 5. Cap. 38. qui posa revelacionis de S. Miqueli. De algunos Reynos de Christianos. Cuenta aquel mismo libro de milagros del Arcangel S. Miquel, que a 6 millas de la Ciudad nombrada Abtenesis en Francia II, 45
- (*initio mutilus*) ...exorca. Apres se alegrauen lauors sabent la infanta nada quina ne qual deuia esser car con langel de deu ho hagues reuelat a Joachim e Joachim a Anna 515
- Exordio de lo aqui dicho, y se hace memoria de otras cosas. Tenga V.M. precente lo dicho y por consiguiente haga memoria de la revelacion que tuvo en Mallorca, el Vº Padre Alonso Rodrigas, fol. 127 de este mismo libro II, 46
- Expectable e deuotissim auditori: conformar-me vull ab les paraules 644
- Exposicio X nominum hebraicorum. La exposicio o declaracio dels X noms en hebraich appropriats a nostre senyor deu per los juheus en les scriptures sanctes e autenticques los quals X noms interpreta mossen sant Jeronim segons posa e recita sant Ysidre en lo primer capitol de VII libre appellat Ysidorus ethimologiarum largament Axi mateix los posa breument lo libre appellat de proprietibus rerum en lo primer libre Dels quals dots (sic) dits libres es stada treta la seguent exposicio dels dits X noms. | Lo primer nom hebraich es El qui vol dir en lati deu E en altra manera segons alguns aquest matex dien Ciros que vol dir fort 59
- Fas memo[ria...] a XXV d[... ...] fan procura a Johan Seren quem recabas XV di[... ...] quantitat quem deuen 532
- fe ne vera creenca Com sia aço que dins aquests dos se do compliment de vera creenca e de vera conaxenca de deu e de ses obres segons que per humana capacitat pot esser cregut e entes en esta present vida 283-284
- Fertur quod in partibus Lombardie quidam famosus ac devotus religiosus et sacre Theologie professor pro quadam tribulatione sua coram ymagine crucifixi devote oravit a quo responsum tale suscepit 681
- Festes que feren per lo venerable Dr. Joseph Oriol Capalla de la Parroquial Yglesia de Nostra Senyora del Pi, comensant lo dia 17 del Mes de Mars de 1806 II, 33
- ... filus si es que lo fill beneyt li trames langel qui la saluda 426
- fines terre et altitudines moncium ipse conspicit 1059

Finit e acabat per gracia de deu lo segon tractat qui era de la uida e excellencia e uida del nostre redemptor ihesu christ Segueix se lo terç tractat e derrer qui es de la ordinacio e vida del hom hom (*sic*) miserable e peccador. E aquest tractat es departit en dues parts la primera posa alguns psalms profitosos en seruar los manaments 697

Fra frances ximenis tracta en vn seu libre les coses seguens. Capitol V que [mostra] del sisen temps de la esglésiasots laabitacio del sinquer sagel parlant grumacius in epistola ad dionisium deuen esser moltes maraueles en lo mon mes que en les vbertures dels altres precedents de sa la primera paricio. Car diu que lo mon pendra gran decayment jhesu cris{t} sera poch amat e poch preat e sera o[blidat] e serà poch temut e poch honorat 301

Fratres mei et leticia cordis mei. Corona mea et gaudium meum quot estis pax nobis et caritas cum fide semper inter uos adimpleatur 1072

(*initio mutilus*): «... fundatur sermo contra transgressores X preceptorum decalogui qui triplici pena a deo puniuntur 1069

«[F]uit vir uite Incipit sancti benedicti abbatis edita a beato gregorio papa. Fuit uir vite venerabilis gracia benedictus et nomine. Ab ipso puericie sue (*sic*) cor gerens senile etatem quippe moribus transiens nulli animi voluptati deditus. Sed dum in hac terra adhuc esset 991

Gabriel arcangele fortitudo dey precor ora virginem vt sit memor mei pro amore nuncii 771

Galangau quina es la sua propietat. Galangau es calt e sech 236

... geles que continuamente eran con ella e del su bien aventurado esposo josep. En esta manera se tornó a nazareth a la su pobrezilla casa 826

... Gerona bisbes de abats e dells nobles barons Nunyo sans Huc Compte de empuries 537

Glosa en décimas. 1^a Dicas Glorias y alegrías II, 30

Glosa en octavas. 1^a Sobre los hombres tiene la bellesa II, 30

Glosillas y quartillas proféticas, hechas por el estrolago Piscator de Torres, segun la presente epoca. Por la era de ochientos II, 43

Gradus humilitatis. Reuerencia in oracione 80

... grans ladronicis e robarias Car los ladronicis son patits regnas segons que possa Sant Agosti en lo quart libra de la trinitat da deu Capitol quart introdoit lo exempla de alaxandra edel cosari lo qual axempla molt pus plenament e pus plana es racitat en lo ters libra delas afecions dells phisoloofs on se diu que com vn cosari fos pres e portat dauant alasandra e lo dit alaxandra lo interrogas per que anujaua e infastaua la mar Respos ab franca contumasia e postposada tota tamor 1049

[G]ratissimo militi et felici Raymundo domino castri sancti ambrosii bernardus in senium deductus salutem. Doceri cupis a nobis de cura et rey familiaris modo utilius gubernande et qualiter pater familias se debet habere, ad quod tibi responderemus, quod licet omnium rerum mundanarum status et exitus negotiorum sub fortuna laborent non tamen temere uiuendum est regula obmittenda 615

Gregorius super Job vi^o. Quia cum acrius homo a diabolo impugnatur amplius ad amorem Dei impellitur et cum eo pax robustior efficitur. Gregorius de caritate loquens: Maioris est meriti aduersa pacienter tolerare quam bonis operibus insudare 82

... he dit dessus esser fahedor par a vosaltres just e rahanable E per contrari si çó que
jous he declarat no esser fahedor deu esser Aço dich aci que sius plau res que faça
millorar faria çó que deu me administrara Respongueren tots los ciutadans en
bona fe e leyal a nosaltres appar que tot sia rahanable e just e molt profitos a les
animes de cascuns e a tota la cosa publica 1041

Hec allegaciones extiterunt facte per Johannem Mercaderii legum doctorem in favo-
rem ecclesie in causa magistri Montesie super recursu habendo ad papam. Recurs-
sus habetur ad superiorem altero de quator modis. Primo modo ex natura cause
quia ad solum principem spectat cognitio et decisio 670

Hec est magna tabula et secunda Diete salutis in qua sunt diuisiones membrorum
cuiuslibet capituli in qua dieta etc sunt in vniuerso nouem diete et capitula quin-
quaginta 1066

Hec est uia Ambulate in ea nech ad dexteram nec ad sinistram Ysaie XXXº. Magnam
misericordiam facit qui erranti uiam ostendit maxime de nocte et in terra hostium
et tempore guerrarum 1068

Hec que sequuntur sunt rubrice libri Pastoralis editi per reuerendissimum francis-
cum eximenezc. Agitur enim in primis de statu clericali et hic proceditur serie
et ordine subsequenti. ponitur enim primo prologus libri pastoralis magistri
francisci eximenezc 598

Hec que secuntur sunt rubrice libri pastoralis editi per reuerendissimum magistrum
franciscum eximenezc Agitur ergo in primis de statu clericali 589

Hec que secuntur sunt rubrice libri pastoralis editi per reuerendissimum magistrum
franciscum eximenetz. Agitur ergo in primis de statu clericali 601

Hec Richardus, Super Quarto Sententiarum, d. 9 681

Hec sunt que ex votis et deliberationibus maioris partis congregationis ex ordinatione
Regia bituris celebrate elici possunt 1000

Hec sunt rubrice vigintiquinque sermonum beatissimi Augustini episcopi ad monac-
hos. De regula monachorum 1072

Hec Thomas lector canonicus et vicarius in Scepus 1470 658

Hic finitur quartus tractatus istius libri. Et incipit quintus tractatus qui tractat de
presidencia et altitudine sancti michaelis arcangeli. Capitulum primum in quo
tractatur de altitudine sancti michaelis arcangeli et quare non est de maioribus
ordinibus | Quintus tractatus De presidencia et altitudine sancti michaelis arcangeli
et quare non est de maioribus ordinibus angelicis. Capitulum secundum
quare sanctus michael est assumptus a medio angelorum non a maioribus nec de
minoribus ... | Capitulum XLIX uomodo sanctus michael declarauit misterium
incarnationis per efficaciam dicte orationis. Capitulum I In quo iste (*sic*) submit-
titur sancte Romane ecclesie. Capitulum primum in quo tractatur de altitudine
sancti michaelis archangeli et qualiter non est de maioribus angelicis (*sic*). Expedi-
ta dei gratia est quarta pars istius libri (*sic*) tractauimus de sanctis angelis quantum
ad eorum vic-]-toriam feruentem prudentem et potentem. Modo in quinta parte
istiusmet libri restat tractandum in speciali de eorum reuerendo principe qui est
sanctus michael secundum quod appetit per diuersa loca sacre scripture 979

Hieronymus in laudem obedientie apostolorum in Christi vocacione. Arguit in hoc
loco Porphirius et Julianus augustus 87

Hiis carminibus frater Adam genuensis increpat fratrem Antonium. Hic male cor-
ripuit stolidis antonius auris Auctorem in uariis causa pianda locis. Non erat in
tenebris 967

... hom qui fi lls hauia que visques be, car la millor e la pus durabla heretat que hom podia dar ne lexar a sos fills era que hagues be viscut 528
 Homicidium Iº communiter quid est. Respondeo Est occisio ab homine facta 102
 Hugo de Sancto Victore in dialogo anime et corporis. Si magna opera facis misericorditer sublimaris 90
 humenal e mostras ab la cara tota resplendent e fort alegra e tot merauellos II, 13
 Hymnus beate Marie. Misterium ecclesie hymnum christo referimus quem genuit puerpera 97

Idem dominus patriarcha in libro de natura angelica capitulo 44º quarti tractatus ponit ista sacra nomina dei. Jothe heloy helee sabaoth Adonay fetzos ayos o teos ysquiros sot hemanuel tetragrammaton nagas aga ragla oreos agios spiritus abot fortis astiel 61

Idem in epistola 3ª ad Olympiadem sororem. Deinde subiungit 587

Idem Raymundus in tractatu quem fecit ad probandum distinctionem in diuinis arguit sic. Ubi cumque est concordia ibi est pluralitas sed in bonitate dei est concordia ergo in bonitate eius est pluralitas. Maior est euident 962

Ihesu xrist. lo segon punt es quello saluador ha elegit monsenyer sent P. axi com a cap della sua asgleya, e apres si mateix la fet cap dels seus sants apostols, per tal li dix axi com dit es dessus quant li dona les claus dela asgleya II, 11

Ihesu superni radius candoris 89

Ihesus. A honor e a laor e a gloria de nostre Senyor Deu tot poderos e dela humil verge madona sancta Maria e de tots los sancts e sanctas dela cort celestial Començà lo primer libre de vita christi. Al molt honorable (*iter expunc: rable*) e discret caualler Mossen Pere darpes mestre racional del molt alt principe e senyor per la gracia de deu Rey darago al seu orador e en ihesu christ seruidor ffrara ffrancesch eximenis de la orde dels frares menors 420

Ihesus. Aqui comença (*sic*) el libro que es intitulado natura angelica el qual tracta de la naturaleza e esencia delos angeles e de sus ordenes e oficios dellos asy delos buenos como delos malos. [E]n el nonbre de la santa e indiuisa Trinitat padre e hijo e spiritu santo tres personas e vn solo dios verdadero, vna esencia vna eternitat, vn principio e fin de todas las cosas visibles e inuisibles, temporales e perpetuas, aqui comienza vn libro el qual es llamado e intitulado de los angeles e tracta de la naturaleza e esencia de los angeles e de sus ordenes e oficios dellos asy de los buenos como de los malos 761

Ihesus | Qui mal sculta mal respon | Bon scoltar mostra bon seny 494

Ihesus Mª. La primera part conte V libres lo primer dels quals comensa en lo primer capitol de ensenyar ques predestinacio etc. E lo derrer libre en Lo XXII capitol posa com Ihesu christ tench vida ermitana 486

Impossibile est nobis aliter lucere diuinum lumen nisi diuersitate figurarum 81

In articulo mortis. Jeronimus ad Eustochium 683

In Christi nomimine (*sic*). Amen. Questio pro nunc sub arbitrali pendens examine de armis clericorum inter Officiales curie ecclesiastice ac curie secularis super qua est inferius allegandum videtur in hiis terminis consistere que secuntur. An officiales domini regis possint effectualiter ad comodum eius fisci auferre arma a clericis ea portantibus 664

In christi nomine incipiunt tituli tercie partis summe sancti thome de aquino 968

- In confessione facienda primo loco collocanda sunt decem precepta. Unum cole deum
ne jures vana per eum 99
- In Dei nomine Nouerint uniuersi quod Ego CatherinaVxor bartholomei bosch quon-
dam ciuis barchin. attendens plura grata et accepta seruitia per uos [*tallat*] meo
siue nabol mihi tempore preteri[to] facta et impensa 333
- In eius virtute et nomine qui ab arce superna in mundum descendit humanum tunc
genus II, 20
- In eodem libro et sequenti capitulo contra homines ponentes discordias inter gentes.
Diu Seneca que en son temps hauia ley imperial en Roma que tots aytals homens
fossen gitats de tota comunitat, car no son sino diablas en forma humana habitants
en la terra, los quals tot lo mon deuria perseguir axi com a diables 266
- In eodem libro in capitulo CCLXXIº contra homines lingosos. Com axi com si no
vsauen de raho parlen sens ohir los altres ans en mig de las paraules que laltra dira
ells se posaran trencant llur sententia començada ne garden qui parla ne attenen
a aço que laltra diu axi que de tots punts ensenyen que son bestias aytals personas
267
- In Ephitomon Lactancii Firmiani. Incipit epithomon id est abreuiacio sermonis super-
posita. Nam si iusticia est veri dei cultus quid enim tam iustum ad equitatem,
tam pium ad honorem, tam necessarium ad salutem quam deum cognoscere ut
parentem 967
- In epiphania Augusti[ni]. Cum natus esset Ihesus in Bethleem Iudee etc. Cum creator
hominum, fratres Karissimi, formam serui pro seruis accipiens latenter in mun-
dum uenisset, uoluit se hodie manifestare tribus indicis hominibus 957
- In illo tempore. Missus est angelus gabriel a deo in ciuitatem galilee cui nomen
nazareth ad virginem despontamatam viro cui nomen erat joseph de domo dauid et
nomen virginis maria. Exordium nostre redempcionis fratres karissimi hodierna
nobis sancti euangeli lectio commendatur 991
- [I]n isto libello continentur quatuor capitula, in quorum primo ponuntur 643
- In libro de las donas in c. CºXXXIIIº per magistrum ff. eximenis: Diu Seneca que
entigament tothom que fos notat de sembrar discordies o prenia mort o ere exe-
llat de tota comunitat e per raho daço entigament james no posaua hom en offici
homens qui tost crehien o fossen percials 266
- ... in mundo quod sit cum peccato scilicet a quolibet indecent 657
- In natali domini Jhesu christi notanda. Nota quod angelus aparuit pastoribus tempore
natiuitatis 80
- In nomine domini Amen. Anno a natiuitate eiusdem millesimo quadringentesimo
tricesimo nono indiccione secunda die uero iouis vicesima sexta mensis marci
hora vesperorum vel quasi, Pontifi catus sanctissimi in christo patris et domini
domini eugenii diuina prouidentia pape Quarti Anno Nono In nostrorum nota-
riorum publicorum et testium infrascriptorum ad hec specialiter vocatorum et
Rogatorum presencia personaliter constitute 1000
- In nomine domini ihesu christi Incipit liber regule pastoralis beati gregorii pape
scriptus ad iohannem episcopum. Incipiunt capitula primi libri siue prime partis.
Ne uenire imperiti ad magisterium audeant 615
- In nomine domini nostri Jhesu christi et eius genitricis Marie. Sequens litera fuit
directa Reuerendissimo domino Cardinali Valentino a fratre francisco eximenez
ordinis fratrum minorum in et super promisione libri pastoralis quem eidem
domino Cardinali destinauit, prout sequitur. [R]Euerendissimo in Christo patri

- et domino domino Huguoni digna dei gratia valentino Episcopo frater franciscus eximenez ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius, se ipsum totum cum omni reuerentia ueri Pontificis et summi Ihesu et in gloria tocius ecclesiastice dignitatis. Reuerendissime pater et domine, fero uerum uestre excellentissime caritatis quo cupitis dignitatem episcopalem ac christi cleri patefieri toti mundo 577
- In passione domini reluet perfectum remedium et antidotum contra omnem spiritualem morbum 89
- In uesperis defunctorum a[ntiphona] Placebo domino Psalmus Dauid 1059
- Incipit apparatus de triplici statu mundi editus a magistro francisco eximenez fratre ordinis sancti francisci sub tribus distinctionibus. Ad consolationem atque eruditionem uniuersorum christifidelium seruitorum in tribulacionibus toti christianitati iusto dei iudicio superuenturis 1072
- Incipit Ars predicandi conferendi collacionandi arengandi secundum multiplicem modum et cetera. Dividitur iste tractatus in duas partes principales scilicet in prologum et processum. Circa prologum est notandum 647-648
- Incipit Ars predicandi populo edita a reverendo magistro Francisco Echimensis Ordinis Minorum conventus Gerunde provincie Barchinone et cetera. Sequitur prologus. Ihesus Christus tocius nature pastor et pater ac frater dulcissimus ad hoc inter alia dignatus est 649
- Incipit breuiloquium magistri Petri de Tarantasia ordinis predicatorum beati dominici qui fuit papa Innocencius V super 4 libros sentenciarum (fi de rúbrica). Cupientes aliquid de penuria ac de tenuitate nostra cum paupercula in gazophilacium domini mittere luce 7º ardua scandere opus ultra vires nostras agere presumpsimus 57
- Incipit cantilena de ligno vite. O crux frutex saluificus viuo fonte rigatus 1073
- Incipit compendium salutis anime editum siue compilatum a fratre francisco eximenis ordinis fratrum minorum dignissimo in sacra theologia magistro. A la tua demanda 290
- Incipit de laude creatoris. Hic in isto primo psalmo petitur ut detur laudatori corporaliter assurgere ad laudandum deum. Creator omnium qui es deus omnipotens uerus et uiuus et sanctitas pura 626
- Incipit de trinitatis beatissime misterio et de personalibus et relationibus. Trinitas illa ineffabilis et superna que est (sic) tu ipsa altissima deitas per christum dominum eterne lucis radium est nobis ultimis temporibus reuelata 625
- Incipit geneologia Jhesu Christi. Aquesta es la generacio de Adam fins a Ihesu christ comve del pare al fill. Adam hac dos fills co es Caym e Abel 102
- Incipit gloriosa ammonitio sanctissimi augustini Episcopi et doctoris sacre matris ecclesie per quam ostenditur quam bonum sit lectionem diuinam legere et quam malum sit ab uel ipsius inquisitione desinere. Propicio christo fratres Karissimi ita lectionem diuinam auido et sienti corde semper excipiatis 1067
- Incipit humilitas judeorum vel christianorum contra superbiam judeorum a domino reprobatorum per modum qui sequitur. Pater noster qui es in celis sanctificetur nomen tuum scilicet sanctifica filium tuum 990
- Incipit liber angelorum compositus per Reuerendum patrem in christo et dominum dominum franciscum Eximenis patriarcham [Hi]ersolimitanum et episcopum elnensem in sacra pagina magistrum Egregium. Angelica natura est tam excelsa tam admirabilis et tam excellens creata et exaltata et ordinata atque glorificata per tam potentem deum quod excedit totum nostrum intellectum secundum

statum in quo presenter currimus in ista presenti mortali vita. In tantum quod de eius altitudine et dignitate non valemus cogitare nec scribere nec loqui proprie (sic) quod debet fieri et requirit angelorum gloriosa ac magnifica reuerencia 984

Incipit liber angelorum compositus per Reuerendum patrem in christo et dominum dominum franciscum eximenis patriarcham iherosolitanum et episcopum elnensem in sacra pagina quoque magistrum egregium. Primum capitulum. Angelica natura est tam excelsa tam admirabilis et tam excellens creata et exaltata et ordinata atque glorificata per tam potentem deum quod excedit totum nostrum intellectum secundum statum in quo nunc currimus in ista presenti mortali vita. In tantum quod de eius altitudine et dignitate non valemus cogitare nec scribere nec loqui proprie quod debet fieri et requirit angelorum gloriosa ac magnifica reuerencia. Tamen quia loqui de eis est nobis nimium vtile et necessarium propter magnum debitum quod eis debemus propter grandes necessitates et miseras in quibus sumus positi in ista vita presenti. Propter quas decet nos ut post deum recurramus ad eorum reuerendam paternitatem et clementem diligenciam, ergo propter istam rationem in isto libro loquemur de materiis et questionibus sanctorum angelorum secundum quod gratia domini dei nostri nos docebit 977-978

Incipit liber compositus et translatatus de gallico in latinum per dominum Petrum Bertrandi utriusque iuris professorem tunc episcopum Edunensem nunc uero cardinalem super quadam questione que uertebatur inter regem Francie et prelatos dicti regni. Anno domini millesimo cccmo xxix^o die prima mensis sseptembris.

Dominus Philippus dei gracia Franchorum rex illustris filius 673

Incipit liber de angelis deuotus et vtilis. Compositus per Reuerendum in Christo patrem et dominum dominum Franciscum eximenis patriarcham ierosolitanum et episcopum elnensem in sacraque pagina magistrum egregium ordinis minorum. Et hoc in ydiomate suo proprio scilicet arragonico. Sed postea per quemdem (sic) alium ut esset communior translatus fuit in latinum prout sequitur. Angelica natura est tam excelsa, tam admirabilis et tam excellens creata et exaltata et ordinata atque glorificata per tam potentem deum quod excedit totum intellectum nostrum secundum statum in quo presenter currimus in ista presenti mortali vita, in tantum quod de eius altitudine et dignitate non valemus cogitare nec scribere nec loqui secundum quod debet fieri et requirit angelorum gloriosa ac magnifica reuerentia 972

Incipit liber Dialogorum beati Gregorii pape Capitula primi libri (fi de rúbrica). De honorato abbatte monasterii fundensis 793

Incipit liber iiiii. Capitulum primum. Qualis fuit creatio angelorum et ordinacio in eorum exordio. | Declarata in precedentibus tractatibus natura angelica quomodo est in se sublimis sicut ponit primus liber siue tractatus, Deinde quomodo est ordinata per tres Jerarchias et nouem ordines sicut dicit secundus tractatus, Deinde qualiter est deputata a deo ad faciendum multiplex et ualde utile ac honorabile seruicium secundum quod tactum est in tertio tractatu, Restat modo tractandum secundum quod dictum fuit in principio istius libri de eorum uictoria feruenti. Et ut ueniamus melius directe ad istum punctum loquemur primo modicum de modo quo fuerunt instituti et creati a deo, et post hoc uidebimus quomodo fuerunt positi in temptatione et quomodo propter hoc uenerunt ad scisma et diuisionem et consequenter ad uictoram et triumphantem 972

Incipit liber qui Stimulus amoris in Jhesum dicitur domini Bonaventura (sic) ordinis fratrum minorum. Capitula. Liber iste qui stimulus amoris in dulcissimum

et pium Ihesum saluatorem mundi non incongrue dici potest in tres partes diuiditur 100

Incipit liber qui vocatur via uel dieta salutis die sancte helene februari die carnis priui 1475 littera dominicali a aureo numero in XIII ano quo Rex ferdinandus Sicilie princeps Catalonie primogenitus aragonie et valencie fuit assumptus in regem Leonis et Castelle die sanctorum trium regum magorum pacifice et quiete diuina gracia disponente 1066-1067

Incipit liber Raymundi Llul qui est de creatione. Multi sunt qui credunt quod mundus sit eternus et propter hoc negligunt diuinias virtutes et non timent peccare, cum non credant aliam vitam esse. Et quia hoc malum magnum est, intendimus probare quod mundus creatus et nouus est 960-961

Incipit liber Raymundi lull de articulis fidei. Dicitur quod quidam homo christianus cuius nomen erat Raymundus qui diu laborauit ut infideles venirent ad sanctam fidem catholicam et quod terra sancta in qua dominus noster Ihesus Christus viuus et passus fuit recuperaretur a sarracenis coalentibus Machometum 960

Incipit missa beate marie uirginis ut sequitur. Salve sancta parens enixa puerpera regvem (*sic*) qui celum terramque regit 1061

Incipit Pastorale magistri francisci eximeneç 604

Incipit pastorale magistri Francisci Eximenecç (*sic*). Reuerendissimo in CRISTO patri et domino domino hugoni diuina prouidentia Episcopo Valentino, Frater Franciscus eximeneç ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius seipsum totum cum omni reverentia ueri Pontificis et summi yhesu christi 580

Incipit Pastorale Magistri Francisci Eximeneç. Reverendissimo in Christo Patri el Domino Hugoni divina prouidentia Episcopo valentino, frater franciscus eximeñecç, ordinis fratrum minorum, humilis eius seruus et filius, se ipsum totum cum omni reuerentia ueri pontificis et summi Jhesu Christi et in eius gloria tociusque ecclesiastice dignitatis. Reuerendissime pater et domine, feruor uestre benignissime caritatis quo cupitis dignitatem episcopalem ac Christi cleri patefieri toto mundo, ut cristus etiam in eo alcius honoretur Me sepius impulit ut iuxta mei imperitiam tractatum conderem qui predicta saltem utcumque describeret, et statum episcopalem ac cleri cunctis fidelibus dignum magna reuerentia demonstraret. Vester etiam venerabilis seruitor dominus Michael de Miraculo, Rector de Penaguila, ex parte vestra me ad hoc opus peragendum tanta instancia sollicitauit quod abinceps non ualui quantumlibet resilire, licet infirmus et senex. Quod igitur hic magnitudo sapientie a Domino uobis date sanum inuenerit, spiritui sancto attribuatur, a quo omne uerum procedit; quod autem corrigendum apparuerit, uestre prouidencie ac sancte Romane ecclesie submittatur 609

Incipit pastoralis magistri Francisci Eximenetz. [R]Euerendissimo in Christo patri et domino domino hugoni diuina prouidentia Episcopo Valentino frater franciscus eximeneç ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius seipsum totum cum omni reuerentia veri pontificis et summi ihesu christi 601

Incipit pastoralis magistri Francisci Eximienecz. Capitulum primum. Reuerendissimo in Christo patri et domino domino hugoni diuina prouidentia Episcopo Valentino frater Franciscus eximeneç ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius seipsum totum cum omni reuerentia ssveri pontificis et summi Jesu christi et in eius gloria tociusque ecclesiastice dignitatis. Reuerendissime pater et domine feruor uestre benignissime caritatis quo cupitis dignitatem episcopalem ac christi cleri patefieri toti mundo ut christus etiam in eo altiu honoretur me

sepius impulit ut iuxta mei imperitiam tractatum aliquem conderem qui predicta saltem utcumque describeret et statum episcopalem accleri cunctis fidelibus dignum magna reuerentia demonstraret. Vester etiam venerabilis seruitor dominus Michael de miraculo rector et (*sic*) penaguila ex parte uestra me ad hoc opus peragendum tanta instantia sollicitauit quod ab inceps non valui quantumlibet resilire licet infirmus et senex. Quod igitur hic magnitudo sapientie a domino nobis (*sic*) date sanum inuenerit spiritui sancto attribuatur a quo omne verum procedit. Quod autem corrigendum apparuerit vestre prouidentie ac sancte romane ecclesie sententie submittatur 597

Incipit pastoralis magistri francisci eximinecz. I. Reuerendissimo in Christo patri et domino domino hugoni diuina prouidentia Episcopo ualentino frater franciscus eximenecz ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius se ipsum totum cum omni reuerentia ueri pontificis et summi Jhesu christi et in eius gloria tociusque ecclesiastice dignitatis 589

Incipit prima pars huius pastoralis que est de statu uel religione clericali continens XXVIII capitula sequentia. [P]Rimo enim uidendum est quid intelligi debeat nomine clerici. Ad quod respondetur 577

Incipit prima pars laudatorii que est de laude creatoris. Psalmus primus. In quo petitur ut detur laudatori cordialiter assurgere ad laudandum deum. Creator omnium dux tocius vniuersi gubernator et pater tue magestati sacrificium laudis offero tamquam eterno deo uiuo et uero 631

Incipit prima tabula diete salutis breuis. Dieta prima 1066

Incipit primus liber. Quadam die nimis quorundam secularium tumultibus depresso quibus in suis negotiis plerumque cogimur soluere 793

Incipit prohemium editum a beato bernardo abbate clareuallensis (*sic*) super libro de consideracione ad Eugenium papam. Sanctissimo patri ac domino dei gratia summo Pontifici Eugenio Bernardus clareuallis uocatus abbas. Modicum id quod est Auditum est in terra nostra et celebri sermone uulgatum uerbum hoc quod factum est de uobis a domino 616

Incipit prologus beati gregorii pape in libro regule pastoralis. Pastoralis cure me pondera fugere denitescendo voluisse benigna frater hieronime atque humillima intencione reprehendis. Que ne quibusdam leuia esse uideantur presentis libri stillo exprimo de eorum grauedine omne quod penso, ut et hec qui uaccat incaute non expetat et qui incaute expetit adeptum se esse pertimescat 615

Incipit prologus super Novam artem sermocinandi et collationes faciendi reverendi magistri Thome de Tudento (*sic*) Ordinis Fratrum Heremitarum. Venerabilibus ac reverendis dominisque suis precipuis domino Juliano Bini ... frater Thomas de Tuderto Ordinis antedicti sacre theologie magister indignus seipsum ad Dei laudem cum omni promptitudine serviendi. Quia ferventi desiderio hanhelatis gloriam honorem caramque famam quamdiu moram trahetis 648

Incipit psalterium alias laudatorium compositum per fratrem franciscum eximini de ordine minorum excellentem magistrum in sacra pagina. Psalmus primus in quo oratur pro auxilio diuino contra distractum humanum (fi de rúbrica). Creator omnium dux tocius vniuersi gubernator et pater tue magestati sacrificium laudis offero tamquam eterno deo uiuo et uero 635

Incipit quintus et vltimus tractatus istius libri qui tractat de presidentia et altitudine sancti Michaelis. Capitulum primum in quo tractatur de altitudine sancti Michaelis archangeli et quare non est de maioribus ordinibus angelicis. | Expedita

- dei gratia quarta parte istius libri ubi tractauimus de sanctis angelis quantum ad eorum uictoram feruentem prudentem et potentem modo in quinta parte istiusmet libri restat tractandum in speciali de eorum reuerendo principe qui est sanctus michael secundum quod appetet per diuersa loca sancte scripture 972-973
- Incipit rubrica Strigoniensis. Et primo de adventu domini. Nota rubrica de adventu domini. Et primo quando debeat incipi antiphona de adventu videlicet A diebus antiquis 653
- Incipit salutacio et oracio ad gloriosam faciem redemptoris nostri Ihesu Christi. Ave facies per te clara | que pro nobis in crucis ara | es facta sic pallida | anxietate denigrata | sudore sanguineo rigata 329
- Incipit secundus tractatus istius libri in quo de ordine sanctorum angelorum tractatur. Modo habemus uidere secundum tractatum istius libri qui docet ordines angelorum quales et quanti sunt et officium eorum et ierarchias. Et debet te hic non latere quod in ordinacione istarum sanctarum ierarchiarum doctores fuerunt locuti diuerte 972
- Incipit speculum peccatoris a sancto augustino editum (*fi de rúbrica*). Quoniam karissimi in via huius vite fugientis dies nostri sicut vmbra pretereunt necesse est ergo corde sollicito memorari sepius 1070
- Incipit tabula in librum de via domini nostri Ihesu Christi. Primo incipit prologus, capitulum I 681
- Incipit tabula super euangelium beati Johannis [*fi de rúbrica*]. A de principio testis babbista prodat II, 20
- Incipit tabula super euangelium beati Luçe [*fi de rúbrica*]. A Zacharie gabriel uenit inde Marie II, 19
- Incipit tabula super euangelium beati Marchi [*fi de mitja rúbrica*] A Christum babtitzat[ns] predicat ante Johannes II, 19
- Incipit tabula super euangelium beati Mathei [*fi de mitja rúbrica*] Mt I, II A generat B magos uocat egipsum petit exit II, 19
- Incipit tractatus de heresisbus et erroribus diuersis ex directorio fidei magistri Nicholai Heymerici. Licit in precedentibus multa dicta sunt de hereticis, adhuc tamen visum est mihi vtile fore pro maiori complemento nonnulla addere huic operi, videlicet de heresisbus et erroribus modernorum hereticorum 958
- Incipit tractatus de regimine pestilentiae. In honorem sancte Trinitatis ac virginis gloriose ad vtilitatem rei publice pro conseruacione sanorum 660
- Incipit tractatus vtilis super totum officium misse editus et compilatus per fratrem B. de parantinis ordinis predicatorum prouincie tholosane et conuentus orthesii de vasconia sicut lectum fuit albia plurimis auditoribus sollempnibus doctoribus canoniciis religiosis baccalariis et clericis aliis Anno domini Mº CCCº XXXIX et incepit feria Vª post cineres accipiendo thema quod sequitur ex euangelio illius diei et continuauit usque ad festum sancti petri martiris in modo et forma qui sequitur. Incipit prologus. Quoniam clamitat sapiens quod perscrutator maiestatis opprimetur 993
- Incipiunt abreuiaciones seu decisiones domini petri de palluda super 4m. Sententiarum. Petrus de palluda in 4. Sententiarum di. Prima q. 5. Circumcisio est instituta propter triplicem significationem 58
- Incipiunt aliquae recollectiones ex 3º libro domini petri de palluda super 3m. Sententiarum (*fi de rúbrica*), Anselmus in sermone de assumptione beate virginis qui incipit eminenter dicit quod tantum fecit ad filium suum 58

- Incipiunt contemplationes magistri Antonii de Turrecremata. Et prima de procreacione rerum contemplatio. O admiranda et laudanda dispensationis tue gratia 1074
- Incipiunt hore de sancta Cruce. Domine labia mea aperies 1062
- Incipiunt libri Richardi de Sancto Victore de sanctissima Trinitate. Prologus. Iustus meus ex fide vidit. Apostolica sententia est simul et prophetica 963
- Incipiunt quotaciones epistolarum et euangeliorum libri dominicalis atque sanctularis et primo de prima dominica aduentus domini 1069
- Incipiunt septem psalmi penitentiales. Antiphona Adiuua nos Deus Psalmus Dauid 1059
- Indulgencia del corporals de Darocha. Evgenivs Episcopus Seruus seruorum dei Vniuersis christi fidelibus presentes litteras inspecturis Salutem et apostolicam benedictionem. Dum precelsa meritorum insignia quibus regina celorum 84
- Indulgencia in festiuitate visitationis Beate Marie ad sanctam Helisabeth (fi de rúbrica). Bonifacivs Episcopus seruus seruorum dei Ad perpetuam rei memoriam. Superni benignitatas conditoris humanam creaturam 104
- Intencio mea est in hoc opere solum sumere conclusiones seu determinaciones sancti Thome dimissis argumentis etsi aliquando aliqua ponam. Quia saluator noster dominus Iesus Christus teste angelo populum suum saluum faciens a peccatis eorum viam veritatis nobis in se ipso demonstrauit per quam ad beatitudinem immortalis vite resurgendo peruenire possimus 968-969
- Interrogaciones discipuli et responsiones magistri. Discipulus: Quid fuit priusquam mundus fi eret? Magister: Solus Deus. D.: Vbi fuit cum nichil esset preter ipsum? M. Vbi modo ibi fuit et tunc. D.: Vbi est modo? M.: In seipso est et omnia in ipso sunt et ipse in omnibus. D.: Quando fecit deus mundum? M.: In principio 955
- [I]ntroduccion al muy alto y muy ecelente y muy vitorioso principe Alonso quinto rey deste nombrede Portgal y del algarve se[ñor] de cebta y alcaçar caguer (*sic*) en el tratado de las armas compuesto por mosen Diego de Valera. Si aquel dicho de Socrates principe muy ecelente debemos creer que dize estoncés la tierra es bien aventurada quando los príncipes 704
- Iste liber continet quinque partes principales. Et prime partis sequuntur tituli capitulorum. Et sunt decem et septem capitula. Prima pars (fi de rúbrica). Primum capitulum est quomodo natura angelica extitit tam excelsa et tam admirabilis et tam excellens creata 971-972
- Iste liber intitulatur de exordio diuine incarnationis et de misterio nostre redempcionis 566
- Isti sunt versus super totam bibliam et fere quelibet dictio comprehendit vnum capitulum. | I S(*fi de mitja rúbrica*)ex opera dierum II prohibit II, 19
- Item a VIII^o de abril any M D XXXX fas recort y mamoria que eren cunsales dela dita siuat mossen antoni refel vila, cap, y segon mossen miquel Bofagos y mossen miquel pradel y mossen joan soy y acaban dita conseleria en lo maig primer vinent 265
- Item alias sermo Augustini episcopi. In scripturis diuinis legimus Dominum dicentem Meum est aurum et meum est argentum. Hoc ideo dictum est ut ille qui non uult cum indigentibus communicare quod habet, cum audit precept 956-957
- Item alias sermo beati Augustini episcopi. Dominus noster Ihesus christus et venit ad homines et abscessit ab hominibus, venturus est ad homines. Et tamen hic erat quando venit nec recessit quando abscessit 957

Item de aquels qui no fan honor alesglesia santa qui es casa de deu e perço legim de ponpeu emperador qui ana en Jherusalem per quant era homo molt baroniul e fort en armes e uencia moltes batalles, e entra ab força darmes en Jherusalem e de la sglesia de deu feu stables als cauals, e may apres gonya batala ans perde lemperei e la sua persona 364

Item de deo glorioso fundatore christiane religionis. Christiana religio ponit pro fundamento principali sue fi dei et credencie unum solum verum Deum ita quod credit firmiter atque secure confitetur quod est vnuus solus verus et naturalis deus qui est in se tres persone 966

Item de deo iuxta dictum johannis presbiteri damasceni in primo libro in quo est traditio certa ortodoxe fidei a Burgundione ciue pisano de greco in latinum domino tercio Eugenio beate memorie pape translato. Quod incomprehensibilis est deus et quod non oportet querere et scrutari que non sunt tradita nobis a sanctis patribus a prophetis apostolis et evangelistis. Caput primum. Deum nemo vidit unquam. Unigenitus Dei fi lius qui est in sinu Patris ipse enarravit. Ineffabilis igitur Deus est et incomprehensibilis. Nullus enim cognoscit patrem nisi fi lius nec filium nisi pater 966-967

Item idem in eadem parte folio XVI in epistola missa ad fratrem bartholomeum carthusiensem: Nobis ad certam regulam loqui fas est. Posita est illic sentenci- ossissima hec verissimaque Augustini sententia que tollit barbaram confusionem linguarum a sacra doctrina 962-963

Item sermo beati Augustini episcopi. Inter parabolas a Domino dictas solet querentes multum exercere ista que de decem uirginibus posita est 957

J. S. Aqui comienza El libro llamado de natura angelica Compuesto e hordenado del muy Reuerente maestro francisco Ximenez dela orden de los frayles menores. J. H. S. Al honorable e sabio Cauallero mosen pedro dartera maestro racional del muy alto principe e señor mi señor don iohan por la gracia de dios rey de aragon el su singular amigo fray francisco ximenez dela orden de los frayles menores ansi- mismo con toda diligencia en aquel eternal dios que es padre de todos los santos angeles e virtuosos espiritus en gloria 770

Jheronimus super illud Johannis: ,Quadraginta et sex annis edifi catum est templum hoc'. Maria duodecim annorum fuit cum Christum genuit 954

Jhesu christ princep e Senyor Sobiranament franch e liberal del qual incasantment e sens mesura deuala tot do 30

Jhesuchrist fill natural de nostre Senyor deus lo pare principi fontal de tota creatura com sia eternalment en si ple e uer deu, Inclinat empero per infinita pietat e bone- sa al hom que uehia desuiat de uera salut 36

Jhesus | Incipiunt allegationes facte pro parte dicti Reuerendissimi domini episcopi tam per honorabiles et religiosos in sacra pagina magistros quam etiam legum et decretorum doctores solennes. Et primo secuntur allegationes facte per dominum Arnaldum de Conchis legum doctorem. Rubrica 663

Jhesus | Molt alt princep e seyor, premesa deguda reuerencia a la uostra altea, sapia la uostra sauiea que estam totz de çà ab gran g[oi]g e alegría 414

Jhesus christus totius nature humane pastor et pater superdulcissime, ut in mundo nomen tuum sit clarificatum, manifestum, predicatum, cognitum et dilectum, Jncipit opus quoddam in quo agitur de fine Christi doctrine et predicationis, iuxta

- processum causarum. [I]Hesus Christus totius nature humane pastor et pater superdulcissimus, ad hoc inter alia 641
 Jhesus fill de deu lo pare hoges me fill de la verge maria esoltam 1060
 Jhs xps | Mossen molt magnifich poch ha que us he ascrit pregant vos me hajau la mia
 pencatio de XXVI de juny pesat eaquelle rebuda vullau donar an franci barthomeu
 e cobrar dell letra con haura rebuda la dita quantitat 238-239
 Jncipit prologus in meditationes vite domini nostri Ihesu Christi. Capitulum i. Inter
 alia virtutum et laudum preconia de sanctissima virgine Cecilia 682
 Jo Madrona Nauaro confeso j̄ bolet paga II, 36
 Johannes Chrysostomus super Epistolam Pauli ad Titum omelia 4^a. Habet senectus
 vicia quedam propria et morbos 587
 Johannes Gerson in prima parte summe sue De examinatione doctrinarum XVIII f.o
 E dicit sic Attendum est in examinacione doctrinarum primo et principaliter
 si doctrina sit conformis sacre Scripture tam in se quam in modi traditione. Decla-
 ratur ex auctoritate beati Dyonisii dicentis in sententia: Nichil audendum dicere
 de diuinis nisi que nobis a scriptura sacra tradita sunt 962
 Johannes Stock Arcium et medicine doctor prepositus Ecclesie sancti Martini Scepu-
 siensis honorabilibus et discretis viris Canonicis ecclesie Nostre antedictae plebanis
 eccliarum parochialium Rectoribus et curam animarum habentibus viuis in dis-
 trictu nostro Scepusiensi et alibi jurisdictione nostra constitutis Salutem in domi-
 no cum omnis boni incremento. Quam graibus sit onusta stipendijs quotque ac
 quantis sit plene periculis 655
 Juan de Vitiguerio en el tratado de profecias y revelaciones, capitulo 7 dize, lo siguien-
 te: Casi la mayor parte del Occidente será destruída por los ereges II, 42

 Karolus dei gratia francorum Rex Vniuersis presentes litteras inspecturis salutem.
 Inscrutabilis diuine altitudinis prouidentia per quam reges regnant rerumque
 publicarum gubernacula possident potestatem regiam ad hoc inter cetera ordi-
 nauit Vt ecclesiam suam precioso sanguine christi fundatam eiusque ministros fi-
 deliter protegeret 998
 Karolus dei gratia francorum Rex. Vniuersis presentes litteras inspecturis Salutem.
 Notum facimus quod nos ad suplicationem magistri Johannis mercerii curati
 parochialis ecclesie sancti macuti Rothomagensis 998

 L. Coelii lactantii firmiani ad donatum de [ratllat: ira] dei liber optimus. Anima-
 duerti sepe, donate plurimos id existimare quod etiam nonnulli philosophorum
 putauerint non irasci deum quoniam uel benefica sit tantum modo natura diuina,
 nec cuiquam nocere prestantissime atque optime congruat potestati, uel certe nil
 curet omnino 968
 L. Coelii lactancii firmiani diuinarum institutionum aduersus gentes liber primus
 de falsa religione ad Constantimum imperatorem Quanti sit et fuerit semper
 cognitio veritatis et quod nec sine religione sapiencia nec sine sapiencia sit
 probanda religio. Caput I. Magno et excellenti ingenio et reliqua, inuenies
 superius ante libros damaceni. L. Coelii lactantii firmiani diuinarum insti-
 tutionum aduersus gentes liber secundus de origine erroris ad Constantimum
 imperatorem. Quod rationis obliuio et ignoratia sui facit homines ingratos
 ueri Dei qui colitur in aduersis et in prosperitate contempnitur, capitulum
 primum. Quamquam primo libro religiones deorum falsas esse monstrauerim

- quod hii quorum varios dissimilesque cultus per vniuersam terram consensus hominum 967-968
- La doctrina induex cascu a esser bo per auctoritats e per exemplis (fi de rúbrica). Lo religios aquest estant en collacio ab alcuns Ciutadans qui en lo regiment e en los officis de lur Ciutat cabien souen 1015
- la haura [encar]a per los [seguints a hauer lo Regna de Deu II, 9
- La molt nobla e virtuosa Regina en que deu souent pensar. Primerament donchs ab la ajuda de nostre senyor deu auem a tractar la nobla (*in marg*) e molt excellent e virtuosa (*fide marge*) Regina en que deu souint pensar 561
- La oracio deius esta deuets dir al leuar del precios cors de jhesu christ. Anima christi sanctifica me. Corpus christi salua me 1061
- La primera intencio de Deu es aquesta 520
- La Profecia de San Cesareo obispo de Arles, Natural de aquellos Pahisses y de consiguiente bien enterado de las costumbres de los havitadores II, 35
- La purificacio de la verge Maria fo feta apres la natiuitat de nostre Senyor 427
- La pus principal e maior de totes les virtuts teologals es caritat qui vol dir cara vnitat per la qual hom viu e esta en amor pura de deu e de homens 299
- La pus spatzada carera per aconsaguir gloria | era [en los romans qui regian la cosa publica 494
- La Terça si es quant lom ab maneras se procura que sia loat e presat, e aço es cosa fort perillosa a totas religions, quar prouoca los altres afer semblant, e que aquell que deu sobre tots homens del mon esquierar tota vanitat se fassa tenir axi per va e per mundanal que ell se fa loar; aço es axi abominable a nostre senyor deu que nos pot dir ne pensar per negu 276
- la vostra honor es mia ela mia es vostra e ja mara mia vna de les coses qui a mi dolen es quan me va lo cor en aquella jornade la persona diuina per la gent no conaguda sera tan menys presade e si aquells mesquins ma conaxien quanta honor ma farien 543
- Lactancii firmiani primi libri quibus ipse deceptus est per fratrem Antonium Raudensem theologum collecta et exarata sunt. Primus error quando dicit et quidem uniuersaliter fi eri non posse quin omne quod fit aliquando esse ceperit. Capitulo VIIº. Secundus error quando ex precedenti errore creditur deum se ipsum genuisse et fecisse. Ibidem. Ideo predicti passus debent caute legi 965
- Land de grace Mil IIIIc et LII le premier Jour du moys de mars A la Reueste et Instance de honnorable et discrete personne maistre estienne Roussel maistre aux arts a Paris En celuy temps Recteur des escolles a Pontoise fut faict escript et acomply cestuy present liure des saintcs Angelz 887
- Lanyell Pasqual no era «dat en cena per refeccio mas en sagrament e memoria del eximent dels fills de Ysrael de la terra de Egipte Llibre VIIIIE capitol LXIII 534
- Las mismas Profecias que hasta aquí se han verificado, traducidas en Español. Año 1693. La tercera parte de Sicilia quedara arroinada por un terremoto II, 43
- ... las veyste al sol leuante E las otras veyste a sol poniente E las otras veyste a setentri. E avia cinco alcazares, los quattro entre medias de los espacios de las sobre dichas puertas 805
- Le premier chapitre de la haultesse excellent de la glorieuse compaignie angelicale. Angelicale nature est tant haulte merueilleuse et excellent cree et exaulsee ordonnee et glorifiee par notre seigneur dieu qui passe tout notre entendement selon le stat que nous sommes de present en ceste mortelle vie en tant que de leur haultes-

se et dignite ne pouons penser escrire ne parler proprement selon quest de fait ne selon que requiert leur glorieuse magnificece et reuerence 896

Le premier chappitre du quart liure qui enseigne quelle fut la creacion et ordonnanee des anges en leur commencement Puis que nous auons declare es precedens chapitres et traictez de la nature angelique et comment elle est en soy haulte et composee comme traicte le premier traicte. Et apres comment est ordonee par troys gerarchies et par IX ordres comme dit le second traicte Apres comment ladicte nature angelique est deputee depart notre seigneur dieu a nous faire mains et pluseurs (*sic*) foiz profitables et honnorables seruices selon quest traicte ou tiers liure precedent Aprestut (*sic*) reste a traictez (*sic*) selon qua este dict au commencement de ce liure de leur victoire feruente. Et affin que meulz | veons adroit ad ce point parlerons premierierement vng peu de la maniere comment ils furent instituez et creez par notre seigneur dieu 883

Le premier chappitre parle de la haultesse excellent de la glorieuse compaignie angelical. | Angelicale nature est tant haulte merueilleuse et excellent cree et exaulcee ordonnee et glorifiee par notre seigneur dieu qui passe tout notre entendement selon lestat que nous sommes de present en ceste mortelle vie en tant que de leur haultesse et dignite ne pouons penser ne escrire ne parler proprement selon que est de fait ne selon que | Requiert leur glorieuse magnificece e Reuerence 887

Le premier chappitre parle de la haultesse excellent de la glorieuse compaignie angelical (*sic*). Angelicale nature est tant haulte merueilleuse et excellent cree et exaulcee ordonnee et glorifiee par notre seigneur dieu quil passe tout notre entendement selon lestat que nous sommes de present en ceste mortelle vie, entant que de leur haultesse et dignite ne pouons penser ne escrire ne parler proprement selon que est de fait ne selon que Requiert leur glorieuse magnificece et Reuerence 926

Le premier chappitre qui parle comme plusieurs docteurs deuotz et contemplatifs ausquels les saints 900

Le premier liure fait mention de lexcellence haultesse et dignite dangelique nature.

Le premier chapitre du premier liure parle comment a pluseurs deuotz et contemplatifs sont souuent 937

Le Quinziesme jour daoust lan mil quatrecens quatre vingt et troyz le jour et feste notre dame myaoust a vng dimanche nasquit Rene chauuet filz de honnorable homme sire guillaume chauuet bourgeois de tours 897

Legimus in quodam libro fratres dilectissimi de (vilmor?) vite propositum nobis similitudinem quam qui diligenter attendit non prauam anime sue hedificationem inueniet 990

Les sanctes escriptures nos ensenyen que tots temps haim memoria de la mort e del juhi secret de deu. Car aqui es lo jutge fort agut qui totes coses veu. E es fort rigoros e inquisitiu car demanans del cors | e nostres membres com nauem vsat, e de la anima e de totes ses potencies axi com dela raho de la memoria, e dela voluntat, e del franch arbitre, e dela nostra consciencia e del temps que hauem viscut 280

... Les penes que incorre aquell qui haura trenquada pau e treva 538

Les sanctes escriptures nos ensenyen que tots temps haim memoria de la mort e del juhi secret de deu. Car aqui es lo jutge fort agut qui totes coses veu. E es fort rigoros e inquisitiu car demanans del cors | e nostres membres com nauem vsat, e de la anima e de totes ses potencies axi com de la raho de la memoria, e de la voluntat, e del franch arbitre, e de la nostra consciencia e del temps que hauem viscut 310

Les sanctes scriptures nos ensenyen que tostems ajam memoria de la Mort e del juy estret de nostre Senyor Deu. Car aqui es lo jutge fort agut qui totes coses vol veure es for rigoros e inquisitiu. Es fort car demanens del cos e de nostras membres 296

Les sanctes scriptures nos ensenyen que tots temps ajam memoria de la mort e del juy de deu qui es secret Car aqui es lo jutge fort agut qui totes coses veu, e es fort rigoros e inquisitiu. Car demanar nos ha del cors e de nostres membres com ne hauem vsat e de la anima e de totes ses potencies Axi com de la raho, e intelligencia, e de la memoria he de la voluntat, e franch arbitre, de la nostra Reuerencia, e del temps que hauem viscut 285

Les Sanctes Scriptures nos ensenyen que tots temps haim memoria dela mort e del juhi estret de nostre senyor deu Car aqui es lo jutge fort agut qui totes coses veu, es fort rigoros, e inquisitiu fort, car demanans del cos e de nostres membres com nauem (sic), e dela anima e de totes ses potencies axi com dela raho o dela intelligencia o dela memoria o dela voluntat o del franch arbitre e dela nostra conciencia o del temps que hauem viscut 291

Les sanctes scriptures nos ensenyen que tots temps hajam memoria de la mort e del juhi sacret de deu. Car aqui es lo jutge fort agut qui totes coses veu e es fort rigoros e inquisitiu fort. Car demanans del cors e de nostres membres com nauem vsat. E dela anima e de totes ses potencies Axi com dela raho e dela memoria e dela voluntat e del franch arbitre e dela nostra consciencia e del temps que hauem viscut II, 18-19

Letare filia Syon et inhabitabo in medio tui hec verba dicit dominus per Zachariam prophetam 660

Letouari de vida. | Lo present letouari val a mal de ventre o al fetge o en la melsa o en lo ventrell e axi matex contra tot veri primo leuor dortigues genciana morella gran de lorer scorça de pomer tant de hun com daltre, e ab mel com sia poluoritzat encorporar o sia fet lo letouari quen meny con sa colguara 238

Libellus sane pulcherrimus et vtilissimus (fin man post). Incipit liber Boneventure domini cardinalis de doctrinis clericorum quibus scire poterunt modum perfecte uiuendi quotidie prout deo obligantur. Omnis creatura deo seruire obligatur quia omne quod habet ab ipso habet 657

Lista de los que han fallecido en la Ciudad de Malaga de Resultas de la Epidemia del Año 1804 II, 32

Llibre del Blat que me entregan los Srs. Administradors de la Ciutat de Barcelona per raho del pastim comensant vuy als 23 de janer de 1717. Pastims als 23 de janer 93 quarteras blanch II, 26

Llibreta De Profesias de barrios santos y de personas espirituales, y algun sueño de una alma [tatxat: inocente y] sensilla. Son copias fieles y veridicas las segundas II, 39

Llista de las Contribucions que à Pagat Francisco Dimas y Viñals per los Franceses en Casa la Ciutat comensan lo Dia 13 de Junio del año 1808 II, 35

Llista dels Sentenciats a Forca. Dia 9 de Abril de 1753 II, 36

Llista dels senyors Dotce Comisionats ab sos Noms y Apellidos y Ofici que esferen en la Casa y Sala de Cent de esta Ciutat de Barcelona lo Dia 25 de Juyn de 1802 alas sinch de la tarda II, 28

Lo capitol primer ensenya que lo regiment e gouernacio general de deu sobre tot lo mon nos mostra que la sua sauiosa es sens tot terme e que ell es tot nostre be e tota nostra benuyrança. [R]egiment excellent e gouernacio passant tot enteniment

- de la uniuersitat de les corporals creatures daquest mon ensenya clarament als illuminats de uera ffe christiana que lo sobiran regidor e general gouernador (fi de les grans lletres blaves) [fol. 11va] De aquella es sauiosa fontal e saber abissal e inscrutabile pelech de infinita prudencia 157
- Lo capitol ressentit II, 32
- Lo DCCCXLVI qui posa remeys als peccats dalgunes especials temptacions 128
- Lo dxxiiii capitol posa que es peccat de luxuria 124
- Lo franch es bestat sibe ses pobre | E lo avar es freturos sibe ses rich 494
- lo LV qui posa sumariament tot ço qui dit es de la ignorancia cant escusa 118
- Lo molt reuerent mestre Joan iarson Canceller del studi de Paris molt excellent contemplatiu e deuot mestre en theologia en vn tractat seu ha scrites les deius tres veritats les quals son sant consell a tot bon cristia qui uol anar a paradis. Primera veritat. Senyor yo hepeccat contra la vostra bondat 82
- Lo mon es axi ordenat segons diu senecha | Que pau no pot durar entre los maluats homens 316
- Lo present tractat conte en si compendiosa doctrina a cascu de uiura justament e de Regir qualseuoll offici publich lealment e diligent. En nom de deu he dela verge madona santa Maria mara sua E de tots los sants e santes de peradis lo present tractat conten en si compendiosa doctrina ço es abreujada doctrina a quesun de viura justament e de Regir quaseuoll offici publich leyalment e diligent. La qual doctrina es ordonada per vn frara religios ha lahor e gloria de Deu he per pregaries e informacio specialment dells dejus scrits e generalment de tots altres als quals plaura la dita doctrina 1037
- Lo present tractat conten en si compendiosa doctrina a cascu de viure justament e de regir qualseuoll offici publich leyalment e diligentment 1037
- Lo primer capitol posa com deus ha posat lom en aquest mon per traballar per tall que aconseguescha sa gracia e gloria en 70
- Lo primer capitol posa com deus ha posat lome enaquest mon per treballar per tal que aconseguescha la gracia e gloria 74
- Lo primer capitol posa que mal no es neguna essencia e de qual mal se deu aço entendre 140
- Lo primer capitol posa que mal no es neguna essencia e de qual mal se deu aço entendre. Mal parlant propiament no es nenguna essencia ne nenguna cosa jatsia que aquest nom mal significa absencia e fretura dalguna cosa la hon lo dit be deu esser en quina que manera. Aquesta discrepicio ho difinicio dada de mal ha tres parts les quals per orde hauem a declarar 140
- Lo primer capitol qui posa quin es lo principal fundament e primer dela sancta religiochristiana (fi de rúbrica). Crestiana Religio per fundament principal de la sua crehença posa e creu fermament e segurament confessa que es un sol ver e natural deu qui en si tostems engenrat lo fill tostems nat e naxent lo sanct spirit tostems del pare e del fill egualment procehint e procehent 37
- [L]O primer tractat donchs deuest libre sie a tractar de la predestinacio eternal del nostra Salvador e dels grans bens qui dequi son axis los quals los philosofs apellen obres de predestinacio per que per declaracio de aquesta materia nota que segons que posa sent agosti en lo libre apellat de la predestinacio dels sants per quest nom predestinacio entenen comunament los sants doctors 432
- lo qual acostament es orribla feretat E ultra aço applicant los lo foch dins lo qual {les} tenen tanchades en sobirana dolor de pensa e de seyn e per tot segons que los es

permes e manat per lo princep del orde angelical appellat potestats al qual se pertayn de manar e de ordenar de les obres que han affer los demonis 412

Lo religios aquest estament (sic) en collacio ab alcuns ciutadans qui en lo Regiment 1011

Lo saguent trachtat ho compendi es stat compilat e hordonat an la ciutat de Barchinona per narnau de Cap de villa a XX de març del any M CCCC XXX VII ho saltim fo asplagat com lonch temps hi agues lagiat abans. Es stat fet e hordonat per dezcovrir e prouahir ales anbosques e aguayts qui continuament vetlen pensen e cogiten sobre tal materia segons clarament [interlin: pora] sera {corr pro ser} vist e compres en diuerses capitolls auant posats e hordonats jatsecia empero que si an los dits capitolls anant posats seran posades algunes rahons que mostraran eser mase grados ho superfusos ja per tot aço no deuen eser agudes totalment per impertinentes ne per infrustuoses (sic) com per (iter per) aquestes poden eser vistes e compreses les hostilitats e inhotilitats tant com toque an lo fet de les monedes 1032

Lo Salvador segons exposicio de «Theophilus exponent sanct Matheu que per gran misteri lo Salvador volch morir en diuendres qui era dia entre los juheus de gran sollempnitat car era primer en l'orde dels VII dies pasquals es ver que depux ho han ordenat enffre si mateixs que Pasqua lur no puxa caure en diuendres ells saben per que ho han fet car a nos no ffa cura en lo dit libre en lo capitol LXII 533-534

Lo trectat de contemplacio. De aquella celestial gloria volent hauer aci algun sentimento conue leuarhi la pensa per alta contemplacio Per que ab la ajuda de deu e redemptor nostre tractarem aci quaucom de aquesta sancta contemplacio. Edeus aci notar que contemplacio es | rb | leuament de pensa fet per deu en les coeses spirituals per amar nostre senyor deu purament Segons que posa Ricard en lo seu libre de contemplacio 287-288

Lo trectat de penitencia. Apres los peccats mortals e offenses fetes a nostre senyor deu Resta quens reconciliem a ell sins volem saluar, e açons coue de fer per penitencia. Perque deus saber que penitencia es virtut maçerant la carn donant li afflictio per tal que li sia obedient en les coeses qui son a nos necessaries a saluar les nostres àmes 287

Lorde trempat que Deus ame es lo seguent (fi de rúbrica). Aquest es orde a trempat e que Deus ama. Que hom no gir sos vulls de sa ni dela ans mas deuant si mateix 299

Los christians be ordenaren com comencen llurs sollempnitats al vespre del dia precedent aco es en lo VIIIÈ libre de Vita Christi en lo cº LXII 533

Los Reys darago e comtes de Barchinona. Patronilla Reyna darago muller den Rº Berenguer Comte de Barchinona 185

Los Reys son quatre o de quatre condicions | lo primer rey llarch a ssi mateix e a sos sotsmesos E Rey escars a ssi e larch a sos sotsmesos E Rey larch a ssi mateix e escars a sos sotsmesos E Rey escars a ssi mateix e a sos sotsmesos E per ço los lombardos digueren no es vici en Rey si es escars a ssi mateix e larch a sos sotsmesos E los incienchs digueren aquell qui es escars a ssi mateix e a sos sotsmesos es bo. Mas aquells de Persia affermaren lo contrari e contradigueren an aquells dient no val res Rey que no sia llarch a ssi mateix e als sotsmesos 308

Loys par la grace de dieu Roy de france. Comme pour conformer entretenir et garder nos droitz prerogatiues coutumes et Vsaiges louables de noz predecesseurs et

- obuier aux exactions excessiues qui se font de jour en jour des finances de nostre Royaume en court de Rome mesmement touchant les despouilles 1001
- Ludouicus dei gratia francorum Rex. Ad perpetuam rei memoriam. Pro salubri ac tranquillo statu ecclesie regni nostri necnon pro diuini cultus augmento et chris-tifidelium animarum salute 998
- Luna prima in omnibus vtilis est, in lecto qui ceciderit, diu languescat 402
- Maestre francisco ximenez en el libro que fyo de la vida de nuestro saluador Ihesu christo fablando de commo los santos rreyes de oriente vinieron a adorar al saluador dispone que es sygnificado a los principes e rreyes dela tierra por los tres dones que aquellos santos reyes ofrecieron al salvador e dice asy: Agora queda que veamos que quiere nuestro Señor Dios ser a nos sygnificado por estos tres dones 805
- Magister franciscus sacre pagine doctor ordinis fratrum minorum patriarcha Jerosolimitanus in libro quem composuit de angelis in tractatu de Reuelationibus qui fuit per angelos inter cetera de quatuor Regnis francie hispanie scossie et anglie Narrat que secuntur Reuelata cuidam Episcopo Regni francie fuisse citra annum domini vxz (sic). Erat circa annum predictum in francia circa partes andegauenses Episcopus valde deuotus et contemplatiue vite multum ornatus qui inter carisma-ta a spiritu sancto sibi concessa hoc habebat quod erga angelos sanctos et signanter erga angelum sanctum custodem suum singularem deuotionem habebat 999
- Mal parlant propriament no es neguna essencia ne neguna cosa jat sia que aquest nom mal significh absencia o freytura dalcun be la on lo dit be deu esser en quina que manera 118
- Mando el Dr. Salazar por un decreto apropiado II, 32
- Manera de fer memorial per a confessarte obra excellent del matex fra francesch ximenis Patriarcha de Hierusalem. En la resposta dela tua darrera demanda has a considerar tres [co]ses la primera es que se esguarda a la caus[a] efficient co es a nostre senyor deu del qual aquesta e totes altres graties procexen. La segona es ques esguarda al confessor. La terça es que se esguarda al penitent 297
- Manera de fer memorial per confessar. En la resposta de la tua darrera demanda as a considerar tres coses. La primera es que sesguarda a la causa efficient ço es a nostre senyor deu del qual aquesta e totes les altres gracies procehexen 291
- Manera de fer memorial per confessarse. En la resposta dela tua derrera demanda has a considerar Tres coses la primera es que se sguarda a la causa efficient ço es a nostre Senyor deu del qual aquesta e totes altres gracies procexen. La segona es ques esguarda al confessor axi com a ministre e orgue de deu. La terça es que se esguarde al penitent 280
- Març. Aries primer signe. La sua calitat es calenta 303
- Marcius habet dies XXXI luna XXIX 1059
- Martinus episcopus seruus seruorum dei venerabilibus fratribus Archiepiscopo Gueznensi et lubutensi et Olmutensi episcopis salutem et apostolicam benedictionem hodie scilicet quidem litteras nostras concessimus tenorem qui sequitur continentes. Martinus Episcopus seruus seruorum dei ad futuram rei memoriam. Regimini vniuersalis Ecclesie quamquam inmeriti disponente domino 33
- ... Maria nostra dona, Et misericordia eius a progenie in progenies timentibus eum. Terçament amor e obediencia a deu car scrit es per sants doctors Qui timet Deum diligit illum et obediens ei. Vol dir qui tem Deu ama aquell e li es hobedient. Quartament ajuda e proteccio de Deu 1024

- Mayor es mi daño de quanto pezar la cabsa es ¿?arion que nunca falleza mj fe lo padese si v??? dares tastemonj ...? 753
- Me conta una dona bona christiana vn gran susto tingue 72
- Memor fui semper venerabilis et carisimia frater postquam te munde sub tectum in sanctissimo cenobio tuo letus et auidus visitaui rerum omnium principi per religionis vinculum aderentem 594
- Memoria beneficiorum in generali 681
- micer miguel fferrer prior de sant saluador [... miranda caspe ui(la?)] 56
- Michael archangele defende nos in prelio 771
- minatum tempus sicut est continentie vidualis que abstinet a secundis nuptiis 62
- Modo habemus videre secundum tractatum huius libri qui docet angelorum ordines quales et quanti sunt et officium eorum et ierarchias. Et quoniam in ierarchiarum ordinacione doctores fuerunt diuerso loquuti propterea deliberaui sequi secundum dyonisium sicut principalem in hac materia et qui melius deberet scire quam alii presertim cum ipse dicat in libro de angelica ierarchia quod nulli liceat dubitare aliquid quod ipse dicat in eo cum illud ipse habuerit a sancto paulo qui personaliter totum vedit cum ad tertium celum raptus fuerit 992
- Modus predicandi sequitur. Iesus Christus tocius ecclesie pastor et pater ac frater dulcissimus 656
- Molt alt princep e seyor, sapia la uostra altea que feyta als ju ratz e al conseyll de la ciutat per mosen pere dartes mol altament la relacio 416
- Molt deuota oracio e saludable sobre la sancta oracio del pater noster. Pater noster qui es in celis sanctifi cetur nomen. Ho sobirana clemencia ineffabla dignitat e benignitat o merauellosa bonea 697
- Molts Ynllustres Sors. Obrers los Gegants de la Parroquia de Sta. Maria del Mar suplican a v. s. II, 31
- Monachorum regula que caret omni macula 680
- ... monachos et ecclesiasticos fratres mei letitia cordis mei. In sermonibus beatissimi doctoris augustini hec reperi directis ad monachos. Et primo de pace ait enim ipse 1074
- ... mortuum est propter peccatum non ait mortale, sed mortuum quamuis mortale quia moriturum. Non credendum est ante peccatum ita fuisse illa corpora sed licet animalia nondum spiritualia non tamen mortua que necesse esset mori quod in die preuaricationis factum est 964
- Mossen molt magnifich e major frare: vostra letra he rabuda del primer de quest mes e vist lo que mascriuiu del procurador reyal 239
- Moyses et Josue qui duces populi fuerint ac illius rei publice gubernatores omnemque potestatem habuerint notissimum est 102
- Mucho amado hermano en nuestro Señor Ihu Christo, el qual es verdadera caridat e salut del alma, la su bendicion e gracia sea sobre ty, porque en toddas las cosas fagas su voluntad, que es la voluntad de su padre spiritual, como ese mesmo señor lo dice en el evangelio. El que a uos oye, a mj oye, e el que a vos desprecia, a mi desprecia 752
- Mucho tiempo despues el rey don alonso el onzeno deste nombre en castilla y en leon veyendo los grandes danyos y males que a los fijosdalgo de espanya se siguijan por se dar lugar tan largamente a los desafios establecio cierta forma en la siguiente ley ordenada en que manera el desafio oviese lugar y no en otra manera alguna. | Ley | Por tirar peleas y contiendas que acaecen entre los fijosdalgo y danyos y males y robos que venian a la tierra por los desafi amientos 706

- Narracion Profetica. D^a Diego Sarvedra (*sic*) Faxardo, en la empresa setenta y cinco, de las ciento mas apreciables, en la historia que dedico al S^{or} D^a Felipe quarto de España, en el año 1640, que dice Siempre media etc. dice así. En todas partes se ohieron sus relinchos y se vió Marta armada, polvorosa, y sangrienta II, 45
- ... Ne uuyll escusar diu aquest doctor que noy haia alguns fantastichs e indiscrets homens qui axi com a ypocrits qui uolen guanyar fama e axi com a enganats per lo dyable qui a ells temptant los engana per alguns falsos tocaments e arrapaments que son mes enrabiaments o a uegades que ni ha que parlen enganats per lur mala e gran presumptio 437
- Nichilominus adhuc quantum ad istum articulum de deo intendo adducere sententiam cuiusdam episcopi de Jahan qui habetur in suo libro quo respondetur questionibus infi delium. Et primo queritur ante principium vel creacionem mundi quid erat. Respondeo. Nichil nisi deus. Quero. Vbi erat vel stabat deus antequam mundus factus esset a deo 965
- Noble mestre rector de la justicia yo certiffich e manifest a la vostra sauesa que yo he trobats en questa terra persienchs qui son homens | qui habunden en rao e que han enteniment fort subtil e que cuyden hauer Senyoria sobre los altres en conquerir regnes on nos anam. On nos hauem en voluntat quels occiem tots don ço que vos conixerets a nos certificats per vostres letres al qual Aristotil respos axi 307
- Nolina [regina en Lichao]nia [si estech ajustada ab] rey fort fo[ll E] co[m ella pen]sas que apres deu son marit era la sua corona per tal ela posa en son cor de cobrir e sopir tots los defaliments del dit Rey marit seu 406
- Nos qui les dites armes de Jesucrist | ab les quals de iou molt trist 85
- Nota avui LXVIII florins darego pesen I march de perpinya 1033
- Nota de la fi esta de los ynoçentes en este parrafo colorado. E segunt dize fray francisco ximenes enel libro dela vida de nuestro señor ihesu christo depues que la santa virgen ouo complido el su alinpiamiento segun lo mandaua la ley de moysen tomo el su fijo 828
- Nota de los sujetos que se dice han salido desterrados de Madrid por los ultimos de Agosto y primeros de setiembre del año del Señor de mil ocho cientos cinco II, 30
- Nota de Symbolo maiori quando cantari aut legi debeat ex Collectali antiquiori Capituli Scepusiensis scripta a. 1517 655
- Nota de triplici timore 679
- Nota dels diners tinch rebuts de Julià Caixanes per lo pa, que se li entrega per compte dels Arrendadors del Monastir de St. Cugat del Vallès quiscuna semmana comentant al 9 de Abril de 1721 II, 30
- Nota que es promenia c. CCIII e an lo libre dels angels an lo c. XXXVIIIº. Sisenament que los homens hagesen Iº poca de promenia 266
- Nota que vna fenbra apellada carmentis atroba les nostresLletres 183
- Nota quod licet maior fuerit christi humilitas in eius incarnatione quam superbia ade in mandati transgressione 91
- Nota virtutem fraxini. Johannicius scripsit Galieno mirabili phisico 419
- Notabiliora de libris Dyalogorum beati Gregorii. Ex primo libro (fi de rúbrica). Mens que diuino spiritu impletur habet euidentissime signa 88
- Noticia que llegó por el Correo del Martes dia 24 de Agosto del Año de 1802. Liesta de los consejeros jubilados en todos los Concejos con todo el sueldo II, 29

- Noticia relacionada que lo Andado de la Obra de Santa Maria dona als sors. Obrers delas disputas que se mogueren entre los Gegants de sa Parroquia y los de Pi junt ab la resposta de Gegantesa de Casa la Ciutat II, 31
- Nouem modis peccatum dimittitur. Primo per baptismum 86
- Nunc sequitur alia forma predicandi cuiusdam eximij doctoris. Doctor etiam quidam nostri temporis dans formam predicandi ewangelicis predicationibus sic inquit in quadam suo tractatu de ista materia. Aduerte tu predictor uerbi dei ad uerba redemptoris nostri Mt. 23 vbi ostendit qualis esse non debeas et qualis esse tenebris, sicut enim super kathedra moysi sederunt scribe et pharisei 656
- O anima mia gran compassio he de tu per tal com ueig que est posada en sobres grans angusties e tribulacions, empero per gran culpa e malicia tua 687
- O anima mia gran compacio he de tu per tal com veig que est posade en sobres grans angustias e tribulacions empero per gran culpa e malicia tua Car franquement e voluntaria e sens alguna force e violencia test luyade e despertida del teu reuerent creador quid ha feta ecreade ereamude ab la sua preciosa sanch 693
- O anima mia molt gran es la compassio que yo he de tu 568
- O bone Ihesu ecce lapsum est tempus vite mee 81
- O cabeca sagrada principe e Regidor de toda criatura por lo qual es todo el uniuerso gouernado 56
- O home mesqui qui es de anima rahanbla e de carn humanal de mesquina condicio complit de moltes mesquineses mesqui e miserable hom pobre sech un 299
- O molt cara anima cristiana e religiosa 682
- O santissime pater creator et redemptor consolator et saluator noster. Qui es in celis in angelis et in sanctis illuminans ad cognitionem 328
- O ueneranda sacerdotum dignitas in quorum manibus dei filius velut in utero virginis incarnatur 616
- Obediencia spiritualis in primo loco 683
- Occasione contentorum in precedenti capitulo queruntur quedam. Primo de deo. 2º de angelis. 3º de homine. Item de paradiſo terrestri. Primo igitur introducam lactantium firmianum de diuinis institutionibus aduersus gentes, libro primo de falsa religione ad constantinum imperatorem. Quanti sit et fuerit semper cognitio veritatis et quod nec sine religione sapientia nec sine sapientia sit probanda religio. Capit. 1. Magno et excellenti ingenio viri cum se se doctrine penitus dedidissent 965
- Octava. Es por su natural la mujer vana II, 30
- Octava Real. Fieles vasallos que el noble ingenio II, 33
- Oculto dei judicio mali obdurantur flagellis, boni vero emendantur (fi de rúbrica) Nabuchodonosor penitentiam meruit fructuosam 90
- Officium de Passione Ad Completorium.
- Omelia beati Joahnnis Chrysostomi super salmo quinquagesimo quam e greco in latinum Theodorus grecus Thessalonicensis conuertit (fi de rúbrica). Mense hesterne reliquias fratres carissimi die reddam hodierno 103
- Omnia de Deo credi oportet ab ómnibus. An omnis teneatur credere omnia de deo et hoc propter paruitatem intellectus quorumdam 105
- Opus magistri francisci ximenez de laude creatoris Pape benedicto XIIIº (fi de rúbrica). Sanctissimo ac beatissimo in Christo patri et domino domino benedicto digna dei gratia Romano Pontifici frater ffranciscus eximini ordinis fratrum minorum eius humilis factura et seruus 60

- Opusculum de actione missarum quod subter adnumeratum continetur collectum
quasi maxime in ordine distinctum est ex uerbis sanctorum patrum uidelicet
Cypriani, Ambrosii, Augustini, Jeronimi, Gregorii, Fulgencii, Seuerini, Vigilii,
Ysidori, doctores noui testamenti, sicut suis locis per singula littere nominum
scripte forinsecus prenotantur ostendunt, sicut ex antiquis misteriorum libris
ammiranda uerba necessario sumpta sunt. In misterio corporis et sanguinis domi-
ni nostri ihesu christi quod sancta ecclesia per vniuersum mundum pro eiusdem
mundi salute offert 989
- Oracio a sent Gabriel Gabriel archangele fortitudo dei precor hora 347
- Oracio beate Marie. Aue stella matutina peccatorum medicina 97
- Oracio de corpore Christi beati Thome de Aquino. Adoro te deuote latens veritas
98
- Oracio de sent Agostí. Molt dolc senyor meu jhesu christ uer deu e uerdader lum qui
del sobiran pare 1059
- Oracio feta per lo Reuerent mestre francesch eximeneç patriarcha. Es deu dir deuant
lo crucifixi estant hom agenollat | Rey crucificat eternal fill de deu ueus a mi pec-
cadora aci dauant la uostra maiestat molt digna 1060
- Oracio pro mortalitate. Sub tuum presidium confugimus dei genitrix 98
- Oratio deuotissima beati Augustini. Dulcissime domine Jhesu christe et domine verus
deus et homo qui de sinu patris tui omnipotentis dei missus es in mundum 89
- Oratio sancti Raphaelis archangeli. Obsecro te sancte archangele Raphael per illam
gratiam quam optines 97
- Ordinatio [...] expectatiue 998
- Ordo contemplancium beati Pauli ut reffert Dyonisius in suis meditationibus et
contemplationibus. Primo considerare se esse in miseriis et culpis 81
- Otro Epitafio, Soneto. Si ciego, amor para tu mal no fueres II, 30
- P de quattro maneras 819
- Papa iohan apres xxii qui fou alet en lany de M CCCXIII ha atorgat et atorgua a cascu
aytantas veguades com diran aquesta oracio perdo dels pecats mortals tres M dies
e dels peccats venials M anys. Anima de ihesu christ sanctifica a mi 546
- Pastorale magistri francisci eximenez liber | optimus et utilissimus omni christiano
577
- peccat original per lur martiri. Quintament noten que Erodes fonch lo primer corn
de la bestia que sent Johan viu apocalipsi en quant ell qui fonch cruel bestia II,
14
- Peccats contra lo spirit sant. Quantes son les species de peccat contra lespirit sant dich
que son vi 268
- Penitenciam agite et appropinquabit vobis regnum celorum. Diffinitur autem peni-
tencia sic secundum magistrum sententiarum 659
- Per ablanir les canals dels pits (fi de rúbrica) La guoma de cirer 233
- Per axo matex. A fembra quis vol strenyer la natura 237
- Per curar pons. Aquest oli es mereuellos aps pons e aleuar la dolor 235
- Per disolre les humors grosses (fi de rúbrica) Sement de sinapi confita 233
- Per dona qui no ha let. Prenets orengua e hun poch de pebre 238
- Per dona quis vulla emprenyar. Prin lo cayll de la lebre e desfel be ab vi 238
- Per dona quis vulla enprenyar. Prouat es stat per dona quj hauja stat xx anys que no
hauja hauts jnfants 237

- Per fer auorrjr lo vi. Prin ensens e Ruda aytant de vn com daltre 237
 Per fer pixar la fleuma. Prenets deles borratges les fulles e la flor 238
 Per fer vrinar. Paritaria picada 234
 Per foscura duylls. Ffels de animals tots son calts 235
 ... per los officials XXVIII. Alscunes escusacions de officials de repulsa de aquels
 XXXta 1011
 Per los pits. Ysop es calt e Sech 236
 Per mal de morenes. Poluora de soffra gitade sobre braces 234
 Per matar cuchs. Plantatge picat e Emplastrand 234
 Per matar cuchs. Sament da pi mata tots los vermens molt forment 232
 Per meditar cascun die de la setmana lexant lo peccat ab consentiment de sant propo-
 sit per lo dit mestre lobet ordenat. Lo diluns legiras en lo libre de la tua memoria
 lo gran misteri de laincarnacio 426
 Per strenyer lo [*espai en blanc, paraula raspada*]. Cassia ligna es calt 236
 Per strenyer lo [*paraula raspada*]. Si vols que la fembra qui no es poncella sia aytan
 streta con si era puncella prin dela ceba marina 237
 Per tant com lauors la cosa publica es benauenturadament ordenada a perpetuitat de
 tot be disposta quant los regidors de aquella son sauis 271
 Per testimoni de la santa scriptura hoc e per exemplis e praticha appar que molt es vtil
 e necessari a les personnes posades en lo pas de la mort 272
 Perfecta prima parte huius opusculi que est de laude creatoris Sequitur secunda pars
 et que est de vita et excellentia redemptoris. Vbi fit memoria de eius matre sanctissima
 et de aliis quoquomodo ei annexis. Incipit primus psalmus de Incarnatione
 christi. O inextimabilis dilectio eterne magestatis que ad nostra despicabilia
 condescendere sic dignatur 631
 Perfecto primo tractatu huius opuscoli qui est de laude creatoris. Sequitur secundus
 tractatus qui est de uita et de excellentia redemptoris ubi fit memoria de eius
 matre sanctissima et de angelis et de apostolis et de quibudam ei (interlin) quoquo
 modo annexis. Insipiens se homo excusare de eius sufficienti laude per multipli-
 cem miseriam nature humana. Psalmus primus in quo tractatur de incarnatione
 christi. O inestimabilis dileccio eterne magestatis que ad nostra despicabilia des-
 cendere sic dignatur 635
 Pero fills no entenats que digue que aquest libre yo age tret 1029
 Perque deus aci saber que tot aquest libre es partit per deu tractats. Lo primer tractat
 ensenya per quina manera lo nostre redemptor es dit esser predestinat eternal-
 ment e posa alcuns grans bens qui per la dita predestinacio son peruenyuts a
 nosaltres 502
 Petrus de palude in 3º distinctione 2ª questione 1ª. Deus habet duplex esse in crea-
 turis 59
 Phelip que trenslada aquest libre enterpretador o esponedor dels lenguatges qui fo
 molt saui dix yo no he lexat loch ne temple en que los philosofs hagen acostumat
 de estoiar lurs obres e lurs secrets que yo no haia vists E no es nengun saui que
 yo sabes que hagues conexena de les escriptures els philosofs que yo no haia
 encercat 307
 Por una enfermedad sin pensarlo acometido | vijendome y a la luz de la razón que
 ofuscada | entre delirios y errores he tenido | hasta aquí, reparando en mi nada
 II, 27

- Porque natura me obliga al mi fijo que al mundo esta amar ca le veo e nvuelto en los
negocios del mundo e puede syn sabiduria muy ayna peligrar 804
- Posse fecundis in sermone de gubernacione diuina Que entre les altres coses en que
deus ensenya la sua alta gubernacio 184
- Post prohemium incipit tractatus huius artis. Capitulum primum de causa finali
predicationis et cetera. Circa fi nem predicacionis quod est primum discuciendum
breviter educere, quod principalis fi nis omnium 649
- Post secundum tractatum qui est de excellenti uita redemptoris sequitur tertius
qui est de ordinatione et uita hominis uiatoris in quo continentur duo. Primo
continentur aliqua iuxta seriem preceptorum uirtutum et uiciorum et aliquorum
aliorum pertinencium ad ordinacionem uite hominis uiatoris. Secundo continen-
tur aliqui psalmi plangentes nunc licentiam uite preterite concludentes huius
planctus et reprehensiones per considerationem mortis et diuini iudici purgatorii et
inferni et finaliter paradisi ut procedit. Dolet homo quia male uixit. O quantum
incessanter me mordet conscientia o quam est sibi anima mea quia semper tam
male vixi 635-636
- Praefatio. Incipit tractatus de sensibus sacre Scripture. Capitulum primum. Quod in
sacra Scriptura preter sensum hystoricum est alias sensus mysticus querendus et
tenendus 640
- Preambol del present libre lo qual feu mestre ffrancesch exemenes frare dela orde dels
frares menors de la Ciutat de Valencia a pregaries dela Reyna dona Maria per la
gracia de deu Regina darago segons se segueix e comenza la rubrica 286
- Preguntas y Respuestas. Pregunto. Como esta Francia que fue el Reyno sabio y fecun-
do | Respondo. Echa el oprobrio del Mundo II, 33
- Premier chapitre qui parle de la nature et haultesse des sains angles. Nature angelicale
est tant haulte merueilleuse et excellent cree et exaulcee ordonnee et glorifiee par
notre seigneur dieu quelle passe tout notre entendement selon lestat que nous
sommes de present en cest mortel monde. Et tant que de leur haultesse ne poons
penser ne escrire ne parler proprement selon quelle est de fait ne selon que requiert
leur glorieuse magnificence et Reuerence 875
- Premier chapitre parle de la haultesse et nature de le (*sic*) glorieuse compaignie Angelical.
Angelicale nature est tant haulte merueilleuse et excellent cree et exauchie ordonnee
et glorifi e par notre seigneur dieu quelle passe tout notre entendement selon lestat
ou quel nous sommes de present en ceste mortel vie en tant que de leur haulteche
(*sic*) et dignite ne poons penser ne escrire ne parler proprement selon quelle est de
fait ne selon que requiert leur glorieuse magnificence et reuerence 892
- Premier chappitre qui parle de la nature et haultesse des sains angeles. Nature angelicale
est tant haulte merueilleuse et excellent cree et exaulcee et ordonnee et glorifi ee
par nostre seigneur dieu quelle passe tout nostre entendement selon lestat que
nous sommes de present en ceste mortelle vie. En tant que de leur haultesse ne
pouuons penser ne escrire ne parler proprement selon que elle de fait ne selon
que Requieret leur glorieuse magnificence et Reuerence 910
- Premier chappitre qui parle de la nature et haultesse des sains anges. Nature angelicale
est tant haulte meruelleuse et excellent cree et exaulcee ordonnee et glorifiee
par notre seigneur dieu quelle passe tout nostre entendement selon lestat ou quel
nous sommes de present en ceste mortelle vie. En tant que de leur haultesse ne
pouuons penser ne escrire ne parler proprement selon que elle de fait ne selon que
requiert leur glorieuse magnificence e reuerence 904

- Prima [...] | Ecce bestia 302
 Primer punt. Primerament se deu guardar contra lo primer manament lo qual es No
 haruas deus stranys 279
 Primer qui posa curt e en general la altea de la angelical natura. Angelical natura es
 tan alta e tan mareualo-|-sa e tan excellent creada eaxelsada ordenada e glorificada
 per nostre sanyor deu que passa tot nostre seny e enteniment segons lestament
 en que de present corre en esta mortal vida en tant que de lur altea e dignitat
 no podem pensar escriure ne perlar propiament segons que es de fet ne requer lur
 gloriosa e magnifi cha reuerencia 327
 Primerament donchs hauem a veure que es vsura e concorden los doctors en aquesta
 sentencia çò es que vsuraes t6ot guany temporal lo qual lom qui presta ateny per
 pati precedent o per seguent força 30
 Primerament donchs protest açi en lo començament 420
 Primerament donchs protest aci en lo comensament dest libre que si yo daual ne en
 qualseuol libre o tractat meu per inaduertencia 442
 Primerament donchs protest assi en lo comensament de aquest libre 451
 Primerament la noble regina e virtuosa en que deu souin pensar 555
 Primerament posa Curt E en general la altesa dela angelical natura (fi de rúbrica).
 Angelical natura es tan alta e tan maraualosa e tan exsellent creada exalçada ordo-
 nade e glorificade per nostre sanyor deu que passa tot nostre seny he antaniment
 337
 Primerament se deu gordar de fer contra lo primer manament lo qual es No hauras
 deus estranys 279; II, 18
 Primerament sanyor molt alt per endreçament 157
 Primerament Senyor molt alt per endreçament uostre e de aquells que uolran açi estu-
 diar uos placia açi primerament entendre que aquest libre sumariament conte
 VII parts principals 172
 Primerament sanyor molt alt per endreçament vostre e daquells qui aci volran studiar
 vos placia aci primerament entendre que aquest libre sumariament conten set
 parts principals. La primera tracta perque comunitats e ciutats foren edificades, ne
 qui primerament les edifica 189
 Primerament yo conffieso el fillo de dios en dios el Padre senyer por eternal habitacion
 quia in principio erat Verbum 317
 Primo debes considerare ad quid veneris propter quid venisti 82
 Primo enim videndum est quid intelligi debeat nomine clerici ad quod respondetur
 extra de prebendis cum secundum apostolum 592
 Primo Petrarche in Africham Scipionis. Hoc enim monuisse velim nil gratius illi
 267
 Primo queritur an necesse fuerit hanc missionem esse et videtur quod non. Inter que-
 cumque distantia nulla necessaria est missio, inter deum et beatissimam virginem
 nulla est distantia, ergo nulla debuit interuenire missio 566
 Primo quod possint absoluere pueros vsque ad XVcim annum inclusiue similiter
 tonsuratos et religiosos 363
 Primum capitulum de divisione huius tractatus. Ars sermocinandi ac collaciones
 faciendi dividitur in septem partes quarum prima versatur circa thematis divisio-
 nem 648
 Primum capitulum quod ecclesia sancta catholica que est congregacio fidelium regi-
 tur duabus curiis 668

- Primus liber. Vtrum preter doctrinas philosophicas sit necessaria doctrina sacre scripture 57
- ... princeps de la Sinagoga es. E sagueix se aqui mateix axi los impugnadors dels sants contemplatius comunament se mouen affer aquest tan gran crim oparlar gran groceria, car com james no agen testat res qui sia celestial ans viuen brutalment sagons los senys corporals axicom abesties no crehen reuelació celestial sia naguna o que si nagu la allegue queu ffase per falcie oper oradura 455
- Pro informacione et declaracione supradictorum 12 memorandorum seu supradicte meditacionis tali ordine procedemus. Primo qua de causa coordinata sit talis meditacio et est tamquam prohemium. Secundo domum 649
- Pro sterilitate mulierum officium proprium. Salus populi ego sum dicit dominus 1069
- Procedent donchs al prim[er ...] ab la gracia de nostre senyor [... ...] saber que aquis contien e[... ...]yen las saguents Robri[ques]. Primer proposa curt e en g[eneral la al]tesa de la angelical natura 409
- Proceent doncs al primer tractat ab la gracia de nostre senyor deu deuets saber que aquis contien ço que ensenyen les seguents rubriques. Rubriques del primer tratat. Capitol primer qui posa curt e en general la altea dela angelical natura 355
- Proceynt donques al primer tractat ab gracia de nostre Senyor deuets saber que aquis contien ço que ensenya (*sic*) les presents rubriques. Primer posa (*ratllat: de*) curt en general la altesa de la angelical natura viiiii 371
- Profecía de Meca :: S. Ficaro, y S. Sinoda, Anacuretas de Egipto, celebrados por su Santidad en Etiopia: segun dice Luvio Sanuto Libro 10. de su Georgravia, i Alvares :: Los Moros tienen una opinion muy creyda II, 46
- Profecía de San Cesareo Obispo de Arles; sacada de la misma Francia. Antes del siglo 18. La mas noble, y famosa ciudad por sus pillages II, 40
- Profecía de San Vicente Ferrer fundada en hun sermon, el tema *Timete Deum* que predico en la ciudad de Barcelona. Està lo señal en una piedra al Palacio de los Reyes sobre la Fuente a 13 de 7^{bre} de 1405. Bendra un tiempo que ninguno lo hebra visto hasta ahora II, 35
- Profecía de Sant Cesario Obispo de Arles, que murio en el año 1542. Este Santo Obispo en su obra intitulada Liber Mirabilis, en letra Gótica dice asi. Los Administradores de este Reyno seran de tal modo ciegos que lo dexaran sin defensa II, 41
- Profecía de Santa Lutgardis, que la refiere lo P. Mestre, Francisco Ximenes, Patriarca Alexandrino, del Orde de P. S. Francesch en lo llibre 12 anomenat Cristiá, impreès en Valencia en lo any 1484. Recondit en la llibraria del Convent de Sant Joseph de Barcelona, en lo Capitol 14 (*sic*) de dit llibre diu lo seguent. Recantan las Historias Thuitonicas que con Lutgardis famosa Sibilla fos devant lo Emperador de Roma II, 41
- Profecía de Sant Vicente Ferrer, fundada en un Sermon que predicó en el Palacio de los Reyes, en la Ciudad de Barcelona, el dia 13 de setiembre del año 1405. La señal de dicho Sermon esta esculpida en una lapida sobre de la fuente que alli avia, con el dia y año dicho; y el tema de dicho Sermon decia Timete Deum. Vendrá un tiempo que ninguno lo habra visto hasta aquella hora II, 40
- Profecía que hizo el glorioso Obispo, y Martir Santo Thomas Cantuariense, la qual consta de diez capítulos, o diez puntos. 1º El Lirio en la mejor parte quedará en la tierra del Leon II, 42

Profecias. En un Monasterio de San Bernardo del Reyno de Napoles, murió un monje de santa vida, años antes de 1646 II, 42

Proficientes igitur viri Dei de virtutibus ad virtutes adeo divinum obsequim sedule adimplebant 680

Prohemium libri qui dicitur pastorale editi a magistro ffrancisco eximeniç magistro in sacra pagina ad eruditionem prelatorum et omnium clericorum. (fi de rúbrica) [R]Euerendissimo in christo patri et domino domino hugoni digna dei gratia valentino episcopo ffrater franciscus eximeniç ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius se ipsum totum cum omni reuerencia veri pontificis et summi ihesu et in gloria tocus ecclesiastice dignitatis. Reuerendissime pater et domine feruor vestre excellentissime caritatis qua cupitis dignitatem episcopalem ac christi cleri patefieri toti mundo ut Christus etiam in eo altius alcius (sic) honoretur me sepius impulit vt iuxta mei imperitiam tractatum aliquem conderem qui predictam salutem utcumque describeret, et statum episcopalem ac cleri cunctis fidelibus dignum magna reuerencia demostrareret. Vester etiam venerabilis seruitor dominus miquael de miraculo, Rector de penaguila, ex parte vestra me ad hoc opus peragendum tanta importunitate sollicitauit quam ab inceps non ualui resilire, licet infirmus et senex. Quod igitur hic magnitudo sapiencie a domino uobis date sanum inuenerit, Spiritui Sancto attribuatur, a quo omne uerum procedit; quod autem corrigendum apparuerit, uestre prouidencie ac sancte Romane ecclesie submittatur. Processus autem huius libri, pater Reuerendissime, sequenti serie declaratur. Habet enim tractatus iste iiiior partes principales. Prima agit in | generali de clero, siue de statu uel religione clericali quantum sit exaltata. Secunda de dignitate episopali in se considerata. Tercia de officio pastorali ad honus applicata. Quarta de eius premio supernaturali et gloria parata 621

Prolech sobre la segona part del Terç libre dela obra del Cristia. Per tal com aquest Terç libre del cristia conten moltes materies les quals retrien massa gros tot volum en que fossen totes ensemeps Per raho daço hauem partit aquest Terç libre per dos volums 144

Prolech sobre lo II libre del Christia qui tracta de temptacio segons la forma quis contien en les rubriques seguentis (fi de rúbrica. Comença en tinta blava:) Temptacio es als elets purgacio de lurs pecats creximent de grans [...] per a pujar al cel [...] sia a reprovacio [...] final [...] sants e es en [...] raho e [...] los vençuts per ells [...] altea del sant estament propia en labis de dampancio perdurable. Perque donchs per mills saber que es temptacio ego que a ella pertany, deus aci primerament notar e veure tot lo proces en general daquest libre qui largament tracta la Materia de temptacio e de les coses pertanyents a ella Segons que mostren les rubriques seguentis 65

Prolech sobre lo libre terç del christia. Mal es partit en dues parts ço es per mal de colpa e per mal de pena de cascu dels quals mals hauem a tractar en lo present volum que es lo terç libre del christia 134

Prolech sobre lo segon libre del christia qui tracte de temptacio segons la forma quis contien en les Rubriques seguentis. Temptacio es als elets purgacion de lurs pecats creximent de grans merits e escala per apuiar al cel ... Deus aci primerament notar e veura tot lo proçes en general daquest libre qui largament tracta la materia de temptacio e de les coses pertanyents a ella segons que mostren les rubriques seguentis 69

- Prolech sobre lo segon libre del cristia qui tracte detemptacio segons la forma quis conten en les rubriques seguents. Temptacio es als elets purgatio de llurs peccats e creiximent de grans merits e escala per a puiar al cel 74
- Prolech sobre lo terç libre del crestia fet per mestre Francesch Eximenis del horde dels frares menors. Mal es partit en dues parts ço es per mal de colpa e per mal de pena de hu cascu dels quals mals hauem a tractar en lo present volum qui es lo terç libre del crestia 140
- Prolech sobre lo Terç libre del Crestia. Mal es partit en dues parts ço es per mal de colpa e per mal de pena de cascu dels quals mals hauem a tractar en lo present uolum qui es lo Terç libre del crestia 118
- Prolech sobre lo terç libre del christia. Mal es partit en dues parts ço es per mal de colpa e per mal de pena de cascu dels quals mals hauem a tractar en lo present volum que es lo terç libre del crestia 110
- Prologus laudatorii magistri ffrancisi eximiniç ordinis fratrum minorum (fi de rúbrica). Sanctissimo ac beatissimo in christo patri domino domino benedicto¹³² digna dei gracia romano pontifici ffrater ffranciscus eximenis ordinis fratrum minorum eius humilis factura et seruus se totum cum vtriusque hominis inclinacione profundissima ad pedum oscula beatorum. Lux ecclesie ac pater beatissime experientia lata noui aliquando et postmodum relacione fi dedigna sum informatus ad plenum apicem uestre excelse et deuotissime mentis in laudem creatoris impignari latissime et in memoria redemptoris 630
- Prologus. Quo ad primum quod circa has 12 res generaliter versatur tota sacra Scriptura et ipsam comprehendunt 649
- Promago mundi vel ymago mundi. Primus liber, de quatuor elementis 401
- Pronostico Astrolítico, Hecho por el S^r Mateo Cuestier, profesor en Paris, el qual pronosticó el dia de su muerte, y del Conde de Sanpol, el qual fue hallado en el Bolsillo del dicho Autor, despues de su muerte II, 45
- Proposicion que el muy rreuerendo padre e señor don alfonso de Cartajena obispo de burgos fyzo contra los yngleseseyendo enbaxador en el concilio de basylea sobre la preheminecia que el Rey nuestro señor ha sobre el Rey de ynglaterra. La qual a Ruego del señor iohan de silua alferez mayor del dicho señor Rey e su enbaxador e conpañero con el dicho señor obispo en la dicha enbaxada el torno de latin en romance. Mienbraseme muy Reuerendos padres de aquella razon que disen que dixo demostenes E avn que no repita las palabras dire el efecto segund que a la memoria me ocurre 803
- Prosiguese vna letra e question que elseñor don iñigo lopez de mendoça marques de santillana enbio al rreuerendo padre e señor don alfonso de cartajena obispo de burgos sobre el acto de la caualleria. | Copia de la letra del | dicho señor marqués. | Seyendo (sic) yo este otro dia rreuerendo señor e mi mucho especial amigo vna pequeña obra de leonardo de arecio en la qual a querido mostrar donde el oficio dela caualleria aya procedido e auido origene o comienço lo qual en verdad ya sea que breue a mi ver ha declarado asaz bien e abierta mente ha prouado la entencion sua 803
- Proseguint donchs lo primer tractat ab la gracia de nostre senyor deu deuets saber que lo primer tractat conte VIII capitols segons ques segueyen. Capitol primer proposa curt e en general la altea dela natura angelical 389
- Prosper in libro de vita contemplativa. Quid est deum diligere? 81
- Protestacio de hauer catholic seny en tot aquest libre. Primerament donchs protest açi en lo començament daquest libre 502

- Protestacio de hauer ca-|tolich son seny en tot aquest | libre. capitol primer. Primerament donchs protest açi en lo començament dest libre que si yo dauall o en qualsevol libre o tractat meu per inaduertencia o per ma gran ignorancia scriuia o dehia o per qualsevol manera posaua res que fos contra la sancta fe catholica o bones e santes costumes christianes o contra determinació de la santa esgleya ara per lauors ho reuoch e ho he per no dit 464
- Protestacio de ver catolich en tot aquest libre | Contra aquells qui murmuren contra los contemplatius 431
- Proverbis e dits de philosofs. Com lo molt alt e molt noble e poderos senyor en Jacme per la grasia de Deu rey darego e de Sicilia e de Malorques e de Valentia compte de Barchinona al qual es curos de sercar saber e trachtar 1031
- Psalmi penitentiales sunt isti. Primus confitetur diuinam reuerenciam se offendisse et eius paternalem pacientiam et bonitatem ymo et omnem creaturam ideo supplicat sibi indulgeri 625
- Psalmus in quo laudatur Deus in sua sapientia. Sapiencia tua domine altitudo diuinarum est, cuius incomprehensibilia sunt opera et inuestigabiles vie eius 100
- Publicasion de la Guerra Declarada del Norte el año 1805 II, 30
- Pues en vn monesterio que era en Palestina fue en santo varon que auia nonbre sosimas apostado de palabria e de toda virtud 820
- Pues prosiguiendo lo prometido principe muy poderoso dig[amos] tres nombres de cotas darmas conviene saber cota darmas y tinicla y plaqun y como quiera que en los nombres aya diversitat todas vna misma cosa son 707
- Pulchriores allegationes super contractibus censualium. Quoniam in Cathalonia ab vniuersitatibus et quandoque a singularibus sepe venduntur redditus ab antiquo constituti seu qui de nouo constituuntur quod sepius contingit 32
- Pulchrum et utile miraculum contra viles blasfemios tractum Cesarauguste sub ascensione domini veniendo valencia. Anno domini 1473. | In finibus regni portugalie in confinio sarracenorum erat quedam vidua honestissima maritali consortio priuata 1070
- Quadam nocte dum vir Dei 680
- Qualiter confitens in confessione examinari debeat. In primis si est excommunicatus a iudice vel a iure 101
- Quando peccata sunt mortalia et quando venialia. Et primo de peccato superbie. Omnia peccata predicta quamuis semper sint peccata non tamen semper sunt mortalia 102
- Quando sacerdos voluerit celebrare vel aliquis (*tatxat*: christi) corpus christi recipere dicat prius (*seq. hanc expunct*) orationem subsequentem. Omnipotens sempiterne deus ecce accedo ad sacrificium vnigeniti tui filii domini nostri jhesu christi tanquam infirmus ad medicum pauper ad diuitias anime 329
- Quanta mala incurrint qui exteriore suos quinque sensus non habent in custodia 658
- Quantum sit difficilius excitare affectum ad deuocionem et reducere intellectum ad cognitionem summi boni experientia ostendit. Omnes enim currunt ad scientiam et pauci currunt ad conscientiam et racio instruit. Nam scientia inflat et dum affectum mundanalium secum esse tollerat in maliuolam animam intrat 567
- Quare Salomon in proverbiis exemplum stillionis posuit? Quod genus animalis est stillio? Est enim genus lacerti valde pigri, sed colore varii. vnde et nomen accepit stillio quia quasi stillis, id est, guttis distinctus est et variatus 954

- Quartetas de la toma del Javeque Gamvo de porte de 36 cañones de 12 y 260 hombres de tripulación. Con el viento a poniente II, 26
- Quarto videndum est quando liceat emere peccuniam ad vitam ementis. Ad cuius intelligentiam sciendum 31
- Quatuor modis peccamus in lingua. Menciendo 86
- Que sit vera scientia. Primo omium querendum est homini que sit vera scientia vera que sapiencia. Quia sapiencia huius seculi stulticia est apud Deum, scientia vera est a diaboli seruicio id est a peccatis recedere 956
- Que sunt instrumenta bonorum operum. In primis dominum deum diligere ex toto corde 95
- ... que totas las ayguas iyan de la mar e totas i tornan e totas las personas son fetas de la tera he totas hi tornan enla tera E jo dix salamo conexent las miserias e las tribulacions del mon lov mes los morts que los vius 1048
- que veus axi frenetich e axi malalt que si no prens remey en lexar aquesta tanta oradura cert mort est e perdit en cors e en anima. Capitol DCCCCIII qui posa altres remeys contra emuega. Encara hi aporten altres remeys alscuns sans e primerament lo sant abat ysidorus dix que aporguarse e emuega val pensar los mals que emuega ha abi e aporta al enuegos dels qualz hauem ja parlat damont 128
- Quedam particula breuis et vtilis super confessionibus audiendis composita a magistro Johanne gerson Cancellario parisiensi. Opportet confessurus habere contritionem que est displicentia de peccatis propter deum et propositum cauendi de cetero 59
- Questio prima de conuenientia incarnationis christi. Vtrum conueniens fuerit deum incarnari 968
- Quia pondus diei et estus in vinea Domini decreui pro denario portare nolo terram ut sterilis ficalnea in vacuum occupare, sed ut oliua fructifera domui dei aliquid decoris aducere ut merear in ea quandoque mancionem percipere 953
- Quia quesivisti a me 680
- ... quibus dicit christus Mathei quinto Vos estis lux mundi et illud ysaie quadragesimo nono potest clericu dirigi videlicet dedit te in lucem gencium quia clericu boni lumen sunt populi dei verbo etiam et exemplo 584
- Quid debet intelligi nomine clericu. | Primo enim videndum est quid intelligi debeat nomine clericu ad quod respondetur extra. de prebendis cum secundum apostolum libro tertio capitulo 5 vbi dicitur quod clericus a cleris dicitur quod sors vel hereditas domini nominatur 614
- Quid debet intelligi nomine clericu. Primo enim videndum est quid intelligi debeat nomine clericu. Ad quod respondetur extra. de prebendis cum secundum apostolum vbi dicitur quod clericus a cleris dicitur quod sors vel hereditas domini nominatur 621-622
- Quid est quod dicit Ecclesiastes: 'Vanitas vanitatum et omnia vanitas', cum in libro genesis scriptum sit vidit deus cuncta que fecerat et erant valde bona? Si cuncta que fecit deus erant valde bona quomodo ergo omnia vanitas? 955
- ... quo vendidit Ita quod emptor de necessitate habet reddere venditori et vendere pro eodem precio venditori pro quo emerat ipsum censem quandocumque velit venditor vsquead certum tempus 31
- Quod bonorum tortores torquebuntur et malas bestias de terra auferret deus. Capitulum XXIII. Qvicquid ergo aduersum nos mali principes moluntur fieri ipse permittit 79

- Quod elapsis mille annis aurei seculi post iudicium soluetur iterum diabolus 967
 Quod in cena domini Judas communicauit. Ex homelia pape Leonis in cena domini que incipit Scio quidem dilectissimi sic ait. Discumbentibus enim secum discipulis ad edendam mysticam cenam 94
 Quod in confessione latronis in cruce pendens velum templi scissum est. Hieronymus libro xiii^o super ezechielem super illo textu et conuersti me ad viam porte 95
 Quod mali nichil ex se possunt contra bonos. In virum sanctum nemo potest aliquid nisi tradiderit eum deus 79
 Quod vigilia Nativitatis Virginis Marie Jejunio est obseruanda per Gregorium papam XI (fi de rubrica). Gregorius Episcopus seruus seruorum dei. Ad perpetuam rei memoriam. Quoniam ad gloriam et laudem summi parentis eterni Dei pertinere dignoscitur 79
 Quomodo corpus Christi post resurrectionem palpabile fuit. Gregorius homelia xxvi^a super euangelio Johannis. Cum esset sero die illa vna sabbatorum. Sed quia ad illud corpus quod videri poterat fides intuendum dubitabat 94
 Quoniam ordine Beatus matheus inter ewangelistas computatur 660
 Quorum aliqua tue ostendere dilectissime fili deuocioni nominatim curabo ut paucis intellectis facilius aliorum virtutes intelligere valeas. Tria quidem propositus anime nostre necessaria egregius gencium doctor, videlicet spem, fidem et caritatem 956
 Quot nominibus vocatus est Salomon? Tribus sicut scripture sacre manifestissime docent, id est, Salomon, Ydida et Ecclesiastes. Quare hiis tribus nominibus appellatus est Salomon, id est, pacificus dictus est eo quod in regno eius fuerit pax 954
 Quot sunt species peccati in spiritum sanctum, VI, scilicet desperacio, presumpcio, obstinacio, inuidencia fraterne gracie, impugnacio veritatis agnitionis et finalis impenitencia, id est, propositum non penitendi 419
 Radix cuncti mali est superbia scriptura testante 98
 Rasepta per fer mostalle. Primo prin i lliura de mostalla fina e iii onzes de oruga tot ben polvoritzat 372
 Rasepta per vruga. Primo prin i onze de vruga ben picade e ben pasade per sadaz e sia de temporade 372
 Real Decreto dirigido al Governor del Consejo. Dios que vela sobre las criatures II, 33
 recurrsum ad vestram sanctitatem dum eratis cardinalis et semper vos propicum habui 570
 Recepta utilis et propria contra multas infirmitates et
 Receta para hacer franceses. En alambique echaras | á Lutero y á Calvin II, 32
 Recompta aquel mateix libre dels miracles de sant Miguel que a sis miles 403
 Relacio que fan los Gegants de la Parroquial Iglesia de Santa Maria del Mar de la Molt Illustrae Obra. Despues de vistos y regoneguts del Publich lo Any 1804 II, 31
 Relacion de las maravillas que sucedan (*sic*) en la Ciudad de Gubio, del ducado de Vrbino, y que traxo a Bolonia su Patria Mr. Angeleli Obispo de Gubio que pasa a Venecia a bezar el pie a Pio VII. Esto se escrivio el primero de Mayo de 1800. Los prodigios estupendos e inauditas maravillas II, 44

... resçebir con onrra e reuerencia al su rredemptor Jhesu christo. E avn lo loo diziendo que entre todos los nasçidos de las mugeres non nasçiera alguno mayor en el mundo que sant Juan 798

Resposta dels Yllustres Srs. Obrers de dita Parroquia de Santa Maria del Mar II, 31

Reuerendissimo in Christo in christo (*sic*) patri ad (*sic*) domino suo Parenteris domino speciali pictauino diuina prouidentia episcopo albiensi, vester humilis frater Bernardus de parantinis ordinis predicatorum et conuentus orthesii se ipsum ad omne beneplacitum pro salute altitudo diuinarum sapiencie et sciencie dei cuius iudicia incomprehensibilia et vie inextricabiles dignosunt larga manu et pio moderamine persone vestre gratitudine suorum dotibus 993

Reuerendissimo in Christo patri et domino domino berengario dei gratia episcopo tirassonensi frater franciscus eximeneç ordinis fratrum minorum eius seruus ac filius in domino ihesu seipsum cum omni reuerencia et laude ac gloria eterni et beatissimi conditoris 626

Reuerendissimo in christo patri et do[mino] domino Hugoni digna dei p[rouidentia] Valentino episcopo frater Franciscus [exi]meniz ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius se ipsum totum cum omni reuerencia veri pontificis et summi ihesu et in gloria tocius ecclesiastice dignitatis. Reuerendissime pater et domine feroor vestre excellentissime caritatis quo cupitis dignitatem episcopalem ac christi cleri patefieri toti mundo 583

Reuerendissimo in christo patri et domino domino Hugoni digna dei gratia valentino episcopo frater franciscus eximencis ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius se ipsum totum cum omni reuerencia veri pontificis et summi ihesu et in gloria tocius ecclesiastice dignitatis. Reuerendissime pater et domine feroor nostre (*sic*) excellentissime caritatis quo cupitis dignitatem episcopalem ac christi cleri patefieri toti mundo ut christus eciam in eo alcius honoretur me superius impluit (*sic*) ut iuxta mei impericiam tractatum aliquem conderem qui predictam salutem (*sic*) ut cumque describeret et statum demonstraret. Vester eciam uenerabilis seruitor dominus Michael de miraculo rector de penaguila ex parte vestra me ad hoc opus peragenda (*sic*) tanta importunitate sollicitauit quod ab inceptis non ularui quantumlibet resilire licet infirmus et senex. Quod igitur hic magnitudo sapiencie a domino uobis date sanum inuenierit spiritui sancto attribuatur a quo omne verum procedit. Quod autem corrigendum apparuerit vestre prouidencie ac sancte sancte (*sic*) Romane ecclesie sententie submictatur. Processus autem huius libri Pater reuerendissime sequenti serie declaratur. Habebit enim liber iste quatuor partes principales. Prima agit in generali de clero siue de statu vel religione clericali quam sit exaltata. Secunda de dignitate episcopali in se considerata. Tercia de officio pastorali ad oves applicata. Quarta de eius premio supernali et gloria parata 613-614

[R]euerendissimo in Christo patri et domino domino hugoni dei gratia valentino episcopo franciscus eximinii ordinis fratrum minorum eius humilis seruus et filius se ipsum totum cum omni reuerencia veri pontificis et summi ihesu et in gloria totius ecclesiastice dignitatis. Reuerendissime pater et domine feroor vestre excellentissime caritatis 592

Reuerendissimo in Christo patri et domino domino Hygoni diuina Prouidencia Episcopo valentino, frater Franciscus Eximeneç, ordinis fratrum minorum, eius humilis seruus et filius, se ipsum totum cum omni reuerencia ueri pontificis et summi Jhesu Christi. et in eius gloria tociusque ecclesiastice dignitatis. Reue-

rendissime pater et domine: Fervor uestre benignissime caritatis quo cupitis dignitatem episcopalem ac Christi cleri patefieri toto mundo, ut Christus et in eo altius honoretur me sepius impulit ut iuxta mei imperitiam tractatum aliquem conderem qui predicta saltem vtcumque describeret, et statum episcopalem ac cleri cunctis fidelibus dignum magna reuerencia demonstraret. Vester etiam venerabilis seruitor dominus Michael de Miraculo, Rector de Penaguila, ex parte vestra me ad hoc opus peragendum tanta instancia sollicitauit quam abinceps non ualui quantumlibet resilire, licet infi rmus et senex. Quod igitur hic magnitudo sapiencie a Domino uobis date sanum inuenerit, Spiritui Sancto attribuatur, a quo omne uerum procedit; quod autem corrigendum apparuerit, uestre prouidencie ac sancte Romane ecclesie submittatur. Processus autem huius libri, pater reuerendissime, sequenti serie declaratur. Habet enim tractatus iste iiiior partes principales. Prima agit in generali de clero, siue de statu scilicet de religione clericali quantum sit exaltata. Secunda de dignitate episcopali in se considerata. Tercia de officio pastorali ad oves applicato. Quarta de eius premio supernali et gloria parata 604-605

Reuerendo in christo patri, domino Bertrando 640

Reuerendus Patriarcha Jerosolimitanus scilicet magister ffranciscus eximinis in primo libro voluminis quem nominauit lo christia ponit subscripta. Lo misteri primer e secret que era de la sancta trinitat tenien los juheus tancats sots aquest nom sant Tetagramaton 60

Rey de França | Rey Angles | Rey de Castella | Rey de Portgal | Rey de Navarra |
Rey Dongria | Rey de Ratxa | Rey de Nhaps | Rey de Xipre | Rey de Cicilia vell
testament. Enves la viii distincio deuem entendre e notar 521

Rraccepta per fer bona composta en cantitat de una olla de vii dies. Primerament praneu pastenagues set dies e feu ne trobos e matreu les en ayge e fareu les bollir tro sien un poch blanes 371

Rubrica. Aquesta es la passio de nostre redemptor ihesus la qual cascun ffaell xtia deu deuotament e piadosa contemplar. Primerament en quina manera fou vanut e com-prat lo saluador de tot lo mon ihesus. Segonament com lo sagrament de la sancta missa en la cena fou ordonat. Tercerament com fou pres e ligat. Quartament com fou a mort sentenciat. Cinquenament com fou en la creu penyat. Sisenament com fou en lo sepulcra posat. Prosaguint lo primer punt comensant lo dimecres sant com lo baneyt senyor jhesus ab los seus daxebles en lo die ja anomenat se dinas a casa de santa martra vn era la gloriosa mare de deu e la baneyta magdalena la qual ministraua a ells 543

Rubrice libri tertii sequuntur. Capitulum primum quod doce quomodo sancti angeli nobis seruunt ac nos custodiunt ... | Capitulum LIX in quo continuatur dicta materia addendo doctrinam vite militum et reddituorum. Sequitur liber tertius Et primo capitulum primum quod docet quomodo sancti angeli nobis seruunt et nos custodiunt. Expedito igitur secundo tractatu istius libri sequitur tertius Qui est de obsequio diligenti et beneficiis que faciunt nobis sancti angeli. Attende igitur hic quod loquendo summarie dicta beneficia sunt ista 984

Rubrice pastoralis sequentis. | Et primo prologus libri. De statu clericali capitulum primum. Cur clericci ferunt tonsuram 604

Rubrice pastoralis sequentis. El primo prologus libri 580

Rubrice pastoralis sequentis. Et primo prologus libri. De statu clericali capitulum primum 609

Rubrice quarti libri sieue quarti tractatus. Capitulum primum in quo docetur qualis fuit creatio et ordinacio angelorum in eorum exordio. Capitulum secundum (fi de rúbrica) quod loquitur de reparacione supreme ciuitatis et de gaudio angelico victa eorum temptatione ... | fol. 71vb | ... (rúbrica) Capitulum lvi (fi de rúbrica) quod omnis homo longe fi at a demonibus propter magna scandala que fecerunt et facerent si possent. (rúbrica) Capitulum lvii (fi de rúbrica) in quo ponuntur alie ystorie probantes falsitatem et peruersitatem demonis. (rúbrica) Capitulum primum in quo docetur qualis fuit creatio et ordinatio angelorum in eorum exordio (fi de rúbrica). Declarata in precedentibus tractatibus natura angelica quomodo est in se sublimis sicut ponit primus tractatus, deinde quomodo est ordinata per tres ierarchias et nouem ordines sicut dicit secundus tractatus, deinde qualiter est deputata a deo ad faciendum multiplex et valde vtile et honorabile seruicium secundum quod tactum est in tertio tractatu. Restat modo tractandum secundum quod dictum fuit in principio istius libri de eorum victoria feruenti. Et ut melius veniamus directe ad istum punctum loquemur prius modicum de modo quo fuerunt instituti et creati a deo. Et post hoc videbimus quomodo fuerunt positi in temptatione et quomodo propter hoc venerunt postea ad cisma et diuisionem et consequenter ad victoriam et triumphum ... |... et hoc sit dictum de quarta parte principali istius libri 978-979

Rubrice quarti libri sieue quarti tractatus. Capitulum primum in quo docetur qualis fuit creatio et ordinatio angelorum in eorum exordio ... | Capitulum lvii in quo | rb | ponuntur alie historie probantes falsitatem et peruersitatem demonis | Explicant rubrice quarti libri | circa primum in quo docetur qualis fuit creatio et ordinatio angelorum in eorum exordio Declarata in precedentibus tractatibus natura angelica quomodo est in se sublimis sicut ponit primus tractatus. Deinde quomodo est ordinata per tres ierarchias et nouem ordines sicut dicit secundus tractatus. Deinde qualiter est deputata a Deo ad faciendum multiplex et valde utile ac honorabile seruicium secundum quod tactum est in tertio tractatu. Restat modo tractandum secundum quod dictum fuit in principio huius libri de eorum victoria feruenti. Et ut melius veniamus directe ad istum punctum loquemur prius modicum | de modo quo fuerunt instituti et creati a Deo. Et post hoc videbimus quomodo fuerunt positi in temptatione. Et quomodo propter hoc venerunt postea ad scisma et diuisionem et consequenter ad victoriam et triumphum 984-985

Rubrice secundi libri. Incipit secundus tractatus istius libri in quo tractatur de ordine angelorum sanctorum. Capitulum ii quod loquitur de seraphim qui sunt primus ordo prime ierarchie ... | ... Capitulum xvi quod tractat de sanctis angelis et honore et amore eis debitiss. Capitulum xvii quod confirmat idem per aliam ystoriam. Capitulum primum secundi libri. Modo videre habemus secundum tractatum istius libri qui docet ordines angelorum quales et quanti sint et officium eorum et ierarchias. Et debet hic te non latere quod in ordinacione istarum sanctorum ierarchiarum doctores fuerunt locuti diuerse. Propter quod deliberaui sequi secundum dyonisium sicut principalem in materia ista et qui fecit librum de angelicis ierarchiis et qui apparet | quod melius deberet scire istam materiam quam omnes alii et presertim cum ipsem dicat in eodem quod nulli liceat dubitare aliquid quod ipse dicat in eo cum illud quod ibi est ipse habuerit ab ore illius qui personaliter vidit totum, id est, a sancto paulo qui viuens in ista vita presenti fuit raptus usque ad tertium celum, cuius diebus fuit specialis discipulus 978

Rubrice secundi libri. Incipit secundus tractatus istius libri in quo tractatur de ordine angelorum sanctorum. Capitulum secundum quod loquitur de seraphim qui sunt primus ordo prime jerarchie... | Capitulum XVII quod confirmat idem per aliam historiam. Capitulum primum secundi libri Modo habemus videre secundum tractatum istius libri qui docet ordines angelorum quales et quanti sint et officium eorum et jerarchias. Et debet hic | te non latere quod in ordinatione istarum sanctarum jerarchiarum doctores loquuti fuerunt diuersae 984

Rubrice tertii libri secuntur. Capitulum primum quod docet quomodo sancti angeli nobis seruunt ac nos custodiunt ... | Capitulum lviii in quo probatu dicta reuelatio per ystoriam. Capitulum lix in quo continuatur dicta materia addendo doctrinam vite militum et reddituorum. Sequitur tercius liber. Et primo capitulum primum quod docet quomodo sancti angeli nobis seruunt et nos custodiunt. Expedito igitur secundo tractatu istius libri sequitur tercius qui est de obsequio diligenti et benefi cis que faciunt nobis sancti angeli. Attende igitur hic quod loquendo summarie dicta beneficia sunt ista. Primum est quod per istos custodimur 978

Rubricha del prolech sobre la segona part del Terç libre dela obra del Crestia. Per tal quant aquest Terç libre del Crestia conten moltes materies les quals retrien massa gros tot uolum en que fossen tots ensemeps per rao daço hauem partit aquest Terç libre per dos volums 124

Rubriques del present tractat appellat doctrina compendiosa de viure justament e de regir qual seuol offici publich lealment e diligent. La doctrina induex cascun a esser bo per auctoritats e per exempls 1014-1015

Rubriques del tractat appellat doctrina compendiosa qui uol dir doctrina abreuiada de uiure justament e de regir qualseuol offici publich leyalment e diligent 1023

Rvbriques del present tractat doctrina com-[pendiosa de viure justament e de Regir | qual se uol offici publich lealment | e diligent.] Com la doctrina induex cascun ha esser bo per Actoritats | e exemplis 305

Sacrificia deo exhibenda 78

Sacrosancta generalis sinodus Basiliensis in spiritu sancto legitime congregata vniuersalem ecclesiam representans Ad futuram rei memoriam. Audiat vestra caritas 1001

Sagrat coltell qui tallist | la sancta carn de Jhesu christ | talla los nostros noruments | ne leuans los mals pensaments 84

Sagueix se la questio de la anima ab lo cors e primerarament (*sic*) diu la anima O cors mesquin e pecador | Vulles pensar en lo teu cor | De vn es axit ne es estat | Ne deu dequet ha creyat | Car si volls ben cogitar | E souin esmaginar | En so que has a vanir 548

Sagueix sa la quinta part de aquest libre en ques tracta de dones Religioses. [A]cabades son les quatra parts principals de aquest libre present e ara per la gracia de deu tractarem de la quinta part qui es de donas monges e Religioses. E per tal quant stament de Religiosa es molt pus alt enuert deu que nagun altra de aquesta present vida per so de ell tractarem a gloria de deu e per lur proffi t vuyt Materias principals les qual sa contenen en les Rubriques saguents 230-231

... saluador reuelant los alguns dolcos actes seus qui no son expressats per los sancts euangelistes lieren estats reuellats per Ihesu Christ en les sues altes contemplacions 484

- saluats poria tolre lur gloria e vida e persona. donchs si vols hauer fiança que sies predestinat II, 13
 Sanchde boch a iij anys 234
 Sancte Michael domini dei nostri archangelorum princeps celestis malicie (*sic*) qui in fine mundi perempturus es anticristum contra deum contumaciter se extollentem 887
 Sancti doctores tractantes ad quem finem Deus ordinavit sacramentum altaris dicunt quod principaliter propter duo 681
 Sancti Johannis Chrisostomi in iustum et beatum Job de Patientia Sermo primus (fi de tinta malva). Annus ad nos hodierna die certator orbis aduenit uenit ad nos peregrinus atque Angelis par in honore dimicator 588
 Sanctissime pater In omnibus meis necessitatibus habui
 Sanctissimo patri et clementissimo domino domino Nicolao diuina prouidentia pape Quinto sancte Romane ac vniuersalis ecclesie summo Pontifi ci, Lilii Tyfernatis ultimi suorum seruorum Prologus in sermones sancti Johannis Chrisostomi. Consueuerunt pater beatissime qui sub ceteris predecessoribus tuis fideles militauerunt 588
 Sant Joan de Juin 1762 II, 36
 Santencias ques feren antes de la Binguda de Nostres Monarcas en Barcelona los Dias 18 y 21 del Mes de Agost del Añy 1802 II, 28
 Santi (*sic*) Spiritus asit nobis gratia. Aqui comienza la tabla de los capitulos del primero libro de natura angelica. Capitulo primero que pone corto la alteza de la angelical natura 756
 ... saren aci sobiranes temptacions. Capitol XLIII. Com ordenauen la vida de la gloriosa uirtut de justicia fe speranca caritat 493
 Scripti sunt in quadragesima anno 1475 littera dominicali. a. aureus numerus XIII tempus mortalitatis. Sermones sanctissimi augustini ad monachos 1071
 Secundo de dispositione domus 12 cellarum. Hiis itaque quasi pro prohemio premisis accedamus ad secundum, scilicet ad descriptionem domus 649
 Secuntur alie allegationes multum pulchre super contractibus censualium. Ticius pecunia indigebat et quia eam mutuo non inuenit vendidit super possessione fundo vel domo valente X mille sol 32
 Secuntur allegationes et conclusiones domini Johannis de Lobera, legum doctoris. Cum inter multum honorabiles viros et dominos Nicolaum de Thamarito justiciam criminali ciuitatis Valentie anni proximi lapsi ex vna et Johannem de Moyan licenciatius in decretis canonicum Tirasonensem 665
 Secuntur concorditer adjustata per oratores omnes Serenissimorum ac Illustrissimorum regum et principum in hoc sacro concilio existentes pro pace et quiete tocius ecclesie Necnon pro sanctissimo opere vnionis ecclesie orientalis cum latina 1001
 [Selgex] [un]a profesia del benauenturat [sent S]eril ques diu seguir ans del [...] any al [mon] lo adueniment de [...]. Com [...] de les coses terrenals se sia pervertit so es no trobar[...] justitia veritat amor ni caritat entrel prohisme E la casa de Roma sia diuisida 301
 Segon volum de Vita Christi en lo Sete libre segons exposicio de Beda. Tot preycador deu pensar la altesa effi de son offici e que ha exempli de donar laor al Senyor llexades totes rialles e curiositats e ystories paganes e poetiques preyque segons la doctrina del Salvador 533

«[S]egons es feta mencio atras en Cartes LXVIIIº De la creacio del Mon fins a la Natiuitat de Jhesu Christ ha pessats Vm C LXXV anys E de la dita natuuitat de Jhesu Christ fins avuy que lo present leument fou fet ha pessats M CCC XXXI anys 184

Segueix se vna molt deuota contemplacio Pater Salue regina misericor. ui. d. A saludar la beneuenturada verge gloriosa madona sancta maria primerament deuem considerar la sua magnitud e granea 698

Segund dize fray francisco ximenes en el libro que hizo de la vida de ihesu christo conplidos cinco mill e dozentos e diez e ocho años dela creacion del mundo auia tanta paz por todo el mundo que todo el mundo era sometido al señorio del emperador de rome octauiano agusto 834

Segund dize fray francisco ximenez de la orden de los frayles menores, patriarcha de alexandria, en el libro que hizo de la uida de jesusristo, acercandose la Pascua en la qual los judios sacrificauan el cordero en memoria del su libramiento del su captiuero de egipto: vino el saluador del siglo a iherusalem por complir el sacramento dela nuestra redempcion 843

Semen septempliciter seminatur. Primo in via 86

Senan tret los Capitols de Mariana Boxo y Francesch Coll de casa lo sor. Anton Grasas notari lo dia 15 de 8truba de 1762 II, 33

(*initio mutilus*) ... sens que no li faeren lo seruey al qual eren obligats per lur offici. Car ells en si hauien superbia per exçes 515

Sensieult le prologue de che present liure intitule des angels compose par frere franc-hois eximines de lorde de saint franchois a la requeste du roy daragon et com-menche ainsi. A moult saige et honnourable seigneur mesire pierre (*sic*) Dartes che-ualier conseillier et chambelain et ra-[*cancell* thio]-tional de treshault et puissant prince iehan par la grase de dieu le roy daraghon le sien seruiteur frere franchoys eximines de lorde des freres mineurs a soy meismes auoecq (*sic*) toute reuerence en chelui eternel dieu qui est peres de tous les sains et bieneureux esperis en gloire. Monseigneur plaise vous scauoir que lentiere et feruente deuotion que aues eult de loncq temps (*sic*) aux glorieux angels de paradis si ma meult de compiller et escrire aulcunes de leurs dignites regisme et ordination principaulte et seruice hault Ches (*sic*) conditions et excellences 914... Sensuyt la table de ce present volume signe par le premier Le preambule ou prologue Le premier liure traict de la transcendant haultesse et nature excellent des saincts angelz Et contient VI chapitres Et XII autres adiouitez depuis le VIIIe fueillet... 888

... Sensuyt la table de ce present volume signe par le premier Le preambule ou prologue Le premier liure traict de la transcendant haultesse et nature excellent des saincts angelz Et contient VI chapitres Et XII autres adiouitez depuis le VIIIe fueillet... 888

Sententia Pilati aduersus Iesum Christum dominum nostrum reperta Vienae in quo-dam cofreto in terra absconso quae est tenoris sequentis 458

Sepe pater nequam 661

Septem nomina diaboli vii vicia signifi cancia. Primum Veemot qui interpretatur animalis 87

Septem seminis impedimenta (fi de rúbrica). Primum impedimentum quando semen non cooperitur et ecce superbiam 86

Septem virtutes correspondentes septem ecclesie sacramentis per vii ligaturas per samaritanum homini semiuiuo factas. Iustitia 84

- Sequuntur allegaciones domini Petri Scolani episcopi super facto recurssus. Puto quod in nullo casu de domino magistro ad regem occasione predictorum recursuum 672
- Seuencia fuere ordinata per reuerendum Johannem lobet in sacra pagina magistrum (fi de rúbrica). Per tant com los nostres actes no poden esser regglats sens lo principi e fi que es sol Deu per çò coue a ell ab feroor desperit recorrer per Ihesus crucifcat 426
- Sequentes conclusiones sunt elicite ex dictis allegationibus digeste ordinatis per dictum dominum Ianuarium Rabaça et eius manu propria scriptis et durante disceptatione per ipsum bis michi traditis et per me perfectis et quantum potui comprehensis eciam ex meis allegationibus infrascriptis diu est per me ordinatis (fi de rúbrica). Prima conclusio est quod clericus 665-666
- Sequitur alia salutacio. Salue santa facies nostri redemptoris | in qua nitet spes diuini splendoris | impressa paniculo niuei candoris 329
- Sequitur aliqualis questio facta que incipit sic (fi de rúbrica). Ponamus quod Philipus predictus rex Francie decedat relictis duobus filiis... Queritur quis eorum debet succedere in regno 670
- Sequitur primum capitulum quod dicitur de introductione sermonis. Circa introductionem ista sunt consideranda. Primum quid sit thema 648
- Sequitur punctus super facto recurssus. Reuerendus magister de Montesia habet in castris uillis et locis suis magistratus 672
- Sequitur quedam diffinicio de anima. Anima est quidam spiritus coniunctus corpori habens ydoneitatem intelligendi discernendi memorandi. Hec tria sunt in anima scilicet Intellectus Racio Memoria. Intellectus est vis anime 955
- Sequitur simbolum a sanctis prophetis prenunciatum et a sanctis apostolis confirmatum prout sequitur 1071
- Sequitur tercia pars de vita et ordinacione hominis viatoris. Psalmus primus in quo petit laudator liberari a naturali miseria vt christum laudet digne. Optime ihesu moriar nisi succurrat michi prompte benignitas tua summa 631
- Sequitur tractatus de arte moriendi. Cum de presentis exilii miseria mortis transitus 653
- Sequntur allegaciones domini Petri Rabaci legum doctoris super facto recurssus. Cuiuslibet iudicio in omnibus semper saluo pro fundamento tocius materie hic uidetur dubium quod rex 671
- Sequntur allegaciones facte per dominum Michaelem de Sancto Johanne utriusque iuris licenciati. Reuerendissimo in Christo patri et domino meo precipuo domino Huguoni digna dei gratia episcopo Valentino 669-670
- Sequntur allegaciones honorabilis fratris Johannis de Montesono ordinis fratrū predicatorum in sacra theologia magistri. Reuerendissimo in Christo patri et domino domino Hugoni Dei gratia episcopo valentino... Officium boni pastoris constat esse ut supervenientibus 668
- Sequntur allegaciones venerabilis fratris Petri Alberti ordinis beate Marie Montis Carmeli in sacra pagina magistri. Reuerendissime pater et domine propositum fuit coram illustrissimo domino rege Aragon. quoddam scriptum lesiuum iurisdictionem ecclesiasticam, scilicet quod simplices clericī tonsurati 669
- Sequntur breuiter excerpta et raptim conscripta de Summa Innocentii. Nota ut dicit Innocentius in sua Summa. Nunquam desinat dolere de commisso qui vult gaudere de dei promisso 659

- Sequuntur capitula que continent quod homines de Pucolio non sunt vassalli domini regis set domini episcopi Valentini (fi de rúbrica). Primerament los homens de Puçol non son vassalls del senor rey ans son homens e uassalls immediats del bisbe e Capitol o almoyna de la seu de Valencia e a aquells an fet sagrament de fealtat 669
- Sequuntur exposiciones notables super dictis Genesis. Virtutes angelice que in divino amore fi xe perstiterunt lapsis superbientibus angelis hoc in munere acceperunt ut nulla iam rubigine subsipientis culpe mordeantur ut in contemplatione conditoris sine fi ne permaneant 955-956
- Sequuntur allegaciones Bernardi Flamench legum doctoris super facto recurssus (fi de rúbrica). Circa primum dubium uidetur quod dicti homines super querelis quas habent contra dominum suum magistrum de Montesia 672
- Sermo beati Augustini episcopi de continencia et sustinencia. Duo sunt que in hac vita veluti laboriosa nobis precipiuntur a domino: continere et sustinere. Iubemur enim continere ab eis que in hoc mundo dicuntur bona et sustinere ea que in hoc mundo abundant mala 956
- Sermon Primero de los tres que escrivio y predicó el B.P.S. Vicente Ferrer sobre la venida del Antichristo, impreso en Valencia el año 1508 que tracta del Antichristo mixto: Su tema *Ecce hic positus est in ruinam Luc c. 2.* Quien leyere entienda, porque brevemente II, 40
- Sermon que hizo el verdadero religioso maestro Vinçente Ferrer de la orden de los predicadores un poco ante que fi nase. (Tema) Ahe o acatad que este puesto es en decayimiento cayda. Luçé .ij.^o (*accessus inc.*) Estas palabras propuestas a la vuestra buena devoción son escriptas por sant Lucas en el segundo capítulo del su evangelio del presente dia. Las palabras quieren dezir. Ahe etc. E por que la gracia del spiritu santo sin la qual ningun sermon nin ninguna doctrina ha efi caçia... (*exp. de l'accés*) ... tornar nos hemos con gran reuerencia homil mente a la virgen maria madre de Ihu Christo que nos la quiera del ganar, e saludarla hemos con gran reuerencia diciendole la salutación angelical. Dos vezes aue Maria. (*inc. del sermó*) Buena gente queriendo fablar al presente de la fin del mundo, digo primeramente que los que predican la fin del mundo ser ayna e muy ayna, quiero que nin sean alabados nin vituperados 751
- Sex concurrunt in justificatione impii. Primo dileccio dei 99
- Si diuersis tribulationibus afflatus ab humanis vel spiritualibus tentationibus vndique strictus 300
- Si necesse fuerit missionem fi eri, (*al man interlin*) car. vi 566
- Si pots mudar laer e laygua de aquella terra e sobre tot lordenament de lurs ciutats en axi complirias de ells co quen desiges E si no lexels estar en lur bonesa e exerceix aquells ab benignitat car si ho fas yo he fianca ab la haiuda de deu que tots seran sotsmesos al teu manament E per la amor que ells hauran a tu Tu senyoreiaras a ells en pau ab Victoria. 307
- Si quis sopniauerjt sopnum, querat librum, quemcumque voluerit 402
- Sicut doctor summus et egregius beatus Augustinus testatur in libro de fi de christiana 656
- Signa que precedent seculi huius terminum libro vii^o capitulo xv^o. Propinquante igitur huius seculi termino humanarum rerum statum... 79
- signanter contra podagram 679
- Sigue se la dicha istoria dela epifania. Acerca de la fiesta de la epiphania son de notar los puntos que se siguen. El primero es que segunt dize sant juan boca de oro

sobre sant matheo los de tierra de oriente e mayor mente los de tierra de persia
835

Sigue se la istoria de la dicha circuncision II parte Segund dize fray francisco ximenez en el libro dela vida de ihesu christo por quel fijo de Dios auia de tomar carne humanal plogo al padre celestial de escojer pueblo espeçial del qual ouiese su fijo de nascer 834

Sigue se la istoria de los santos ynoçentes. Segund dize fray francisco ximenez en el libro de la vida de ihesu christo Despues que la santa virgen ouo complido el su alinpiamento segund lo mandaua la ley de moysen tomo el su fijo ascondidamente 834

Siguese de la fiesta de la purificación segunt que la pone fray francisco ximenez. E segunt dize fray francisco ximenes en el libro dela vida de nuestro señor ihesu christo despues del nascimiento del salvador estouo la virgen bien aventurada treynta e nueue o quarenta dias en la çibdat de bethlem e despues fuese conel niño ihesu christo nuestro señor e con su esposo josep a la çibdat de iherusalem por complir lo que mandaua el señor en la ley 828

Siguese la tabla de las fi estas que estan en este volumen de los santos. Setienbre. La ystoría de sant macario a CXXIX fojas 842

Siguese la ystoría del auiento del señor. En el auiento del señor ay quatrro semanas para nos dar a entender que las uenidas del señor son quattro 842

Siguesse vn capitulo sacado del libro delas donas que compuso fray francisco ximenez del afeytamiento delas donzellaz e como dios las atormento por su desuariado componer e afeytar. En el tiempo presente algunas donzellaz non tienen cuidado del cuidado del corazon, mas cada dia piensan en el afeytamiento e pintura dela cara 745

Siguesse vn capitulo sacado del VIº libro de vita christi que compuso maestre francisco ximenes que muestra delas razones dela cayda del mundo. Cuenta (*alman*) el doctor (fin al man) alano que aquel santo doctor e martir metodio escriuio por spiritu de prophecia que el mundo uernia (*sic*) a muy grand cayda en el XIIIº e quatorzeno centenario despues del nascimiento de ihesu christo 745

Soneto Belingue, castellano y catalan a un tiempo, A la partida de SS. MM. Se ausenta de Borbon la prole hermosa II, 29

Soneto Dedicat als Señors Impresaris del Turin tret lo dia 13 de Agost de 1804. Truans, Estafadors, Gent embustera II, 34

Soneto. En punto a Vuestra Excelencia o alteza | la pública opinión se ha fijado II, 28

Sots la apparicio del vi sagell parlant Estromachis in Epistola ad Zozimam 522

Stant a mi laltre jorn ab gran repos e tranquilant dela pensa en lo meu diuersori en lo qual acustum star quant desig esser be accompanyat no pas dels homens que vuy viuen car pochs de ells saben accompanyar, mas dels morts quils han sobre puyats en virtut sciencia gran industria e alt enginy 1031

Sufficere quidem arbitror fi dei tue conuersationem sanctam quam habes in christo ihesu ac sacerdotalis nominis dignitatem arctam tibi et angustam intellectus viam in domino 990

Summarium Summarum abbreviatum. De laudibus sacre ac diuine scripture necnon de eius nobilitate, qualitate et vtilitate. Declaracio sermonum tuorum illuminat et intellectum dat parvulis, pº Cº XVIIIº. Sermones Dei de quibus psalmus loquitur sunt uerba sacrescripture quibus nobis locutus est deus per prophetas vt in veteri testamento, vel per se incarnatum et per apostolos ut in nouo 957-958

Suplement a la accusació Criminal que feu lo Capítol de la Seu de Barcelona contra los nous Gegants de Santa Maria del Mar. Decimas II, 32

Svbuit animum dictare aliquid quod te, papa beatissime Eugenii (*sic*) uel hedificet uel delectet uel consoletur. Sed nescio quo modo uult et non uult exire leta quidem sed lenta oratio 616

Svscipiat sublimis apex Reuerenda corona | Ecclesie quod sancta fides romana ministrat ... Ad probationem articulorum accedentes | Antequam probemus vnum deum esse intendimus probare deum esse. Ad probandum autem deum esse oportet precognoscere quid est quod dicitur per hoc nomen dues 593

Tabla de Binario. Del prologo / de fee / de esperança de caridad 804

Tabla de las estorias dominicales e de los capitulo contenidos en este volumen (fi de rúbrica). titulo primero del prologo a. 1. La ystoria del auiento, a 1. foja 842

Tabla profética. Sueño hantes de entrar lo (*sic*) franceses en España fol. 1 II, 48

Tabula prima, que est librorum explicitorum 640

Taula de la present obra en la qual son compreses quatre libres los dos tractant de prouidencia sobre consell lalltre vn bell tractat appellat la art de ben morir e apres vna bella confecio compilada per mestre ffrancesch eximenis. Capitol primer quina cosa es consell. En cartes XI 1052

Taula de la present obra en la qual son mencionats tots los capitols de aquella segons que per orde se segueixen en aquell hauent IIII libres los dos tractant de prouidencia sobre consell lalltre la art de ben morir lalltre la confessio de maestre ffrancesch eximenis. Capitol primer quina cosa es consell 270

Taula de la present | obra qui es pertida per | V libres e tractats | Lo primer tracte de lur altesa | e natura excellent. Cartes 341

Tembre deu. En aquest segle son sayors delles gens los francs 1031

Tembre deu es sauiea. Mas amar deu es noblesa 316

Tempore viceno cui viuere natura negavit 267

Temporibus Octauiani Cesaris cum ex diuersis mundi partibus ii qui pro Senatu populoque Romano preerant prouinciis scriberent senatoribus qui Rome preerant nouitates que per mundi climata occurrabant, Publius Lentulus in Judea Preses senatui populoque romano epistulam misit cuius verba sunt. Apparuit temporibus nostris et adhuc est homo magne virtutis cui nomen est Ihesus Christus 95 ... tinacio. Per que per decla[.....] [a]questa materia nota [.....]s que posa sent Agusti [en el li]bre apellat de la predestinació dels sants. Per aquest nom predestinació entenen comunament 493

Titol o preambol en les exposicions següents co es primerament en la oracio. Aue maria gratia plena Pater noster qui es Salve regina misericordie. Al molt honorable mossen P. dartes Caualler mestre Racional del S. R. en Marti ffrare anthoni canals del orde dels frares prehicatoris indigne mestre en la sancta theologia inflamada pura e studiosa oracio Plague ala diuinal bonea no ha molts dies passats vostra humilitat venc a la mia cella Portant vn cistern dins lo qual eren expostes les oracions dela Aue Maria del Pater noster e dela salut Regina 697

Toda esta Profecia aparenta monstruocidad, pero exposita en verdad lo siento y todo es follia II, 48

Tomulto que susedio en Valencia lo dia 16 y 17 de Agosto de 1801 para voler acer Malicias. Carta. Primeramente el sabado ala tarde comparecieron muchos labradores con mantas al cuello II, 28

- tostemps en aquella regio vos hi atrobarets arbres de molt bones maneres fruys portants los quals hi ach feyts nostre senyor deu. Primerament auia hun lach en mig loch don laygua es molt dolssa e sana El [...]sortex per IIII rius fora de paradis E si crexen tant despuds quells sdeuenen IIIIº grans flumsn 180-181
- Tractat apellat dochtrina compendiosa de viure justament e de regir qualsevol hofici public lealment e diligent. [E]n nom de deu sia e de la molt homil verge madona sancta Maria mara sua beneyta e de tots los sants e sanctes de paradis lo present tractat conte en si compendiosa çò es abreujada doctrina a cascu de viure justament 1030
- Tractat apellat doctrina compendiosa de viure justament e de regir qualsevol offici publich leyalment e diligent. Primera partida + En nom de deu e de la Verges nostra dona santa maria mare sua e de tots los sants e santes de paradix lo pre sent (*sic*) tractat conten en si compendiosa çò es abreujada doctrina a cascu de viure justament e de regir qualsevol offici publich leyalment e diligent. La qual doctrina es ordonada per vn frayre religios a lausor e gloria de deu e per precaries e Informacio specialment dels dejus scrits en (*sic*) generalment de tots altres als quals plaura la dita doctrina. E parteixse en dues parts la primera indueys e mostra que pot e deu hom viure justament 1011
- Tractat appellat doctrina compendiosa de viure justament e de regir qualsevol offici publich leyalment e diligent. Primera partida. En nom de nostre senyor deu e dela verge madona sancta maria mare sua e de tots los sancts e sanctes de paradis lo present tractat conte en si compendiosa çò es abreujada doctrina acascu de viure justament e de regir qualsevol ofici publich lealment e diligent la qual doctrina es ordonada per vn frare religios alaor e a gloria de deu 1015
- Tractat de prouidencia sobre consell la Materia del qual es daquells bons e mals administradors e regidors de coses publiques com ne en quina manera se han hauer en lurs administracions e actes Affi que la virtut entre aquells sia mes prospera 272
- Tractat fet de prouidencia sobre consell la materia del qual tracte de aquells bons e mals administradors e regidors de coses publiques com ne en quina manera se han hauer en llurs administracions e actes perque la virtut entre aquells sia mes prospera. Per tant Com lauors la cosa publica es benauenturadament ordenada 1052
- Tractat o doctrina compendiosa de viure iustum e de regir qualsevol offici public leyalment e diligent, composta per un frare religios. La doctrina indueix cascun a esser bo per auctoritats e per exemplis. En nom de Deu e de la uerge nostra dona sancta Maria mare sua e de tots los angels e archangels e de tots los sants 1023
- Transfige domine dulcissime ihesu medullas anime mee suauissimo ac saluberrimo uulnere amoris tui 625
- Tres questiones sequentes et ualde bone de origine iurisdictionum quibus populus regitur sunt compilatae per fratrem Durandum ordinis predicatorum sacre pagine professorem et episcopum Meldensem. Prima questio. Circa originem potestatum et iurisdictionum quibus populus regitur tria possunt queri 674
- Triplex peccatum. Ignorancie, quod consistit 86
- Tu quant oraras elegiras primerament loch secret si hauer lo pots 96
- Tuam crucem adoro domine Jhesu christe tuam recolo venerandam passionem miserere mei 328
- Vaticinio que el R.P.L. Fray Francisco Ximenes Religioso Franciscano Dr en Sagrada teologia y Patriarca de Alexandria, refiere en el capitulo 140 del libro que compuso intitulado el Christiano, impreso en Valencia el año 1484 en Lengua Lemo-

- sina que vertido finalmente al Castellano Dice. Que malo es falsear o mudar las monedas y tambien confundir al Príncipe con el Pueblo Venerabilis beda super illo quod dicitur exo. 25 de mensa habente 4 pedes 58; II, 35
- Vaticinium repertum Parisiis in Ecclesia Fratum (*sic*) Cisterciensium, sub Altare majori, cuius Author fuise dicitur quidem (*sic*) Abbas Divi Bernardi Discipulus. Milleno, bistercento tumbis quadrigeno II, 43
- Verba sunt que comisit mahoma suo familiari ante suam mortem | et sunt in suo alcorano. missa domino magistro Alfonso de Jahan | de regno granate anno domini 1486. me presente qui hoc scripsi | petro de pane et vino existente in catharrogia valencie 1065
- Versos muy deuotos. Magnus deus et in mensus | Quem nullus capit sensus 56
- Via salutis. Segons sant Ancelm sit vols saluar pregue deu quet fassa fer tots temps la sua voluntat 99
- Vide de beata virgine Maria quid dicat beatus Bernardus infra ad tres cartas. Ex omilia ii super Missus est. In fine autem versus, „et nomen inquit virginis Maria“ 681
- Videtur dominis deputatis per Concilium posse condescendi petitioni oblate ex parte Serenissimi domini Regis Romanorum Ac etiam christianissimi domini regis francorum quantum conuenit sue petitioni etc., concurrentibus infrascriptionis 1000
- viii^o kalendas Aprilis fuit Christus passus 80
- Vicion en una noche en un sueño que tuvo una Alma, en Palma de Mallorca, antes de la presente guerra, (que en peso en el año de 1808) y cuando España estaba en la Paz con la Francia, y Guerra con Inglaterra. Estando una noche (dice el Alma) en lo mas profundo del sueño II, 39
- ... vino luego vna paloma del cielo [...] traxo el sacramento del cuerpo [y] de la sangre de ihesu christo e dio [...] sant Jouica e a sant faustino 833
- Viru uenerabiles sacerdotes dei | precones altissimi lucerne dei | caritatis radio fulgetis et spey | auribus percipite uerba oris mey 617
- Vn fylososo avia vn syeruo esclauo e muy feo e diforme en su gesto e parecer e como quiere que tal fuese era de muy agudo yngueno e muy sabio e acaescio que vn dia el fylososo fue a vna guerta a comptar alguna verdura 805
- Vn jorn despres dinar 420
- Vna carta que escribió el B. Miguel de los Santos, á instancias de un devoto Religioso, muy íntimo del B. P. en la qual esplica el elevadisimo estado de la tranquilidad de alma, y es la siguiente. Carísimo Padre. dificultoso es lo que se me manda, y excede mi capacidad II, 47
- Vna molt bella confessio feta per lo molt reuerent maestre ffrancesch eximenicz fare (*sic*) de la orda dels ffraries menors. Requer donchs sertament la vera confessio que sia dolorosa e ligada ab molt desplaer del mal fet. Car aytant com ella es pus dolorosa aytant plau mes a nostre senyor deus. E per lo contrari 272
- Vna molt bella obra appellada la art de ben morir la qual es feta agran utilitat e confort deles animés de aquells los quals seran posats en lo strem de la mort. Per testimoni dela santa scripture Oc e per eximlis (*sic*) 1052-1053
- Vna petita obra la qual es estada feta per recobrar e hauer lo exercici de moderacio assi quela virtut sia pus prospera entre los exercidores de tals actes. Capitol primer de consell ensi corregit. [T]ot (*sic*) abans que digues mot guarda en ton cor tu qui est ne que uols parlar. Primerament guarda sila cosa pertany a tu o a altre 271

Vtrum confessio facta sine contritione et sine caritate valeat vt puta quia non dolet de omnibus vel non vult ab omnibus abstinere 85

Ytenerario del Viage de sus M.M. y Altezas desde madrid a esta Ciudad. Meses, Dias de ellos. Ydem de la Semana. Pueblos de transito. Leguas II, 28

Ytenerario del Viaje que SS. MM. han resuelto hacer desde Barcelona a Valencia saliendo el dia 8 de Noviembre del corriente año de 1802. Pasando Primeramente a visitar Nuestra Señora de Montserrat II, 29

2 parells de recadas unas de asmaraldas y diamans y les altres de asmaraldas II, 36

III. TAULA DE PRIMERS VERSOS

Adios hermosa Ciudad II, 30

Adoro te devote 98

Anna solet dici tres concepissee Marias 296

Aqui es lo cos sepultat II, 30

Aqui yace una beldad II, 30

Así dicen que murió II, 27

Aue facies per te clara 329

Aue regina coelorum 97; II, 21

Aue stella maturina 97

Aviats la apistola batons 547

Barons scoltats vn patit 547

Beata es maria Virgo clemens et pia 364

Carmentis notulas inuenit femina nostras 183

Cela secreta 342

Con el viento a poniente II, 26

Cudo me celle, cibor interius quasi melle 680

Cur homo miraris? Morior ne tu moriaris 80

Deu vos Guart Mestre Crespí II, 27

Dichas Glorias y alegrías II, 30

Duci wwlts sursum 660

Dun temps ença tinch gran spant 522

El mundo está caducant II, 31

En alambique echaras II, 32

En la era del Señor II, 43

En nom de la essencia 523

En punto a Vuestra Excelencia o alteza II, 28

Es asunto escandaloso II, 48

- Es por su natural la muger vana II, 30
 Exelentíssim Señor II, 32
- Fieles vasallos que el noble ingenio II, 33
- Hoc enim monuisse velim nil gratius illi 267
- J'aime qui m'aime 928
- La fruta por el sabor 490
 Las ideas generales II, 32
 Lo capitol ressentit II, 32
 Los Gegants señors obres II, 31
- Magnus Deus et immensus 56
 Mando el Dr. Salazar II, 32
 Mientras el Grande Union II, 27
 Misera Francia, que sustentas gentes II, 42
 Misterium ecclesie hymnum Christo referimus 97
 Molt es bo aço entenets hi be 316
- No es estraño acaecimiento II, 27
 Nos qui les dites armes de Jesucrist 85
- O Babilon, a tu, Barcelona 526
 O cors mesquin e peccador 548
- Por la era de ochientos II, 43
 Por una enfermedad sin pensarlo acometido II, 27
- Querits fills Gegants Amats II, 31
 Qui mal scolta mal respon 494
 Quien prendio a tu rey Monsieu? Tu II, 33
- Sagrat coltell qui tallist 85
 Salue sancta facies nostri redemptoris 329
 Se ausenta de Borbon la prole hermosa II, 29
 Señors Ynllustres Obrers II, 31
 Señors Illustres Obrers II, 31
 Sepe pater nequam 661
 Si ciego, amor, para tu mal no fueres II, 30
 Si el amor ê Ingenio estan II, 31
 Sobre los hombres tiene la belleza II, 30
- Tembre Deu es saviesa. Mas amar Deu es noblesa 316
 Tempore viceno cui vivere natura negauit 267
 Toda esta Profecia II, 48
 Todos hablan sin saber II, 47

Truans, Estafadors, Gent embustera II, 34
 Tu cruidad injusta muerte II, 30

Un Anciano demente representas II, 32
 Un estrepito escuché II, 31
 Un jorn després dinar 420

Viri uenerabiles sacerdotes Dei 617
 Vn dia divendres II, 27
 Vn Heroe tiene Francia Acreditado II, 26

IV. TAULA DE FILIGRANES

A ROMANI T	377	
Àncora	333, 370, 419, 491, 493, 592, 766, 878, 1065; II, 17	450, 454, 468, 479, 488, 498, 511, 576, 592, 597, 613, 691, 701, 715, 722, 723, 729, 749, 756, 761, 798, 1029, 1965; II, 9, 12
Anell	531, 613, 774, 801-802, 1065; II, 17	CATLLA 461
Anyell pasqual	813	Cercle 295, 1044
Arbre de la creu	774	Cercles 1047
Arbre de tres branques	1006	Cervo 416; II, 17
Arc	117, 124, 431, 488, 686, 726, 766	Clau 691
Armes	701, 881	Claus 56, 180, 431, 766
Balança/ces	56, 77, 358, 374, 502, 576, 592, 756, 770, 788, 797, 809; II, 17	Columna 379, 953
Ballesta	878	Corn 109, 117, 350, 414, 431, 483, 576, 825, 1017
Basilisc	323	Corona 226, 251, 710, 726, 1028
Blasó de quatre pals amb corona	592	Creixent 152, 226, 740, 749, 878, 983
Bou	156, 441, 446, 474, 1036	Creu 1026; II, 10
BRUNIER INNOSEN	864	Creu de sant Andreu 783
Campana	110, 483	Creu encerclada 565, 1047
Cap de boc	323	Creu grega 652
Cap de bou	193, 230, 264, 320, 323, 388, 601, 652, 813, 903, 977, 989, 997, 1010	Creu llatina arbrada 406
Cara d'home	379, 953, 1065	Destral 488
CARBO	564	Dos cercles 56
Carro	42, 50, 56, 73, 77, 133, 137, 149, 156, 167, 176, 180, 226, 230, 242, 246, 283, 290, 320, 350, 362, 370, 375, 418, 423, 436, 441, 446,	Dos dits 977
		Drac 1017
		Enclusa 441, 663, 1040; II, 17
		Escut quadribarrat 255, 346, 457, 506, 770, 814
		Escut amb sis barres 779
		Estendard 375
		Estel 290, 346, 362, 779

- Fermall 375
 Fletxes 50, 133, 279, 1048
 Flor 42, 56, 73, 77, 127-128, 167, 252,
 270, 362, 454, 696, 740, 749, 788,
 818, 1029
 Flor de cinc lòbuls 686, 779
 Flor de lis 295, 463, 601, 639, 730,
 740, 878, 882, 886, 971, 997
 F[RA]NCESC C[AMPS] 283
 Fruit 370
 Gall 350, 797
 GALHARDON 982
 Gat 255
- J. ALMIRALL 1040
 Jo[COR]ESTEUA 457, 685
 Joseph Carbó 331
- Lleó rampant 69, 110
 Lletra A 264, 797, 798, 1014
 Lletra H 639
 Lletra M 78, 278, 554, 596-597, 1017,
 1052
 Lletra N 50, 565, 1014
 Lletra P 890, 892, 909, 913-914
 Lletra R 42, 73, 133, 498, 1052
 Lletra S 740, 809
 Lletra T 609
 Lletes A † R 783
 Lletes B i P unides per un cor coronat
 783
 Lletes C i B enllaçades 444
 Lletes P † I 783
 Lletes P † M 783
- M. Perrier 383
 Mà 295, 373, 505, 518, 613, 704, 715,
 719, 735, 760, 779, 842, 953, 983,
 997, 1965
- Martell 797-798
 Martells 379, 518, 542, 977
 Monograma 903
 MORENSANE LES... 1028
 MORESANNE LIMOSIN FIN 860
 Muntanya/es 30, 56 73, 77, 110,
 117, 124, 127, 180, 217, 270, 275,
 320, 323, 327, 336, 337, 341, 346,
 350, 397, 408, 431, 446, 450, 459,
 463, 483, 488, 492, 514, 528, 575,
 652, 686, 729, 730, 740, 749, 765,
 766, 770, 774, 779, 798, 802, 818,
 819, 1006, 1017, 1037, 1045, 1051,
 1052; II, 17
- Nus 331
 Ocell 69, 798
- P. FARGEAUD LIMOSIN FIN 895
 Pelegrí 295
- Raïm 833, 864, 881, 997
 RAMON ANTIGA II, 39
 ROTLLÀ, ESTEVE 969
- Sirena 798, 809
- Tenalla 819
 Tisora/es 50, 73, 78, 140, 144, 149,
 171, 264, 270, 323, 463, 506, 566,
 624, 818
 Torre/s 354, 379, 388, 436, 735, 770
 Trèbol 592, 1029
 Tres Cercles II, 26
 Tulipa 639
- Unicorn 167, 313, 333, 393, 431, 462,
 463, 492, 498, 560
 VILASECA 414

V. TAULA DE COPISTES

- Aguilar, Anton de 771
Aldemariis, Agostino Tevisino de 581
Antoni, Bartomeu 343

Bartomeu ... 360

Çagrau, Miquel 228
Conseil, Hervé 585

Duran, Antoni 325

Espanya, Joan 330
Eiximenis, Francesc 415, 417

F. R. 146
Fàbregues, Pere de 321

Gaufred, Francesc 338
Gerard, Joan 661
Goldschmidt & Co, llibrería 776
Gómez de Zamora, Alfonso 767
Gundisalvus 248

Johannes 720
Joffre, Raimon 194

Lipowa Glowa, Jacobus de 650
Mercer, Antoni 347
Millet 394
Morey, Jaime II, 49
Mudarra, fray Andrés 717
Navarro, Lluís 481

Nerssus 694

Oliver, Pau 253
Orla/Orlà 448

Pan y Vino, Pedro 1075, 1076

Petrus 736, 781
Rodrigues, Bartomeu 535
Rodrigues, Manuel 756, 758
Rodrigo de Logrosán, Juan 845

Sanpere i Miquel, Salvador 190
Saulina, Antoni Gabriel 44
Soler, Pere 508
Sorell, Bartomeu 232

Vilardell, Jaume 382

VI. TAULA DE POSSESSORS I COMITENTS

- Agostí, Antoni 330, 373
 Aguilar i Bores, M^a Josefa 816
 Aguiló, Marià 1024; II, 24
 Aladant, Denis 851
 Alba, casa d' 811
 Alibert, Joan 456
 Alós-Moner i de Dou, Ramon d' 276
 Alpartils, Martín de 404
 Altaemps, Giovanni Angelo 645
 Amer, Victorià 338
 Anaya, diego de 678
 Aranda, Francesc d' II, 24
 Arce de Herrera, Juan 343
 Armagnac, Jacques d' 223, 947
 Armengol, Joan 288
 Armero de la Cuesta, Juan 772
 Arxiu Biblioteca dels Franciscans de Catalunya II, 10, 12, 15
 Arxiu Municipal de Vic 495
 Arxiu Nacional de Catalunya
 Arxiu Parroquial de Vallmoll 1043
- Babra, Salvador 325, 444, 485, 702
 Barrientos, Lope de 772
 Benaula, Francesc 244
 Bernad, Gui 1003
 Bernuy y Mendoza, comte de Benamejí 717
 Béthune, Hyppolite, comte de Selles i marquès de Chabris 884
 Biblioteca del clergat de Tolosa del Lenguadoc 581
 Biblioteca del Palau Reial de Madrid 678
 Biblioteca dels reis d'Aragó a Nàpols 637
 Blasco, Vicent 448
 Boisot, Jean-Baptiste, abat de Saint Vincent de Besançon 911
 Bonsoms i Sicart, Isidre 289, 293
 Borbó, ducs de, família 224, 889, 947
 Borbon, v. Borbón
 Borromeo, card. Federigo 975
 Bruges, Lluís de 869
- Bruixjosa, J. 439
 Bussesse 880
- Caballero Infante, J. 1024
 Çagraw, Miquel 228
 Cambout de Coislin, Henri-Charles du 860, 876
 Cánovas del Castillo, Antonio 404
 Caperon, R. 935
 Capítol de la catedral d'Albi 981
 Capítol de la catedral de Langres 1003
 Capranica, Angelo 581, 590
 Cardona, fra Marc de 249
 Carles III 477
 Carrión, Juan 747
 Cartoixa d'Aula Dei 41, 1075, 1076
 Cartoixa d'Escala Dei 558
 Cartoixa de Montalegre 407
 Cartoixa de Porta Coeli 684; II, 24
 Cartoixa de la Vall de Benedicció de Villeneuve-lès-Avignon 986
 Castells, Dídac II, 15
 Castro de Valdeorras 727
 Catedral de Passau 581
 Çavall, Agnès 122, [126], [132]
 Çavall, Ramon 122, [126], [132]
 Cervelló, comte de 1044, 1046
 Chauves 776
 Chauvet, família 898
 Codony, Antoni 269, 274, 444
 Colbert 240, 873, 1013
 Colegio Mayor de San Bartolomé de Salamanca 678
 Colegio de San Ildefonso de la Universidad de Alcalá 713
 Col·legi d'Alb i de la Companyia de Jesús 981
 Col·legi de Barcelona de la Companyia de Jesús 382
 Col·legi de Potiers de la Companyia de Jesús 1002
 Col·legi de Salamanca de la Companyia de Jesús 737, 781

- Col·legi de la Sapiència de Mallorca 1024
 Convent de Villarejo de Fuentes de la Companyia de Jesús 772
 Col·legi de Tyrna de la Companyia de Jesús 661
 Colón, Fernando 195
 Colonna, Ascanio 645
 Comella, Bernat 456
 Comella, casa 456
 Condé 224, 889
 Convent benedictí de Sainte-Alène (Forest) 917
 Convent de Caputxins de Vic 456
 Convent de Dominicans d'Àvila 747
 Convent (?) de Rodez 996
 Convent de franciscans d'Alcalà de Xivert II, 12
 Convent de franciscans d'Escornalbou II, 15
 Convent de Sant Agustí de Barcelona 699
 Convent de Sant Domènec d'Albi 981
 Convent de Sant Francesc de Barcelona 115
 Convent de Sant Francesc de Chalons-sur-Saone? Beuvray? 911
 Convent de Sant Francesc de Lió 906
 Convent de Sant Francesc de València 476
 Convent de Sant Joan de Barcelona 282, 360
 Convent de Santa Caterina 274, 444, 453, 517, 530, 969
 Convent de Tiercelins de Nancy 929
 Convent dels Carmelites Descalços de Barcelona 360
 Cornet 1013
 Cornet i Mas, Narcisa 258
 Cristòfol, plebà de Leibitz
 Croy, família 928, 929 578, 627
 Cuyse, Anne de 855
 Dalmases, Pau Ignasi 44, 107, 135, 138, 249, 356, 422, 428, Desplà, família 67
 Esmerian, Raphael 472
 Facultat de Dret de la Universitat Jagellònica de Cracau 651
 Faure, Antoine
 Felip IV d'Aragó, V de Castella 595
 Fernández de Híjar de Portugal y de Silva, Isidro Fadrique, duc d'Híjar 368
 Fernández de Velasco, comte d'Haro 759, 764, 838
 Ferrer, Miguel 63
 Firmian, Leopoldus Ernestus von 590
 Fischer, Eigel 404
 Folc de Cardona, Lluís Ramon, duc de Sogorb i Cardona, comte d'Empúries 538
 Francesc I 1035
 Frezelière, Charles-Madelon de la 1002, 1003
 Gaignat, Louis Jean 898
 Galceran de Castre Pinós de so i d'Aragó-Gurrea, Gaspar, comte de Guimerà 368, 563
 Galliéra, galeria 472
 Gayangos, Pasqual de 322
 Gerard, Joan 661
 Gilleberts, Gaucià 880
 Glarges, Guillem de 917
 Gohier, J. L. 154
 Grasset 863
 Grau, família 169
 Guadalupe, fra Joan de 717
 Heiss, Joseph-Louis 791
 Héliot, Benet d' 585
 Híjar, casa d' 563
 Inguimbert, Malachie de 527
 Institut d'Estudis Catalans II, 24
 Isabel I d'Aragó-Castella
 Jesuïtes del Palau Requesens II, 21
 Joan, plebà de Gilnitz 661
 Joana de França 947
 Joandó, Onofre 551
 Juana de Jesús 811
 Laborda Galindo de Salcedo, Miguel 471-472
 Laval, Jeanne de 934, 935

- Lledó, Pons deç 232
 Llobet i Vall-llosera, Josep Anton 288
 Llonganya, Miquel 551
 Lloris, Joan Dimes 382
 Lluís XII 869
 Llull, Gabriel 1024
 Llonet, Joannes 906
 López de Mendoza, Íñigo, marquès de Santillana 768, 1009
 Lullin, Ami 935
- March Servera, Bartomeu 472
 Martínez, Alonso, arxiprest de Talavera 741-742
 Mayora, Miquel 335
 Mazarin, card. 188, 240, 481 694, 951
 Medina, Alberto de 717
 Medrano, María de 732
 Mestrosa, Nicolau 694
 Monestir de Ripoll 1016
 Monestir de Saint Germain de París 860, 876
 Monestir de Saint Victor de París 851
 Monestir de Sant Cugat del Vallès 34, 165, 1027
 Monestir de Sant Feliu de Guíxols 261
 Monestir de Sant Jeroni de la Murtra 44, 72, 122, {126}, {132}, 135, 138, 356, 422, 428, 578
 Monestir de Sant Miquel dels Reis 637
 Monestir de Sant Pere de Besalú 322
 Monestir de Sant Pere de Roda 173
 Monestir de Santa Maria de Vilabertran 1039
 Monestir de Santes Creus 573
- Newton, Adam 391
- Ojeda, família 776
 Olivares, comte-duc d' 41, 799, 1075, 1076
 Oliver, família 115
 Orgigosa, Guillem d' 694
 Orléans, duc d' 1035
 Osorio, Alonso de, marquès d'Astorga 727
 Osorno, Rodrigo de 756, 759
 Ottoboni, Pietro 645
- Passerini, Pietro Francesco 472
 Paulmy, marquès de 791, 898
 Peguera i de Berardo, Ramon de 258
 Penthievre, família 947, 951
 Perdigó i cortès 1050
 Perrot 863
 Petau, Paul 935
 Picard, Charles Adrien 898
 Pimentel, Alonso, comte de Benavente 795
 Porter, Josep 708
 Puckering, Henry 391
- Reis Catòlics 845
 Requesens, els II, 21
 Rodrigues, Bartomeu 535
 Rogent, Joan 274
 Roig, Lluís 448
 Romré, comte de 747
 Rossi, prínceps 684
 Rubio, J. 1024
 Rouault de Gamaches, Joachim 223
 Rousergue, Bernat de 585
- Sala, Antoni 558
 Sala, Pere 558
 Salicet, fra Jean 894
 Sánchez Muñoz, família 485
 Sánchez Munyoz, Gil 325, 485
 Sanpere i Miquel, Salvador 190
 Sanseverino, Girolamo, príncep de Bisig-nano 1035
 Santa Maria del Mar 311
 Saragoça, Jeroni 606
 Sarmiento de Acuña, Diego, conde de Gondomar 476
 Sartieille 894
 Séguier, canceller 860, 876
 Serra, Guillem 53, 76, 142, 146, 513, 623
 Solà i Trens, Pau 535
 Spicimiri, Nicolau 650
 Suchier, Hermann 335
- Téllez Girón y Beaufort, duc d'Osuna 768
 Téllez Girón y Mendoza, Mariano, duc d'Osuna 717

Valdés, llibreter 727
 Vila, D. M. 67
 Voisin, J. de 1013

Vylla, Juan 838
 Zurita, Jeroni 41, 1075, 1076

VII. TAULA CRONOLÒGICA

Segle XIV ex	ms. 125	1427-1458	ms. 148
Segles XIV-XV	mss. 2, 69, 71, 129, 193; II, ms. 1, 3, 5	1428 febrer 14	ms. 90
Segle XV in	mss. 6, 7, 8, 21, 31, 36, 40, 41, 47, 59, 70, 72, 78, 79, 80, 84, 87, 89, 91, 97, 98, 100, 106, 118, 121, 127, 130, 140, 155, 176, 182, 195, 196, 202; II, ms. 2, 4	1429 juliol 21	ms. 56
Segle XV med	mss. 4, 10, 19, 25, 45, 46, 49, 61, 62, 65, 66, 67, 82, 86, 92, 93, 94, 109, 115, 116, 117, 119, 120, 123, 163, 167, 171, 186, 190, 194, 197, 199, 200, 203, 218; II, 21	1430-1450	ms. 81
Segle XV ex	ms. 5, 9, 22, 23, 27, 37, 39, 58, 63, 68, 83, 85, 88, 95, 96, 105, 132, 133, 136, 138, 139, 141, 142, 144, 145, 151, 154, 156, 157, 159, 160, 161, 164, 168, 169, 172, 173, 177, 178, 179, 181, 184, 189, 191, 204, 206	1431 març 27	ms. 57
Segle XV-XVI	mss. 34, 99, 104, 125	1434-1455	ms. 147
Segle XVI in	ms. 187	1435	ms. 29
Segle XVI med	mss. 20, 135, 152	1438 desembre 21	ms. 30
Segle XIX ex	II, ms. 7	1442-1443	ms. 124
1384-1387	mss. 12, 13, 14	1443	ms. 110
1389 juny 16	ms. 11	1444 agost 5	ms. 107
1392 juliol 15	ms. 76	1445	mss. 60, 126
1396 març 12	ms. 77	1447-1455	ms. 113
1398 agost 26	ms. 50	1448 ante	ms. 143
1404 novembre 13	ms. 51	1450 abril 29	ms. 146
1406 juliol 15 – novembre 22	ms. 52	1450 desembre 18	ms. 16
1408-1418	ms. 128	1450 ca.	ms. 15
1409 maig 7	ms. 53	1452 març 1	ms. 174
1418-1429	ms. 55	1453 maig 16	ms. 24
1418 desembre 9	ms. 54	1455 abril 4	ms. 111
1425-1450	ms. 162	1455 maig 30	ms. 3
1425-1452	ms. 1	1456 març 27	ms. 131
1427 desembre 12	ms. 28	1457 març 19	ms. 112
		1459-1463	ms. 185
		1460	mss. 114, 183
		1462	ms. 127
		1468 agost 26	ms. 149
		1470	ms. 127
		1470-1475	ms. 38
		1473 abril 1	ms. 137
		1473	ms. 119
		1474 agost 10	ms. 17
		1474 post	ms. 18
		1475-1482	ms. 102
		1475-1493	ms. 219
		1476 novembre 12	ms. 188
		1477	ms. 180
		1477-1483	ms. 166
		1476 gost 3	ms. 170

1478 febrer 6 ms. 33	1575 ms. 48
1479 ms. 127	1662 ms. 103
1482 ca. ms. 165	1717-1809 II, ms. 6
1486 febrer 22 ms. 64	1883 juny ms. 26
1492 ms. 150	
1517 ms. 127	

VIII. TAULA D'OBRES ANÒNIMES

- Acusació criminal que el capítol de la Seu de Barcelona fa contra els gegants nous de Santa Maria del Mar* II, 32
- Adagia quaedam Germanica lingua scripta* 660
- Adaptació-traducció al català de les «Meditationes Passionis Christi» d'autor franciscà toscà desconegut* 543
- Allegationes multum pulchre super contractibus censualium* 32
- Allegationes de iure super facto recursus* 673
- Allegationes super facto recursus* 672
- Amonestaments de sant Anselm* 328
- Annals de la Gran Bretanya des de Juli Cèsar fins a l'any 731* 185
- Anselmi meditatio* 90
- Anifsona «Sub tuum presidium», seguida de tres oracions per les mortalitats* 98
- Ars brevis ad faciendum sermones secundum formam sillogistica* 641
- Art de ben morir* 101, 272, 281, 298, 1053
- Art de merèixer* 83
- Assumpció de la verge Maria* 547
- Aue regina celorum* 97
- Aue stella matutina* 97
- Avantatges i impediments de la confessió* 82
- Bíblia parva* 1012
- Binario de virtudes* 805
- Breve consideración para practicar la Oración del Padre Nuestro* II, 47
- Calendari pasqual* 243
- Cantilena a la santa faç* 329
- Capítols sobre el fet que els homes de Puçol no son vassalls del rei* 669
- Carta sobre avalots esdevinguts a València els 16 i 17 d'Agost de 1801, a causa de crida a milícia* II, 28
- Cercapou* 285, 290, 296, 309; II, 18-19, 23
- Citacions sobre la perseverancia atribuïdes a sant Jeroni, sant Gregori i sant Bernat* 92
- Coluceum de saecula et religione* 594
- Com i perquè sant Joan va dir el primer Agnus Dei* 545
- Compendiosus tractatus de arte predicandi (opus imperfectum)* 643
- Compilació treta dels llibres I, II, III i XII de Lo Cristià de Francesc Eiximenis* 194-216
- Compte del que s'ha taxat del frau de Magí Dimas a Francesc Dimas, son germà* II,
- Comptes de la farina* II, 34

- Comptes de la farina i del blat* II, 36
Comptes del blat II, 33-34
Comptes del pa II, 30
Confessionale 660
Consell per haver coneixença de nos mateix 298
Consideracions sobre la Passió 89
Còpia de la Profecia que indispensablement ha de suseder en el año 1819 II, 48
Correspondència entre les quatre virtuts cardinals i les tres teologals amb els set sagaments 84
Crònica de Sant Pere de les Puel·les 183
Cuartetas de la toma del javeque Gamvo II, 26
- De amicitia vera* 93
De cogitacione 85
De confessione facta sine contritione 85
De doctrinis clericorum 657
De forma novitiorum et de prefectu religionis 84, 91
De generali doctrina omnium tabularum 402
De iustificatione impii 99
De luna, stellis et astronomia 402
De morbis clericorum 658
De peccatis mortalibus et venialibus 99
De quadruplici statu hominis 91
De recitacione horarum, de obseruatione silentii, de custodia linguae, de impedimentis sacrae communionis, de pollutione, de jejunio, de penitentia, de contritione, de peccatis, de ministro confessionis, de presidentibus, de confessione, de absolutione, de excommunicatione, de irregularitate 1042
De septem gradibus ecclesie 990
De Sibillarum oraculis II, 43
De somniis 402
De Trinitatis beatissime misterio et de personalibus et essentialibus 625
De vita et actionibus sancti Hieronimi presbiteri ex gestis eius 992
Dècima a la mort de Josep Solà i de Benet, advocat i filòsof del dia II, 27
Dècima en la mort del general Dagobert, cap de l'exèrcit francès del Roselló II, 28
Dècima sobre l'escassetat d'aigua a Madrid el 1804 II, 31
Décimas II, 47
Declaración del sr. Príncipe Dn. Fernando a su Padre, Al Príncipe a su Madre, El Rey, Papel del Emperador Napoleon Bona-Parte al sr. Príncipe de Asturias (1807), Décima II, 34
Definicions dels pecats contra l'Esperit Sant 268
De los doce frutos de los escogidos que figuran en el penúltimo capítulo del Apocalipsis 752
De triplici statu mundi 1073
De usuris, concubinatu et ecclesiis custodiendis 1072
Del menyspreu del mon 299
Dels deu manaments 82
Dels inconvenients que s'han de seguir 522
Dels set pecats capitals i de les seves branques 82

- Diàleg entre un pagès de les Corts de Sarrià, anomenat Saldoni, i mestre Crespí, sabater de Barcelona, sobre la presa de les fragates d'en Cabanya* II, 27
- Dístics de Cató* 316
- Diverses citacions escripturístiques i patrístiques sobre la tribulació* 82
- Diverses citacions extretes de les homilies de sant Joan Crisòstom sobre l'evangeli de sant Mateu* 85
- Diverses oracions en llatí* 329
- Diversos textos bíblicos i litúrgicos en barreja, escrits un seguit de l'altre en forma de corondell* 618
- Doctrina compendiosa* 265, 305-306, 1007, 1011, 1015, 1023, 1026, 1030, 1037, 1041
- Dues citacions de sant Hilari i de sant Gregori sobre el judici del proïsme segons Mateu* 7, 1-5 92
- Dues quartetes* II, 48
- Dues notícies, del 10 i del 24 de setembre del 1805* II, 30
- Els graus de la humilitat* 80
- Entrada de nostros Monarcas en la ciutat de Barcelona lo dia 11 de setembre el any 1802* II, 29
- Entrada i sortida de Barcelona de la reina d'Etrúria, infanta d'Espanya* II, 34
- Enumeratio peccatorum cordis, oris, operis, omissionis* 99
- Estament de salvació e damnació* 284
- Estoria de la santissima trinidad* 826
- Estoria de la visitacion de nuestra Señora la virgen Maria* 826
- Execucions dels dies 18 i 21 d'agost del 1802 i detenció de falsificadors de moneda* II, 28
- Exemplos muy notables* 745
- Exordia sermonum dominicinalium* 1069
- Exposicio orationis dominice* 328
- Exposició dels deu noms hebreus de Déu* 60
- Expositiuncula de anima* 955
- Festes per sant Josep Oriol* II, 34
- Forma d'orar* 96
- Fragment annalístic sobre l'edat del món i els anys de la fundació de Barcelona* 184
- Fragment d'una profecia atribuïda a sant Ciril* 301
- Fragment de taula* 186
- Fragment de la descripció de Mèrida* 805
- Fragment del capítol 44 del tractat IV del Llibre dels Àngels de Francesc Eiximenis i notes en llatí sobre el contingut del mateix* 62
- Fragment sobre heràldica* 706
- Fragments de sant Lleó, sant Agustí, sant Joan Crisòstom, Remigi, Teòfil, Jeroni i Hilari* 94
- Genealogia de Jesucrist* 102
- Genealogia dels reis d'Aragó e de Nauarra e Comtes de Barcelona* 185
- Glossae Germanica lingua in epistolis et evangelii dominicarum et festorum aeddictae* 660
- Himne «Beata es Maria virgo clemens et pia»* 365

- Himne de santa Maria* 97
Himne «Viri venerabiles» 617
Historia de sancto Turibio obispo de Astorga 827
Història de la santa corona de Jesucrist 544
Història del malvat rei Antíocus 309
Història dels sants innocents 545
Humilitas iudeorum vel christianorum 990
- Introducció a un sermó sobre la Mare de Déu* 644
Instruccions per a la pregària de cada dia 89
Itinerario de SS. MM. y Altezas desde Madrid a Barcelona (1802) II, 29
Itinerario del Viaje de SS. MM. de Barcelona a Valencia, Cartagena y Aranjuez II, 29
- La justificació de l'impiu significada per la resurrecció de Llàtzer, seguida d'una oració* 84
Les senyals del judici, fragment de l'evangeli de Nicodem 547
Les tres veritats 83
Libre ordenat a infformacio de tot xpistia II, 23
Libro de los pensamientos variables 750
Lista de los Consejeros jubilados en todos los concejos, con todo el sueldo II, 29
Lista de los fallecidos en Málaga de resultas de la epidemia del año 1804 II, 32
Llegenda d'Otger Cataló i els nous barons 186
Lletovari de vida 238
Lletra de Godoy a la Diputació de Biscaya II, 32
Lletra tramesa del cel 548
Llibre del blat, any 1717 II, 26
Llista de condemnats a mort des del 1753 al 1809 II, 36
Llista de la Comissió per a les festes de la visita reial de 1802 a Barcelona II, 28
Llista de les Obres de misericòrdia espirituals i corporals 82
Llista de les contribucions pagades per Francesc Dimas i Vinyals per als francesos II, 36
Llista de tres sacrificis que cal oferir a Déu 78
Llista del dia que van néixer algunes persones, probablement a Barcelona 302
Llista dels jutges i dels reis d'Israel i de Judà 102
- Manera de confessar-se* 99
Mariale sive quaestiones super evangelium Missus est 566
Medecines que són bones per jaure amb fembra e que multipliquen l'esperma 236
Medicines que tollen de jaure amb fembra 237
Memòria i oració de santa Bàrbara 97
Memorial per confessar-se 291, 297
Miracula B. V. Mariae 1070
- Nomenament de Diputat per part dels gremis* II, 30
Nota brevis de ordinando officio infra octavam S. Johannis Baptistae 658
Nota sobre l'oració 80
Nota sobre trasllat, bateig, col·locació i retirada de la campana Norata, de la Seu, 28 agost 1762-29 abril 1763 II, 26
Notes d'esdeveniments de l'any 1572 302
Notes d'un dipòsit de diners per a drets II, 33

- Notes sobre els anys de Crist i de Maria* 80
Notes sobre els consellers vigatans de l'any 1540 i la carestia de blat d'aquell any 265
Notes sobre l'adoració dels pastors i el cant angèlic 80
Notes sobre la mala fi de Pompeu, Antíoc, Nabucodonosor i Nicolau (Nicànor), que profanaren i amenaçaren el temple de Jerusalem 364
Notes sobre qüestions teològiques relacionades amb la Passió 91
Notícia sobre les disputes entre els gegants del Pi i els de Santa Maria del Mar II, 31
Notícies d'un terratrèmol del 2 de febrer del 1528 300
Novem modis peccatum dimittitur 86
- Omnia que de Deo credi oportet ab omnibus* 105
Opusculum de actione missarum 990
Oració 625, 1060
Oració a la faç de Jesucrist 56
Oració a Jesús 81
Oració de sant Agustí 1060
Oració de sant Antoni 81
Oració de sant Eustaquí 81
Oració de sant Rafael 97
Oració de santa Caterina 81
Oració de santa Maria 81
Oratio de passione domini 328
- Paraules de Mahoma abans de morir* 1066
Particule brevis et utilis super confessionibus audiendis 59
Pecats mortals i venials 102
Permís del rei per a corrida de toros el 16 de setembre del 1802 II, 36
Poesia al·legòrica o endevinalla 293
Poesies en castellà contra els francesos II, 33
Poesies diverses II, 31
Poesies sobre els gegants de Santa Maria del Mar II, 31
Presà de les fragates espanyoles Paz i Esmeralda II, 27
Profecía de Meca II, 46
Profecia de St. Cesari d'Arles, en castellà II, 35
Profecia fundada en un sermó predicat a la plaça del Rei de Barcelona el 13 de setembre del 1405 II, 35
Profecies II, 42, 43
Profecies de les Sibil·les 302
Professió de fe de Josep Solà i de Benet, en vers II, 27
Projecte d'acord amb el papa sobre les eleccions canòniques 1000
Propetria sancti Methodii 401
Proprietats de l'hisop 236
Proprietats de la cassa ligna 236
Proprietats de la llengua bovina 235
Proprietats de la regalèssia 236
Proprietats de les violes 236
Proprietats del galangal 236
Proprietats del lignum aloë 235-236

- Proprietats del màstec* 235
Proprietats del senet 235
Proprietats del sèver 235
Psalmus 100
Psalmi penitentiales 625
Pulchriores Allegationes super contractibus censualium 32
- Qualiter confitens in confessione examinari debeat* 101
Quatre dècimes arran de la mort de Josep Solà i de Benet, contra els filòsofs incrèduls II, 27
Quatuor modis peccamus in lingua 86
Quae sunt instrumenta bonorum operum 95
Quaestio {super facto successionis} 670
Qüestió de l'ànima amb el cos 548
- Recepta a dissoldre humors* 233
Recepta a mal d'eixir 237
Recepta contra dolor de budells (I-III) 233-234
Recepta contra el corriment de la relma vella 233
Recepta contra mal dasma 233
Recepta per a dona que es vol emprenyar (I i II) 237 i 238
Recepta per a dona que no té llet 238
Recepta per a foscura d'ulls 235
Recepta per a úlceres de boca 235
Recepta per ablanir les canals dels pits 233
Recepta per al dolor de la vulva i altres malalties de la dona 236
Recepta per al mal de morenes 234
Recepta per als pits 236
Recepta per avorrir lo vi 237
Recepta per curar pons (oli) 235
Recepta per dissoldre les humors grosses 233
Recepta per estrényer la natura (I I II) 237
Recepta per fer orinar 234
Recepta per fer pixar la fleuma 238
Recepta per gitar la pedra 234
Recepta per guarir tenasmon (I-V) 232
Recepta per matar cuucs (I i IV) 232 i 234
Recetes per fer compota, mostalla i oruga 372
Redacció en llatí de casos de consciència i casos reservats que poden ésser absolts pels confessors, amb esment dels reservats al bisbe i al seu vicari 363-364
Recomanació dels salms 21, 54 o 63 i 68 300
Recull d'Usatges de Barcelona, Constitucions de Catalunya i Capítols de Cort 537, 538
Recull de citacions de Pares i doctors 86
Relació de navilis francesos, espanyols i anglesos enfonsats a la batalla de Trafalgar II, 35
Resum succinct dels capítols 14-31 de l'obra de sant Ambròs «Expositio in psalmum CXIII, Sermo septimus» 104
- Secret dels secrets* 308
Semen septempliciter seminatur 86

- Sententia Pilati adversus Iesum Christum* 458
Septem nomina diaboli septem vicia significancia 87
Septem seminis impedimenta 86-87
Sobre Barcelona (1723) II, 43
Sobre els pecats capitals 84
Sobre l'entrada dels francesos a Barcelona el 13 de febrer de 1808 II, 34
Sobre la contricció dels pecats 98
Sobre la humildad, la obediencia y otras virtudes 752
Sobre la purificació de la Verge 427
Sobre les penes i tribulacions dels bons i dels dolents 90
Sonet II, 32
Sonet contra Godoy II, 28
Sonet en elogi de Napoleó i blasme de Godoy II, 26
Sonet i cartell de la corrida del dia 5 de juliol del 1804, amb motiu de l'estada de Carles IV a Barcelona II, 34
Soneto bilingüe, castellano y catalán, a la partida de SS. MM II, 29
Species peccati in Spiritum Sanctum 419
Speculum o Capitula fidei christianaæ 451
Speculum peccatoris 1071
Stimulus amoris 100
Summa seu Breviloquium de concordia veteris et novi testamenti 521
Suplement a l'acusació criminal que el capítol de la Seu de Barcelona fa contra els gegants nous de Santa Maria del Mar II, 32
- Tabula super evangelium beati Matthaei* II, 19
Tabula super evangelium beati Marchi II, 19
Tabula super evangelium beati Lucae II, 19
Tabula super evangelium beati Iohannis II, 20
Taula alfabetica del ms. BC 480 78
Taula de la fe catòlica II, 18
Taula del ms. 80 de la BUB 270-271
Tembre Déu és saviesa (16 versos) 316
Temptacions del diable a l'ànima 546
Textos sobre els vicis capitals i les virtuts teologals 98
Tratado de la tribulación 749
Tratado sobre el uso que debe hacerse de la lengua 750
Tractat astrològic (fragment) 304
Tractat de providència sobre consell 271
Tractat de la Passió 1045
Tractat fet de providència sobre consell 1049, 1052
Tractat sobre virtuts 299
Tractatus de essentialibus in divinis 625
Tractatus de gratia et libero arbitrio 90
Tractatus de Meditatione 650
Traducció en català de la Història dels reis de Bretanya, treta de la Historia regum Britanniae de Galfred de Monmouth 184
Traducció en català dels tres versos de la dona Carmentis que va inventar l'escriptura 184
Tres notes sobre l'ordre de les contemplacions de sant Pau segons els escrits de Dionís Areopagita 81

- Tres versos llatins sobre la dona Carmentis que va inventar l'escriptura* 183
Triplex peccatum 86
- Un jorn després dinar (versos)* 420
- Vaticinium i explicacion de dicha Profecia en Decimas Castellanas* II, 44
Versets de salms i diverses oracions a la faç del Redemptor 329-330
Versos II, 43
Versos catalans sobre la Passió 85
Versos muy devotos 56
Versos profètics escatològics 522
Versos sobre la Redempció 80
Versus de adulteris 661
Versus super totam Bibliam II, 19
Via salutis 99
Vida de san Ildefonso de Toledo 822
Vida de santa María Egipciaca 820
Vint articles de confessió de fe segons els versets del pròleg de l'evangeli de sant Joan, des d'«In principiò erat Verbum» fins a «plenum gratie et veritatis», en aragonès 317
Visió de Trípoli: Cedrus alta Libani, en traducció catalana 521
Visión en una noche en un sueño que tuvo un alma, en Palma de Mallorca II, 39

IX. TAULA D'ANTROPÒNIMS

- | | | | |
|-------------------------------|-----------------------|---------------------------------------|---|
| Abad, Camilo | 632 | Aguilar, Anton de | 771 |
| Abel | 102 | Aguilar i Bores, Maria Josefa | 816 |
| Abraham | 38, 87, 161, 183, 184 | Aguiló, Àngel | 1024 |
| Abramo, v. Abraham | | Aguiló i Fuster, Marià | 22, 101, 221,
273, 315, 523, 698, 757, 1016,
1017, 1020, 1022, 1024; II, 24 |
| Achard, Claude-François | 982 | Agustí, sant | 38, 88, 94, 95, 231, 401,
456, 468, 474, 493, 568, 586, 587,
590, 668, 680, 790, 839, 935, 956,
957, 962, 989, 990, 1049, 1059,
1060, 1064, 1067, 1070, 1071,
1074; II, 44 |
| Adam | 102, 954, 965 | Agustí d'Ancona, v. Trionfo, Agostino | |
| Adam, premonstratès | 647 | Agustí de Roma, v. Trionfo, Agostino | |
| Adam de Gènova | 967 | Agustí [Pseudo] | 298, 1071, 1072 |
| Adeva Martín, I. | 298 | Agut, Joan | 366 |
| Admont, Engelbert of | 567 | Ailly, Pierre d' | 563, 564, 569 |
| Adrià VI | 13, 712 | Ainaud de Lasarte, Joan | 37, 534, 535 |
| Adriaen, M. | 88 | Aladant, Denys | 846, 851 |
| Adriano, v. Adrià | | Alaejos, Lucas de | 40 |
| Aegidii Parisiensis, v Egidii | | Alain de Lille | 745 |
| Àgata, santa | 839 | | |
| Agatha, v. Àgata | | | |
| Agnani, Gian Dominico | 340 | | |
| Agnès, santa | 839 | | |
| Agostí, Antoni | 330, 331, 373 | | |
| Agostín, v. Agustí | | | |
| Agripa, v. Herodes Agripa | | | |

- Alamany, llinatge 186
 Alamany, v. Alamany
 Alano, v. Alain de Lille
 Alba, casa d' 750, 811
 Alba, duc d' 807
 Albanès, abbé 985
 Albareda, cardenal Anselm Maria 544
 Albert I de Bèlgica 915
 Albert el Gran, sant 564, 567, 570,
 653, 963, 964
 Albert el Gran, Pseudo 566
 Albert, Pere 669
 Albert, Ricard
 Albertí, editor 23
 Albertus Magnus, v. Albert el Gran
 Albicus, v. Unicow
 Alcina, F. 548
 Alcoberro, Agustí
 Aldea, Q. II, 45
 Aldemariis, v. Aldemaris
 Aldemaris, Augustinus Tervisinus de
 580, 581
 Alemany, Rafael 425
 Alemany Ferrer, Rafel 220, 524, 525
 Alexandre 305, 307, 309
 Alexandre VIII 645
 Alfau 296
 Alfons IV el Magnànim 185, 532, 671,
 1035, 1067
 Alfons Maria de Barcelona 521
 Alfonso V de Portugal 704
 Alfonso X de Castella 1021
 Alfonso de Aragón, v. Aragó, Alfons d'
 Alfonso, v. Alfons
 Alibert, Joan 455, 456
 Alifonso, v. Ildefons
 Alifonsus, v. Alfons
 Allegra, Giovanni 1021
 Aloma 284
 Alonso Cortés, M^a Nieves 749, 750,
 751, 752, 753
 Alòs-Moner i de Dou, Ramon d' 275-
 277, 424; II, 7
 Alpartil, Martín de 404
 Alpheus, v. alfeu
 Altaemps, Johannes Anelus, duc d' 640,
 645
 Altés, impressors 1038
 Altés i Aguiló, F. X. 404
 Altimira, comte d' II, 30
 Alturo i Peruchó, Jesús 12, 13, 249,
 262, 381, 1019
 Alvar, Carlos 153, 475, 762
 Alvares II, 46
 Amador de los Ríos, José 804, 805
 Amalric, Pierre 973, 975
 Amand, sant 839
 Amando, v. Amand
 Amann, E. 105
 Ambròs, sant 71, 86, 104, 680, 989,
 990
 Ambrosius, v. Ambròs
 Amer, Miquel Victorià 338, 1017
 Amfrido de Nadie, v. Anfriso
 Amorós, Carles 273, 1008, 1030; II,
 86
 Amorós, Miquel 961
 Anastasi, sant 839
 Anastàsia, santa 834, 838
 Anaya, Diego de 675, 677, 678
 Ancelmus, v. Anselm
 Andrés 817
 Andrés, don 1063
 Andrés, Gregorio de 40, 363, 365, 556,
 560, 800
 Andrés Escapa, Pablo 736, 780
 Andreu, sant 337
 Andreu el Capellà 667
 Andreu Galmés, Jaume 160
 Ancona, Agustí d', v. Trionfo, Agostino
 Anfriso II, 26
 Anglasoles, v. Anglesola,
 Anglesola, llinatge 186
 Angeleli II, 44
 Anjou, casa, duc o ducs d' 223, 934
 Anjou, Carles d' 998
 Anjou, Renat d' 934
 Anna, santa 296, 515, 763
 Annonay, dame d', v. Borbó, Joana de
 Anox (?), Joana 550
 Anselm, sant 58, 80, 90, 99, 328, 625,
 681, 826, 953, 954, 955
 Anselme, P. 946
 Anselmus, v. Anselm
 Antequera, Ferran d', v. Ferran I
 Antíoc 309, 364

- Antífoc, v. Antíoc
 Antipas, v. Herodes Antipas
 Antolín, Guillermo 793, 958, 1075
 Antolínez de Burgos, Juan 477
 Antoni, abat, sant 681, 839
 Antoni, Bartomeu 342
 Antonio, Nicolás 154, 172, 476, 596,
 621, 622, 641, 666, 671, 716, 717
 Antonius, v. Antoni
 Aquin, Thomas d', v. Aquino, Tomàs d'
 Aquino, Tomàs d', sant 98, 314, 680,
 681, 839, 968, 969
 Aragó, casal d' 467
 Aragó, Alfons d', duc de Gandia, comte
 de Dènia i de Ribagorça, marquès de
 Villena 156, 158, 159, 167, 171,
 189
 Aragó, cardenal Jaume d' 577, 579,
 589
 Aragó, Pere d', infant 156, 167, 171,
 189, 521
 Aragón, Pedro de, v. Aragó, Pere de
 Aramon i Serra, Ramon 548, 1008,
 1031, 1073
 Aranda, Francesc d' II, 24
 Arbona, Miquel 12
 Arc, Jeanne d' II, 41
 Arce de Herrera, Juan 343, 344
 Area, Raimundus de, v. Saera, Ramon
 Arceo, v. Arce
 Ardèvol, Jordi 4
 Areçio, v. Arezzo
 Arezzo, Leonardo de 803
 Argelati, Filippo 466
 Argote de Molina 802
 Aribau i Cía., impressor 711
 Arills, v. Erill
 Aristòtil 9, 305-308, 963
 Aristòtil [Pseudo] 308
 Aristotiles, v. Aristòtil
 Arizafeta, Pere Joan 550
 Armagnac, els 928, 946
 Armagnac, Bernat d' 223
 Armagnac, Caterina d' 945
 Armagnac, comte d' 223
 Armagnac, Jacques d', duc de Nemours i
 comte de la Marche 219, 220, 223,
 224, 946, 947
 Armagnac, Jacques, fill de l'anterior 224
 Armagnac Joan d', IV comte d'Armagnac
 223
 Armagnac, Mata d' 223
 Armanyac, v. Armagnac
 Armengol, Joan 287
 Armengol Valenzuela, Pedro 540, 543,
 544, 545, 966
 Armandus 681
 Armero de la Cuesta, Juan 772
 Arnau 234
 Arodes, v. Herodes
 Artes, v. Artés
 Artés, Pere d' 320, 327, 341, 346, 347,
 350, 354, 356, 358, 362, 371, 375,
 382, 389, 393, 408, 409, 416, 420,
 431, 432, 433, 442, 455, 459, 463,
 464, 469, 476, 479, 493, 502, 511,
 697, 756, 770, 774, 778, 779, 788,
 814, 866, 871, 874, 875, 878, 883,
 886, 892, 896, 904, 909, 914, 926,
 931, 943, 944, 949, 973, 979, 985
 Arxiprest, v. Talavera, arxiprest de
 Arthaud F. 582
 Ascalonita, v. Herodes el Gran
 Aschbach, Joseph von 659
 Aschendorff, editor 958, 1068
 Ascensius, J. B. II, 15
 Asín Palacios, M. 523
 Assolant 1001
 Astorga, marqués de, v. Osorio, Alonso
 Aubert, Hypolite 932, 934
 Augsburg, David d' 82
 Atalia 531
 Auvergne, duquessa d', v. Borbó Joana
 de
 Augustinus, v. Agustí, sant, i Agostí,
 Antoni
 Augustinus, copista 580
 Aurell i Cardona, Martí 520
 Àustria, els 928; II, 40
 Àustria, Joan d' 550
 Autun, Honori d' 954, 955
 Auvray, L. 858, 875
 Auxerre, Rémy d' 44, 94
 Avenoza, Gemma 2, 3, 4, 20, 22, 26,
 293, 503, 727
 Avià 525

- Aviano, v. Avià
 Avicenna 158
 Avinyó, Joan 292, 961
 Avril, François 172, 480, 692, 932
 Ayerbe Chaux, Reinaldo 802
 Ayscough, S. 938
 Aznar, Petrus 778
- Babilònica, sibil·la 303
 Babra, Salvador 325, 445, 485, 702
 Baçar, Vasco de 771
 Backer II, 46
 Badia, Lola 15-16, 129, 161, 177, 182, 183, 344, 547, 961; II, 8
 Badia i Margarit, Antoni 220, 314
 Balari Jovany, Joseph 112, 1032
 Baldwin, Spurgeon 425
 Balion, Gaufridus 957
 Ballot, Pau
 Balma, Hug de 556
 Balmes 31, 688
 Bals, P. 460
 Baltasar 617
 Bandtkie, J. S. 650
 Baptista, v. Joan baptista, sant
 Bar, casa de 934
 Baraut, Cebrià 15
 Barbaforcada, en 550
 Bàrbara, santa 97
 Barbara, v. Bárbara
 Barberà, Josep 52, 622, 632
 Barceló Crespí, Maria 161
 Barnabé 523
 Barnay, Sylvie 520
 Barbot, Michel 524
 Baró 264
 Barraqué, Jean-Pierre 161
 Barrientos, Lope de 771, 772
 Bartholomeus, v. Bartomeu
 Bartholomeus Cartusiensis, v. Clantier
 Bartholomaeus Pisanus 101
 Bartolameu 549
 Bartolomé, v. Bartomeu
 Bartomeu, copista 359, 360
 Bartomeu, sant 313, 662, 676, 677, 678, 1068
 Bartrina, Sebastian 61, 279, 424, 556, 626, 642
- Basaleres, Felicià 550
 Bascones, Joseph de 743, 747
 Baselga Ramírez, Mariano 131
 Basevon, Robert de 656
 Basilea, Fadrique de 19, 757; II, 87
 Basili, sant 838
 Basili de Rubí 455
 Basilio, v. Basili
 Bassegoda Pineda, Enric 113, 118
 Bassetta, C. 655
 Bastardas, Joan 61, 293, 626, 1018
 Bastardas i Parera, Carme 293
 Bataller Català, Alexandre 160, 1038
 Batiouchkof, Th. 548
 Batista i Roca, Josep 22, 309
 Batlle, Carme 120
 Baucells i Reig, Josep 96, 149, 351, 430, 432, 437, 617
 Batllori i Munné, Miquel 519, 607, 608, 610, 611, 922, 1018, 1019, 1020, 1021
 Beacourt, G. de 999
 Beaujeu, dame, v. Borbó, Joana de
 Beaujouan, Guy 677
 Beaumont, comte de, v. Croy
 Beauvais, Vincent de 680, 947
 Beceiro Pita, Isabel 794, 795
 Beda 58, 106, 185, 303, 533, 991
 Bedford, duc de 935
 Bedfot, mestre del duc de 935
 Beer, Rudolf 741, 1015
 Beier, Robert 524
 Bellestar, Dimes 556; II, 86
 Bellovacensis, v. Beauvais
 Belmon, Camille 995
 Beltrán, V. 22
 Benamejí, marquès de 717
 Benaula, Francesc 244
 Benavente, comtes de 727, 794, 795, 796
 Bencini, Francesco Domenico 921, 923
 Benedetto, Alfonsina de 525
 Benedicto, v. Benet
 Benedictus, v. Benet
 Benejam, Pere 249
 Benet, sant 301, 404, 680, 840, 987, 991

- Benet XIII 61, 321, 324, 484, 627, 630, 664, 673, 677; II, 24
 Benito, v. Benet
 Berenguer, bisbe de Taraçona, v. Ribalta, Berenguer de
 Berg Sobré, Judith 425
 Bernad, copista 455
 Bernaldo, sant, v. Bernat, sant
 Bernard, Gui 1003
 Bernardí de Siena, sant II, 41
 Bernardo, san, v. Bernat, san
 Bernardus, v. Bernat
 Bernardus, v. Rosergue
 Bernat, sant 9, 90, 92, 93, 568, 615, 616, 619, 625, 657, 681, 689, 760, 762, 763, 953, 955, 987, 990; II, 44
 Bernat, Joan 221
 Bernat, Pseudo sant 615, 750
 Bernat Silvestre 619
 Bernuy y Mendoza, José de 717
 Berry, duc de 935
 Berry, Joan de 223
 Berryer, Martin 999
 Bersuire, Pierre 767
 Berta, F. 921
 Bertini, G. M. 298
 Bertino 532
 Berthomeu, v. Bartomeu
 Bertran, Andreu 89
 Bertrand, Pierre 672-673
 Bertrando, v. Mont-rodon, Bertran de
 Berwick, duc de 807
 Béthune, col·lecció 881
 Béthune, Hypolite de 881, 884
 Béthune, Philippe de 881
 Beuló, Salvi 169
 Bignami-Odier, Jeanne 519, 520
 Bihl, N. 78
 Bignami-Odier, Jeanna 935
 Bini, Iulianus 648
 Bisignano, príncep de, v. Sanseverino, Girolamo
 Blai, sant 839
 Blancas i Tomàs, Jeroni de 339
 Blan[ch], Pasqual 261
 Blanquerna 284
 Blas, v. Blai
 Blasco, Petro 1067
 Blasco, Vicent 446, 448
 Blecua, José Manuel 803
 Blecua Perdices, Alberto 802
 Blonia, v. Polònia
 Blonie, Martinus de 646
 Bloomfield, M.-W. 92, 98, 1068
 Boca de oro, Juan, v. Crisòstom
 Boccaccio 934, 1022
 Boccaci, v. Boccaccio
 Boeci 752
 Boeçí, v. Boeci
 Boer, Josephine de 608
 Bofagós, Miquel 265
 Bofarull, Manuel de 1025
 Bofarull y Mascaró, Pròsper de 1030, 1032
 Bofarull i Cendra, Jaume 570
 Bofarull i Sans, Francisco de A. 22, 156, 167, 255, 264, 350, 355, 463, 492, 535, 601, 1008
 Bofill, Pere 185
 Boguthe, Stephanus Michael de 646
 Boil, Guillem Ramon, bisbe de girona 321
 Bois-Ménart, mariscal, v. Rouault d'Gamaches, Joachim
 Boisier, Hoiz II, 42
 Boisot, Jean Baptiste 907, 908, 911
 Bohigas i Balaguer, Pere 8, 10, 11, 22, 26, 37, 83, 118, 120, 121, 181, 183, 184, 185, 186, 231, 309, 334, 352, 390, 391, 394, 395, 480, 507, 509, 519, 520, 521, 522, 523, 605, 635, 683, 692, 705, 711, 1012, 1019, 1021, 1030, 1031, 1035, 1049
 Bolando, v. Bolland
 Bolland II, 48
 Bolquera, capellà de 114
 Bona-Parte, v. Napoleó
 Bonaventura, sant 82, 83, 91, 93, 100, 544, 678, 1073
 Bonaventura, Johannes de, v. Bonaventura, sant
 Bonaventure, v. Bonaventura
 Bonaventura [Pseudo] 82, 83, 100, 625, 657, 681, 682
 Bonelli, B. 100

- Boni Hominis, v. Bonshoms
 Bonifaci VIII 667
 Bonifaci IX 104
 Bonifatius Moguntinus 956
 Bonilla S. Martín, A. 805, 806
 Bonner, Antoni 594
 Bonsenyor, Jehuda 494
 Bonshoms, Bernat 665
 Bonsoms 757
 Bonsoms i Sicart, Isidre 289, 293, 314
 Boone, W. 603
 Boorjstrom, Rachel 1022
 Borbó, familia, ducs de 216, 224, 884,
 889, 946, 947; II, 29, 40
 Borbó, Carles de 224, 889
 Borbó, Caterina de 945
 Borbó, Elionor de 223
 Borbó, cardenal de II, 48
 Borbó, Joan, II duc de 945, 946
 Borbó, Joana de 945, 946, 947
 Bordón, v. Borbó
 Bordoy-Torrents, J. 1008
 Borgnet, A. 964
 Borgonya, ducs de 887, 888, 915, 929,
 935
 Borgonyó 966
 Bori, els II, 33
 Bòria, Mariana II, 36
 Borja, Alfons de 581
 Born, R. 928
 Borràs i Feliu, Antoni II, 21
 Borràs i Mestres 273
 Borrell, comte 186
 Borromeo, cardenal Federigo 344, 975
 Bosch, Bartomeu
 Bosch, Caterina 333
 Bo[s]ch, Petrus 261
 Botel, Henrique 1048
 Bouillon, editor 1008
 Bourbon, v. Borbó
 Bourgogne, v. Borgonya
 Bover de Rosselló, J. M. II, 39, 46
 Bouveret, bénédictins de 480, 692
 Bover i Font, August 221, 262, 274,
 276, 1023
 Boxo, v. Boxó
 Boxó, Mariana II, 33
 Braye, Guillem de 1001
 Brepols, editores 88, 94, 105
 Breslau, R. 10
 Bretanya, duc de 998
 Brettle II, 40, 41
 Bribescas, Henando de 742
 Briesemeister, Dietrich 38
 Brígida, santa II, 23
 Brill, J. 160, 810
 Briquet, Ch. M. 23, 34, 42, 50, 56,
 69, 73, 74, 77, 78, 109, 110, 117,
 124, 126, 129, 133, 137, 140, 144,
 149, 152, 156, 167, 171, 176, 180,
 193, 217, 226, 230, 242, 246, 251,
 252, 255, 264, 269, 275, 278, 279,
 283, 290, 295, 313, 320, 323, 327,
 331, 336, 337, 341, 346, 350, 354,
 358, 362, 369, 370, 373, 374, 375,
 379, 388, 393, 397, 400, 406, 408,
 416, 418, 419, 423, 431, 436, 441,
 446, 450, 454, 459, 463, 474, 479,
 483, 488, 492, 498, 502, 506, 511,
 514, 518, 542, 560, 565, 566, 575,
 576, 592, 596, 609, 613, 639, 647,
 652, 663, 686, 691, 696, 704, 715,
 719, 722, 723, 729, 730, 735, 740,
 749, 756, 760, 761, 766, 770, 774,
 779, 783, 788, 797, 798, 801, 802,
 809, 813, 814, 818, 819, 825, 831,
 833, 878, 881, 882, 890, 892, 895,
 903, 909, 913, 953, 977, 983, 989,
 997, 1006, 1010, 1011, 1017, 1028,
 1029, 1037, 1040, 1044, 1047,
 1048, 1051, 1052, 1065; II, 12,
 16, 17
 Briscoe, Marianne G. 642
 Britanie, v. Bretanya
 Brouette II, 41
 Broussillon, Bertan de 934
 Brown, Eduard 520
 Bruguer 264
 Bruguera, J. 424, 556
 Bruges, Louis de 223, 868, 869
 Bruixjosa, J. 439
 Brunel, Clovis 548
 Bruner, Joseph 1038
 Brunet, Bonanat 333
 Brunet, J.-Ch. 23, 849
 Brut 186

- Brys, J. 103
 Buada, Antoni 367
 Bulbena i Tosell, Antoni 112, 162,
 273, 1022
 Bunyol, comtes de 670
 Burbon, v. Borbó
 Burdach, Konrad 301
 Burgund, v. Borgonya
 Burgundio, v. Borgonyó
 Burns, Robert Ignatius 160
 Bussel Thompson, Billy 820, 826, 834,
 844
 Bussesse 880
 Byles, A. T. P. 1021
- Caballero, José Antonio II, 28
 Caballero Infante y Zuazo, F. de 1024
 Cabaña, en II, 27
 Cabeza Sánchez Albornoz, María Cruz
 636
 Cabezuelo Pliego, José Vicente 667,
 671
 Cabré, Miriam 161
 Cachini, Sebastiano 342
 Cadeual, Andreu 550
 Çagrau Miquel 227, 228
 Caím 102
 Caixanes, Julià II, 30
 Caldenteny, Miquel 1018, 1021
 Cal-lixte, sant 828
 Cal-lixte III 580, 581
 Calixto, v. Cal-lixte
 Callaey, F. 78
 Caluç[x], Joan 405
 Calveras, J. 688, 795, 826, 829, 830
 Calvet, A. 523
 Calvet, Gerald 976
 Calvi II, 32
 Calvino, v. Calví
 Cambout de Coislin, Henri Charles de
 859, 860, 876
 Cameracensis, cardenal, v. Ailly, Pierre
 d'
 Camón Aznar 120
 Çamora, v. Zamora
 Campana, Valentí 263
 Campo del Pozo, Fernando 664, 668
 Camps, Berenguer de 676
- Canals, Antoni 9, 494, 495, 697-699
 Canitia, v. Lavicea
 Çanou, Bartomeu 495
 Cánovas del Castillo, Antonio 399,
 400, 404
 Cantavella, Rosanna 667
 Cantorbery, Pseudo sant Tomàs de II,
 42
 Cantuariense, v. Cantorbery
 Cap de villa, v. Capdevila
 Çapata, v. Zapata
 Capdevila, Arnau 1032
 Capdevila, Josep M. 14
 Capdevila Arrizabalaga, Irene II, 7
 Caperon, R. 934, 935
 Caplan, Harry 642, 648, 549
 Capranica, Angelus de 580, 581, 590
 Capranica, Pseudo Angelus 653
 Carbonell, Arnau 367
 Carbonell, Joan 676
 Carbonell, Jordi 314
 Carbonell, Pere Miquel 535; II, 86
 Cardona, duc de 249
 Cardona, Joana de 249
 Cardona, Marc de 248, 249
 Cardoner Planas, J. 1032
 Caresmar, Jaume 147, 149, 351, 352,
 432, 437, 438
 Carlemany 182, 183, 651, 932, 991
 Carles, v. també Carlo
 Carles I de Catalunya-Aragó 249, 906
 Carles III 249, 737
 Carles IV 662; II, 28, 34
 Carles VI, rei de França 867, 928, 935,
 997, 998
 Carles VII, rei de França 584, 887,
 945, 998
 Carles VIII, rei de França 1035
 Carles, arxiduc 258
 Carles magnes, v. Carlemany
 Carlo Alberto, rei de Savoia 607, 611
 Carlos III, v. Carles III
 Carlos IV, v. Carles IV
 Carlos V, v. Carles I
 Carmentis 183
 Carmona, O. F. M. 13, 712
 Carratalà García, Ernesto 1021
 Carrater, Geroni II, 36

- Carreras i Artau, Tomàs 157
 Carrión, Joan 747
 Carrión Gútiez, Manuel 111
 Cartagena, Alonso de 800, 803, 804
 Cartajena, v. Cartagena
 Cartoxà, v. Ludolf de Saxònia
 Cartusiensis, v. Ludolf de Saxònia
 Casacuberta, Josep M. de 158
 Casademunt, Francesc 536
 Casadeual, Andreu 549
 Casale, Ubertino da 78, 425, 795; II, 23
 Casali, v. Casale
 Casanova, Emili 273, 279; II, 8
 Casanovas, Ignasi 7, 8, 14, 529; II, 8, 16, 18, 20
 Casas i Loscos, Lluïsa 165
 Casella, M. 1048
 Cassellas, Jaume II, 25
 Cassià, Joan 92, 93, 1007
 Cassiodor 456; II, 23
 Castan, Auguste 910
 Castañeda y Alcover 37, 299
 Castelló, Francesc 668
 Castells, Dídac II, 15
 Castelvetro, Jacopo di 391
 Castilio, v. Castelló
 Castilla, Juan de 815
 Castricianus 71
 Castro, els 727, 767
 Castro, Adolfo de 523, 1016
 Castro, Manuel de, O. F. M. 23, 47, 66, 70, 118, 125, 128, 252, 314, 347, 363, 460, 560, 688, 716, 720, 757, 761, 771, 814, 834, 1046, 1062
 Castro y Calvo, José María 803
 Català, Andreu 1072
 Català, Pere 676
 Catalán, Diego 183
 Catalanus, v. Català
 Cataló, Otger 186
 Catedra García, Pedro María 158, 726, 727, 751; II, 40, 41
 Caterina, v. Bosch, Caterina
 Caterina, santa 51
 Caterina de Lancàster 677
 Cathaló, v. Catal
 Cato, v. Cató
 Cató 316
 Caual, Ramon, v. Cavall, Ramon
 Caucci von Saucken, Paolo G. 1020
 Caussa II, 34
 Cavalca, domènico 113
 Çavall, Agnès 122, 129, 686, 691, 701
 Çavall, Ramon 116, 119, 120, 121, 122, 129, 131, 132, 686, 691, 701
 Cavero y Alcibar, José Ignacio II, 16, 21
 Caxton, William 1019, 1020, 1021
 Caym, v. Caïm
 Ceballos-Escalera y Gila, Alfonso de 928
 Cebrià, sant 989, 990
 Cecília, santa 682
 Çegrau, v. Çagrau
 Cenomanensis, v. Maine
 Cera, v. Erqa, ça Ceresi, Maddalena 342
 Cerdà, Miquel 961
 Cermoniós, el, v. Pere III
 Cerueres, v. Cervera
 Cerulli, Enrico, 39
 Cerutti 598, 973
 Cervelló, comte de 1044, 1046
 Cervellón, v. Cervelló
 Cèsar, Gai Juli 181, 185
 Cesáreo, v. Cesari i Pseudo-Cesari
 Cesari, v. Heisterbach
 Cesari d'Arles II, 35, 40, 41
 Cetino, Luos A. 772
 Cervantes Saavedra, Miguel 1016
 Cervelló, Ilinatge 186
 Cervera, Ilinatge 186
 Cervera, Rafael 162
 Cervera Vera, L. 159
 Cerverí de Girona 114
 Cessullis, Jaume de 160, 1038
 Chabham, tomàs de 659
 Chabris, marquès de, v. Béthune, Hypolite de
 Chadwock, H. 105
 Chainray, sor Clémence de 871
 Champier, Symphorien 1020
 Champion, Honoré 928, 944
 Champion, Pierre 928
 Charland, T. M. 642
 Charlemagne, v. Carlemany
 Charles, v. Carles

- Chastel de la Howardries-Neuvireuil, P.
 A. du 915
 Châtelain 973
 Chaves, v. Chaves
 Chauvet, família 898
 Chauvet, Guillaume 897
 Chauvet, Marie 897
 Chauvet, René 897
 Chaves 776
 Chevalier, Ulysse 97, 98, 365, 617,
 1061
 Chiswell, R. 520
 Christofoll, v. Cristòfol
 Christus, v. Crist
 Churchill, W. A. 881, 895
 Çid, v. Cid
 Cid, el 762
 Cimmèrica, sibil-la 302
 Cingolani, Stefano 183
 Ciprianus 167, 190
 Cir, sant 839
 Ciril, sant 30
 Çiro, v. Cir
 Cisneros, v. Jiménez de Cisneros
 Cisneros, García de 15
 Clantier, Barthélémy 962, 962
 Clara, Antic 550
 Claret, editorial 23
 Claudi de Torí 80
 Claudius Taurinensis, v. Claudi de Torí
 Clausell Nácher, Carme 2, 3, 4, 13, 20,
 26, 221, 556, 712, 733
 Clemencín, Diego 742, 758, 763
 Clément, bibliotecari 881
 Clermont, comtessa de, v. Borbó, Joana
 de
 Climent VIII 485
 Climent, Eliseu 1020
 Climent i Avinent, Josep 53
 Clodoveo, rei 842
 Clos, Feliu 162
 Closa Farrés, J. 316
 Clota 264
 Cluny, Bernat de 299
 Codina 264
 Codina i Formosa, J. B. 309
 Codony, Antoni del 269, 274, 444
 Cofman, Cristòf. 162, 273; II, 86
 Coislin, duc de, v. Cambout, H. de
 Colbert 240, 873, 1013
 Colinet, Juan 460
 Coll, els II, 33
 Coll, Francesc II, 33
 Col, Francesca II, 36
 Coll, Josep Maria 698
 Coll i Alentorn, Miquel 181, 182, 183,
 185, 186, 314,
 Collell Costa, Alberto 958
 Colo, Stanislaus de 646
 Colom, v. Colón, Fernando
 Colombi, Jean 995
 Colomer, Arnau des 11
 Colón, Cristóbal 191
 Colón, Fernando 191, 192, 194, 195
 Colón i Domènech, Germà 83, 88, 89,
 111, 161, 183, 425, 524, 598, 1020,
 1060
 Colonna, Ascanio 645
 Colotto, Cristina 38
 Comas, Antoni 221, 274, 276
 Combes, A. 963
 Comellas, v. Comellas
 Comella, casa 456
 Comella, vídua 455, 456
 Comella, Bernat 455, 456
 Comellas, Antoni 550
 Comes, Guillem 116
 Compagna, Anna Maria 53, 525
 Conca, Maria 524, 525
 Conchis, Arnaud 663, 664
 Conde, José Antonio 318
 Condé, familia 216, 884, 889
 Condé 224
 Conseil, Hervé 584, 585
 Constantí 195, 196, 967
 Constantinus, v. Constantí
 Contreras, Luisa de 815
 Conturbel, v. Tomàs de Canterbury
 Copinger 23, 273, 790, 849
 Copons, Guillem de 9
 Coquelines, C. 33
 Corcoll i Llobet, Antoni 1022
 Corella, Roiç de 391
 Cormellas, Sebastià de 958; II, 15
 Corminas, J. 698
 Cornagliotti, Anna 1019, 1048

- Cornet 1013
 Cornet i Marc, Narcisa de 255, 258
 Coromines, Joan 111, 158, 220, 221,
 262, 274, 276, 1008
 Cort, cardenal Guillem de 518
 Cosenza, Telesphorus de 519
 Coste, Claude Louis 906, 908
 Couderc, C. 994
 Cracòvia, Nicolau de 653
 Crapelet, impressor 224
 Crepoll, Joan 486
 Crepolli, v. Crepoll
 Crespí, mestre II, 27
 Crespo, Ginés 513, 622
 Crisòstom, sant Joan 79, 80, 85, 94,
 103, 104, 106, 205, 586, 587, 588,
 821, 835
 Crisòstom [Pseudo] 103
 Crisostomus, v. Crisòstom
 Crispí, sant 743
 Crispón, v. Crispí
 Crist 51, 67, 78, 80, 84, 87, 92, 94,
 96, 97, 105, 110, 247, 252, 265,
 279, 292, 296, 298, 320, 347, 371,
 480, 484, 491, 501, 511, 513, 515,
 518, 521, 532, 533, 534, 543, 544,
 577, 580, 583, 584, 592, 597, 604,
 609, 613, 621, 626, 631, 641, 660,
 662, 664, 668, 681, 684, 687, 713,
 728, 736, 745, 750, 771, 786, 790,
 795, 796, 797, 800, 811, 813, 819,
 821, 828, 829, 840, 909, 940, 943,
 944, 945, 946, 949, 954, 961, 968,
 969, 972, 977, 984, 990, 993, 1011,
 1059, 1062, 1066, 1067, 1068,
 1072; II, 9-15
 Cristina, reina de Suècia 935
 Cristina, santa 826, 827
 Cristòfol, plebà de Leibitz 661
 Cristòfol, Miquel 366
 Croy, els 927, 928, 929
 Croy, Antoine de 927
 Croy, Charles-Alexandre de 928
 Croy, Philippe de 927
 Croy, Jean de 927, 928
 Crystostomus, v. Crisòstom
 Csontoni, J. 656
 Cuellar Bassols, A. 1008
 Cuenca, Luis Alberto 1021, 1022
 Cuenca, Miguel de 759, 761, 762, 763,
 764
 Cuesta, Juan de la II, 42
 Cuestier, Mateo II, 45
 Cueva, Inés de la 776
 Cueva, Juana 776
 Cugnières, cardenal Pierre de 674
 Cumana, sibil.la 302, 401
 Cuscó i Clarasó, Joan 31
 Cuyse, Anne 855, 856
 Cyprianus, v. Cebrià
 Cyrillus, v. Ciril
 D'Amiens, v. Eiximenis
 Dachimenes, v. Eiximenis
 Dachimenis, v. Eiximenis
 Dagobert, general II, 27, 28
 Dalmases i Ros, Pau Ignasi de 41, 44,
 107, 122, 134, 135, 137, 138, 245,
 249, 353, 356, 417, 421, 422, 424,
 428, 575, 578, 627
 Dalmau, Francí 367
 Dalmau, Pere 666
 Dalprao, Alphonsus 648
 Damas, sant 838
 Damascè, Joan 967, 974, 979
 Damascenus, v. Damascè
 Dámaso, v. Damas
 Damiens, v. Eiximenis
 Daniel 925
 Dankó, Josephus 653
 Dartes, v. Artés, Pere d'
 Dartois, Pierre, v. Artés, Pere d'
 Dasseri, Joan 486
 Dasserius, v. Dasseri
 Daualos, Michael, v. Dávalos, Miquel
 Dauid, v. David
 Dauyd, Jehan 884, possessor
 Dávalos, Miquel 953
 David 94, 103, 434, 535, 749, 751,
 843, 991, 1059
 Davis, Charles T. 78
 De Benedetto, Alfonsina 53
 De Vegiano 916
 Devic 981
 Deburu 906
 Degober, v. Dagobert

- Dekkers, E. 105
 Delaizé, possessor 884
 Delandine, Ant.-Fr. 902, 905
 Delaruelle II, 41
 Dèlfica, sibil·la 303
 Delgado, Elena 784
 Delisle, Léopold 219, 223, 860, 863,
 868, 881, 934, 944, 946, 947, 1035
 Dénain, Gaucher de 181
 Denes, editorial 1008
 Dènia, comte de, v. Aragó, Alfons d'
 Denifle, Heinrich 958
 Denis, v. Dionís
 Desplà, família 67
 Despy-Meyer, A. 915
 Desvernay, Félix 902, 905, 906
 Deyermond, A. 1020
 Dheliot, Benedictus, v. Héliot, Benet d'
 Diago, Francisco 958
 Diana 186
 Díaz de Bustamante, Joan 743, 747
 Díaz de la Guerra, Juan 1024
 Díaz Díaz, Gonzalo 736, 780
 Díaz Manteca, Eugenio 666
 Díaz Rengifo, Juan II, 42
 Díaz y Díaz, Manuel C. 24, 182, 594,
 Díez Garretas, Maria J. 503
 Didot, Firmin 23, 223, 854, 866, 883,
 944
 Dimas, v. Dimes
 Dimas, Magí II, 30
 Dimas i Viñals, Francesc II, 25, 26, 30,
 34, 35, 36
 Dimes, sant 544
 Dimier II, 41
 Dinkelsbühl, Nikolaus von 655
 Dionís, sant, v. Dionís Areopagita
 Dionisio, v. Dionís
 Dionís Areopagita, [Pseudo] 81, 843,
 848, 852, 857, 861, 889, 923, 931,
 932, 936, 937, 962, 978
 Dobschütz, E. von 96
 Doiac 946
 Dolz, Esteban 27
 Domènec, sant 680, 783
 Domènech, Jaume 185
 Domenico, v. Domènec
 Domingo, Arantxa 784
 Domingo de Silos, sant 838
 Domingo y Dimas II, 33
 Domínguez, Joaquín Maria 737
 Domínguez Bordona, J. 23, 37, 47, 66,
 70, 118, 120, 121, 125, 128, 243,
 252, 314, 347, 363, 460, 489, 560,
 570, 688, 746, 1008, 1046, 1060,
 1062
 Domínguez Reboiras, F. 743
 Dominicus, beatus, v. Domènec, sant
 Donat 968
 Donatus, v. Donat
 Donckel, Emil 519
 Dos Aigues, marquesos de 666
 Douais, C. 100
 Draguet, R. 96
 Duerloo, Luc 916
 Dufour, Théophile 849, 934
 Duhamel, N. 519
 Duns Escot, sant Joan 576
 Dupin, Ellie 569
 Duran, Antoni, sabater i copista 324,
 325
 Duran, Estanislau 292, 961
 Duran, Eulàlia 23, 150, 273, 412, 516,
 532, 534, 610, 707, 922, 966, 1053
 Duran, Manuel 158
 Duran, Pere 550
 Durand de Saint Pourçain, Guillem
 674
 Duran i Sanpere, Agustí 11, 13, 352,
 399, 412
 Durrieu, Paul 934
 Dyonisius, v. Dionís
 Ebret, doctor II, 33
 Échard, L. 668, 698, 958, 1074
 Echimensis, v. Eiximenis
 Egidi Parisiensis 660
 Eguía, Miguel de 18, 19, 757; II, 87
 Ehrle, Franz 404
 Eimeric, Nicolau 666, 667, 958-960
 Eiximenis, Francesc, O. F. M., 2-4,
 7-20, 23-25, 27, 30-31, 33, 37-39,
 41, 43, 47, 48, 51, 60-64, 66-68,
 70-72, 74, 100, 107-113, 115-116,
 118, 122, 124-125, 128, 129, 132,
 134, 136, 137, 139-142, 145, 149-

- 151, 153-154, 156-164, 166, 168, 172, 174, 177-178, 184, 188-190, 194-195, 218-223, 225, 227, 231, 242-243, 245-247, 249, 254, 256, 260, 262, 266-267, 272, 274-276, 279-280, 282, 285-291, 296-298, 301, 302, 305-306, 310, 313-315, 320-321, 324, 326-328, 334, 336-337, 339-340, 342, 344, 346-347, 350-351, 353, 355, 357-361, 363, 369, 371, 374-375, 377, 380-381, 385, 390, 394, 398, 401, 403, 406, 409, 412, 414-417, 420, 422, 424-426, 428, 432, 434, 435-437, 442, 444, 446-447, 449, 451-453, 455, 459-461, 463-466, 469-470, 473, 475, 478-481, 484, 489, 491, 500, 503, 505, 507-513, 515, 519, 523, 528, 532-534, 538, 540, 546, 555-557, 559-562, 570, 577, 579-580, 582-584, 586, 589-592, 596-598, 601-610, 612-614, 620-624, 626, 628, 630-633, 635-636, 641, 649, 656, 667-668, 675, 681, 684, 687-688, 691-694, 701-702, 706-716, 719-720, 723, 726-728, 730-732, 735-736, 738, 741, 745-746, 752, 754, 756-759, 761-764, 767, 770-771, 773-775, 777-781, 784, 788-790, 794-795, 797-801, 805, 807, 808-810, 814, 820-822, 827-829, 834-836, 843-844, 848-849, 852, 854, 857-858, 861-862, 866, 871-872, 874-875, 877-879, 883, 885-886, 888, 890, 892-893, 896, 898, 900-901, 904-906, 909-910, 914-915, 920-921, 926-927, 930, 932, 936-938, 943-944, 946, 947, 949, 966, 970, 972-973, 975-977, 980, 9821, 984-985, 992, 999, 1003, 1008-1009, 1011, 1024, 1040, 1041, 1044-1045, 1051-1052, 1054, 1060, 1064, 1072; II, 7-9, 14, 19, 23, 35, 41, 45
- Eiximenis [Pseudo] 265, 280, 290, 291, 296, 297, 306, 309, 1007, 1011, 1015, 1023, 1026, 1030, 1037, 1041, 1073
- Eiximeniz, v. Eiximenis
- Eleocadia, v. Llogaia
- Eleodoneo, v. Clodoveo Elías de Tejada, Francisco 157
- Elies 507
- Elisabet, reina d'Hongria, santa 678, 682
- Elisabeth 566
- Emmerson, Richard K. 159
- Encelm, v. Turmeda
- Enoch 507
- Ensenyat Pujol, Gabriel 159, 525
- Enric III, rei de França 867
- Enric, infant, 677
- Entwistle 184
- Epalza, Mikel de 37, 523, 524, 525, 526
- Epicuri 203
- Era, Guillem ça 676
- Era, Ramon ça 31, 32
- Erasmo 78
- Erill, Ilinatge 186
- Eritrea, sibil·la 302, 303
- Erman 612
- Erodes, v. Herodes
- Escipió 267
- Escobar Chico, Ángel 472
- Escolà, Marc B. 159
- Escolà, Pere 672-673
- Esmerian, Raphael 467, 470, 472
- Espadaler, Anton 525
- Espanya, Joan 328, 330
- Estaing, François d' 995
- Esteuan, v. Esteve
- Esteva I Cruañas, Lluís 260
- Esteve, sant 838; II, 15
- Esteve, Joan 457
- Estromachis 522
- Ethiocles, rei 180, 186
- Eubel, C. 471, 518, 577, 585, 588, 590, 656, 661, 677, 772, 993, 995, 999, 1000, 1002, 1003, 1074; II, 44
- Eugení III 616, 966
- Eugení IV 84, 677, 1000, 1002
- Eugenius, v. Eugeni
- Eulàlia, santa 838, 839
- Eustochius 71, 683
- Evangelisti, Paolo 160, 161

- Evast 284
 Évreux 934
 Examinez, v. Eiximenis
 Exemines, v. Eiximenis
 Eximene, v. Eiximenis
 Eximenec, v. Eiximeni
 Eximeneca, v. Eiximenis
 Eximenecç, v. Eiximenis
 Eximeneç, v. Eiximenis
 Eximenecz, v. Eiximenis
 Eximes, Francesch, v. Eiximenis, Francesc
 Eximenès, v. Eiximenis
 Eximenetz, v. Eiximenis
 Eximenez, v. Eiximenis
 Eximénez, Francisco, v. Eiximenis, Francesc
 Eximeniç, Francesch, v. Eximenis
 Eximenis, v. Eiximenis
 Eximeniz, v. Eiximenis
 Eximens, v. Eiximenis
 Eximeuis, v. Eiximenis
 Eximevis, v. Eiximenis
 Eximines, v. Eiximenis
 Eximinés, v. Eiximenis
 Eximiniç, v. Eiximenis
 Eximinis, v. Eiximenis
 Eximinius, v. Eiximenis
 Eximinus, v. Eiximenis
 Exinis, v. Eiximenis
 Eymerich, v. Eimeric
 Eymérico, v. Eimeric
 Ezequiel, v. Ezequiel
 Ezequiel 59, 94, 95, 401, 532, 784, 974
 F. R. 145
 Fabià, sant 839
 Fabianus, v. Fabià
 Fàbrega Escatllar, Valentí 111
 Fàbrega i Grau, Àngel 101, 281, 298, 381, 403
 Fàbregas i Domingo, J. S. 12; II, 7
 Fàbregues, Pere de 320, 321
 Fabricis, v. Fàbregues
 Fabricius, J. A. 96
 Falic, Pere 550
 Fallows, Noel 1020
 Faral 185
 Farinelli, Arturo 757, 921
 Farnés, Julià 705
 Farcy, Paul de 934
 Faulhaber, Charles B. 642, 733, 736, 777, 780
 Faure, Antoine 600-602
 Faustí, sant 833
 Faustino, v. Faustí
 Favier, J. 927
 Feenstra, Robert 675
 Felip, rei de França 670, 673
 Felip, sant 826, 827
 Felip el Bo, duc de Borgonya 223, 927
 Felip el Bell 935
 Felip I de Catalunya-Aragó, II de Castella 249, 550, 726, 741, 1054
 Felip II de Catalunya-Aragó – III de Castella 477, 705
 Felip III de Catalunya-Aragó, IV de Castella 737; II, 45
 Felip IV d'Aragó, V de Castella 595
 Felip VI de Valois 674
 Felipe II, v. Felip I
 Felipe, León 525
 Feliu, sant 839, 1035
 Feliu de Tarragona 112
 Felix, v. Feliu
 Fernández, Jeroni 570
 Fernández Crehuet, Joaquín 163
 Fernández de Híjar de Portugal y Silva, Isidro Fadrique 368
 Fernández de Córdoba, v. Folch de Cardona
 Fernández de Heredia, Juan 767
 Fernández de Quiñones, Baltasar 713
 Fernández de Velasco, Pedro 756, 757, 759, 764
 Fernando, v. Ferran
 Ferraiuoli, Enzo 9, 472
 Ferran I, rei de Catalunya-Aragó 185, 414, 670, 671, 677; II, 24
 Ferran I, rei de Nàpols 1035
 Ferran II d'Aragó, V de Castella, el Catòlic 532, 844, 1066, 1067, 1072
 Ferran, rei de Sicília, v. Ferran II d'Aragó, V de Castella, el Catòlic

- Ferran IV d'Aragó, VII de Castella II, 34
 Ferran, príncep II, 34
 Ferrando, v Ferran
 Ferrando, Antoni 37, 159, 372, 524, 1008
 Ferrarium, G. 959
 Ferrer, Miguel 56, 57, 63; II, 41
 Ferrer, Pseudo sant Vicent 751
 Ferrer, sant Vicent 159, 160, 314, 491, 698, 751, 763, 764; II, 35, 39, 40, 41
 Ferrer i Bigué, Rafael 667
 Ferrer Mallol, Maria Teresa 160
 Ferrer Navarro, Ramón 160
 Ferrer Romaguera, Manuel Vicent 666, 667
 Ferrier, saint Vincent, v. Ferrer, sant Vicent
 Festa, Nicola 268
 Ficaro (*sic*), sant II, 46
 Fidenzio da Padova 160
 Fidora, Alexander 849, 973
 Fierlin, A. 889
 Figuerola, na 513
 Figuerola, Bernat 115
 Figuerola, Isabel 115
 Figuerola, Joan 673
 Filip, rei de Macedònia 307, 309
 Finestres, Jaume 404
 Finzi, V. 402
 Fiol, Ignasi II, 39, 40, 42
 Fiore, Gioachimo da 38
 Fiore, Pseudo Gioachimo 521
 Firmian, Leopoldus Ernestus von 586, 590
 Fischer, Columban 682
 Fischer, Eigil 404
 Fitting 674
 Flamench, Bernat 672
 Flavius Josephus, v. Josep
 Flechier 906
 Florència, Antoní de 958
 Florentinus, Antoninus, v. Florència, Antoní de
 Floresta, marqués de, v. Ceballos-Escalera y Gila
 Flórez 23
 Foissey, M. 929
 Foix, marquès de, v. Peguera i de Berardo, Ramon de
 Folch de Cardona, Joan Ramon 249
 Folch de Cardona, Lluís Ramon 537, 538
 Font, Miquel 1021
 Fontana, Guillem 568, 685-687, 691, 700-701, 1060
 Fontanet, impressor 767
 Forbin, F. de 985
 Forez, comtessa de, v. Borbó, Joana de
 Fortea, José Antonio 960
 Fos, Pere Joan 550
 Fournier, P. 674
 Fortuño Llorens, Santiago 181, 537
 Fouquet, Jean 219, 223, 934
 Fowler, George B. 567
 Fradejas Rueda, J. M. 503, 525
 Fraga Iribarne, Manuel II, 45
 Fragonard, Marie-Madeleine 525
 Francesc, sant 114, 115, 120, 359, 848, 852, 857, 861, 930, 932, 936, 937, 1072
 Francesc I, rei de França 932, 935, 1035
 Francí, Bartomeu 239
 Francisco, padre 815
 François, v. Francesc
 Fransen, G. 675
 Frati, C. 1048
 Freedeman, Paul 111
 Freixas, Margarita 161
 Fren..., Pere 690
 Frézelière, Charles-Madelon de la 1002, 10032
 Frézelière, François Frézeau de la 1002
 Fries, A. 567
 Frígia, sibil-la 302, 303
 Frontera, Guillem 525
 Fuente, Vicente de la 736, 780
 Fuentes, C. 698
 Fulgenci, sant 989, 990
 Fuster, Joan 37, 220, 372, 524, 1020
 Fuster, Just Pastor 666, 671, 698
 Fuster, Raimon 486
 Fusterii, v. Fuster
 Gabriel, sant 347, 380, 381, 445, 771, 835, 840, 991; II, 19

- Gabriela, madona 367
 Gagnbin, B. 932
 Gaignat, Lous Jean 898
 Gaitano de Soler, Miguel II, 29
 Galceran de Castre Pinós de So i d'Aragó-
 Guerrea, Gaspar de 363, 365, 366,
 368, 556, 560, 563
 Gales, v. Gal-les
 Galindo, Beatriz, la Latina 741
 Galindo Romeo, Pascual 9 404, 471,
 472
 Galindo Tricassinus, Prudentius 567
 Gal-les, Joan de 158, 159, 160, 1049
 Gallardo, Bartolomé José 37, 705, 706,
 736, 795, 826
 Galliera, casa 472
 Galoci, Joan 550
 Garau, Ganot (= Janot) 550
 García J. 1024
 García, Zacarías 1015
 García de Diego, V. II, 45
 García y García, Antonio 664, 665,
 666, 667, 668-675
 García Gómez, Jorge 314
 García López, Jorge 757
 García Pastor, Jesús 507
 Garcia Sempere, Marinel-la 524, 525
 Garganta Fábrega, José Maria 958
 Garrastachu, T. 1074
 Garrido, Pablo M. 669
 Gasca, Cecilio 131
 Gasca Queiraza, Giuliano 682
 Gascón Uris, Sergi 12, 15, 23, 31, 39,
 57, 60, 66, 113, 163, 221, 260, 314,
 315, 372, 398, 406, 407, 409, 410,
 412, 415, 416, 425, 537, 538, 849,
 862, 872, 875, 879, 883
 Gaspar 617
 Gaster 96
 Gaudriault, Raymond 23, 860, 864,
 1028
 Gaufred, v. Jaufred
 Gauriel, v. Gabriel
 Gayangos, Pascual de 318, 320, 321,
 322, 802
 Genís i Mas, Daniel 162
 Gerònim, v. Jeroni
 Gervasius sabinensis 498
 Gerardi, v. Gerhardus
 Gerhardus de Araniasch, Johannes 660,
 661
 Gerli, Michael 705
 Gerson, Jean 59, 82, 569, 653, 893,
 962, 963; II, 23
 Gerson [Pseudo] 83
 Gheyn, J. van den 912, 915
 Giaccaria, Angelo 923
 Giglio, Joan 556; II, 86
 Gijsel, J. 105
 Gil de Roma 161, 532
 Gilbert of the Haye 1019
 Gili, Joan 272, 425
 Gili, Joan 111
 Gillebertz, Gaucian 880
 Gilles, H. 672
 Gilliol, v. Fiol
 Gilson, Julius 900
 Giovanni, R. M. II, 88
 Giralt, hereus de Bartomeu II, 47
 Girard, A. 985
 Girald, Fidel 112, 1032
 Gispert-Saüch Viader, Pilar 2, 3, 4, 20,
 39, 966
 Giunta, Francesco 519
 Glarges, Gil de 915
 Glarges, Guillem de 915, 916, 917
 Glenn, Jonathan A. 1019
 Glorie, F. 94
 Glorieux, Palémon 31, 59, 893, 963
 Goff 221, 577, 757
 Godoy II, 26, 28, 32
 Gohier, J. L. 154
 Goldschmidt 776
 Gomerat, Jaume 549
 Gómez de Zamora, Alfonso 766, 767
 Gómez Moreno, Angel 736, 780, 804
 Gómez Pérez, José 182
 Gómez Rojo, E. 160
 Gondomar, comte de 475, 476, 477
 Gofíi Gatztambide, José 668
 Gontart 946
 Gonzaga, Francisco 359
 González Álvarez, Jaume 726-727
 Goodwin, Gordon 391
 Gorgias, impresor 300
 Gourbin, Gilles 594

- Gràcia, J. J. E. 111, 112, 118, 134, 137, 141, 145, 149, 153, 208, 524, 608,
Gracià 660, 664
Graciano, v. Gracià
Gradu, Jacobus de, v. Grau, Jaume
Graesse 680
Grahit i Papell, Emili 7, 11, 24, 25, 43, 47, 66, 111, 118, 125, 128, 134, 247, 273, 281, 282, 287, 288, 328, 334, 347, 355, 359, 360, 363, 371, 375, 381, 958
Grapí, Orland 316, 420
Grasas, Anton II, 33
Grasset, possessor 863
Gratianus, v. Gracià
Gratius, Othuinus 569
Grau, família 168, 169
Grau, Francesc 169
Grau, Jaume 165
Grégoire, abbé 929
Grégoire, Réginald 991
Gregori el Gran, sant 9, 80, 82, 88, 92, 94, 103, 546, 615, 616, 680, 750, 752, 763, 792, 793, 795, 840, 956, 989, 990, 991
Gregori III 607
Gregori V 651
Gregori IX 660
Gregori X 33
Gregori XI 79
Gregorio menor, fray 815
Gregorio, v. Gregori
Gregorius, v. Gregori
Griera, A. 298, 535
Grisòstom, v. Crisòstom
Gros i Pujol, Miquel dels Sants 455
Grosse, Sybille 38
GruthuySEN 869
Gryfius, Sebastianus 87
Guadalupe, Juan de, v. Juan, prior de Guadalupe
Gudayol, Anna 20; II, 7
Gudiol, Josep[h] 14, 37, 168, 455
Guardiola Alcover, Conrado 159, 1049
Guargue 513
Guasp, vídua 594
Guell, Rafael 549
Guerra, Valentín 458
Guerra Huertas, Matilde 163
Guglielmim, Nilda 111
Guia, Josep 53, 75, 142, 146, 178, 513, 524, 525, 623
Guiance, Ariel 111
Guill, Joan 264
Guimerà, comte de, v. Galceran de Castre
Pinós, Galceran de
Guines, comte de, v. Croy
Guinot, rodríguez, enric 671
Guixeras, David 2, 3, 4, 20, 38, 66, 113, 161, 162, 163, 163, 221, 315, 425, 556, 707
Gulsoy, Joseph 161, 412
Gumiel, Diego de 286, 287, 556, 568, 688, 1048; II, 86, 87
Gundisalvus 248
Guorguils 513
Gustà, Marina 1021
Gutiérrez del Caño, M. 444, 447, 461, 465, 496, 498, 633, 635
Guyot, B. G. 92, 1068
Guzmán, Francisco de 776
Guzmán, Gaspar de 799
Guzmán, Juan de 776
Guzmán y Rodrigo de Quintanilla
Gomez de Santillana, Pedro de 776
Guzmán, Teresa 776
Haebler, Conrad 24, 221, 273, 3154, 470, 471, 577, 757, 790
Haenel 994
Hague Roma, J. L. 220, 712
Haguenbach, Pere 273
Hain 23, 24, 221, 315, 569, 577, 757, 790, 849
Halm, Fridericus 580
Hamilton 10, 11
Hanaut, Geroges 1001
Hardt, von der 569
Haro, comte d', v. Fernández de Velasco
Harrassowitz 11
Hauf i Valls, Albert G. 16, 37, 38, 39, 61, 66, 112, 113, 158, 159, 163, 220, 372, 424, 425, 524, 525, 544, 556, 570, 626, 662, 668, 789, 790, 966, 1038, 1046, 1073; II, 8

- Haye, Gilbert of the, v. Gilbert of the
 Haye
- Heimann, Clàudia 958, 959
- Heis, Josep-Louis 791
- Heiss, baró d', v. Heiss Joseph-Louis
- Heisterbach, Cesari de II, 40, 41
- Helena, santa 1066
- Helfferich, A. 1032
- Héliot, Benet d' 581, 585
- Helisabeth, v. Isabel
- Hellespontica, sibil.la 303
- Heredia 705, 706
- Heritea, v. Eritrea
- Hernández, Ramon 1074
- Hernández Ámez, Vanesa 12, 16, 820,
 824, 826, 834, 844
- Hernando i Delgado, J. 14, 16, 30, 31,
 32, 33, 115, 194, 195, 249
- Herodes Agripa 296; II, 20
- Herodes Antipas 296; II, 20
- Herodes Ascalonita, el Gran 296, 447,
 483, 528, 531, 544, 545; II, 20
- Hierom 606
- Hieronym, v. Jeroni
- Hiersemann, W. 24
- Hiezechiel, v. Ezequiel
- Hilari, sant 92, 94, 586, 588, 839
- Hillgarth, Jocelyn N. 13, 681, 1024
- Hineni (?), Miquel 239
- Hirsch-Reich, B. 519
- Híxar, casal 368, 563
- Híxar, duc d' 368
- Hoepli, Ulrico 1035
- Holcot, Robert 159
- Holder-Egger, O. 303
- Homet, Raquel 224, 889
- Honorat, abat de Fulda 793
- Honorat, sant 680
- Honoratus, v. Honorat
- Honori Altisiodorensis, v. Solonius
 Gebennesis
- Hovel- Herckenrode 916
- Howard, D. R. 92, 1068
- Huc, v. Hug
- Huertas, M. 163
- Hug, bisbe de València, v. Llupià, Hug
 de
- Hug, comte d'Empúries 537
- Hug d'Estrasburg 1068
- Hug de Sant Víctor 86, 90, 660, 955;
 II, 23
- Hugo, v. Hug
- Hunth, Paulus 657
- Hurst, D. 88
- Hurter, H. 24, 342, 589, 617; II, 41
- Hutz, Leonard 273
- Hylarius, v. Hilari
- Hysidorus, v. Isidor
- Iarson, v. Gerson
- Iehan, v. Joan
- Iesu Christ, v. Jesucrist
- Iesuxrist, v. Jesucrist
- Ignácio, v. Ignasi
- Ihesus Christus, v. Jesucrist
- Ihesus Xtus, v. Jesucrist
- Ihu christo, v. Jesucrist
- Iglesias, Josep A. 13
- Ignasi, sant 839
- Ildefons de Toledo, sant 822, 839
- Illescas, Gonçalo de II, 14, 15
- Infantado, v. Osuna
- Inguimbert Malachie d' 527
- Innocenci III 160
- Innocenci IV 659
- Innocenci V 57
- Innocents, sants 836, 838
- Iob, v. Job
- Iohannes, v. Joan
- Iriso Ariz, Silvia 161, 745
- Isaac 87
- Isaac, abat [de Nínive] 92, 93, 299,
 300
- Isabel 104
- Isabel, concubina 1067
- Isabel I de Castella i Aragó 711, 741,
 742, 758, 763, 844
- Isabel, cosina de Lluís XI 223
- Isabel, vídua de Frederic III de Trinàcria
 1035
- Isaës 532, 584, 601, 1068
- Isidor, sant 59, 60, 94, 267, 456, 859,
 989, 990
- Isidorus, v. Isidor
- Israel 102, 459, 534, 784
- Iuhando, v. Juandó

- Ivars i Cardona, Andreu 24, 38, 47, 66, 112, 129, 157, 162, 221, 243, 273, 314, 741, 757, 758
 Izbicki, Thomas M. 598
 Izquierdo, Josep 547
 Izquierdo Molinas, Eva 2, 3, 4, 20, 26, 38, 221, 249
 J. M. I. 901
 Jachme, v. Jaume
 Jacobus 105
 Jacobus, v. Jaume
 Jacobus de Lipowa Glowa, copista 647, 650
 Jacques, v. Jaume
 Jacques comte de la Marche i de Castres 223
 Jafet 182
 Jafuda Bonsenyor 316, 1031, 1032
 Jaén, Alfonso de 1065
 Jahén, v. Jaén
 Jahuda, v. Jafuda
 James, M. Rh. 105
 Janer-Mulet, Maria de la Pau 159
 Janeras, I. 299
 Janicia, v. Lavicea
 Janini, José 1060, 1062
 Janssens, Paul 916
 Jauffret 982
 Jaufred, Francesc 337, 338
 Jaume I 161, 181, 182, 425, 524, 537, 598, 790
 Jaume II 167, 171, 189, 1031
 Jaume el major, sant 296; II, 20
 Jaume, el menor 286
 Jaume, protoevangelista 105
 Jeanroy, A. 114
 Jehan, v. Joan
 Jehanne, v. Joana
 Jelus 153
 Jeroni, sant 38, 59, 71, 87, 88, 92, 94, 116, 196, 412, 615, 657, 683, 762, 954, 987, 989, 990, 992, 1007
 Jeroni, Pseudo 990
 Jeronim, v. Jeroni
 Jeronimus, v. Jeroni
 Jesucrist 30, 33, 36, 42, 46, 50, 51, 52, 56, 65, 70, 74, 78, 80, 81, 82, 84, 85, 88, 89, 90, 95, 96, 102, 113, 116, 137, 153, 182, 184, 218, 226, 227, 231, 238, 241, 242, 247, 252, 256, 284, 285, 286, 287, 300, 302, 309, 316, 327, 328, 329, 330, 334, 337, 341, 342, 347, 351, 366, 367, 371, 375, 380, 382, 394, 397, 398, 414, 416, 420, 422, 425, 427, 428, 430, 432, 434, 435, 436, 437, 441, 442, 446, 447, 449, 451-453, 455, 458, 459, 461, 463, 464, 465, 466, 469, 470, 471, 473-475, 479, 481, 484, 486, 488, 497, 502, 503, 509, 510, 511, 512, 522, 528, 533, 534, 539, 540, 543, 544, 545, 547, 549, 550, 555, 557, 560, 567, 576, 580, 588, 589, 593, 596, 604, 609, 611, 613, 617, 628, 631, 641, 643, 647, 660, 681, 682, 687, 689, 690, 691, 692, 696, 697, 701, 710, 711, 715, 716, 719, 723, 726, 730, 735, 736, 740, 741, 745, 750, 751, 752, 757, 761, 762, 766, 770, 772, 775, 777, 786, 789, 790, 792, 793, 794, 798, 801, 805, 807, 809, 810, 813, 814, 815, 820, 821, 822, 826, 827, 828, 833, 834, 835, 836, 843, 845, 849, 854, 858, 861, 866, 871, 875, 887, 892, 896, 900, 905, 910, 915, 927, 932, 937, 943, 944, 947, 948, 957, 960, 961, 966, 969, 973, 980, 985, 989, 990, 1007, 1010, 1037, 1041, 1952, 1053, 1059, 1060, 1061, 1066, 1068, 1074; II, 7, 45, 47
 Jesucristo, v. Jesucrist
 Jesus, v. Jesucrist
 Jesus Nazarenus, v. Jesucrist
 Jhesu christ v. Jesucrist
 Jhesuchrist, v. Jesucrist
 Jhs, v. Jesucrist
 Jiménez, v. Eiximenis
 Jiménez de Cisneros, Francisco 708, 713, 732, 773, 775, 791, 906
 Jiménez de Rada, Rodrigo 182, 183
 Joachas 531
 Joachim, v. Joaquim
 Joachim, Pseudo, v. Fiore
 Joade 531

- Joan, almoiner, sant 839
 Joan, bisbe 615
 Joan baptista, sant 255, 296, 381, 432,
 433, 455, 459, 486, 503, 531, 545,
 593, 628, 789, 798, 800, 810, 814,
 943, 944, 1067; II, 20
 Joan evangelista, sant 94, 172, 284,
 296, 317, 680, 838, 894, 954; II,
 20, 45
 Joan I de Catalunya-Aragó 320, 327,
 339, 341, 346, 347, 350, 354, 358,
 362, 371, 375, 389, 393, 408, 420,
 493, 500, 709, 732, 770, 774, 779,
 866, 871, 874, 875, 877, 878, 883,
 886, 892, 896, 904, 909, 914, 920,
 926, 930, 931, 973, 979, 985; II,
 24
 Joan II de Catalunya-Aragó 223, 1067;
 II, 21
 Joan XXII 546, 1061
 Joan XIII (antipapa) 646
 Joan, plebà de Gilnitz 661
 Joana 1067
 Joana de Borgonya, reina 674
 Joana de França, infanta, v. Borbó, Joana
 de
 Joandó, Onofre 549, 551
 Joanniti 419
 Joaquim, sant 515
 Job 82, 88, 617
 Joffre, Ramon 191, 193, 194, 195
 Jofre, Joan 960
 Johan, v. Joan
 Johan, Bernat 512
 Johan, Galeàs 512
 Johan, Violant 512
 Johannes, copista 720
 Johannes, v. Joan
 Johnston, Mark D. 1020
 Johanot 513
 Joergensen, Ellen 401
 Jorgensen Concheff, B. 22, 404, 570
 Jordi, sant 530, 535, 826, 850, 1047
 Josep, el just 296
 Josep, patriarca 181
 Josep, sant 296, 544, 828, 835, 991
 Joseph 105
 Joseph, v. Josep
 Josèphe, v. Josep
 Josep, Flavi 87, 96, 532
 Josephus, v. Josep
 Jostmann, Christian 303
 Jossué, v. Josuè
 Josuè 102; II, 28
 Jouaust 96
 Jouglà de Morenas, Henri 927-928
 Jouica, sant 833
 Jouvenel des Ursins 935
 Juan I de Castella 709
 Juan II de Castella 762
 Juan, don 768
 Juan, prior de Guadalupe 716, 717,
 764
 Juan, Pere 550
 Juan Manuel, don 802, 1021
 Juana de Jesús 811
 Judà 102
 Judas, v. Judes
 Judes 94, 241, 1069
 Judes [fill de Maria de Cleofàs] 296
 Judes Macabeu 309, 364
 Julià, sant 839
 Julián, v. Julià
 Julianà, santa 839
 Julianus Augustus 97
 Julien 870
 Juname 459
 Junyent i Subirà, Eduard 13, 14, 158,
 169, 219
 Kabealo, T. B. 92, 1068
 Kaepeli, Th. 24, 57, 58, 668, 698,
 959, 994, 1038, 1074
 Kampers, Franz 519
 Karl der Grosse, v. Carlemany
 Karolus, v. Carles, Carlemany
 Katerina, v. Caterina
 Katona, L. 548
 Keinz, Fridericus 580
 Kelcius, decanus Lanciniensis 646
 Kerslsake, T. 902
 Kirste, Reinhard 525
 Klemscott, editor 1020
 Kofman, v. Cofman
 Kohler, Ch. 946
 Kolping 567

- Kowalczyk, Maria 650
 Kristeller, Oscar 10, 810, 938, 1019
 Kurz, Martin 24, 221, 315, 688
- Laborda Galindo de Salcedo, Miguel 471, 472
 Laberge, Damase 642
 Laborde, Léon de 223
 Lacarra, Maria Jesús 745
 Lacol, Guerau 676
 Lactanci Firmià 79, 965, 967, 968
 Lactancius, v. Lactanci
 Ladero Quesada, Miguel Angel 758
 Lahure, C. 224
 Lamarca, Montserrat 554
 Lambertin, Henri 915
 Lancea, v. Lavicea
 Laneca, v. Lavicea
 Lange, H. O. 404
 Langres, Garnerius de 647
 Lanicia, v. Lavicea
 Lanuza 1054
 Last, doctor 707
 Latini, Brunetto 9, 158, 271
 Latzarus, v. Llätzer
 Laval, els 934
 Laval, Jeanne de 934, 935
 Lavicea, Guillermus de 1066, 1068
 Lawrence, Jeremy 757, 759, 762
 Le Blevec, D. 985
 Le Roux de Lincy, A.-J.-V. 224
 Le Roy, Guillaume 849; II, 88
 Leandre, sant 819, 840
 Leblond, abbé 951
 Leclercq, J., O. S. B. 93, 615, 616, 991
 Ledó, Pons des, v. Lledó, Ponç des
 Lee, Harold 521
 Lefranc de Pompignan 585
 Legaré, Marie 932
 Lenfant, Joachim 1001
 Lenin 10
 Lenoir, Michel 849, 901, 1020; II, 88
 Lentulus, Publius [Pseudo] 95, 96; II, 47
 León, Felipe de 815
 Lerner, Robert E. 38, 159, 161, 314, 519
 Leroquais, Víctor 88, 89
 Leroy, Béatrice 161
- Lezana, J. B. 641
 Libri, G. 980
 Lieutaud, V. 548
 Lièvre, A.-F. 1001
 Likhachev 24, 320, 362, 373, 441, 802, 813
 Lindgren, Uta 158
 Lindsay, W. M. 60
 Lisle Jordan, comtessa de, v. Borbó, Joana de
 Lizabe, Gladys Isabel 1020
 Llabrés i Quintana, Gabriel 114, 316, 494, 1030, 1032
 Lladonosa, Josep 32
 Llanos de Alguazas, marqués de II, 29
 Llanos y Torriglia, F. de 741
 Llauades, Mateu 549, 550
 Llätzer 84
 Lledó, Ponç des 231, 232
 Lleó el Gran, papa 94, 991
 Lleó X 995
 Lleó, rei 161
 Lleó, Gabriel de 532
 Llobera, Joan de, v. Llobera, Johannes de
 Llobera, Johannes de 665, 676
 Llobet, Joan 426
 Llobet, Bernat Josep 537
 Llobet i Portella, M. 13
 Llobet i Vall-llosera, Josep Anton 288
 Llogaia, santa 838
 Lombart, Pere 55, 57, 63, 104, 674
 Llompart i Moragas, Gabriel 13, 219, 314, 424, 525
 Llonch, Salut 159
 Llonganya, Michel 550, 551
 Llonganya, Pere 550
 Llorenç, sant 738
 Llorens, Joan II, 33
 Lloris, Joan Dimes 377, 382
 Lluc evangelista, sant 475, 894; II, 19
 Llúcia, santa 838
 Lluís, rei de França, sant 998
 Lluís XI 223, 945, 946, 1001
 Lluís XII 869, 928, 935, 1035
 Lluís XIV 935
 Lluis XVI II, 33
 Llull, Bartomeu 1024
 Llull, Gabriel 1024

- Llull, Ramon 13, 26, 38, 220, 221, 284, 292, 301, 343, 344, 525, 593, 640, 643, 644, 960-962, 1016, 1017, 1018, 1019, 1020, 1021, 1022, 1061
 Lucas, v. Lluc
 Lull, v. Llull
 Lulle, v. Llull
 Lullus, v. Llull
 Llupià i Bages, Hug de 9, 577, 580, 583, 592, 596, 598, 601, 604, 608, 609, 610, 613, 614, 621, 668, 676
 Lobet, v. Llobet
 Logrosán, Juan Rodrigo de 843, 854
 Lomax, Derek W. 545
 Lombardus, v. Llombart, Pere
 Loménie de Brienne 585
 Longanía, v. Llonganya
 Longpré, Ephrem 292, 961
 Lonnet, Joannes 902, 906
 López, Atanasio 25, 1073
 López Bonet, Josep F. 159
 López de Mendoza, Íñigo, marqués de Santillana 765, 766, 767, 768, 800, 803, 804, 921, 1008, 1009
 López del Amo i Marí, A. 157
 López Vidriero María Luisa 477
 Lorca, Jordi 161, 164
 Lorris, Guillaume de 935
 Loutfut, Adam 1019, 1021
 Luanco, José Ramón de 1019, 1021
 Luc, Ramon II, 33
 Lucas, v. Lluc
 Lucía, v. Llúcia
 Lucía Mejías, J. J. 524, 762
 Lucifer 787
 Ludolf de Saxònia 89, 90, 92, 96, 284, 285, 946
 Ludolphus de Saxonia, v. Ludolf de Saxònia
 Ludovicus, v. Folch de Cardona, Lluís Ramon
 Lullin, Ami 932, 935
 Luna, papa, v. Benet XIII
 Luna, Àlvaro de 677
 Luna, Maria de, v. Maria de Luna
 Luna, Pedro de, v. Benet XIII
 Luschner, Joan 556, 959; II, 86
 Luter II, 32
 Lutero, v. Luter
 Lutgardis II, 41
 Luvio Sanuto II, 46
 Luÿs, v. Lluís XVI
 Macari, abat, sant 200, 839, 842
 MacGuin, Bernard 159
 MacNamara, Martin 105
 Machabeus, v. Judes Macabeu
 Machari, v. Macari
 Machometus, v. Mahoma
 Macolau 550
 Madre, A. 655
 Madurell i Marimon, Josep M. 13, 221, 314,
 Magallón, Francisco 471
 Mahoma 960, 1066
 Mahomet, v. Mahoma
 Mai, A. 567
 Maier, Anneliese 985
 Maillane, Durand de 674
 Maine, duc del, v. Anjou, Carles d'
 Malla, Felip de II, 23
 Mamertí, sant 843
 Mamertino, v. Mamertí
 Mandrot, Bernard de 223
 Manent, Albert 111, 425
 Maninchedda, Paolo 525
 Manning II, 41
 Manrique de Lara, Beatrix 764
 Manzanaro, Josep Miquel 425
 Maraguat, llibrers 636
 Marañón, Gregorio 40
 Maravall, Joseó Antonio 158
 Marc evangelista, sant 894; II, 19
 Marcel, sant 839
 Marcelo, v. Marcel
 Marces, Damià 550
 Marces, Pere 550
 March, Ausiàs 160
 March, Josep Maria 470, 471, 472
 March Servera, Bartomeu 9, 467, 470, 472
 Marche, comte de la, v. Armagnac, Jacques d'
 Marche, comtes de la 998
 Marchena, Juan 960
 Marchus, v. Marc

- Marcó, Cristòfol 52, 622, 632
 Marcos Rodríguez, Florencio 667, 736, 780
 Mardersteig, Giovanni 324, 484
 Margarethe, v. Margarita
 Margarit, Onofre 550
 Margarita 1067
 Margarita, santa 660
 Margarita de Cortona, santa II, 46
 Marí, Janot 550
 Maria 36, 79, 97, 99, 101, 102, 104, 105, 284, 292, 300, 306, 334, 364, 365, 368, 380, 381, 394, 420, 424, 427, 459, 463, 464, 476, 500, 502, 504, 543, 544, 546, 547, 550, 577, 588, 612, 628, 639, 640, 666, 681, 697, 698, 699, 721, 751, 762, 826, 828, 833, 835, 857, 861, 900, 937, 953, 954, 973, 991, 1007, 1026, 1030, 1037, 1059, 1061, 1066, 1068, 1070, 1072; II, 19
 Maria [de Cleofàs] 296, 381
 Maria [de Jesús] 811
 Maria [Magdalena] 296, 381
 Maria, reina de Catalunya-Aragó, muller del Magnànim 185, 1060
 Maria de Luna, reina de Catalunya-Aragó 243, 285, 555, 560, 561, 741
 Maria Egipcíaca, santa 820
 Maria Lluïsa, reina II, 28
 Marià, sant 843
 Mariano, v. Marià
 Marichal, R. 219, 480, 692, 888
 Marie, v. Maria
 Marimon, abadessa 1070
 Marinis, Tamarro de 324, 467, 484, 1033, 1035
 Marnierre, Edith de la 316
 Marquès Casanovas, Jaume 11, 1051
 Marsá, Maria 507
 Marsan, Rameline E. 745
 Marta 639
 Martí, sant 519
 Martí I de Catalunya-Aragó, dit l'Humà 116, 131, 132, 431, 442, 446, 451, 464, 469, 479, 489, 502, 511, 670, 697, 789, 943, 949; II, 20, 24
 Martí V, papa 33, 677
 Martí, Joanot 550
 Martí, Sadurní 2, 3, 4, 20, 26, 62, 66, 161, 164, 297, 314-315, 403, 412, 415, 416, 849, 973, 985; II, 41
 Martí Bonet, J. M. 333
 Martí de Barcelona 7, 9, 11, 12, 13, 14, 24, 25, 37, 43, 47, 51, 61, 66, 70, 74, 111, 112, 118, 125, 128, 134, 137, 141, 149, 153, 154, 157, 168, 172, 177, 219, 227, 231, 243, 247, 252, 256, 272, 279, 281, 285, 287, 314, 320, 324, 334, 337, 342, 347, 351, 355, 359, 363, 371, 375, 381, 385, 390, 406, 421, 424, 432, 437, 442, 447, 452, 455, 460, 465, 470, 475, 480, 484, 489, 493, 498, 512, 519, 544, 556, 561, 577, 589, 593, 602, 608, 626, 631, 642, 684, 688, 692, 697, 702, 711, 716, 720, 724, 731, 741, 756, 761, 767, 789, 794, 799, 849, 854, 858, 862, 866, 872, 875, 879, 883, 888, 892, 896, 900, 905, 910, 915, 944, 949, 973, 980, 985, 1008, 1012, 1015, 1023, 1026, 1030, 1046, 1073
 Martí Olivella, Jaume 425
 Martín, Francisco 960
 Martin, H. 789, 791, 892, 896
 Martin, Olivier 674
 Martín Martín, Teodoro 249
 Martín Pascual, Llúcia 525
 Martín Rodríguez, José Luis 161
 Martín y Vázquez 736, 780
 Martina, santa 839
 Martines, Alonso, v. Talavera, arxiprest de 525
 Martínez, Caridad 525
 Martínez Checa, N. 577
 Martínez de Toledo, Alonso 711
 Martínez Ferrando 13
 Martínez Gázquez, José 608
 Martínez Romero, Tomàs 15, 161, 181, 425, 537, 598, 790,
 Martís, Frances 549
 Martolel, Narcís 550
 Martorell, Joanot 161, 425, 1020
 Martos, Josep Lluís 425, 525, 1020

- Maruilla, v. Marville
 Marvilla, v. Marville
 Marville, Jaquet de 13, 563, 564, 568, 569, 570
 Mas, Jaime II, 29
 Masai, François 915
 Mascó, Domènec 666, 667, 676
 Masjohan 264
 Massareen, cavaller de II, 47
 Massó i Torrents, Jaume 5, 7, 8, 9, 11, 12, 13, 18, 20, 25, 37, 38, 43, 47, 48, 51, 60, 61, 70, 74, 111, 114, 116, 118, 120, 121, 125, 126, 127, 128, 129, 131, 134, 137, 141, 145, 149, 152, 153, 154, 156, 157, 168, 171, 172, 176, 177, 181, 182, 185, 186, 219, 226, 227, 231, 252, 256, 271, 272, 273, 278, 279, 281, 283, 285, 287, 305, 306, 308, 311, 314, 315, 324, 334, 337, 338, 347, 351, 355, 359, 363, 371, 375, 377, 381, 385, 418, 420, 421, 424, 432, 437, 441, 442, 447, 452, 455, 460, 465, 472, 474, 475, 480, 483-484, 485, 488, 492, 493, 498, 512, 515, 544, 547, 548, 556, 561, 577, 593, 598, 602, 608, 614, 626, 631, 667, 688, 692, 697, 702, 711, 716, 720, 724, 731, 741, 756, 758, 761, 767, 789, 849, 854, 857, 858, 862, 866, 872, 875, 883, 888, 892, 896, 944, 973, 980, 1008, 1012, 1015, 1018, 1022, 1023, 1026, 1030, 1032, 1046, 1073; II, 19, 22, 23
 Massot i Muntaner, Josep 111, 161, 220, 243, 247, 309, 314, 424, 425, 556, 598
 Mataplana, llinatge 186
 Mataplanes, v. Mataplana
 Mateo, sant, v. Mateu, sant
 Mates, Iohannes 549
 Mateu evangelista, sant 44, 80, 85, 87, 88, 92, 106, 475, 533, 584, 646, 660, 787, 798, 821, 835, 894; II, 19
 Mateu, sant [Pseudo] 105
 Mateu Ibars, Josepina 25, 111, 227, 272, 279, 281, 359, 452, 516, 556, 966
 Matheu, v. Mateu
 Matheu, cardenal 185
 Matheus, v. Mateu
 Mathias, v. Maties
 Mathías Sanjuán, Blas 57
 Maties, sant 839
 Matrod, H. 995
 Matthaeus, v. Mateu, sant
 Matthäus, v. Mateu, sant
 Maur, sant 839
 Mauro, v. Maur
 Maximilià I 607
 Mayora, Miquel 335
 Mazarin, cardenal 180, 187, 240, 481, 694, 948, 950, 951, 963
 Medina, Alberto de 717
 Medina Sidonia, duc de 758
 Medinaceli, ducs de 537
 Medrano, família 737
 Medrano, Alfonso 737
 Medrano, María de 732, 737
 Meister, A. II, 41
 Melchior 617
 Membrado i Tena, Joan 160
 Mendizábal 115
 Menéndez Pidal 182
 Menéndez y Pelayo, M. 247, 334, [...], 767, 802
 Mendoza del Infantado 716, 767
 Mensa i Valls, Jaume 301
 Mercader, Joan 670, 671
 Mercer, Joan 998
 Mercerius, Johannes, v. Mercer, Joan
 Mercet, Antoni 347
 Merceti, v. Mercet
 Mérindol, Christian de 219-220, 947
 Merlí 523
 Merlin, editor 154
 Mertí, v. Martí
 Meseguer Fernández, Juan 711
 Mestrosa, Nicolau 690, 694
 Metge, Bernat 120, 122, 667, 1022, 1023, 1031
 Methodius, v. Metodi
 Metodi, sant 401, 745
 Metodio, v. Metodi
 Meung, Jean de 935
 Mey, Philippus 331, 373

- Meyer, Guillelmus 580
 Meyer, P. 181
 Mezey, Ladislaus 653
 Micbruci, Jacobus 889
 Michael, v. Miquel, sant
 Michaud 223
 Michel, v. Miquel
 Michel, C. 105
 Michéla, Pepa II, 30
 Michiel, v. Miquel
 Michino, don 612
 Middeltown, Richard de 31
 Migem, Joan de 239
 Migne 982
 Miguel, san, v. Miquel sant
 Milet, v. Millet
 Milford, H. 1021
 Millares Carlo, Agustín 334, 763
 Millet 394, 395
 Milton 391
 Minervini, Vincenzo 525, 1018, 1021
 Miquel, sant 266, 313, 315, 342, 352,
 355, 356, 359, 363, 368, 380, 381,
 382, 385, 389, 394, 398, 403, 406,
 515, 628, 756, 757, 761, 771, 778,
 849, 850, 854, 858, 861, 875, 879,
 887, 892, 893, 896, 897, 900, 904,
 909, 910, 914, 921, 926, 927, 931,
 933, 934, 937, 939, 972, 973, 979,
 980, 985, 986, 1072; II, 45
 Miquel, Pere 533
 Miquel dels Sants, sant, v. Sants
 Miquel Mazanaro, Josep 161
 Miquel i Planas, Ramon 219, 305, 311,
 494, 495, 1008, 1022, 1039, 1057
 Miquel i Rosell, F. X. 25, 30, 111, 157,
 227, 273, 279, 281, 282, 304, 359,
 452, 556, 967, 969, 1015, 1026,
 1030, 1032; II, 37, 48
 Mir, Janot 550
 Miracle, Miquel de 597, 604, 609,
 614, 621
 Miraculo, v. Miracle
 Miralles i Sbert 540
 Mirambell i Delgado, Enric 314
 Miret i Sans, J. 523
 Mitterrand, François 973, 996
 Moers, casal 928
 Moià, Joan de 676
 Moisès 60, 92, 102, 203, 974; II, 28
 Molar, Nolasca 442
 Molas, Joaquim 23, 162, 525
 Molina, Antonius II, 10, 12
 Molina i Figueras, Joan 120
 Moliné i Brasés, E. 338, 570
 Molinier, Auguste 902, 905, 906, 949,
 1001
 Moll, editor 526
 Moll, Àngela 736, 780
 Mollat Guillem 518
 Mompó, Joan 524
 Moner, Joan 550
 Moner, Mic[qu]el 550
 Monfrin, Jacques 25, 324, 484, 608
 Monmouth, Galfred de (Geoffrey of)
 184
 Monnoie 906
 Monsteriolo, Johannes de 998
 Mont-rodon, Bertran de 640
 Montague Rhodes, James 390
 Montane, v. Montané
 Montané, Francisco II, 30
 Montblanch, duc de 414
 Montcada, Il·linatge 186
 Montesa, nestre de 672, 676
 Montesia, v. Montesa
 Montesono, v. Montsó
 Montpellier, Maria de 182
 Montsó, Joan de 668
 Mora, Joseph II, 26
 Moradel, v. Moradell
 Moradell, Domingo 366
 Morawski, C. 659
 Morel Fatio, Alfred 25, 171, 172, 181,
 221, 231, 238, 385, 480, 509, 692,
 1012, 1029, 1030, 1031
 Morellet, André 960
 Moreno García, Pilar 712
 Morera i Sabaté, Josep 8, 395
 Morey, Jaime II, 46, 49
 Morrano Casquis, Juan 1067
 Morris, Wiloliam 1020
 Mortara, Alessandro 308
 Mosin, Vladimir 25
 Mouton, editor 960
 Moyà, Iohannes de 664, 665

- Moyan, v. Moyà
 Moyses, v. Moisès
 Moysès, v. Moisès
 Mudarra, Andrés 716
 Mundó, Anscari 405
 Muñoz Alonso A. II, 45
 Muntcades, v. Montcada
 Muntpaller, v. Montpellier
 Murols, Joan de 995
- Nabacho, la 815
 Nabuchodonosor 90, 365
 Nabugadonosor, v. Nabuchodonosor
 Naccarato, Frank 221, 262, 266, 267,
 274, 276, 287
 Nadal 264
 Nadal, Bernat 263
 Nadal, Juan 1020
 Namfos, v. Aragó, Alfons d'
 Napoleó I 383; II, 26, 34, 37, 46, 47
 Narbona Vizcaíno, Rafael 666
 Narbonès, Cristià 264
 Nassarre, Blas Antonio 365, 368, 563
 Nauarro, v. Navarro
 Navarro, Lluís 480, 481
 Navarro, Madrona II, 36
 Navarro Marquina, Gemma 181
 Nebrija, Antonio II, 10, 11
 Nebrissensis, v. Nebrija
 Necke, Demetrius de 656
 Neg [...], Jaume 550
 Nemours, comtes de 998
 Nemours, duc de, v. Armagnac, Jacques d'
 Nemours, ducs de 935
 Nerssus, copista 693, 694
 Newton, Adam 390, 391
 Newton, Thomas 391
 Nicànor 364
 Nicholau, v. Nicànor
 Nicolau 1067
 Nicolau V 588, 887, 1072
 Nicolaus de ... 649
 Nicodem 547
 Nicodemus, v. Nicodem
 Nicolau V 34
 Nieremberg, Eusebius 778
 Nider, J. 653
 Nikirk, Robert 472
- Noguera, fundació 160
 Nogueras, lo gran II, 34
 Nogués, Gabriel 757; II, 87
 Noot, Thomas van der II, 88
 Norbert d'Ordal 112, 157, 1049
 Nunyo Sans 537
 Nus, Núria 535
- Obrador i Bennassar, M. 344, 1019,
 1021
 Ocaña, Gonzalo de, prior de la Cisla,
 760, 761, 762, 763, 764, 795, 830
 Ocaña, Gonzalo de, prior de Guadalupe
 763, 826
 Ochoa, Eugenio de 25, 231, 789, 1012
 O'Connor, M. C. 655
 O'Neill, Carles E. 737
 Octavià Cèsar August 95, 820, 827,
 834
 Octauiano, v. Octavià
 Octauianus, v. Octavià
 Odendorf, v. Odendorp
 Odendorp, enric d' 658, 659
 Ojeda, família 776
 Ojeda, Francisco Bartolomé 776
 Olalla, v. Eulàlia
 Olalla, v. Palomino Olalla
 Olicher, L. 544, 682
 Olimpiada 587
 Oliverii, Paulus, v. Oliver, Pau
 Oliva, impressor 22
 Olivari, Alexandre 404, 526, 614, 617,
 1023
 Olivari, Marçal 39, 181, 523, 1030
 Olivares, comte-duc 40, 41, 772, 799,
 800, 1075, 1076
 Oliver, Agnès 115
 Oliver, Antoni 640, 643
 Oliver, família 113, 115
 Oliver, Francina 115
 Oliver, Isabel 115
 Oliver, Jaume 115
 Oliver, Pau 252, 253
 Oliveras Caminal, José 25, 351, 432,
 437
 Ollich i Castanyer, Imma 165
 Olmos y Canalda, Elías 26, 51, 74, 141,
 145, 177, 512, 622, 631, 673

- Olschki, Leo S. 921
 Olympiades, v. Olimpiada
 Omont, H. 231, 480, 849, 858, 862,
 875, 879, 1029
 Orléans, duc d' 1035
 Orléans, Charles d' 928
 Orduña, Germán 802
 Oriol, sant Josep II, 33, 34
 Orosi, Pau 767
 Orla 447, 448
 Orlà, v. Orla
 Orléans, H. d' 888, 889
 Orríols, Marc d' , v. Cardona, Marc de
 Ortigenis, v. Ortigosa
 Ortigosa, Guillem d' 690
 Ortigosa, Maria d' 690, 694
 Ortín 53
 Osona 264
 Osorio, Alonso 726, 727
 Osorno, Rodrigo de 756, 759
 Osuna, duc d', v. Téllez Giron y Mendoza, Mariano
 Osuna e Infantado, duc d' 716, 767,
 1007, 1009
 Otobiano v. Octavià
 Ottaviano, Carmelo 344
 Ottoboni, Pietro 645
 Ovidi 767
 Pacheco, Arseni 1023
 Pacheco, Johan, 705
 Pachs, Nicolau de 1029
 Pacià, sant 1019
 Padilla, Josep 32
 Pagès, editors 162
 Peguera, v. Peguera Páiz Hernández,
 María Isabel 194
 Palau, Domènec 558
 Palau Dulcet, Antonio 26, 101, 221,
 273, 315, 577, 688, 705, 706, 757,
 778, 790, 849, 1008, 1016, 1030,
 1038
 Palluda, Petrus de, v. Palu, Pere de
 Palmart, Lambert 18, 162, 178, 191;
 II, 41
 Palomino Olalla, A. 467, 472
 Palud, Pere de la 55, 58, 59, 62
 Paluda, v. Palud
 Palude, v. Palud
 Pampín, Mercedes 118, 757
 Pan y vino, Miguel
 Pan y vino, Pere de 1065, 1067, 1068,
 1072, 1075
 Pane et vino, Petrus de, v. Pa i vi, Pere
 de
 Panella, Emilio 959, 1074
 Panyella, Vinyet 333
 Panzer 994
 Paparo, editor 671
 Paramo, L. a 959
 Parantinis, v. Parentinis
 Paravicini, W. 928
 Paredes, condesa de, v. Prades, comtessa
 de
 Paredes, Juan 159, 524, 525
 Parenteris 993
 Parentinis, Bernardus de 987, 993, 994
 Parentis, Bernardus de 616
 Parrilla, Carmen 118, 757
 Paris, Paulin 944, 947
 Paschasius, v. Pasqual
 Pascual, v. Pasqual
 Pascual, A. R. 1017, 1019
 Pasqual, Pseudo Pere 539, 543, 544,
 545, 965, 1012
 Pasini, Giuseppe 921
 Pasinus, v. Pasini
 Passerini, P. F. 466, 472
 Pastoureau, Michel 928
 Patrici, sant 840
 Patricio, v. Patrici
 Patronilla, v. Peronella
 Patxot, fundació, institució 11, 22,
 181, 185
 Pau, diaca de Nàpols, sant 820
 Pau, ermita, sant 835, 839
 Pau, sant 79, 80, 95, 432, 455, 459,
 532, 587, 839; II, 11
 Pau, Guillem de 337
 Paula, santa 839
 Paulinus, v. Paul
 Paulí 657
 Paulmy, marquès de 791, 898
 Paulo, v. Pau
 Paulus, v. Pau
 Paydola 261

- Paz y Meliá, Antonio 756, 764, 834
 Pedro, v. Pere
 Pedro, don 1063
 Pegna, v. Peña
 Peguera i de Berardo, Guerau 258
 Peguera i de Berardo, Ramon 254, 258
 Peignitzer, J. 470, 790; II, 87
 Peláez Albendea, Manuel J. 37, 111, 158, 160, 163, 220, 314, 415, 712, 1008
 Pelagi, papa 825, 842
 Pelagio, v. Pelagi
 Pellicer, Joan Baptista 513, 622
 Peltier, A. C. 1000
 Pelzer, A. 642
 Peña, Francisco 959, 960
 Penna, Mario 705, 706, 707, 803, 804
 Penthievre, família 947, 951
 Penyafort, Ramon de 32, 102
 Peral de Andinal i de Socias, Josep M. 220, 712
 Perarnau i Espelt, Josep 2, 3, 4, 11, 12, 26, 31, 38, 39, 61, 177, 219, 221, 222, 259, 260, 284, 292, 315, 399, 401, 403, 404, 420, 424, 425, 517, 520, 521, 522, 523, 526, 578, 580, 593, 608, 627, 640, 642, 662, 678, 681, 751, 959, 1019, 1073
 Pere, copista, v. Petrus, copista
 Pere, sant 79, 104, 105, 296, 381, 487, 547, 650, 839, 1035
 Pere, màrtir, sant 819, 993
 Pere I de Sèrbia 470
 Pere III de Catalunya-IV d'Aragó 121, 161, 162, 223, 521, 671
 Perea, Maria Pilar 161, 425, 598
 Perdantes, v. Artés, Pere d'
 Perdigó i Cortès, Manuel 1049, 1050
 Perer, Pere 520
 Perez de Rozas II, 29
 Pérez de Guzmán, Hernán 763
 Pérez Martín, Antonio 667
 Pérez Martínez, Llorenç 640, 1024
 Pero, don 838
 Peronella, reina de Catalunya-Aragó 185
 Perrin, editor 928
 Perrot, mestre racional 863
 Persica, sibil·la 303
 Pertz, G. H. 303
 Petau, Alexandre 935
 Petau, Paul 934, 935
 Péterfey, Carolus 656
 Petrarca, Francesco 263, 267, 268, 651, 1022, 1023
 Petrarcha, v. Tetrarca
 Petrucci, Antonello 1035
 Petrus, v. Pere
 Petrus, copista 736, 737, 781
 Petrus, decanus Curzeloviensis 646
 Petrus, filius dicis Britanie 998
 Petrus, plebanus de Miszowo 646
 Peyron, Bernardino 921
 Phelip, v. Filip
 Phelip, clergue 307, 308
 Phelipe, v. Filip
 Philibertus 548
 Philip, v. Filip
 Philipp, v. Filip
 Pi i Arimon, A. 288, 335
 Picard, Charles Adrien 898
 Piccard 77, 193, 275, 354, 388, 419, 463, 542, 566, 592, 735, 770, 913, 971, 1006
 Picuri, v. Epicuri
 Pie, v. Pius
 Piekosinski 69, 646, 647
 Piemontese Ramos, Luisa 1020
 Piera, Montserrat 221
 Pierre, v. Pere
 Pilat 458, 544
 Pilatus, v. Pilat
 Pimentel, Alonso 795
 Pinos, v. Pinós
 Pinós, Illnatge 186
 Pio, v. Pius
 Piqué Angordans, Jordi 161, 220
 Piro, H. de 646
 Pirro, rei 159, 161
 Piscator de Torres, v. Torres, Piscator de
 Pitra, I. B. 647
 Piur, Paul 301
 Pius V II, 46
 Pius VII II, 46
 Pius IX 638
 Pius XI 935

- Planas, Josepina 387
 Planas, Narcís 550
 Planas Bádenas, J. 334, 355
 Plat, v. Plató
 Plató 342
 Platzeck, Erhard Wolfram 292, 961, 962
 Plon, editor 896, 910, 927, 985
 Podiocercoso, v. Puigcercós
 Poignater, Pierres 1001
 Polain 26, 577, 849
 Polonia, Nicolau de 659
 Polonus, Stanislaus 959
 Pomerius, Julianus 82
 Pompeu 364
 Ponç, Guillem 115
 Poncelet, Albert 1070
 Pompeu, v. Pompeu
 Pons Alòs, Vicente 671
 Pons i Pons, Joan 645
 Pont, Jaume del 612
 Pontieure, v. Pentihèvre
 Poorter, A. de 103
 Popoff, Michel 928
 Porcién, comte de, v. Croy
 Porfiri 87
 Porfirius, v. Porfirí
 Porquieras Mayo, Albert 158, 425
 Porter, Josep 708
 Posa, Pere 577, 594; II, 87
 Potestà, Gian Luca 161
 Pou, Gabriel 273, 281; II, 86, 87
 Pou i Martí, J. M. 519
 Praag, J. A. II, 45
 Pradell, Miquel 265
 Prades, v. Ximenis d'Arenós, Sança
 Prados, condesa de, v. Prades, comtessa de 815
 Praet, Ignasi van 868
 Prat, Mic[qu]el 549
 Prats, Modest 111, 707, 757
 Prieto, Andrés II, 31
 Pring-Mill, D. F. 961
 Probst, Jean-Henri 38, 157, 162, 315
 Promeu, Joses 549
 Pròsper d'Aquitània, [Pseudo] 82
 Pseudo-Beda II, 44
 Pseudo-Cesari, v. Heisterbach, Cesari de Pseudo-Eiximenis II, 18, 23
 Pseudo-Publi Lèntul, v. Lentulus, Publius
 Pseudo-Ràban Maur II, 44
 Publio Léntulo, v. Lentulus, Publius
 Pucelle, Jean 935
 Puckering, Katherine 390
 Puckering, Henricus, alias Newton Baro-
 nettus 386, 390, 391
 Puckering, John 390
 Puckering, Thomas 391
 Puig i Cadafalch, J. 157
 Puig i Oliver, Jaume de 2, 3, 4, 9, 12,
 15, 26, 194, 493, 641, 667, 849,
 959, 1031; II, 7, 23
 Puig Muntada, Josep 38
 Puigcercós, Bernat de 30, 31, 34
 Puigdevall i Bafaluy, Núria 53, 525
 Pujol i Tort, Maria Roser 412
 Quadragena, Valentinus de 658
 Quedelingberg, Jordà de 1072
 Quer i Aguadé, P. 183
 Quétif, J. 668, 698, 958, 1074
 Quiñones, Antonio de 815
 Quintanilla Raso, María Concepción
 758
 Raadt, J. Th. 916
 Rabaç, Pere 671-672
 Rabaça, Gener 665, 666, 667, 676
 Rabaci, v. Rabaç
 Rabanus Maurus 647, 992; II, 44
 Rafael, sant 97, 380, 820
 Rafes, Marí 550
 Ràfols, impresor 1023
 Ràfols, Elisabet 556
 Ramírez, Íñigo 815
 Ramirez de Arenas, v. Ximenis d'Arenós
 Ramirez de Arenos, v. Ximenis d'Arenós
 Ramirez de Arenós, v. Ximenis d'Arenós
 Ramon, senyor del castell de Sant Ambròs
 615
 Ramon, Joan 532
 Ramon Berenguer IV 185
 Ramon i Cobos, M. 311
 Raphael, v. Rafael
 Rapine, Jean 855, 856

- Rasico, Philip D. 159
 Ratti, Achille 970, 973
 Raudensis, Antonius 865
 Raurell, Frederic 455
 Ravaïsson, Félix 980
 Raymundus, frater, v. Penyafort, Ramon de
 Rebollares 53
 Rebolledo, Rodrigo de 1071
 Rebull, Nolasd 424, 425
 Recio, Roxana 790
 Reeves, Marjorie 519, 521
 Regné 846
 Reichenberger, editor 363, 556, 560
 Reineke, editor 160
 Reinhardt, Klaus 92, 421, 424, 458, 475, 636, 966, 1012, 1073
 Remigius, v. Auxerre, Rémy d'
 Renedó i Puig, Xavier 2, 3, 4, 20, 38, 39, 66, 112, 113, 129, 146, 159, 162, 163, 164, 184, 220, 221, 315, 425, 556, 642; II, 41
 Renier, R. 921
 Repocià 71
 Requesens, casal 7; II, 21
 Requesens i Piquer, Joan 303, 556, 698
 Reynaud, Nicole 932
 Ribagorça, comte de, v. Aragó, Alfons d'
 Riballer, Jean 963
 Ribalta, Berenguer de 626, 687, 691, 696, 701
 Ribelles Comín, José 667, 698
 Ribot, Felip 640, 641, 644
 Ribotis, v. Ribot
 Ricard de San Víctor 562, 681, 963
 Richelet, Estienne 1001
 Rico, Francisco 1008
 Ricozzi, R. 958
 Ridolfi, R. 985
 Riera, A. 594
 Riera Gassiot, Ignasi 525
 Riera i Sans, Jaume 17, 26, 309, 531, 532, 534, 535, 757, 761, 767, 771, 775, 780, 789, 799, 814, 829, 837, 1008, 1030, 1038; II, 8, 22, 23, 24
 Rietstap, J. B. 916
 Riga, Petrus de 660
 Rigauld, Joan 1068
 Rigollot, L. M. 90
 Riquer, Martí de 114, 120, 131, 159, 223, 263, 416, 424, 532, 705, 803, 1023, 1031
 Rius, J. 667
 Rius Serra, J. 321, 664, 665
 Riussec, Bernat de 333, 335
 Rivadavía, comtes de 727
 Rivadeneyra, M. 477
 Rivautella, A. 921
 Rivers, Kimberly 642
 Robinson, Cynthia 733
 Robles, Adolfo 503
 Robles, Diego 339
 Robles, Lorenzo 339
 Robles Carcedo, Laureano 26, 30, 668, 959
 Roca, Francisco II, 34, 36
 Roca, P. 320
 Roca-Pons, Josep 158
 Rocamora, José María 716, 767, 1007
 Rocatalhada, Joan de 39, 302, 425, 517-523, 527, 1073
 Rocatallada, v. Rocatalhada
 Rochais, H. 93, 615, 616
 Roche en Raymeu, dame de, v. Borbó, Joana de
 Roda, Ramon de 1063
 Rodellar, Miguel 1066
 Rodericus de Logrosán, v. Logrosán, Juan de
 Rodrigas, v. Rodríguez
 Rodrigues, Bartomeu 531, 532, 533, 534, 535, 536
 Rodrigues, v. Rodríguez
 Rodríguez, Alonso II, 46
 Rodríguez, Isaías 37, 66, 111, 158, 219, 279, 314, 421, 556, 577, 626, 642, 688, 698, 711, 736, 756, 789, 849, 944, 959, 1008
 Rodríguez, Manuel 756, 758, 759
 Rodríguez, Sebastián 776
 Rodríguez de Arellano, Domingo II, 31
 Rodríguez de Castro 1012
 Rodríguez Puértolas, Julio 767
 Rogent, Elies 292
 Rogent, Joan 219, 274, 298, 961,

- Rogers, Donna M. 159, 160
 Rho, Antoine de 965
 Roig, Lluís 446
 Roig del rey Alfonso 264
 Rojas, Raquel 777
 Rojas Fernández, Raquel 2, 3, 4, 14, 20,
 26, 425, 757, 781, 784
 Rolin, Antoine 935
 Rolle de Hampole, Richard 653
 Romeu, Josep 550
 Romeu Figueras, Josep 424, 668
 Romré, comte de 747
 Roncière, Ch. de la 849
 Rondal 210
 Roquetaillade, v. Rocatalhada
 Rosa de Jesús, sor II, 47
 Rosell 264
 Rosenbach, Joan 221, 315, 966; II, 86
 Rosenthal, Ludwig 404
 Rotllà, Esteve 183, 963, 966, 967, 969
 Rouault de Gamaches, Joachim 216,
 223, 224
 Roura, Jacme 263
 Roura Roca, Jaume 958-959
 Rousergue, Benat de 584, 585
 Roussel, Étienne 887
 Rovira, Bonanat 195
 Rovira, família 195
 Rovira, Guillem 195
 Rovira, Joan 195
 Rovira, Joaquim 525
 Rovira, Pere 195
 Roy, J. 674
 Roznaw, Joan 658
 Rubertus 232
 Rubiera Mata, María Jesús 524
 Rubio, família 1024
 Rubio, Joaquín 1016, 1017
 Rubió i Balaguer, Jordi 8, 11, 43, 114,
 134, 137, 163, 186, 221, 352, 424,
 425, 519, 523, 526, 698, 1018,
 1023, 1030, 1032; II, 22, 23
 Rubió i Lluch, Antoni 157, 415, 642,
 667, 689, 698
 Rudolf, R. 655
 Rufinus 71
 Ruiz Asencio, José Manuel 334
 Ruiz Calonja, J. 698
 Rull, Antoni 23
 Rupescissa, v. Rocatalhada
 Ruppel, Aloys 26, 790
 Ruysbroech, v. Ruysbroeck
 Ruysbroeck, J. 963
 Sa[...], Andreu 1042
 Saavedra Fajardo, Diego II, 45
 Sabaté, Flocel 162
 Sabaté, Glòria 8, 398, 528, 1041
 Sadurní, sant 819
 Saera, Ramon, v. Era, Ramonça
 Sáez Guillén, José Francisco 194
 Saint-Pourçain, v. Durand
 Sáinz Rodríguez, Pedro 556, 757, 790
 Sala, Antoni 554, 557
 Sala, Pere 554, 557
 Sala-Molins, Louis 960
 Salamó, v. Salomó
 Salat, Josef 1033
 Salazar, doctor II, 32
 Saldoni II, 27, 32
 Sales, Jaume Pere 549
 Salicet, Jean 894
 Salicrú i Lluch, Roser 671
 Salisbury, Joan de 158, 159
 Salomó 94, 316, 954, 1048
 Salomon, v. Salomó
 Salopi, rei 161
 Samaran, Charles 219, 223, 231, 480,
 692, 888
 Samaranch, F. de Paula 1021
 Sàmica, sibil·la 302
 Sánchez Alonso, Benito 182
 Sánchez de Albornoz, cardenal Gil 666
 Sánchez Muñoz, família 482, 485
 Sánchez Munyoz, Gaspar Johan 324, 484
 Sánchez Munyoz, Gil 325, 485
 Sanchis Guarner, Manuel 111, 158,
 159, 163, 220, 570, 698, 1008
 Sanchis Sivera, Josep 25
 Sancho Rayón, J. 736
 Sanctus Johannes, v. Sant Joan
 Sanpere i Miquel, S. 188, 190, 191
 Sanpol (*sic*), comte de II, 45
 Sans, E. 523
 Sanseverino, Girolamo 1035
 Sansone, G. C., editor 268

- Sansone, Giuseppe E. 83, 85, 279, 280, 293, 1048; II, 23
 Sant Joan, Miquel de 669-670, 676
 Sant Sist 264
 Santandreu Brunet, Pere J. 525
 Santcliment, Francesc de 1048
 Santiago, apòstol 814
 Santiago-Lacuesta, Ramón 711, 741
 Santiago-Otero, Horacio 38, 92, 160, 420, 458, 475, 966, 1012
 Santillana, marqués de, v. López de Men-doza, Íñigo
 Santillane, v. Santillana
 Santos-Otero, Aurelio de 105, 458
 Sants, Miquel dels, sant II, 47
 Sanz, Martín 503
 Saranyana, Josep-Ignasi 221
 Sarmiento de Acuña, Diego 476, 477
 Saranill, Guillemus 1042
 Sartiente 894
 Sarvedra, Faxardo, v. Saavedra Fajardo, Diego
 Saual, v. Savall
 Saturnino, v. Sadurní
 Saulina, Antoni Gabriel 44
 Savall, Marc 368
 Savall, Ramon, v. Çavall, Ramon
 Saxònia, Jordà de, v. Quedelingberg
 Sbaralea, J. H. 342
 Sbert, Antoni Maria 163
 Scarparetti, Matthias 932
 Schade, O. 105
 Schiff, Mario 767, 1008
 Schiller, Henri 777
 Schmelleri, Andreas 580
 Schnerb, Bertrand 928
 Schneyer, J. B. 1068
 Schochow, W. 10
 Schoengau, Elisabeth de 682
 Schönberger, Alex 38
 Schulte, J. Fr. 660
 Scipio, v. Escipió
 Scolanus, v. Escolà
 Scot, J. L. 938
 Scotus, v. Duns Escot, sant Joan
 Sebastià, sant 368, 839
 Sebastián, v. Sebastià
 Sebastián Iranzo, Víctor 667
 Segimon, emperador 655, 677
 Séguier, canceller 860, 876
 Segundo, san 833, 836, 840
 Seles, v. Sellés
 Seleuci 828
 Seleucio, v. Seleuci
 Selles, comte de, v. Béthune, Hyppolite de
 Sellés, Jaume 550
 Sellés, Pere 550
 Senebier, J. 932
 Sèneca 266, 316, 705
 Senecha, v. Sèneca
 Senellart, Michel 640, 643
 Sequero García, Maria Àngels 1020
 Serador, v. Serrador
 Seren, Joan 532
 Serés, Guillermo 803
 Seril, v. Ciril
 Serra, Guillem 53, 75, 76, 142, 146, 178, 513, 623
 Serra, Jeroni 781, 783, 784
 Serra i Campdelacreu, J. 9, 493
 Serrador, Rafael 550
 Serrano, José 1060
 Serrano Daura, Josep 160, 273,
 Serrano y Sanz, M. 475, 477
 Seruellons, v. Cervelló
 Seuerinus, v. Severí
 Severí, sant 989, 990
 Severus [Pseudo] 83
 Sext, pitagòric 105
 Sigismundus, v. Segimon
 Silano, Giulio 521
 Siluestre, v. Silvestre
 Silava, Iohan de 803
 Silvestre I, sant 196, 838, 1059
 Simmons, J. S. G. 24
 Simó [fill de Maria de Cleofàs] 296
 Simó, Maia Lourdes 705
 Simó, Trinitat 159
 Simón Díaz, José 22, 363, 556, 560, 705, 706, 802, 803, 804, 806
 Sinoda (*sic!*), sant II, 46
 Sixt IV 935, 1072
 Sixte, v. Sixt
 Sloane 936
 Smedt, Raphael de 928
 Smith, Nathaniel 220, 314, 424

- Smithbauer, Dietrich 503
 Soberanas, Amadeu-J. 523
 Sobradiel, comte de, v. Cavero y Alcíbar
 Sócrates 704
 Solà, Joan 220
 Solà i de Benet, Josep II, 27
 Solà i Trens, Pau 535, 536
 Solà-Solé, Josep M. 220, 314, 424
 Solé i Mir, Ramon 415
 Soler, Pere 508, 509
 Soler, Ramon 265, 306, 1007, 1008,
 1011, 1015, 1023, 1026, 1030,
 1037, 1041
 Soler i Llach 183
 Soler i Llopert, Albert 344, 547, 961,
 1018, 1019, 1022, 1024
 Solervicens, Josep 610, 922
 Solonius Gebenensis 402
 Sommervogel, C. II, 40
 Sorbelli, albano 921
 Sorell, Bartomeu 231, 232
 Soria, A. 643
 Soriano, Lourdes 2, 3, 4, 8, 20, 22, 26,
 398, 516, 528, 529, 530, 1041; II, 7
 Sorío, Baltasar 958
 Soy, Joan 265
 Spicimiri, Nicolaus 650, 651
 Spicz[m]er, magister 647
 Spindeler, Nicolau 273; II, 86, 87
 Stanislas, duc 929
 Stegmüller, F. 26, 57, 58, 63, 80, 90,
 92, 96, 102, 105, 328, 353, 458,
 548, 566, 567, 647
 Steinchaber, Adam 849; II, 88
 Sterling, Charles 932
 Stock Slezita, Johannes 655, 656
 Strabus, W. 964
 Strange, J. II, 41
 Stutzmann, Dominique 11
 Suñol, Bartholomé II, 29
 Sureda Blanes, F. 1021
 Suárez Carvajal, garci 815
 Suchier, Hermann 335
 Swann, editor 159
 Symon, v. Simó
 Szilágyi, Alexander 653
 Talaueranus, Alonsus, v. Talavera, arxi-
 prest de
 Talavera, arxiprest de 220, 711, 731,
 741, 742, 790
 Talavera, Hernando de 18, 789; II, 87
 Talboth 887
 Tamarit, Nicolau de 665, 676
 Tamburini, Gino 921
 Tantavilla, comtes de 998
 Tarantasia, Pere de 57
 Tarchuman, Abdallah al, v. Turmeda
 Tardjuman, v. Turmeda
 Tarsia, M. II, 88
 Taryumân, v. Turmeda
 Taurisano, I. 683
 Tavira, Antonio 677
 Telfort, J. 2
 Téllez Girón y Beaufort, Mariano 768
 Téllez Girón y Mendoza, Mariano 717
 Tello, Viuda e hijos de 806
 Teodor de Tessalònica 103
 Teodosi 340
 Teòfil 94
 Terades, v. Terrades
 Terrades, Montserrat 550
 Terricabras, Josep Ma II, 7
 Terzago, G. F. 466
 Teutonicus, Gerardus 680
 Thamarito, v. Tamarit
 Thedeus, v. Thideus
 Theodorus, v. Teodor
 Theodosi, v. Teodosi
 Theophilus 533
 Therry, Arthur 642
 Thideus 180, 186
 Thilo, J. C. 105
 Thimoteus, v. Timoteu
 Thio, v. Tió
 Thobias, v. Tobies
 Thomas, sant, v. Tomàs, sant
 Thomas, A. 219, 223, 946
 Thomas, Georgius 580
 Thomas, vicarius in Scepus 658
 Thomas de la Virgen del Carmen II, 25
 Tiberi Cèsar 458; II, 47
 Tietze, Hans 683
 Tifernate, Lilio 586, 588
 Timoteu 143
 Tió Sala Ferrer, Antoni 367
 Tió Sola Farrer, Jaume 367

- Tió, Joan 367
 Tischendorf, C. 105
 Tivier, M. 911
 Tit 587
 Titus, emperador 309, 533
 Tobar, Romero 822
 Tobías, v. Tobies
 Tobies 369, 820
 Tomàs, sant 231, 838; II, 11
 Tomàs de Cantorbery, sant 834, 838
 Tordesillas, Rodrigo de 742
 Toribi, sant 827
 Tornacensis, Hug 367
 Torpeius, rei 161
 Torquemada, Juan de 1074
 Torra i Mir, Jordi 227
 Torre Rodríguez, Ventura de la 745
 Torres, Diego de II, 33
 Torres, Piscator de II, 43
 Torres Amat, Fèlix 641, 688, 692, 698
 Tovar, Antonio 677
 Toxosoutos, editorial 119, 316
 Traljic Seid M. 25
 Trastàmara, els 666, 677
 Trenchs, Eliseu 973
 Trenchs Òdena, José 671, 849
 Trens, Manuel 821
 Trionfo, Agostino 10
 Trou, rei de Pèrsia 162
 Tuderto, Thomas de 648
 Tundento, v. Tuderto
 Turibio, v. Toribi
 Turíngia, duc de 682
 Turmeda, Anselm 43, 517, 519, 523,
 524, 525, 526, 1023
 Turre conbusta, v. Torquemada
 Turrecremata, v. Torquemada
 Tylus, Piotr 11
 Typhernas, v. Tifernate

 Uallori, v. Vallori
 Ualmanya, v. Valmanya
 Úbeda, beneficiat d' 822
 Ubriena, Pablo 111
 Uceda 591
 Udina Martorell, Frederic 314, 671
 Ullastres, Evarist 1022
 Uña Juárez, Agustín 160

 Unali, anna 671
 Ungut, M. 470, 790, 813, 821, 827,
 836; II, 87
 Unicow, Albertus de 661
 Unió II, 27
 Urbà V 520
 Urbain, v. Urbà
 Urbina, Juan de 736, 780
 Urgell, comtes d' 114
 Urgell, Jaume d' 131
 Uría Maqua, Isabel 726, 727

 Vaccari, A. 647
 Vaissette 981
 Valdecilla, marqués de 713
 Valdés llibreter 727
 Valdés, Juan de 569, 1048
 Valdonega, estamperia 1033
 Valensis, v. Vallès
 Valentí, sant 839
 Valentí, v. Valentí
 Valentinus, cardenal, v. Aragó, Jaume d'
 Valera, Diego de 703-707
 Valeri Màxim 9, 494, 495
 Valero, v. Valera
 Vallès, Joan 568
 Vallori, Pere Joan 550
 Valls i Subirà, Oriol 27, 30, 34, 42,
 44, 50, 56, 108, 109, 110, 117, 124,
 126, 139, 155, 180, 226, 242, 264,
 269, 278, 283, 289, 290, 295, 323,
 333, 346, 350, 357, 377, 379, 393,
 414, 419, 446, 450, 459, 461, 468,
 483, 488, 491, 505, 506, 511, 531,
 542, 554, 555, 592, 624, 701, 704,
 710, 723, 766, 770, 774, 778, 802,
 814, 1026, 1036, 1047; II, 39
 Valls i Taberner, F. 1015
 Valmanya 264
 Van Ginneken-Van de Kastele, Bé 24
 Varazzo, Jaume de 321, 680, 681, 819,
 820, 826, 834, 840, 842, 843
 Várvaro, Alberto 1019
 Vauchez, André 520
 Vázquez Janeiro, Isaac 424, 711, 789
 Vázquez Siruela, Martín 763
 Vedasc, sant 839
 Vedasco, v. Vesdasc

- Veentra, Jan R. 314
 Vega, Pedro de la 758
 Vekené, E. van der 958
 Velázquez 758
 Veleri, v. Valeri
 Vendrell, Miquel 366
 Vendrell de Millàs, Francesca 671
 Venegas, mestre 298
 Vera, F. 698
 Veragine, v. Varazzo
 Vérart, Antoine 1020
 Verdador, mossén Andreu 187
 Verdaguer, Àlvaro 25
 Verdaguer, Celestí 1020
 Vergier, general Joachim du 1001
 Vernazza di Freney 1019
 Vernet, André 849
 Vespasíà 309
 Vespesià, v. Vespasíà
 Vicenç, mestre II, 18
 Vicenç, sant 839
 Vicente, v. Vicenç
 Victory y Suárez, B. 960
 Vidal i Barraquer, cardenal 1043
 Vidal Tibbits, Mercè 220, 314, 424
 Viera, David 7, 12, 25, 37, 39, 60, 61,
 111, 158, 159, 161, 219, 220, 314,
 424, 472, 515, 608, 614, 626, 711,
 757, 1008
 Vieillard, J. 698
 Vigili 989, 990
 Vigilius, v. Virgili
 Vila, Antoni [Rafel] 263, 265
 Vila, D. M. 67
 Vila, Mateu 263
 Vila, Soledat 158
 Vilanova, Arnau de 38, 301, 519
 Vilar, Pierre 120
 Vilardell, Jaume 381, 382
 Villa-Amil y Castro, José 710, 711
 Villa-Diego, Bernardo 966
 Villanueva, Lorenzo 27
 Villanueva, Jaime 11, 27, 157, 227,
 273, 274, 671, 698, 1012, 1037
 Villaplana 367
 Villar, Joan 44
 Villars, comtessa de, v. Borbó, Joana de
 Villena, Isabel de 220, 425, 1045
 Villena, marquès de, v. Aragó, Alfons d',
 i Pacheco, Johan
 Villeneuve, v. Vilanova
 Villiers, C. 641
 Vinatea, Francesc de 162
 Vindel, F. 27, 221, 273, 315, 577, 757,
 790
 Vindocinensis, v. Nemours
 Viña Liste 820
 Vinyas, Anton II, 30
 Vinyes, v. Vinyas
 Vinyoles i Vidal, Teresa 111, 220
 Violant de Bar, reina 671
 Vircharitatis Empam, Franciscus 743
 Visengnano, v. Sanseverino, Girolamo
 Vitale, Alessandro 608
 Viterbo, Gotfrid de 303
 Vitiguerio, Juan de II, 42
 Vitré 934
 Vives, J. 698
 Vives, J. C. 93
 Vives, Joan Lluís 220
 Vivès 82, 100
 Vivot, marquès de 10
 Vivot, casal 10
 Voisin, J. de 1013
 Volam, Jhean 852
 Vones, Ludwig 520
 Voragine, v. Varazzo
 Vronay, Jehan de 897
 Vronay, vídua 897
 Vyssa, Juan 838
 Wadding 643, 648
 Walden, Thomas II, 15
 Walsh K., John 820, 822, 826, 834,
 837, 844
 Walther, H. 27, 617, 646
 Warner, G. F. 900
 Webster, Jill R. 39, 66, 112, 157, 158,
 163, 221, 315
 Weigand, Friedrich 991
 Wickhoff-Dvorák 683
 Wilmart, A. 647
 Winfrid, Diaca, Pau 991
 Wislocki, W. 649, 650
 Wittek, Martin 914, 915

- Wittlin, Curt 9, 10, 13, 16, 38, 61, 158, 159, 161, 177, 220, 221, 262, 266, 271, 273, 274, 276, 279, 315, 324, 403, 406, 425, 484, 556, 568, 569, 570, 598, 627, 662, 668, 711, 733, 849, 1008, 1060; II, 8
- Wolf, Jean 569
- Yhesus Christus, v. Jesucrist
- Ylario, v. Hilari
- Ylarius, v. Hilari
- Ynes, v. Agnès
- Ypas, Joseph 57
- Ysaach, v. Isaac
- Ysaias, v. Isaïes
- Ysern Lagarda, Josep-Antoni 642
- Ysidore, v. Isidor
- Ysidorus, v. Isidor, sant
- Ysidre, sant, v. Isidor, sant
- Yrael, v. Israel
- Ythalia, v. Atalia
- Xanxo, en 179
- Xemeneç v. Ximéneç
- Xest, barons de 670
- Xiberta, B. 641
- Ximenes, v. Eiximenis i Jiménez de Cisneros
- Ximenez, v. Eiximenis
- Ximenis, v. Eiximenis
- Ximenis d'Arenós, Gondiçalva 249
- Ximenis d'Arenós, Sança 218, 221, 226, 231, 242, 246, 247, 249, 252, 255, 256, 710, 715, 719, 723, 730, 735
- Ximenitz, fr. Franc., v. Eiximenis
- Ximenius, v. Eiximenis
- Ximeniz, v. Eiximenis
- Ximeno Sorlí, Vicente 27, 698, 1012
- Ximez, v. Eiximenis
- Ximines, v. Eiximenis
- Xistus, v. Sext
- Xtofoll, v. Cristòfol
- Zabedeus, v. Zebedeu
- Zacaries 381, 566, 660; II, 19
- Zalterium, N. A. 959
- Zaluski 10
- Zambrana Moral, Patricia 160
- Zamora, Alfonso de, v. Gómez de Zamora, Alfonso
- Zamora Vicente, Alonso 711, 741
- Zanoletti, Gabriella 39, 158, 163, 221
- Zapata, Elvira 776
- Zapiór, Tadeusz 26
- Zaragoza Pascual, Ernest 27
- Zarco Cuevas, Julián 27, 37, 328, 371, 375, 731, 741, 742, 758, 794, 799, 820, 844, 1032
- Zarco del Valle, M. R. 736
- Zebedeu 296
- Zetzner 594
- Zimenes, v. Eiximenis
- Zimmermann, Albert 158
- Zosima 522
- Zuchari, Ludovico 342
- Zumkeller, A. 649
- Zurita, Jerónimo 41, 1075, 1076

TAULA

PRIMERA PART: ADDENDA	
I. DESCRIPCIÓ DELS MANUSCRITS	
A) Biblioteca dels Franciscans de Catalunya	8
1. Ms. α	8
2. Ms. β	10
3. Ms. γ	12
B) Arxiu Nacional de Catalunya	15
4. Ms. 1-960-T-5297 (<i>olim</i> Arxiu del Palau Requesens, ms. IX)	15
C) Biblioteca de Catalunya	22
5. Ms. 53, guardes	22
D) Manuscrits de la BUB	24
6. Ms. 859	24
7. Ms. 1319	37
II. INVENTARI ACTUALITZAT DELS MANUSCRITS I EDICIONS ANTI-	
GUES DE FRANCESC EIXIMENIS	50
Primera part. Obres originals en català	50
Segona part. Refoses d'obres catalanes de Francesc Eiximenis	67
Tercera part. Obres originals en llatí	68
Quarta part. Traduccions	71
Cinquena part. Obres atribuïdes	81
EDICIONS ANTIGUES DE FRANCESC EIXIMENIS	86
 SEGONA PART: TAULES	
I. Taula de manuscrits, arxius i biblioteques	89
II. Taula d'íncipits	103
III. Taula de primers versos	195
IV. Taula de filigranes	197
V. Taula de copistes	199
VI. Taula de possessors i comitents	200
VII. Taula cronològica	203
VIII. Taula d'obres anònimes	204
IX. Taula d'antropònims	211



Institut
d'Estudis
Catalans



ATENEU UNIVERSITARI
SANT PACIÀ